

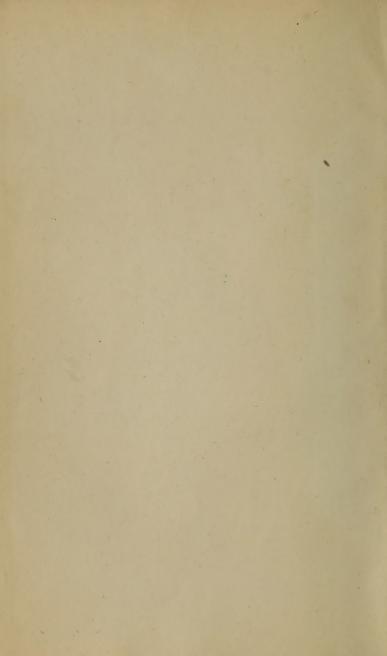
LIBRARY OF CONGRESS.

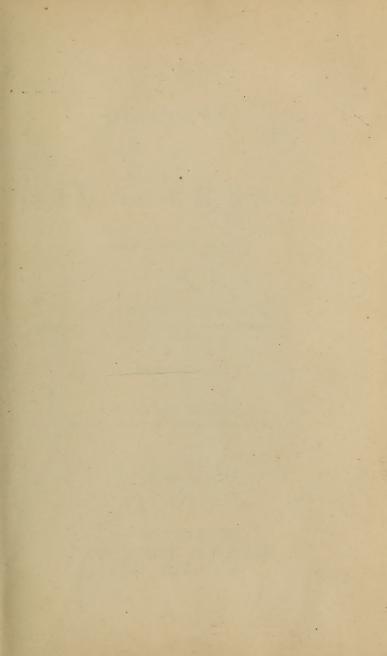
PA3950 Juan. John John No. Cb

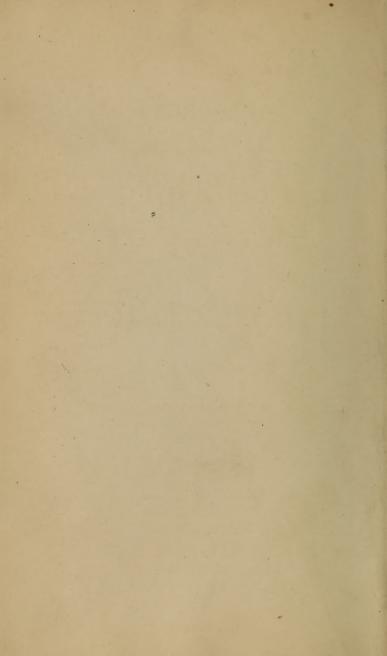
Shelf 1874

UNITED STATES OF AMERICA.









DE CORONA

OF

DEMOSTHENES.

WITH ENGLISH NOTES,

BY THE

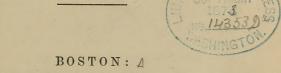
REV. ARTHUR HOLMES, M. A.,

SENIOR FELLOW OF CLARE COLLEGE, CAMBRIDGE, AND PREACHER AT THE CHAPEL ROYAL, WHITEHALL.

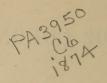
Rebised Edition,

BY W. S. TYLER,

WILLISTON PROFESSOR OF GREEK IN AMHERST COLLEGE.



BOSTON: A
JOHN ALLYN, PUBLISHER.
1874.



Entered according to Act of Congress, in the year 1873,

BY JOHN ALLYN,
in the Office of the Librarian of Congress, at Washington.

12-31811

PREFACE.

THE text of this edition is almost an exact reprint of that in the Catena Classicorum, edited by Rev. Arthur Holmes of Cambridge, and Rev. Charles Bigg of Oxford. In revising the Notes of that edition, at the request of the publisher, it has been my single aim to produce, as nearly as possible within the same limits, a text-book of the De Corona adapted to meet the wants of students in our American colleges. With this end in view, I have omitted not a few of the English editor's superabundant citations from Greek authors, and whatever else in his Notes seemed to me to be superfluous or sure to be neglected by even the better scholars in a college class, and have filled the place with such grammatical references, exegetical annotations, and exact yet idiomatic translations of difficult passages, as the experience of many years in teaching Demosthenes has shown to be best calculated to lead students to a right method of studying the great Athenian orator.

When the English editor has fallen into manifest errors and misapprehensions, I have not hesitated to correct them, or to supersede his Notes by my own or those of other editors. In this revision I have had constantly before me the editions of Reiske, Schäfer, Dindorf, Dissen, Bremi, Westermann, Drake, Whiston, and others, and have derived from them many useful hints and suggestions. The Notes of

Whiston are so scholarly and judicious, and his renderings so just and happy, that I have adopted them pretty freely. If in any instance I have failed to give due credit for borrowed materials, the failure has been unintentional.

To the Introduction of the English edition, which is reprinted entire as a concise statement of the history of the De Corona, I have added an Analysis of the Argument, which, it is hoped, will aid the student in understanding the skilful arrangement of the orator and possessing himself of his masterly reasoning. So far from sympathizing with the depreciatory remarks which occur too frequently in the English edition, and which I have taken the liberty to abridge, I scarcely fall below Lord Brougham in my admiration of this matchless and almost faultless piece of rhetoric; and I could wish that not only students of Greek, but orators and students of oratory, would study and repeat the oration as his Lordship did, and as he advised the youthful Macaulay to do, so as "to enter into the spirit of the speech, thoroughly know the positions of the parties, follow each turn of the argument, and make the absolutely perfect and most chaste and severe composition familiar to his mind." And I venture to urge upon teachers and pupils such a repeated reading and reading aloud of the oration, as so inspired the Leyden Greek Professor Wyttenbach in his youth, that he fancied himself "to be Demosthenes standing before the assembly, delivering the oration, and exhorting the Athenians to emulate the bravery and glory of their ancestors," and thus gave him the first genuine impulse to an enthusiastic study of the language and literature of the Greeks.

W. S. TYLER.

AMHERST COLLEGE, January 1, 1874.

INTRODUCTION.

I.

THE Speech on the Crown was made in defence of an accusation for παράνομα, which legal term we may paraphrase as a "Breach of the Constitution." Æschines had laid the charge and conducted the accusation. The accused was Ctesiphon, son of Leosthenes, an Athenian citizen belonging to the deme Anaphlystus. The ground of the action was as follows: Ctesiphon had proposed a decree, that, according to common Athenian usage, the state should bestow a crown of gold on Demosthenes, as one who had proved himself to be a public benefactor, not merely by his general policy, but also by his special liberality on two recent occasions. As member of the Fortifications Commission, appointed just after Chæronea, Demosthenes gave to the Building Fund no less a donation than three talents. the same time, as trustee to the fund for theatrical and similar expenses, he gave to that fund a hundred minas as a voluntary contribution. These two instances seemed to supply an immediate opportunity for recognizing his general as well as his special merits. The decree further proposed expressly, that proclamation of this grant of honor should be made in the theatre of Athens, at the time of the Great Dionysia, when the new tragedies were coming on; that is, at a time and place where crowds of strangers, as well as citizens, were certain to be assembled. Thus the honor conferred by the state would be at once of the most public as well as the most complimentary kind.

We cannot but think the proposal of this decree had further objects than merely to honor the orator. We may well suppose it included a strong political move on the side of the Constitutional party, who had always opposed and (so far as they could) resisted the power of Macedon. To laud Demosthenes and his policy was really to censure Philip; nor was it only to censure Philip, but also to stigmatize the whole Macedonian party, whose numbers were very strong in the Public Assembly of Athens, of which party Æschines may be called the political leader. Ctesiphon, it is to be noticed, was quite an unknown man. And yet his name is attached to this important decree. How can this be explained except by the supposition that he was put forward by other men of greater power and distinction? The Constitutional party, in fact, were throwing down a challenge to their opponents; and their action would certainly lead to a public trial and contest. Now the fact that Ctesiphon was an unknown and insignificant person would be useful to them in two ways for fighting their battle of politics. First, it would look as if the merits of Philip's chief antagonist were such as to call forth the most disinterested praises, uttered by an humble voice in the ranks with honest, untaught enthusiasm. Next, in attacking this decree, the prosecutor could get no hold on the character of its proposer. He would not be able to denounce the decree as proposed by a well-known demagogue, by a man of notorious character, whose very advocacy was enough to condemn his cause. At the actual date of Ctesiphon's measure, the numbers

of the Macedonian party were probably weak in the Council, however strong they may have been in the body of the Assembly. The decree was passed by the Council, so far as we know, without opposition. It was then deposited among the public records, to await its confirmation by the vote of the next Assembly. At this stage it was merely a bill (προβούλευμα); it required the vote of the Assembly to make it an act (ψήφισμα). The month in which it passed the Council, we are told, was Pyanepsion (corresponding to the second half of October and the first half of November) in the year 337. No step was taken to bring it before the Assembly, its supporters probably waiting for a favorable crisis to do so. But the fortunes of Macedon continued to be on the ascendant; Philip had realized his full ambition, and was making his preparations to invade the Persian empire as commander-in-chief of Greece. The Macedonian party at Athens were accordingly stronger and bolder than ever. On the sixth day of Elaphebolion, five months after Ctesiphon's measure had received the sanction of the Council, Æschines laid a charge against him, before the Archons of the year, as having been guilty of παράνομα on three distinct grounds: (1) that he had proposed to honor with a public vote of thanks a commissioner and trustee whose accounts had yet to pass the ordeal of the public audit; (2) that he had moved for a proclamation to be made in a place distinctly forbidden by law; (3) that he had caused a document false in substance to be deposited among the public records. These first and second points were, of course, purely technical. The third was the main issue; whether it were true or false that Demosthenes had proved himself to be a public benefactor.

In order to stop Ctesiphon's measure from coming before the Assembly, it was quite sufficient for Æschines to have given the above notice of action. Matters would rest in abeyance until the case was tried; the state of the law on this point is incidentally mentioned in the course of our present speech.* In an action whose issue was so doubtful, neither party would be very anxious to hurry matters on; each would be interposing delays till a favorable crisis came for their own particular object. The death of Philip, the revolts and confusion which followed, the prospects of Alexander's reign, whose success or failure no one could predict, these and the like variations of fortune kept the fickle Democracy of Athens in a constant state of excitement. As the fortunes of Macedon waxed or waned for the moment, so for that moment the Macedonian party would have the Athenian mob at their back or else at their throat. Until it was clear beyond all question what Alexander was equal to doing, any attempt to precipitate matters was warily to be avoided by the Constitutional party no less than by their opponents. In the depth of degradation which Athenian politics had reached, statesmanship had come to be merely a game played for the paltry stake of personal wealth and distinction. We entirely exempt Demosthenes himself from this imputation; and a few eminent names might be mentioned as being exceptions also. But the general run of leading politicians were animated by nothing else than the greed of personal advantage and interest. And the men composing the public Assembly were either puppets in the hands of a strong unscrupulous clique, or else a feeble fainéant set of obstructives, without the courage or honesty to open their lips and speak the truth. Hence the policy of Athens wavered like a reed in the wind. Let the news have been received from Asia of "another great Macedonian vic-

tory," and all Athens would be on its knees to worship the youthful and rising sun. Next day let a fiery piece of rhetoric burst from the lips of an independent member, and behold the "vulgus infidum" turning their backs on the luminary of vesterday's adoration. Men and parties being such at Athens, it is easy to see how the great question, which Ctesiphon's case would really raise, was allowed to lie in abeyance for some six years or more. At last, early in 330, when the arms of Macedon were thoroughly triumphant, Alexander a few months before having crushed Darius at Arbela, and Antipater having done the same to the Peloponnesian league in Greece, Æschines thought they were strong enough to command a majority in the Assembly, and that any body of dikasts appointed to try the case would reflect public opinion and give their verdict accordingly. So he hurried his action on, to get Demosthenes censured and ruined before some change of fortune should intervene in his favor

A case so exciting as this insured a crowded court. From all parts of Greece, it is said,* they flocked to Athens to hear the trial. Æschines, speaking for the prosecution, dwells first on his two strong points, the technical breaches of the law. He then proceeds to make a withering analysis of all the public and private life of Demosthenes, showing him up in such a light that, if it were true, his proper portion would be, instead of public honor, public infamy and exile. He divides his analysis into four chapters: the first denounces the orator as accomplice of Philocrates, in making the fatal peace of 346; the second imputes to the orator's Eubæan policy the final breach of that peace with Philip, and all the war and disorder belonging to the whole period; the third

^{*} Cicero, de Opt. Gen. Orat. 7.

includes subsequent charges connected with the war against Amphissa, the alliance with Thebes, and the last conflict with Philip; the fourth is confined to the reign of Alexander, taxing the orator with being Alexander's secret friend, whence three opportunities, it is alleged, have been allowed to slip, in any one of which the fortunes of Athens might fairly have been restored. Then there follows the famous picture of the perfect ideal politician, and a caricature of Demosthenes, to be viewed in strong contrast. The caricature is, of course, embellished with the grossest personality. And so concludes what we may call the first part of the oration, containing the separate arguments in support of the three distinct pleas. The second part is a warning to the Court on no account to allow Demosthenes to have this honor paid him. The present abuse of public laudation is contrasted bitterly with the ancient practice, when such honors were rare instead of common, and given only to men of merit, not to the worthless and venal. To remedy this, let them now revive the old severity of the Court in dealing with breaches of the Constitution. For instance, let them compel Demosthenes to reply to the charges in the order in which they were actually laid, taking the special illegalities first and the general topic after. Æschines then anticipates the line of his opponent's reply, and does his best to refute it, in detail as well as in general, specially explaining the reason why he had not brought forward these accusations sooner. He protests against the immorality, as well as the bad example to the young, of a man receiving a grant of honor who is not only undistinguished by any public service, but who has been also the cause of so many public disasters. Let them beware of styling such as the benefactors of the state; let them think of their country and its

laws, and their own famous forefathers. The rest of his speech is merely a brilliant peroration.

Ctesiphon now rose to reply, but we do not possess the smallest record of what his answer was. Probably it only amounted to a formal denial of the charge. He might safely leave Demosthenes to deal with the whole matter. How the orator discharged this duty we see in the speech itself. It only remains to notice its general merit and value.

He vindicates with the greatest success his honesty as a politician. Whether his policy was wise, - whether the freedom of Athens could not have been better secured by making Philip their friend than by driving him into hostility, this is another question. But the course which the orator advised the state to take was certainly honest and brave, if it did verge on desperate. And when we compare him with the other leaders of the same age and time, his courage and honesty really shine as beyond description brilliant. It is well to bear this in mind when we read his self-laudation, which entirely lacks the reserve and delicacy one would have preferred to see. But he spoke under strong provoca-Ever since this vote of honor had been proposed by Ctesiphon, accusation after accusation had been brought against Demosthenes by the friends and agents of Macedon. If they could once have secured a conviction, of course the decree of the Crown would have been ignominiously cancelled. Their attacks, in short, amounted to an organized persecution; and this persecution had lasted for something like six years. But the spirit of law and right was not entirely dead at Athens, although it was moribund. What with the strength of his character, and what with the strength of his party, the orator passed unscathed through this protracted ordeal. But the iron must indeed have entered into

his soul. And hence we can make a great allowance for the bitterness of his recrimination and the rather glaring colors of his eulogies on himself. He speaks like a man whose honest anger has been aggravated into passion, and like one whose consciousness of innocence has been aggravated into self-worship. We must also, in estimating the moral tone of the speech, allow for the decadence of his age and the low calibre of Athenian courts of justice. To a speaker addressing such an audience, exaggeration was indispensable, and personalities, however coarse, were more impressive than any logic. If we estimated the Speech on the Crown from an objective point of view, we might call its arguments somewhat strained, its veracity sometimes suspicious, and its taste by no means faultless. But defects which belong to an age or a nation can only be viewed apart. Whatever else may be said of the speech, "the greatest effort of the greatest orator," this at least is undeniable, — it won a triumph for right and truth at a very critical moment, and has cleared forever the public character of one who was truly a patriot.

The instances of suspicious veracity are noticed as they occur;* my own theory respecting them is that the orator's statements are just true in the letter, just barely true and no more, anything but explicit, and very likely to convey a false impression to his hearers. Morally they are as indefensible as if they were actual falsehood; but rhetorically they were perfect triumphs of ingenuity and skill. The usual interpretation of them would make Demosthenes guilty not merely of direct misstatements, but also of positive stupidity; the former, I think, is very improbable, the latter quite impossible. To hope to defeat an opponent by flat

^{*} See §§ 22, 24, notes.

contradiction involving palpable falsehood, this would be simply absurd; and Demosthenes of all men would have been the last to attempt it. So with respect to his defence on the two technical points of law, some of the editors impute to him a tissue of pure inventions; and there again it is doubtful whether they do a greater insult to his truthfulness or to his common-sense, or, last of all, to his talent. I should fancy the case to be thus: that Æschines, in his accusations, had raked up clauses of law, existing indeed, but never now enforced, or at any rate very frequently violated by consent; that Demosthenes, on the other hand, raked up clauses of exceptions and exemptions belonging to the same laws, and equally obsolete, or at any rate of equally little importance in point of right. He might as well have stated honestly that this was his line of argument. But such a statement would not have suited Athenian critical ears. Nothing except artifice would ever satisfy them. Æschines had shown superb artifice in getting the legal objections together; it was now for Demosthenes to show the same by the manner in which he would overthrow them. If Ctesiphon's measure had really been so directly in violation of the law, is it likely that the Council would have passed it? or that he himself would not have been warned to amend the measure for his own sake? Again, if Demosthenes's reply on the legal points of the case had been really as convincing as he pretends it to be, is it likely that he would have objected to take those two points first and the general topic after? I believe, in fine, that these two breaches of the law were nominal rather than real; the law in both cases existed, if any one chose to enforce it; the law might be made to apply to the present charge in both cases, if the Court were only disposed to rule in that direction. If they were otherwise disposed, the legal points were entirely worthless. If the Court wished to condemn Ctesiphon, they had a legal justification, although of a feeble kind. If the Court wished to acquit him, they had their justification then in common-sense and in common practice.

The real issue, as we have seen, in the present prosecution, was not an issue of points disputed in national law or national history; the issue was whether Philip's opponents at Athens could or could not be crushed; Demosthenes once overthrown, the rest of his party would prove easy victims. But Æschines had overrated his own ability and influence. The fiery rhetoric of the reply shrivelled the accusation to atoms. The popular Court of Justice at Athens, always notorious for their facility in yielding anything and everything to the eloquence of the moment, always in the hands and at the beck of the person who happened to speak last, had no hesitation whatever in their verdict on this occasion. By the honesty of their political leaders most of them would set but little store; by the talent of their public speakers there was scarcely a man who would not set a store which was the very greatest. And where, as on this rare occasion, honesty and talent fought combined, their force was irresistible, and their triumph perfectly certain. The few who did not care for the orator's eloquence would give him their support as an honest man and a victim; the many who did not care for the orator's honesty would give him their support as a truly glorious speaker. So that Æschines would be reduced to personal friends or bought partisans as his only supporters on the bench. It is little marvel that he failed to obtain even so much as one fifth of the votes, and left the Assembly a ruined man with nothing but exile before him.

The blow he had aimed at Demosthenes was suicidal to himself. Nor can we imagine the possibility of any other result than this when we read the rival speeches. The verdict of any who reads them will surely be always the same as that of the Court which heard them. True, the speech of Æschines has many points that are brilliant. But it is inferior in vigor, inferior in dexterity, inferior in its indignation, and inferior in its pathos. The one speech has a genuine ring of patriotism and courage about it; the other rings like debased metal, coated over thickly enough with an affectation of high principle, but still transparent to the naked eye as coin that will not pass. We have the two orations to compare in their last, most finished shape, not as they were actually spoken, but as they were corrected and polished, with a view to publication by their authors in permanent manuscript form. They are, therefore, works which embody reflection and logical power, as well as ready eloquence and mere rhetorical talent. The comparison leads to only one conclusion, that Demosthenes, in our common phrase, was the "better man all round." It is really impossible to say that Æschines has the advantage of him at any point whatever, - even on the two legal questions, be their value what it may. Never perhaps in the course of history was defeat in a political duel so decisive, so overwhelming, so irretrievable as this.

To conclude: if we cannot wholly approve the moral tone of the Speech on the Crown, we can praise without reserve or stint the magnificent style of its language. The orator's exquisite choice of words and their still more perfect arrangement, the splendid roll of his long periods, the delicate balance of the antitheta, the superb grammatical finish pervading the whole, — these are unmistakable indeed; there can be

but one opinion about them. It is pleasant to know that even in those days the beaten rival could own so freely his victor's superior merit; we agree entirely with Æschines, that a speech so grand to read must have been sublime to hear; we echo his graceful compliment, and add ourselves what his Rhodian friends may perhaps have added then, "O 'si audissemus."

TT.

THE "Phocian War" and the "Peace of Philocrates" are introduced so prominently in the course of the Speech on the Crown that a brief historical notice of both is almost indispensable. But the records we have of this period are so confused and involved that we cannot assign exact dates to each of the several events: we are only able to trace their general sequence and connection. The War took its rise most probably out of the old ill-feeling which had always subsisted between Thebes and Phocis, and a strong wish, on the part of Thebes, to cripple Phocis as a dangerous and ill-affected neighbor. For this purpose they took advantage of the all but defunct Amphictyonic Council, whose meetings for a long period had been little more than formal, and whose decrees had ceased to be looked on as of any political importance. However, the state of Phocis, in the year 357, was prosecuted before this Council as guilty of sacrilege. The ground of the charge was the fact that they had occupied and tilled a part of the land which was dedicated to Apollo as supreme God of Delphi. The prosecution was actually brought by the Thessalian members of the Council; but it is almost certain that Thebes was the prime mover in the case, and Thessaly merely their instrument. Sentence was passed on the Phocians, and a heavy fine imposed. At this time the leading men of Phocis were Philomelus and his two brothers, Onomarchus and Phayllus. At the instigation of Philomelus, the Phocians refused to pay the fine, marched upon Delphi and seized the town and temple, alleging that they were the original presidents of the oracle, and therefore entitled to hold it in their own possession. Of course they intended to use the oracle as the mouthpiece of their own policy, and in fact Philomelus did so on the earliest opportunity. Thus they were able, ostensibly, to condemn and annul the decrees of the Amphictyonic Council by the voice and sentence of the God himself, whose honor and worship that Council was specially appointed to guard. And hence the war, as regarded from the view of either party, was entitled the "Sacred War," and is commonly so referred to.

Two unsuccessful attempts to expel the Phocians from Delphi were made by the neighboring state, the Locrians of Amphissa. After the second defeat the Locrians implored the help of Thebes, appealing to them in the name of the God. Thebes assented, and induced Thessaly to join them in making the attack. On the other hand, Athens and Sparta favored Philomelus, though they could not give him active support; and Achæa sent him a small army of reinforcement. After an irregular campaign and a battle near the town of Neon, the result of which was doubtful, the Phocians retired on Delphi, and the allies went home. Philomelus, who was killed in the last engagement, was succeeded by Onomarchus as commander-in-chief. The latter seems to have been a vicious despot, but an able general. He conducted the war with such success that he laid

Locris and Doris waste, captured Amphissa and other towns, seized Orchomenus in Bœotia, and was actually besieging Chæronea when the Theban army compelled him to fall back on his own territory.

At this point of the war, in the year 352, Onomarchus was appealed to for aid by Lycophron of Pheræ (probably his ally; for Pheræ had refused to join the rest of Thessaly in the attack on Phocis): Pheræ was being besieged by Philip of Macedon, abetted, though little aided, by the northern Thessalians, at whose invitation he had first invaded Thessaly, in order that they might gratify their old grudge against the Pheræans. Onomarchus sent Phayllus with an army to relieve Pheræ, but he was defeated and driven back. Onomarchus then advanced upon Philip himself with the whole of his forces; but after some few partial successes, his army was utterly crushed, and he lost his own life. Pheræ surrendered, and Philip was master of Thessaly.

The remnant of the Phocian army, having returned under the command of Phayllus, seems to have been in a little time reconstituted as a military force. Mercenary troops at this period were easy enough to procure. And the plunder of the sacred treasury at Delphi had supplied the Phocians with ample funds for this and all the expenses of the war. They now seem to have invaded Bœotia with more or less of success; they prolonged the conflict up to the year 346. Meantime, Athens was intriguing to recover Thespiæ and Platea, and, at all events, Oropus; Sparta was trying to annex Megalopolis and Messene. Hence Megalopolis, in 352, solicited the aid of Athens against Sparta; but Athens, after much discussion, resolved to remain neutral. The Thebans, however, sent a strong force, just set at lib-

erty by the defeat of Onomarchus, to assist the Megalopolitans: Argos, Sicyon, Messene, also joined the same side. Sparta, on the other hand, was aided by Phocis and Pheræ: and a series of dubious battles followed, ending in a hollow truce, no decisive results whatever having been attained by either side.

Philip, in the interval, had made secure his ground in Thessaly, and then proceeded to do the same in Thrace. Forming an alliance with one Thracian potentate, Amadocus, he invaded the dominions of another, the famous Cersobleptes, defeated him in battle, and carried away his son as a hostage. Having thus made good his footing in Thrace, he made a demonstration against Heræum on the Propontis, to the great temporary wrath and excitement of the Athenians, who, however, took no action at present, in spite of the urgent appeals addressed to them by Demosthenes. Consequently Philip went on with his plans against the Chalcidian cities. In the year 349 he began the actual attack, having spent the two previous years in sowing the seeds of venal treachery in all their principal towns. Although interrupted by a revolt of Pheræ, and by the Athenian forces sent under Chares and Charidemus to the assistance and relief of Olynthus, Philip succeeded either by treachery or force in capturing all the chief of the Chalcidian cities, and Olynthus finally surrendered, and was razed to the ground in the year 348.

In the course of all these events Demosthenes had maintained the same consistent attitude: we have his speeches which trace the whole history; the speech on behalf of the Megalopolitans, spoken in 353 or 352; the first Philippic, spoken in 351, when Philip had just commenced the siege of Heræum; lastly, the Olynthiac orations in 349. The

orator, up to this point, had showed himself as the earnest and bitter antagonist of the king of Macedon, and with rare political foresight had understood from the outset the ulterior aims of Philip regarding the states of Greece.

"And now we have come to the "Peace of Philocrates." In November of the year 347 Philocrates passed a resolution in the Assembly at Athens that envoys should be sent to Philip to make terms of peace and alliance. Among the envoys were Demosthenes and Æschines both: Philip met them at Pella. His diplomacy proved completely triumphant over the Athenian politicians; he forced Athenian concessions out of them, one after another; but they failed to elicit from him the slightest promise or arrangement respecting Thrace, Thebes, or Phocis. Yet, strange to say, when the envoys returned to Athens, in March of the year 346, after hot discussion, debate, and reciprocal vilification, the terms of peace were accepted; and Antipater, on Philip's part, actually administered the oath of peace to the Athenians, so that their state was bound to inaction, Philip still remaining at liberty to carry on his operations until he should formally have taken the same oath himself. A second body of envoys from Athens to administer the oath to Philip, after delay and procrastination which makes their conduct most suspicious, find him at last in Thrace, just victorious in a campaign with his old enemy, Cersobleptes, who for the time is utterly crushed and made into a tributary subject. Thus the territory lying between Macedonia and the Athenian property in the Chersonese is entirely in Philip's hands. He can march through it as he pleases, and use its resources at his own discretion. Still the envoys show no haste in binding him down by the oath of peace. More than two months have now been

wasted since the oath was taken by Athens; yet Philip beguiles the envoys to come with him southward, as far as Pheræ, before he consents to be sworn: at Pheræ he does at last condescend to confirm the treaty, with this grave exception however, that the Phocians are formally excluded from it. This was the death blow of Phocis. Phalæcus, their commander-in-chief (the son of Onomarchus, who had succeeded to the office on the death of his uncle Phayllus), at first prepared to resist Philip with the aid of Archidamus and a Lacedæmonian force. But he and Archidamus quarrelled as to the plan of the campaign, and the Lacedæmonians withdrew. Phalæcus then turned traitor, and made terms with Philip for himself and his mercenaries. Philip allowed them to retire unharmed, and these soldiers of fortune betook themselves to Crete. Meantime the Macedonian forces were in the heart of Phocis. The Phocians, although deserted by their leader and by their army, made a desperate effort to resist the invading foe. The result was that their cities were stormed and all the inhabitants taken captive.

The Amphictyonic Council met, to decide on the sentence that should be passed upon Phocis. They decreed that all the towns of the state, excepting Abæ, should be destroyed, and that henceforward the Phocians should live in small and scattered villages. It was further decreed that they should pay a fine of ten thousand talents, in annual instalments of sixty; that they should be excluded henceforward from entering the temple of Delphi; and that they should forfeit their seat in the Amphictyonic body. Their seat, with its two votes, was transferred to Macedon.

So concluded the Phocian War after some ten years' duration. It may seem strange that so small a state should

have ever been able to hold its own in a conflict thus severe and protracted. The explanation, however, lies in the simple facts of the case: their funds were ample, their leaders a very determined and influential family, their army was easy to raise and recruit with the help of mercenary The cause of the war, and the war itself, is insignificant enough, and would scarcely have left a mark in history, but for the serious results of which it proved the beginning. Phocis, we may say, in point of fact, was Philip's opportunity in Greece, just as Pheræ had been his opportunity in Thessaly, and just as Cersobleptes had been his opportunity in Thrace. Step by step the king of Macedon pursued his southward way. His policy was as consistent and simple as it was unscrupulous and wholly immoral: to take part in a national guarrel with whatever side appeared the stronger, to pursue that quarrel up to its end till the hostile party was vanquished, when the whole nation in consequence would be at his own disposal, either as conquered subjects, or else as friends and allies. So he had dealt with Thessalv and Thrace; so he proceeded to deal with Greece. And wherever the force of arms would have been inadequate for his purpose, there he tried the more deadly forces of bribery and of corruption, until he had so far corroded the strength of the power he wished to assail, that their making any effectual resistance was really out of the question. Nor were his arts of corruption of a merely vulgar kind: they included personal courtesy and friendship, frequent and profuse hospitalities, the exercise of great diplomatic talent, as well as unlimited money. By such policy firmly maintained with immense tenacity of purpose, and carried out in all its details with extraordinary courage and vigor, Philip made his upward career as rapid as it was triumphant. But his aims were always far beyond the narrow limits of Hellas. As Thessaly and Thrace to him were but stepping-stones to Greece, so Greece itself was to him but a stepping-stone to Persia. He could only hope to invade the Persian Empire as leader of the united Greeks, and with all their power to support him. He could only hope to secure their support by bringing them all beneath his own control, either in right of conquest, or else in right of alliance. His direct aim therefore was to be recognized, in the first instance, as one of the Powers of Greece. The Phocian War supplied him the means, and the close of that conflict saw his end attained.

The Peace of Philocrates was imperilled in the very year it was made. Athens omitted to send envoys to represent her, as usual, at the Pythian games that year, where Philip, or at any rate Macedon, had been appointed to preside. Envoys were sent by Philip to Athens to call this conduct in question; but matters seem to have been adjusted. It was at this crisis that Demosthenes delivered his oration on the Peace, and deprecated most strongly the renewal of the hostilities.

The years 345 and 344 have little that is remarkable. Philip, renewing his old course of intrigue, gave the Messenians assistance against the Lacedæmonians, and so obtained for himself a hold on the Peloponnesus; he also achieved a triumphant expedition into Thrace, and on his return he made a redistribution of Thessaly. At this juncture Demosthenes delivered his Second Philippic. He had previously been sent by Athens as envoy to Messene and Argos, in order to caution those states against the designs of Philip.

In the next year, 343, fortune favored to some extent the Athenian undertakings. They baffled Philip in his attacks on Megara, Ambracia, and Leucas. They conducted nego-

tiations with him in a very independent tone respecting Cardia and Halonnesus and other places in dispute. This was the year when Demosthenes and Æschines both delivered their orations about the alleged Misconduct of Embassy. The speech of Demosthenes on Halonnesus, as well as these two speeches, give the very fullest account of the whole political situation.

In the two succeeding years, 342 and 341, the disturbances about Eubœa are the most important feature. Macedonian troops occupied Oreus, and revolutions, both in that town and Eretria, placed a despotic government in both, of course in Philip's interest. The king of Macedon was equally busy in Thrace and in the Propontis, where his action seriously menaced the interests and property of Athens. Demosthenes made his Speech on the Chersonese, and at his instance Athenian forces were sent to Eubœa, in the autumn of the year 341, which expelled the despots of Oreus and Eretria. Demosthenes was honored with the thanks of the state; and in this year he spoke his Third Philippic.

Matters had clearly come to a crisis when peace between Athens and Macedon could no longer be maintained. Philip laid siege to Perinthus as a means to capture Byzantium; finding an unexpected resistance, he blockaded Byzantium simultaneously. And early in 340 he sent a letter to Athens which amounted to a formal complaint of their hostile action in various cases since the conclusion of peace. Finally, it threatened them with speedy punishment, unless they altered their policy. On this challenge being received, Demosthenes urged that it should be accepted at once, and that a fleet from Athens should be sent to relieve Byzantium. War was then formally declared, and so ended the Peace of Philocrates.

ANALYSIS OF THE ARGUMENT.

An oration which, by the unanimous verdict of the best judges in ancient and modern times, has been pronounced not only "the unapproachable masterpiece of Grecian oratory," but "the greatest speech of the greatest orator in the world," and which so candid and capable a critic as David Hume has declared to be "the most perfect production of the human intellect," cannot have been a mere display of subtle logic or splendid rhetoric. It must have possessed more substantial merits. It was, in fact, what all the judicial orations of Demosthenes were, emphatically an argument constructed on a well-considered and wisely ordered plan, having a beginning, a middle, and an end. The orator himself, in the opening of his speech, insists on "the order of arrangement" which "he has chosen for himself" as at once his constitutional right and quite indispensable to a successful defence. The student or reader, therefore, who would understand and appreciate the oration, should observe and see clearly what that order is.

The skeleton or frame-work of the argument is concisely as follows: The first eight sections constitute the exordium, or introduction, in which, modestly but earnestly, he claims his right to make his own defence in his own way, and with marvellous skill sweeps away all the cunning contrivances of his prosecutor, and clears the ground for a fair fight. next forty-four sections (9-52) are occupied with some preliminary and extraneous matters in reply to assaults partly on his private character and partly on public measures on which Æschines had dwelt at great length, but for which, being prior to the administration of Demosthenes, he was in no way responsible, or which, in legal terms, were wholly impertinent to the indictment. In the next seventy-three sections (53-125) he takes up the charges in the very order of the indictment: first, defending his public policy during the period in which he took a leading part in the affairs of the state; secondly, justifying the proposal of Ctesiphon that he should be crowned for his patriotic services while he was still in office and his accounts had not yet been audited; and, thirdly, showing that it was lawful and proper that the crown should be proclaimed, as Ctesiphon proposed, in the theatre at the Dionysiac festivals. This review of the measures by which he had deserved such public honors and for which, in repeated instances, he had been previously crowned, leads the orator to show up in contrast the character and conduct of his rival. This terrible invective occupies the next thirty-four sections (126-159). Having thus disposed, in passing as it were, of some of the strongest points in the argument of Æschines, he returns to a narration, rapid and graphic, of the course of events in the last great struggle of Grecian liberty against the supremacy of Macedon, and puts forth that world-renowned matchless justification or rather glorification of his policy which, though it led to the disaster at Chæronea, was the only policy which Athens could have adopted consistently with her ancestral glory, and of which the Athenians themselves, after their defeat, expressed their unshaken and hearty approval by choosing

Demosthenes to pronounce the funeral oration over those who had fallen in the battle (160-290). In the remaining sections (291-324), which are of a more general nature, the orator portrays the ideal statesman and statesmanship which Athens required for those times, and shows how he himself had answered to that ideal, in contrast with the baseness and treachery of Æschines and his fellow hirelings and traitors in all the Grecian States, concluding with that magnificent prayer and imprecation which the best translators have confessed their inability to render adequately into any other language.

The commentators all remark the felicity of the general arrangement by which he throws the merely technical and legal points wherein his own weakness and the strength of his opponent lay into the middle of his oration, as Nestor advised Agamemnon to drive into the middle his poorest troops, while the beginning and end and main portion are so ablaze with the glory of his public policy, which his judges and hearers had adopted and still cherished as their own, that if they gave any consideration to these nice points of law, they could not but regard them practically as of no account. A critical examination of the whole structure of the oration, like that of Dissen, discloses a similar felicity in the arrangement of each and all of the several parts. At the same time, there is no appearance of art. It is that perfect art which conceals art, and seems like nature. The topics and arguments succeed each other in the most natural order. The critical reader cannot fail to discern this in the mere skeleton above given, and he will discern it more fully at every step as he advances in the reading and the study of the oration. Nor can he fail to observe with what consummate skill the orator plants

a battery on every position of which he takes possession in his argument, and then with what tremendous power he pours the hot shot of his fiery invective upon the character and standing of his rival.

The following remarks of Mr. Kennedy draw a just comparison between the two orators, and furnish a concise and graphic outline of the principal topics in the oration of "As the speeches of both the orators are Demosthenes. preserved to us, we have the means of comparing one with the other and forming our opinion of their respective merits. The world in general have decided as the people of Athens did, not only upon the oratorical merits of the two rivals, but upon the principal questions at issue between them. The accuser, who thought to brand his opponent with eternal infamy, has only added to the lustre of his renown. Independently of the internal evidence furnished by this and other orations of Demosthenes which have carried to most hearts a conviction of his patriotism, we cannot fail to be strongly influenced by the judgment of the Athenians themselves, whom neither their own past misfortunes nor the terror inspired by the late victory of Antipater could deter from giving a verdict, by which, while they acquitted Demosthenes from all blame, they in effect declared their approbation of his measures in opposition to Macedonia.

The reader who carefully examines the speech of Æschines will not fail to observe that he betrays a consciousness of weakness in that part of his case where he attacks the political character of his rival. He seems also to feel that he is speaking in opposition to the general feeling of his hearers. His own character as a politician had been dubious; his conduct so open to suspicion that, while he most bitterly assails his adversary, he is constantly under

the necessity of defending himself. On the whole life, public and private, of Demosthenes, he pours a torrent of invective; to this the greater part of his speech is directed; yet he seems to have been impelled to it rather by hate and revenge than by any calculation of advantage. On the other hand, when he deals with the legal part of his case, commenting on those specific violations of law which Ctesiphon's measure was charged with, it is evident that his strength lay there; he handles his subject temperately, skilfully, and carefully, laboring to make every point clear to the jury, and to impress them with the conviction that to uphold the laws was the sure way to maintain constitutional government. On these points he mainly relied, hoping by this measure to secure a verdict which would give him a triumph over his enemy, and carry the general opinion over Greece that the credit and influence of Demosthenes were extinguished.

Demosthenes, feeling his weakness as to the legal questions, dexterously throws them into the middle of his speech and passes rapidly and lightly over them, while he devotes his greatest efforts to the vindication of his own merits as a patriot and a statesman. Refusing to comply with the insidious demand of Æschines that he should take the questions in the same order as his accuser, he insists upon his legal right to conduct his defence as he pleases. Opening with a modest exordium to conciliate the favor of the jury, he launches gradually into the history of his own conduct and measures, presenting first a general view of the condition of Greece when he entered public life, and of the difficulties under which the Athenians labored in their contest with Philip; then setting forth his own views, plans, and objects, and showing that he had advised a course

of action which both the circumstances of the time and the honor of the country required. He apologizes for the selfpraise mixed up with his speech, on the ground that he was drawn to it by his opponent. Entering on the Sacred War and the Peace of B. c. 346, he labors to exculpate himself from all share in the errors then committed, imputing them chiefly to the negligence of the other ambassadors and to the treachery of Philocrates and Æschines, who, by the false hopes which they excited at Athens, prevented the people from assisting the Phocians. Coming to the events which brought on a renewal of the war, he shows how Philip's ambitious projects and encroachments in every part of Greece made it necessary to oppose him, especially for the Athenians who were menaced at home as well as abroad by his aggressions in Thrace, Eubœa, and Megara. He pursues these topics until he has carried with him the feelings of his hearers, which must have been strongly on his side when he dilated on the glorious issue of the campaigns in Eubeea and the Propontis, and read to them the decrees of the Byzantines, Perinthians, and Chersonesites in honor of Athens, all which were due to the vigorous measures of his own administration. Having thus secured the good-will and sympathy of his judges, he proceeds to discuss the legal charges against Ctesiphon. Dwelling on them but a short time, he plunges into a personal attack upon Æschines, holding up to ridicule the meanness of his birth and parentage, and retorting on him the same coarse and opprobrious language which had been used towards himself. The bitterness of his invective is only to be excused on the ground of strong provocation, added to an assurance that his more grave charges of treason and corruption were well-founded. Those charges, so often advanced before, he here repeats,

denouncing more particularly the conduct of Æschines upon his mission to Delphi, B. C. 339, to which the disaster of Chæronea was attributable. The account which Æschines had given of this affair he shows to be false, and enters upon a minute examination of the proceedings which caused Philip to be elected Amphictyonic general, and to march south an invading army, nominally against the Amphissian Ionians, really against Boeotia and Attica. A graphic description is given of the consternation at Athens on hearing that Philip had seized Elatea. The meeting of the people, the advice of Demosthenes to them, his embassy to Thebes, the success of his negotiations, and the conclusion of the alliance between Thebes and Athens are briefly recounted. Demosthenes forcibly pointing out the advantage of his measures, contending that they were not to be judged by the mere event of the battle, and that it was far more glorious for his country to be defeated in a struggle for the independence of Greece than it would have been to keep aloof from the contest. Here he makes that noble adjuration which has in all ages been admired, appealing to his countrymen by the deeds of their ancestors, of whom they would have acted most unworthily, had they without a struggle abandoned the post of honor bequeathed to them. He himself as a statesman would have deserved execration. had he advised such a course. The failure of their arms was not to be imputed to the minister, who had done all he could to insure their success, but rather to the commanders or to evil fortune. As Æschines had said so much about the ill-fortune which attended him, he draws a comparison between the different fortunes of himself and his rival, first of their early life and education, next of their course as public men. Æschines from the beginning had taken a

part which put him in opposition to the true interests of Athens, which caused him to rejoice at her disasters, to quail and tremble at her successes. He never came forward to assist her counsels when she needed them, but only to censure others who had given their honest advice because it had not turned out as well as was expected. It was a signal proof of his malignant disposition, that he had expatiated on the late disastrous events as if they were a subject of triumph to him, without shedding a single tear, without any faltering in his voice, without betraying the least emotion or symptom of grief. In reply to the challenge of Æschines to say for what merit he claimed the reward of a crown, Demosthenes boldly declares, for his incorruptibility, by which he was distinguished, not only from Æschines, but from the multitude of venal orators in the Grecian world. Had there been but a few more like himself in other states, Macedonia never could have risen to greatness upon their ruin. He had done all that was possible for a single man; and Athens, while she shared the misfortune of all the Greeks, had the consolation of reflecting that she had striven gallantly and bravely to avert the common calamity. Æschines had lauded the great men of a by-gone age, drawing an invidious contrast between Demosthenes and them. This, says Demosthenes, was not a fair way of judging him: he should be tried by reference to his own acts as compared with those of his contemporaries. Yet even from the former comparison he did not shrink; for he had acted on the same principles as the statesmen of olden time, striving always to maintain the honor and dignity of Athens. Attachment to his country and earnest anxiety for her welfare had been his constant and abiding motives of action: throughout his whole life,

in the day of power, in the hour of trial and adversity, those feelings had never deserted him: that was the test of a good and honest citizen; by that he ought to be judged.

Such is, in substance, the argument of this celebrated oration as far as relates to the main question in the cause. The effect produced by the speech upon an Athenian audience can be but faintly imagined by us who read it at this distance of time. Although Athens was not then what she had once been; although she was shorn of her honors. stripped of her empire and dependencies, without allies, without resources, without means of resistance to that iron power under which all Greece had succumbed, there was still the remembrance of the past, not yet extinguished by habitual servitude; there were still vague hopes of future deliverance, and a fire of smothered indignation burning in the hearts of the people, ready to burst into a flame at the first opportunity. That such were their feelings is proved by what occurred seven years afterwards upon the death of Alexander, when Athens made one convulsive effort for freedom, ere she finally submitted to her fate. Demosthenes stood before his countrymen, representing all which remained of Athenian dignity and glory. If any man could help them, it was he. His advice had always been steady and constant; his warnings should have been earlier attended to; but even yet there might be need of him. was their consolation for the past, their hope for the future. During the progress of his address such thoughts rushed upon their minds with greater and greater force, till they were elevated above themselves, and all the spirit of their ancestors was, for the moment, regenerate within them. They felt that it was impossible for them to find him guilty without passing sentence upon themselves, without condemning the policy which Athens had for a long series of years consistently pursued. The genius of Athens protected her from such disgrace; and by an overwhelming majority, which left the accuser no choice but to retire into exile, a verdict was given for the defendant.

ΥΠΕΡ ΚΤΗΣΙΦΩΝΤΟΣ ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΣΤΕΦΑΝΟΥ.

ΠΡΩΤΟΝ μεν, & ἄνδρες 'Αθηναίοι, τοίς θεοίς εύχομαι πάσι καὶ πάσαις, όσην εύνοιαν έχων έγω διατελώ τη τε πόλει καὶ πάσιν ύμιν, τοσαύτην ύπάρξαι μοι παρ' ύμῶν εἰς τουτονὶ τὸν ἀγῶνα, ἔπειθ' ὅπερ ἐστὶ μάλισθ' ὑπὲρ ὑμῶν καὶ τῆς ὑμετέρ- 5 ας εύσεβείας τε καὶ δόξης, τοῦτο παραστήσαι τοὺς θεούς ύμιν, μη τον αντίδικον σύμβουλον ποιήσασθαι περί του πως ακούειν ύμας έμου δεί (σχέτλιον γαρ 2 αν είη τουτό γε), άλλα τους νόμους και τον δρκον, έν 🕉 πρὸς ἄπασι τοῖς ἄλλοις δικαίοις καὶ τοῦτο 10 γέγραπται, το όμοίως άμφοιν άκροάσασθαι. τοῦτο δ' έστιν ου μόνον το μη προκατεγνωκέναι μηδέν, ούδε το την εύνοιαν ίσην άμφοτέροις άποδοῦναι, άλλα καὶ τὸ τῆ τάξει καὶ τῆ ἀπολογία, ώς βεβούληται καὶ προήρηται τῶν ἀγωνιζομένων ἕκαστος, 15 ούτως έασαι χρήσασθαι.

Πολλά μεν οὖν έγωγ' ἐλαττοῦμαι κατὰ τουτονὶ β τὸν ἀγῶνα Αἰσχίνου, δύο δ', ὦ ἄνδρες 'Αθηναῖοι,

καὶ μεγάλα, εν μεν ότι οὐ περὶ τῶν ἴσων ἀγωνίζομαι ου γάρ έστιν ίσον νῦν έμοι της παρ ύμων εύνοίας διαμαρτείν καὶ τούτω μὴ έλείν τὴν γραφὴν, άλλ' έμοι μεν — ου βούλομαι δε δυσχερες είπειν 5 οὐδὲν ἀρχόμενος τοῦ λόγου, οὖτος δ' ἐκ περιουσίας μου κατηγορεί. έτερον δ', δ φύσει πασιν ανθρώποις ύπάρχει, τῶν μὲν λοιδοριῶν καὶ τῶν κατηγοριών ἀκούειν ήδέως, τοις ἐπαινοῦσι δ' αύτους ἄχθεσ-4 θαι · τούτων τοίνυν δ μέν έστι προς ήδονην, τούτω 10 δέδοται, δ δε πασιν ώς έπος είπειν ένοχλει, λοιπον έμοί, καν μεν εύλαβούμενος τοῦτο μη λέγω τα πεπραγμένα έμαυτῶ, οὐκ ἔχειν ἀπολύσασθαι τὰ πατηγορημένα δόξω οὐδ' ἐφ' οἶς ἀξιῶ τιμᾶσθαι δεικνύναι · έαν δ' έφ' ά καὶ πεποίηκα καὶ πεπολί-15 τευμαι βαδίζω, πολλάκις λέγειν αναγκασθήσομαι περί έμαυτοῦ. πειράσομαι μεν οὖν ώς μετριώτατα τοῦτο ποιείν δ΄ τι δ' αν το πράγμα αὐτο ἀναγκάζη, τούτου την αιτίαν οδτός έστι δίκαιος έχειν ό τοιοῦτον άγωνα ένστησάμενος.

5 Οἶμαι δ' ὑμᾶς, ὧ ἄνδρες 'Αθηναῖοι, πάντας ἃν 21 ὁμολογῆσαι κοινὸν εἶναι τουτονὶ τὸν ἀγῶνα ἐμοί τε καὶ Κτησιφῶντι καὶ οὐδὲν ἐλάττονος ἄξιον σπουδῆς 'μοί πάντων μὲν γὰρ ἀποστερεῖσθαι λυπηρόν ἐστι καὶ χαλεπὸν, ἄλλως τε κἂν ὑπ' ἐχθροῦ τω τοῦτο 25 συμβαίνη, μάλιστα δὲ τῆς παρ' ὑμῶν εὐνοίας καὶ φιλανθρωπίας, ὅσωπερ καὶ τὸ τυχεῖν τούτων μέγιστόν ἐστιν. περὶ τούτων δ' ὄντος τουτουὶ τοῦ

ἀγῶνος, ἀξιῶ καὶ δέομαι πάντων ὁμοίως ὑμῶν ἀκοῦ- ὁ σαί μου περὶ τῶν κατηγορημένων ἀπολογουμένου δικαίως, ὥσπερ οἱ νόμοι κελεύουσιν, οῦς ὁ τιθεὶς ἐξ ἀρχῆς Σόλων, εὖνους ὢν ὑμῖν καὶ δημοτικὸς, οὐ μόνον τῷ γράψαι κυρίους ἔςτο δεῖν εἶναι, ἀλλὰ καὶ ς τῷ τοὺς δικάζοντας ὑμᾶς ὀμωμοκέναι, οὐκ ἀπιστῶν Τ ὑμῖν, ὡς γ' ἐμοὶ φαίνεται, ἀλλ' ὁρῶν ὅτι τὰς αἰτίας καὶ τὰς διαβολὰς, αἷς ἐκ τοῦ πρότερος λέγειν ὁ διώκων ἰσχύει, οὐκ ἔνι τῷ φεύγοντι παρελθεῖν, εἰ μὴ τῶν δικαζόντων ἕκαστος ὑμῶν τὴν πρὸς το τοὺς θεοὺς εὐσέβειαν διαφυλάττων καὶ τὰ τοῦ λέγοντος ὑστέρου δίκαια εὐνοϊκῶς προσδέξεται, καὶ παρασχὼν ἑαυτὸν ἴσον καὶ κοινὸν ἀμφοτέροις ἀκροατὴν οὕτω τὴν διάγνωσιν ποιήσεται περὶ ἀπάντων.

Μέλλων δὲ τοῦ τε ἰδίου βίου παντὸς, ὡς ἔοικε, 8 λόγον διδόναι τήμερον καὶ τῶν κοινῆ πεπολιτευμένων, βούλομαι πάλιν τοὺς θεοὺς καρακαλέσαι, καὶ ἐναντίον ὑμῶν εὔχομαι πρῶτον μὲν, ὅσην εὔνοιαν ἔχων ἐγὼ διατελῶ τῆ τε πόλει καὶ πᾶσιν ὑμῖν, 20 τοσαύτην ὑπάρξαι μοι παρ' ὑμῶν εἰς τουτονὶ τὸν ἀγῶνα, ἔπειθ' ὅ τι μέλλει συνοίσειν καὶ πρὸς εὐδίαν κοινῆ καὶ πρὸς εὐσέβειαν ἑκάστῳ, τοῦτο παραστῆσαι τοὺς θεοὺς πᾶσιν ὑμῖν περὶ ταυτησὶ τῆς γραφῆς γνῶναι.

Εί μεν οὖν περὶ ὧν εδίωκε μόνον κατηγόρησεν 9 Αἰσχίνης, κάγὼ περὶ αὐτοῦ τοῦ προβουλεύματος εὐθὺς ἃν ἀπελογούμην ἐπειδη δ' οὐκ ἐλάττω λόγον τἄλλα διεξιων ἀνήλωκε καὶ τὰ πλείστα κατεψεύσατό μου, ἀναγκαῖον εἶναι νομίζω καὶ δίκαιον ἄμα βραχέα, ὧ ἄνδρες 'Αθηναῖοι, περὶ τούτων πρώτον εἰπεῖν, ἵνα μηδεὶς ὑμῶν τοῖς ἔξωθεν λόγοις ἠγμένος ἀλλοτριώτερον τῶν ὑπὲρ τῆς γραφῆς δικαίων ἀκούη μου.

10 Περὶ μὲν δὴ τῶν ἰδίων ὅσα λοιδορούμενος βεβλασφήμηκε περί έμου, θεάσασθε ώς άπλα καὶ 10 δίκαια λέγω. εὶ μὲν ἴστε με τοιοῦτον οἷον οῧτος ήτι ατο (οὐ γαρ ἄλλοθί που βεβίωκα ἡ παρ' ὑμίν), μηδε φωνην ἀνάσχησθε, μηδ' εἰ πάντα τὰ κοινὰ ύπέρευ πεπολίτευμαι, άλλ' αναστάντες καταψηφίσασθε ήδη · εί δὲ πολλώ βελτίω τούτου καὶ ἐκ 15 βελτιόνων, καὶ μηδενὸς τῶν μετρίων, ἵνα μηδεν έπαχθες λέγω, χείρονα καὶ έμε καὶ τοὺς έμοὺς ύπειλήφατε καὶ γιγνώσκετε, τούτω μεν μηδ' ύπερ τῶν ἄλλων πιστεύετε (δῆλον γὰρ ὡς ὁμοίως ἄπαντ' έπλάττετο), έμοὶ δ', ἡν παρὰ πάντα τὸν χρόνον 20 εύνοιαν ενδέδειχθε επί πολλών αγώνων τών πρότε-11 ρου, καὶ νυνὶ παράσχεσθε. κακοήθης δ' ων, Αίσχίνη, τοῦτο παντελώς εὖηθες ὦήθης, τοὺς περὶ τῶν πεπραγμένων καὶ πεπολιτευμένων λόγους άφέντα με προς τὰς λοιδορίας τὰς παρὰ σοῦ τρέψεσθαι. 25 οὐ δὴ ποιήσω τοῦτο · οὐχ οὕτω τετύφωμαι · ἀλλ' ύπερ μεν των πεπολιτευμένων α κατεψεύδου και διέβαλλες, αὐτίκα έξετάσω, της δε πομπείας ταύτης

τής ἀνέδην ούτωσὶ γεγενημένης ὕστερον, ἃν βουλομένοις ἀκούειν ἢ τουτοισὶ, μνησθήσομαι.

Τὰ μὲν οὖν κατηγορημένα πολλά καὶ δεινά, καὶ 12 περί ὧν ἐνίων μεγάλας καὶ τὰς ἐσχάτας οἱ νόμοι διδόασι τιμωρίας · τοῦ δὲ παρόντος ἀγῶνος ἡ προαί- 5 ρεσις αὐτὴ ἐχθροῦ μὲν ἐπήρειαν ἔχει καὶ ὕβριν καὶ λοιδορίαν καὶ προπηλακισμον όμοῦ καὶ πάντα τὰ τοιαῦτα · τῶν μέντοι κατηγοριῶν καὶ τῶν αἰτιῶν των είρημένων, είπερ ήσαν άληθεις, οὐκ ἔνι τῆ πόλει δίκην ἀξίαν λαβεῖν, οὐδ' ἐγγύς. οὐ γὰρ ἀφαιρεῖ- 13 σθαι δεί τὸ προσελθείν τῷ δήμφ καὶ λόγου τυχείν, 11 ούδ' ἐν ἐπηρείας τάξει καὶ φθόνου τοῦτο ποιεῖν. ούτε μὰ τοὺς θεοὺς ὀρθώς ἔχον οὕτε πολιτικὸν οὕτε δίκαιον έστιν, & ἄνδρες 'Αθηναίοι · άλλ' έφ' οίς άδικοῦντά με έώρα την πόλιν, οὖσί γε τηλικούτοις 15 ήλίκα νῦν ἐτραγώδει καὶ διεξήει, ταῖς ἐκ τῶν νόμων τιμωρίαις παρ' αὐτὰ τάδικήματα χρησθαι, εἰ μὲν είσαγγελίας ἄξια πράττοντα έώρα, είσαγγέλλοντα καὶ τοῦτον τὸν τρόπον είς κρίσιν καθιστάντα παρ' ύμιν, εί δὲ γράφοντα παράνομα, παρανόμων γραφό- 20 μενον οὐ γὰρ δήπου Κτησιφώντα μεν δύναται διώκειν δι' έμε, έμε δ', είπερ έξελεγξειν ενόμιζεν, αυτον ούκ αν έγράψατο. και μην εί τι των άλλων ων 14 νυνὶ διέβαλλε καὶ διεξήει ἡ καὶ ἄλλ' ότιοῦν άδικουντά με ύμας έώρα, είσι νόμοι περί πάντων καί 25 τιμωρίαι καὶ άγωνες καὶ κρίσεις πικρά καὶ μεγάλα έχουσαι τάπιτίμια, καὶ τούτοις έξην άπασι χρησθαι

κατ' έμου, και όπηνίκα έφαίνετο ταυτα πεποιηκώς και τοῦτον τὸν τρόπον κεχρημένος τοῖς πρὸς ἐμὲ, ώμολο-15 γεῖτ' ὰν ἡ κατηγορία τοῖς ἔργοις αὐτοῦ. νῦν δ' ἐκστὰς της ορθης και δικαίας όδου και φυγών τους παρ' 5 αυτά τὰ πράγματα έλεγχους, τοσούτοις ύστερον χρόνοις αιτίας και σκώμματα και λοιδορίας συμφορήσας ύποκρίνεται εἶτα κατηγορεῖ μεν έμοῦ, κρίνει δε τουτονί, και του μεν άγωνος όλου την προς έμε έχθραν προΐσταται, οὐδαμοῦ δ' ἐπὶ ταύτην ἀπηντητο κως έμοι την έτέρου ζητων επιτιμίαν αφελέσθαι 16 φαίνεται. καίτοι προς άπασιν, & άνδρες 'Αθηναίοι, τοίς άλλοις δικαίοις οίς αν είπειν τις ύπερ Κτησιφωντος έχοι, καὶ τοῦτ' ἔμοιγε δοκεί καὶ μάλ' εἰκότως αν λέγειν, ὅτι τῆς ἡμετέρας ἔχθρας ἡμᾶς ἐφὸ 15 ήμων αύτων δίκαιον ην τον έξετασμον ποιείσθαι, ού το μεν προς άλλήλους άγωνίζεσθαι παραλείπειν, έτέρω δ' ότω κακόν τι δώσομεν ζητείν υπερβολή γαρ αδικίας τοῦτό γε.

17 Πάντα μὲν τοίνυν τὰ κατηγορημένα ὁμοίως ἐκ 20 τούτων ἄν τις ἴδοι οὖτε δικαίως οὖτ' ἐπ' ἀληθείας οὐδεμιᾶς εἰρημένα βούλομαι δὲ καὶ καθ' ἐν ἔκαστον αὐτῶν ἐξετάσαι, καὶ μάλισθ' ὅσα ὑπὲρ τῆς εἰρήνης καὶ τῆς πρεσβείας κατεψεύσατό μου, τὰ πεπραγμένα ἑαυτῷ μετὰ Φιλοκράτους ἀνατιθεὶς ἐμοί. ἔστι 25 δ' ἀναγκαῖον, ὡ ἄνδρες 'Αθηναῖοι, καὶ προσῆκον ἴσως, ὡς κατ' ἐκείνους τοὺς χρόνους εἶχὲ τὰ πράγματα ἀναμνῆσαι ὑμᾶς, ἵνα πρὸς τὸν ὑπάρχοντα καιρὸν ἔκαστα θεωρῆτε.

Τοῦ γὰρ Φωκικοῦ συστάντος πολέμου, οὐ δί 18 έμε (οὐ γὰρ ἔγωγε ἐπολιτευόμην πω τότε), πρῶτον μεν ύμεις ούτω διέκεισθε ώστε Φωκέας μεν βούλεσθαι σωθήναι, καίπερ οὐ δίκαια ποιοῦντας ὁρῶντες, Θηβαίοις δ' ότιοῦν αν έφησθηναι παθούσιν, 5 οὐκ ἀλόγως οὐδ' ἀδίκως αὐτοῖς ὀργιζόμενοι · οῗς γαρ ηθτυχήκεσαν έν Λεύκτροις, οθ μετρίως έκέχρηντο · ἔπειθ' ή Πελοπόννησος άπασα διειστήκει, καὶ οὔθ' οἱ μισοῦντες Λακεδαιμονίους οὕτως ἴσχυον ώστε ανελείν αὐτοὺς, οἴθ' οἱ πρότερον δὶ ἐκείνων 10 άρχουτες κύριοι των πόλεων ησαν, άλλά τις ην ἄκριτος καὶ παρὰ τούτοις καὶ παρὰ τοῖς ἄλλοις άπασιν έρις καὶ ταραχή. ταῦτα δ' όρῶν ὁ Φίλιπ- 19 πος (οὐ γὰρ ἢν ἀφανῆ) τοῖς παρ' ἐκάστοις προδόταις χρήματα άναλίσκων πάντας συνέκρουε καὶ 15 προς αυτους ετάραττεν είτ' εν οίς ημάρτανον άλλοι καὶ κακῶς ἐφρόνουν, αὐτὸς παρεσκευάζετο καὶ κατὰ πάντων εφύετο. ώς δε ταλαιπωρούμενοι τῷ μήκει τοῦ πολέμου οἱ τότε μὲν βαρείς, νῦν δ' ἀτυχείς Θηβαίοι φανεροί πασιν ήσαν αναγκασθησόμενοι κατα- 20 φεύγειν έφ' ύμᾶς, ὁ Φίλιππος, ίνα μη τοῦτο γένοιτο μηδε συνέλθοιεν αι πόλεις, ύμιν μεν ειρήνην, έκείνοις δε βοήθειαν έπηγγείλατο. τί οὖν συνηγωνί- 20 σατο αὐτῷ πρὸς τὸ λαβεῖν ὀλίγου δεῖν ὑμᾶς ἐκόντας έξαπατωμένους; ή των ἄλλων Ελλήνων, είτε χρη 25 κακίαν είτ' άγνοιαν είτε καὶ άμφότερα ταῦτ' εἰπεῖν, οὶ πόλεμον συνεχή καὶ μακρον πολεμούντων ύμων,

καὶ τοῦτον ὑπερ τῶν πᾶσι συμφερόντων, ὡς ἔργω φανερον γέγονεν, ούτε χρήμασιν ούτε σώμασιν ούτ άλλω ούδενὶ τῶν ἀπάντων συνελάμβανον ὑμίν : οἷς καὶ δικαίως καὶ προσηκόντως οργιζόμενοι έτοίμως 5 ύπηκούσατε τῶ Φιλίππω. ή μεν οὖν τότε συγχωρηθείσα ειρήνη διὰ ταῦτ', οὐ δι' έμε, ώς οὕτος διέβαλλεν, επράχθη τὰ δὲ τούτων αδικήματα καὶ δωροδοκήματα έν αὐτη τῶν νυνὶ παρόντων πραγμά-21 των, αν τις έξεταζη δικαίως, αίτια εύρήσει. καὶ το ταυτί πάνθ' ύπερ της άληθείας άκριβολογούμαι καὶ διεξέρχομαι. εί γαρ είναι τι δοκοίη τα μάλιστα έν τούτοις αδίκημα, οὐδέν ἐστι δήπου προς ἐμὲ, ἀλλ' ό μεν πρώτος είπων και μνησθείς ύπερ της είρηνης 'Αριστόδημος ην ο ύποκριτης, ο δ' εκδεξάμενος καὶ 15 γράψας καὶ έαυτον μετα τούτου μισθώσας έπὶ ταῦτα Φιλοκράτης ὁ Αγυούσιος, ὁ σὸς, Αἰσχίνη, κοινωνὸς, ούχ ὁ έμὸς, οὐδ' αν σὺ διαρραγής ψευδόμενος, οί δε συνειπόντες ότου δήποτε ένεκα (ἐῶ γὰρ τοῦτό γ έν τῶ παρόντι) Εύβουλος καὶ Κηφισοφῶν έγω δ' 22 ούδεν ούδαμού. άλλ' δμώς, τούτων τοιούτων όντων 21 καὶ ἐπ αὐτῆς τῆς ἀληθείας οὕτω δεικνυμένων, εἰς τοῦθ' ἦκεν ἀναιδείας ὥστ' ἐτόλμα λέγειν ὡς ἄρα έγω προς τω της ειρήνης αίτιος γεγενήσθαι καὶ κεκωλυκώς είην την πόλιν μετα κοινού συνεδρίου 25 των Ελλήνων αυτην ποιήσασθαι. εἶτ' & - τί αν είπων σε τις ορθώς προσείποι; έστιν όπου συ παρων τηλικαύτην πράξιν καὶ συμμαχίαν, ήλίκην νυνὶ διεξήεις, όρων ἀφαιρούμενον με της πόλεως ηγανάκτησας, η παρελθων ταῦτα α νῦν κατηγορείς έδιδαξας καὶ διεξήλθες; καὶ μην εί το κωλύσαι την 23 των Ελλήνων κοινωνίαν έπεπράκειν έγω Φιλίππω, σοί το μη σιγήσαι λοιπον ην, άλλα βοάν και δια- 5 μαρτύρεσθαι καὶ δηλοῦν τουτοισί. οὐ τοίνυν ἐποίησας οὐδαμοῦ τοῦτο, οὖδ' ήκουσέ σου ταύτην την φωνην οὐδεὶς, εἰκότως · οὕτε γὰρ ην πρεσβεία πρὸς ουδένας απεσταλμένη τότε των Ελλήνων, αλλα πάλαι πάντες ήσαν έξεληλεγμένοι, οὐθ' οὕτος ύγιες 10 περὶ τούτων είρηκεν οὐδέν. χωρὶς δὲ τούτων καὶ 24 διαβάλλει την πόλιν τὰ μέγιστα έν οἷς ψεύδεται. εί γὰρ ύμεις ἄμα τοὺς μὲν Ελληνας είς πόλεμον παρεκαλείτε, αυτοί δε προς Φίλιππον περί είρήνης πρέσβεις ἐπέμπετε, Εὐρυβάτου πρᾶγμα, οὐ πόλεως 15 έργον ουδε χρηστών ανθρώπων διεπράττεσθε. αλλ' οὐκ ἔστι ταῦτα, οὐκ ἔστι· τί γὰρ καὶ βουλόμενοι μετεπέμπεσθ' αν αυτούς έν τούτω τω καιρώ; έπὶ την είρηνην; άλλ' ύπηρχεν άπασιν. άλλ' έπὶ τον πόλεμον; άλλ' αὐτοὶ περὶ εἰρήνης εβουλεύεσθε. 20 οὐκοῦν οὖτε τῆς ἐξ ἀρχῆς εἰρήνης ἡγεμῶν οὐδ' αίτιος ων έγω φαίνομαι, ούτε των άλλων ων κατεψεύσατό μου ούδεν αληθες ον δείκνυται.

Έπειδη τοίνυν εποιήσατο την εἰρήνην ή πόλις, 25 ενταῦθα πάλιν σκεψασθε τί ήμων εκάτερος προεί- 25 λετο πράττειν· καὶ γὰρ εκ τούτων εἴσεσθε τίς ην ὁ Φιλίππω πάντα συναγωνιζόμενος, καὶ τίς ὁ πράτ-

των ύπερ ύμων καὶ τὸ τῆ πόλει συμφέρον ζητών. έγω μεν τοίνυν έγραψα βουλεύων αποπλείν την ταγίστην τους πρέσβεις έπι τους τόπους έν οις αν όντα Φίλιππον πυνθάνωνται, καὶ τοὺς όρκους ἀπο-5 λαμβάνειν · ούτοι δε ούδε γράψαντος έμου ταυτα 26 ποιείν ήθελησαν. τί δε τουτ' εδύνατο, & ανδρες 'Αθηναίοι; έγω διδάξω. Φιλίππω μεν ήν συμφέρον. ώς πλείστον τον μεταξύ χρόνον γενέσθαι των δρκων, ύμιν δ' ώς ελάχιστον. διὰ τί; ὅτι ὑμεις μεν οὐκ ἀφ' το ής ωμόσατε ήμέρας μόνον, άλλ' άφ' ής ήλπίσατε την εἰρήνην ἔσεσθαι, πάσας έξελύσασθε τὰς παρασκευὰς τας του πολέμου, ο δε τουτο έκ παντός του χρόνου μάλιστα επραγματεύετο, νομίζων, ὅπερ ἢν ἀληθες, όσα της πόλεως προλάβοι προ του τους όρκους 15 αποδούναι, πάντα ταύτα βεβαίως έξειν οὐδένα γαρ 27 την ειρήνην λύσειν τούτων ένεκα. ά έγω προορώμενος, & άνδρες 'Αθηναίοι, καὶ λογιζόμενος το ψήφισμα τοῦτο γράφω, πλείν ἐπὶ τοὺς τόπους ἐν οἷς αν η Φίλιππος, καὶ τους όρκους την ταχίστην απο-20 λαμβάνειν, ίν' έχουτων των Θρακών, των υμετέρων συμμάχων, ταθτα τὰ χωρία ὰ νθν οθτος διέσυρε, τὸ Σέρρειον καὶ τὸ Μυρτηνὸν καὶ τὴν Ἐργίσκην, ούτω γίγνοινθ' οί δρκοι, καὶ μὴ προλαβων ἐκείνος τοὺς έπικαίρους των τόπων κύριος της Θράκης κατα-25 σταίη, μηδε πολλών μεν χρημάτων, πολλών δε στρατιωτών εύπορήσας έκ τούτων βαδίως τοις λοι-28 ποις επιχειροίη πράγμασιν. είτα τουτο μεν ουχί

λέγει τὸ ψήφισμα, οὐδ' ἀναγιγνώσκει εἰ δὲ βουλεύων ἐγὼ προσάγειν τοὺς πρέσβεις ἤμην δεῖν,
τοῦτό μου διαβάλλει. ἀλλὰ τί ἐχρῆν με ποιεῖν;
μὴ προσάγειν γράψαι τοὺς ἐπὶ τοῦθ' ἤκοντας, ἵν'
ὑμῖν διαλεχθῶσιν; ἡ θέαν μὴ κατανεῖμαι τὸν ἀρχι- 5
τέκτονα αὐτοῖς κελεῦσαι; ἀλλ' ἐν τοῖν δυοῖν ὀβολοῖν ἐθεώρουν αν, εἰ μὴ τοῦτ' ἐγράφη. ἡ τὰ μικρὰ
συμφέροντα τῆς πόλεως ἔδει με φυλάττειν, τὰ δ'
ὅλα, ὥσπερ οὖτοι, πεπρακέναι; οὐ δήπου. λέγε
τοίνυν μοι τὸ ψήφισμα τουτὶ λαβὼν, ὃ σαφῶς οὖτος το
εἰδὼς παρέβη.

ΨΗΦΙΣΜΑ.

29

[Έπὶ ἄρχοντος Μυησιφίλου, έκατομβαιῶνος ἔνη καὶ νέα, φυλῆς πρυτανευούσης Πανδιονίδος, Δημοσθέννης Λημοσθένους Παιανιεὺς εἶπεν, ἐπειδή Φίλιππος ἀποστείλας πρέσβεις περὶ τῆς εἰρήνης δμολογουμένας πεποίηται συνθήκας, δεδόχθαι τῆ βουλῆ καὶ τῷ δήμῳ τῷ ᾿Αθηναίων, ὅπως ἃν ἡ εἰρήνη ἐπιτελεσθῆ ἡ ἐπιχειροτονηθεῖσα ἐν τῆ πρώτη ἐκκλησία, πρέσβεις ελέσθαι ἐκ πάντων ᾿Αθηναίων ἤδη πέντε, τοὺς δὲ χειροτονηθέντας ἀποδημεῖν μηδεμίαν ὑπερβολὴν ποιουμένους, ὅπου ὰν ὅντα πυνθάνωνται τὸν Φίλιππον, καὶ τοὺς ὅρκους λαβεῖν τε παρὰ αὐτοῦ καὶ δοῦναι τὴν ταχίστην ἐπὶ ταῖς ὡμολογημέναις συνθήκαις αὐτῷ πρὸς τὸν ᾿Αθηναίων δῆμον, συμπεριλαμβάνοντας καὶ τοὺς ἐκατέρων συμμάχους. πρέσβεις ἤρέθησαν Εὔβουλος ᾿Αναφλύστιος, Αἰσχίνης Κοθωκίδης, Κηφισοφῶν Ὑραμνούσιος, Δημοκράτης Φλυεὺς, Κλέων Κοθωκίδης.

Ταῦτα γράψαντος έμοῦ τότε καὶ τὸ τῆ πόλει δο συμφέρον, οὐ τὸ Φιλίππω ζητοῦντος, βραχὺ φροντίσαντες οἱ χρηστοὶ πρέσβεις οὖτοι καθῆντο ἐν

Μακεδονία τρεῖς ὅλους μῆνας, εως ἢλθε Φίλιππος ἐκ Θράκης πάντα καταστρεψάμενος τάκεῖ, ἐξον ἡμερῶν δέκα, μᾶλλον δὲ τριῶν ἢ τεττάρων, εἰς τὸν Ἑλλήσποντον ἀφῖχθαι καὶ τὰ χωρία σῶσαι, λαδόντας τοὺς ὅρκους πρὶν ἐκεῖνον ἐξελεῖν αὐτά· οὐ γὰρ ἂν ἡψατ αὐτῶν παρόντων ἡμῶν, ἢ οὐκ ἂν ώρκίζομεν αὐτὸν, ὥστε τῆς εἰρήνης ἂν διημαρτήκει καὶ οὐκ ἂν ἀμφότερα εἶχε, καὶ τὴν εἰρήνην καὶ τὰ χωρία.

31 Το μεν τοίνυν εν τη πρεσβεία πρώτον κλέμμα 11 μεν Φιλίππου, δωροδόκημα δε των αδίκων τούτων άνθρώπων καὶ θεοίς έχθρων τοιούτον έγένετο ύπερ οὖ καὶ τότε καὶ νῦν καὶ ἀεὶ ὁμολογῶ πολεμεῖν καὶ διαφέρεσθαι τούτοις. έτερον δ' εὐθὺς ἐφεξῆς ἔτι 32 τούτου μείζου κακούργημα θεάσασθε. ἐπειδὴ γὰρ 16 ώμολόγησε την είρηνην ο Φίλιππος προλαβών την Θράκην διὰ τούτους οὐχὶ πεισθέντας τῷ ἐμῷ ψηφίσματι, πάλιν ωνείται παρ' αὐτων όπως μη ἀπίωμεν έκ Μακεδονίας, έως τὰ τῆς στρατείας τῆς ἐπὶ 20 τους Φωκέας εὐτρεπη ποιήσαιτο, ἵνα μη, δεῦρ΄ απαγγειλάντων ήμων ότι μέλλει και παρασκευάζεται πορεύεσθαι, έξέλθοιτε ύμεις και περιπλεύσαντες ταις τριήρεσιν είς Πύλας ώσπερ πρότερον κλείσαιτε τον πορθμον, άλλ' ἄμ' ἀκούοιτε ταῦτα 25 άπαγγελλόντων ήμων κάκεινος έντος είη Πυλων καί 33 μηδεν έχοιθ' ύμεις ποιήσαι. ούτω δ' ην ό Φίλιππος έν φόβω καὶ πολλη άγωνία, μη καὶ ταῦτα προειλη-

φότος αυτού, εί προ του τους Φωκέας απολέσθαι Ψηφίσαισθε βοηθείν, εκφύγοι τὰ πράγματ' αὐτον, ώστε μισθούται τον κατάπτυστον τουτονί, ουκέτι κοινή μετα των άλλων πρέσβεων, άλλ' ίδία καθ' αύτον, τοιαύτα προς ύμας είπειν και άπαγγείλαι δί 5 ων άπαντ' απώλετο. άξιω δε ύμας, ω άνδρες 34 ' Αθηναίοι, καὶ δέομαι τοῦτο μεμνήσθαι παρ' δλον τον αγώνα, ότι μη κατηγορήσαντος Αισχίνου μηδέν έξω της γραφης ουδ' αν έγω λόγον ουδένα εποιούμην έτερον, πάσαις δ' αίτίαις καὶ βλασφημίαις άμα 10 τούτου κεχρημένου ανάγκη καμοί προς έκαστα των κατηγορημένων μικρά ἀποκρίνασθαι. τίνες οὖν 35 ησαν οί παρὰ τούτου λόγοι τότε ρηθέντες, καὶ δί οθς άπαντ' ἀπώλετο; ώς οὐ δεί θορυβείσθαι τώ παρεληλυθέναι Φίλιππον είσω Πυλών έσται γάρ 15 άπανθ' όσα βούλεσθ' ύμεις, αν έχηθ' ήσυχίαν, καὶ ακούσεσθε δυοίν η τριών ημερών, οίς μεν έχθρος ήκει, φίλον αυτον γεγενημένον, οις δε φίλος, τούναντίον έχθρον. ου γάρ τὰ ρήματα τὰς οἰκειότητας έφη βεβαιούν, μάλα σεμνώς ονομάζων, άλλα το 20 ταυτά συμφέρειν · συμφέρειν δε Φιλίππω και Φωκεύσι καὶ ὑμιν ὁμοίως ἄπασι τῆς ἀναλγησίας καὶ της βαρύτητος ἀπαλλαγηναι της των Θηβαίων. ταῦτα δ' ἀσμένως τινὲς ήκουον αὐτοῦ διὰ τὴν τόθ' 36 υπούσαν απέχθειαν προς τους Θηβαίους. τί οὐν 25 συνέβη μετά ταῦτ' εὐθὺς, οὐκ εἰς μακράν; τοὺς μεν Φωκέας ἀπολέσθαι καὶ κατασκαφήναι τὰς πόλεις

αὐτῶν, ὅμᾶς δ' ἡσυχίαν ἀγαγόντας καὶ τούτω πεισθέντας μικρὸν ὕστερον σκευαγωγεῖν ἐκ τῶν ἀγρῶν, τοῦτον δὲ χρυσίον λαβεῖν, καὶ ἔτι πρὸς τούτοις τὴν μὲν ἀπέχθειαν τὴν πρὸς Θηβαίους καὶ Θετταλοὺς τῆς πόλει γενέσθαι, τὴν δὲ χάριν τὴν ὑπὲρ τῶν πεπραγ37 μένων Φιλίππω. ὅτι δ' οὕτω ταῦτ' ἔχει, λέγε μοι τό τε τοῦ Καλλισθένους ψήφισμα καὶ τὴν ἐπιστολὴν τὴν τοῦ Φιλίππου, ἐξ ὧν ἀμφοτέρων ταῦθ' ἄπανθ' ὑμῖν ἔσται φανερά. λέγε.

ΨΗΦΙΣΜΑ.

['Επὶ Μυησιφίλου ἄρχουτος, συγκλήτου ἐκκλησίας ὑπὸ στρατηγῶν καὶ πρυτάνεων [καὶ] βουλῆς γνώμη, μαιμακτηριῶνος δεκάτη ἀπιόντος, Καλλισθενης Ἐτεονίκου Φαληρεὺς εἶπε μηδένα 'Αθηναίων μηδεμιᾶ παρευρέσει ἐν τῷ χώρα κοιταῖον γίγνεσθαι, ἀλλ' ἐν ἄστει καὶ Πειραιεῖ, ὅσοι μὴ ἐν τοῖς φρουρίοις εἰσὶν ἀποτεταγμένοι · τούτων δ' ἐκάστους ἢν παρέλαβον τάξιν δ διατηρεῖν μήτε ἀφημερεύοντας μήτε ἀποκοιτοῦντας. ὅς δ' ἃν ἀπειθήση τῷδε τῷ ψηφίσματι, ἔνοχος ἔστω τοῖς τῆς προδοσίας ἐπιτιμίοις, ἐὰν μή τι ἀδύνατον ἐπιδεικνύῃ περὶ ἐαυτὸν ὄν · περὶ δὲ τοῦ ἀδυνάτου ἐπικρινέτω ὁ ἐπὶ τῶν ὅπλων στρατηγὸς καὶ ὁ ἐπὶ τῆς διοικήσεως καὶ ὁ γραμματεὺς τῆς βουλῆς. κατακομίζειν δὲ καὶ τὰ ἐκ τῶν ἀγρῶν πάντα τὴν ταχίστην, τὰ μὲν ἐντὸς σταδίων ἐκατὸν εἴκοσιν εἰς ἄστυ καὶ Πειραιᾶ, τὰ δὲ ἐκτὸς σταδίων ἑκατὸν εἴκοσιν εἰς ἔλευσῖνα καὶ Φυλὴν καὶ "Αφιδναν καὶ 'Ραμνοῦντα καὶ Σούνιον. εἶπε Καλλισθένης Φαληρεύς.]

³Αρ' ἐπὶ ταύταις ταῖς ἐλπίσι τὴν εἰρήνην ἐποιεισοθε, ἢ ταῦτ' ἐπηγγέλλεθ' ὑμῖν οὖτος ὁ μισθωτός;
 ³⁹ Δέγε δὴ τὴν ἐπιστολὴν ἢν δεῦρ' ἔπεμψε Φίλιπος μετὰ ταῦτα.

ΕΠΙΣΤΟΛΗ.

[Βασιλεύς Μακεδόνων Φίλιππος 'Αθηναίων τῆ βουλῆ καὶ τῷ δήμῷ χαίρειν. ἴστε ἡμᾶς παρεληλυθότας εἴσω Πυλῶν καὶ τὰ κατὰ τὴν Φωκίδα ὑψ' ἐαυτοὺς πεποιημένους, καὶ ὅσα μὲν ἐκουσίως προσετίθετο τῶν πολισμάτων, φρουρὰς εἰσαγηοχότας, τὰ δὲ μὴ ὑπακούοντα κατὰ κράτος λαβόντες καὶ ἐξανδραποδισάμενοι κατεσκάψαμεν. ἀκούων δὲ καὶ ὑμᾶς παρασκευάζεσθαι βοηθεῖν αὐτοῖς γέγραφα ὑμῖν, ἵνα μὴ ἐπὶ πλέον ἐνοχλῆσθε περὶ τούτων τοῖς μὲν γὰρ ὅλοις οὐδὲν μέτριόν μοι δοκεῖτε ποιεῖν, τὴν εἰρήνην συνθέμενοι καὶ ὁμοίως ἀντιπαρεξάγοντες, καὶ ταῦτα οὐδὲ συμπεριειλημμένων τῶν Φωκέων ἐν ταῖς κοιναῖς ἡμῶν συνθήκαις. ὥστε ἐὰν μὴ ἐμμένητε τοῖς ὡμολογημένοις, οὐδὲν προτερήσετε ἔξω τοῦ ἐφθακέναι ἀδικοῦντες.]

'Ακούετε ώς σαφώς δηλοί και διορίζεται έν τη 40 προς ύμας επιστολή προς τους ξαυτού συμμάχους, ότι "έγω ταῦτα πεποίηκα ἀκόντων 'Αθηναίων καὶ λυπουμένων, ώστ' είπερ εὖ φρονείτε, ὧ Θηβαίοι καὶ Θετταλοὶ, τούτους μεν έχθροὺς ὑπολήψεσθε, 5 έμοι δε πιστεύσετε," οὐ τούτοις τοις ρήμασι γράψας, ταῦτα δὲ βουλόμενος δεικνύναι. τοιγαροῦν ἐκ τούτων ώχετ' έκείνους λαβων είς το μηδ' ότιοῦν προοράν των μετά ταῦτα μηδ' αἰσθάνεσθαι, ἀλλ' έασαι πάντα τὰ πράγματα ἐκείνον ὑφ' ἑαυτῷ ποιή- 10 σασθαι· έξ ων ταίς παρούσαις συμφοραίς οί ταλαίπωροι κέχρηνται. ὁ δὲ ταύτης τῆς πίστεως αὐτῷ 41 συνεργός καὶ συναγωνιστής καὶ ὁ δεῦρ ἀπαγγείλας τὰ ψευδή καὶ φενακίσας ύμας ούτοσὶ ὁ τὰ Θηβαίων οδυρομένος νθν πάθη καὶ διεξιών ώς οἰκτρα, καὶ τού- 15 των καὶ τῶν ἐν Φωκεῦσι κακῶν καὶ ὅσ᾽ ἄλλα πεπόν-

θασιν οί "Ελληνες άπάντων αυτος ων αίτιος. δήλον γαρ ότι συ μεν άλγεις επί τοις συμβεβηκόσιν, Αισχίνη, καὶ τους Θηβαίους έλεεις, κτήματ έχων έν τη Βοιωτία καὶ γεωργών τὰ ἐκείνων, έγω δὲ 5 χαίρω, δς εὐθὺς έξητούμην ύπο τοῦ ταῦτα πράξαντος.

42 'Αλλά γαρ έμπέπτωκα είς λόγους, οθς αὐτίκα μάλλον ίσως άρμόσει λέγειν. επάνειμι δη πάλιν έπὶ τὰς ἀποδείξεις, ὡς τὰ τούτων ἀδικήματα τῶν

το νυνὶ παρόντων πραγμάτων γέγονεν αίτια. Έπειδη γαρ έξηπάτησθε μεν ύμεις ύπο Φιλίππου διὰ τούτων τῶν ἐν ταῖς πρεσβείαις μισθωσάντων ξαυτούς καὶ οὐδεν άληθες ύμιν ἀπαγγειλάντων, 43 έξηπάτηντο δε οί ταλαίπωροι Φωκείς καὶ ἀνήρηντο 15 αί πόλεις αὐτῶν, τὶ ἐγέμετο; οί μέν κατάπτυστοι Θετταλοί και αναίσθητοι Θηβαίοι φίλον, εὐεργέτην, σωτήρα του Φίλιππου ήγουντο πάντ' έκεινος ην αὐτοῖς οὐδε φωνην ήκουον, εἴ τις ἄλλο τι βούλοιτο λέγειν. ύμεις δε ύφορώμενοι τὰ πεπραγμένα καὶ 20 δυσχεραίνοντες ήγετε την ειρήνην όμως ου γαρ ην ο τι αν εποιείτε. και οι άλλοι δε Ελληνες, όμοιως ύμιν πεφενακισμένοι και διημαρτηκότες ων ήλπισαν, ήγον την ειρήνην ἄσμενοι, και αυτοί τρόπον τινα έκ 44 πολλού πολεμούμενοι. ότε γάρ περιιών Φίλιππος 25 Ίλλυριούς καὶ Τριβαλλούς, τινάς δὲ καὶ τῶν Ελλήνων κατεστρέφετο, καὶ δυνάμεις πολλας καὶ μεγά-

λας ἐποιείθ' ὑφ' ἑαυτῶ, καί τινες τῶν ἐκ τῶν πόλεων

έπὶ τῆ τῆς εἰρήνης έξουσία βαδίζοντες έκεῖσε διεφθείρουτο, ὧν εἶς οὖτος ἢν, τότε πάντες, ἐφ' οὖς ταῦτα παρεσκευάζετ εκείνος, επολεμούντο. εί δε μη ήσθάνουτο, έτερρς λόγος οὖτος, οὖ πρὸς ἐμέ. ἐγὼ μὲν 45 γαρ προύλεγον καὶ διεμαρτυρόμην καὶ παρ' ύμιν άεὶ 5 καὶ όποι πεμφθείην · αἱ δὲ πόχεις ἐνόσουν τῶν μὲν έν τῶ πολιτεύεσθαι καὶ πράττειν δωροδοκούντων καὶ διαφθειρομένων έπὶ χρήμασι, τῶν δὲ ἰδιωτῶν καὶ πολλών τὰ μεν ου προορωμένων, τὰ δὲ τῆ καθ' ἡμέραν ραστώνη καὶ σχολή δελεαζομένων, καὶ τοιουτονί 10 τι πάθος πεπουθότων άπάντων, πλην οὐκ ἐφ' έαυτοὺς έκάστων οἰομένων τὸ δεινὸν ήξειν, ἀλλὰ διὰ τῶν έτέρων κινδύνων τὰ έαυτῶν ἀσφαλῶς σχήσειν, ὅταν βούλωνται. .εἶτ' οἶμαι συμβέβηκε τοῖς μὲν πλήθε- 46 σιν άντὶ τῆς πολλῆς καὶ ἀκαίρου ραθυμίας τὴν ἐλευ- 15 θερίαν ἀπολωλεκέναι, τοις δε προεστηκόσι καὶ τάλλα πλην έαυτους οιομένοις πωλείν πρώτους έαυτους πεπρακόσιν αἰσθέσθαι άντὶ γὰρ φίλων καὶ ξένων, αλ τότε ωνομάζοντο, ήνίκα έδωροδόκουν, νῦν κόλακες καὶ θεοίς έχθροι και τάλλ' à προσήκει πάντ' άκούουσιν. 20 εἰκότως οὐδεὶς γὰρ, ὧ ἄνδρες Αθηναίοι, τὸ τοῦ 47 προδιδόντος συμφέρον ζητών χρήματ' αναλίσκει, ούδ' έπειδαν ων αν πρίηται κύριος γένηται, τώ προδότη συμβούλω περί των λοιπών έτι χρήται. ούδεν γάρ αν ην εύδαιμονέστερον προδότου. άλλ' 25 ούκ έστι ταῦτα · πόθεν ; πολλοῦ γε καὶ δεῖ. ἀλλ' έπειδαν των πραγμάτων έγκρατης ο ζητων άρχειν

καταστή, και των ταυτα αποδομένων δεσπότης έστι. την δε πονηρίαν είδως τότε δη, τότε καὶ μισεί καὶ 48 ἀπιστεί καὶ προπηλακίζει. σκοπείτε δέ. καὶ γὰρ εὶ παρελήλυθεν ὁ τῶν πραγμάτων καιρὸς, ὁ τοῦ γε ε είδεναι τὰ τοιαῦτα καιρὸς ἀεὶ πάρεστι τοῖς εὖ φρο~ νοῦσι. μέχρι τούτου Λασθένης φίλος ωνομάζετο Φιλίππου, έως προύδωκεν 'Ολυνθον · μέχρι τούτου Τιμόλαος, έως απώλεσε Θηβας · μέχρι τούτου Εύδικος καὶ Σίμος οἱ Λαρισαίοι, έως Θετταλίαν ύπὸ 10 Φιλίππω έποιήσαν. εἶτ' έλαυνομένων καὶ ύβριζομένων καὶ τί κακὸν οὐχὶ πασχόντων πάσα η οἰκουμένη μεστή γέγονε προδοτών. τί δ' Αρίστρατος 49 έν Σικυώνι, καὶ τί Περίλαος εν Μεγάροις; οὐκ άπερριμμένοι; έξ ων καὶ σαφέστατ άν τις ίδοι ότι 15 ο μάλιστα φυλάττων την έαυτοῦ πατρίδα καὶ πλείστα ἀντιλέγων τούτοις, οὖτος ὑμῖν, Αἰσχίνη, τοῖς προδιδούσι καὶ μισθαρνούσι τὸ έχειν ἐφ' ὅτω δωροδοκήσετε περιποιεί, καὶ διὰ τοὺς πολλοὺς τουτωνὶ καὶ τους ἀνθισταμένους τοις ύμετέροις βουλήμασιν 20 ύμεις έστε σώ καὶ ἔμμισθοι, έπεὶ διά γε ύμᾶς αὐτοὺς πάλαι αν απολώλειτε.

50 Καὶ περὶ μὲν τῶν τότε πραχθέντων ἔχων ἔτι πολλὰ λέγειν, καὶ ταῦτα ἡγοῦμαι πλείω τῶν ἱκανῶν εἰρῆσθαι. αἴτιος δ' οὖτος, ὥσπερ έωλοκρασίαν τινά 25 μου τῆς πονηρίας τῆς ἑαυτοῦ καὶ τῶν ἀδικημάτων κατασκεδώσας, ἡν ἀναγκαῖον ἡν πρὸς τοὺς νεωτέρους τῶν πεπραγμένων ἀπολύσασθαι. παρηνώχλησθε

δὲ καὶ ὑμεῖς ἴσως, οἱ καὶ πρὶν ἐμὲ εἰπεῖν ὁτιοῦν εἰδότες τὴν τούτου τότε μισθαρνίαν. καίτοι φιλίαν 51 γε καὶ ξενίαν αὐτὴν ὀνομάζει, καὶ νῦν εἶπέ που λέγων "ὁ τὴν ᾿Αλεξάνδρου ξενίαν ὀνειδίζων ἐμοί." ἐγώ σοι ξενίαν ᾿Αλεξάνδρου; πόθεν λαβόντι ἢ πῶς 5 ἀξιωθέντι; οὔτε Φιλίππου ξένον οὔτ ᾿Αλεξάνδρου φίλον εἴποιμ ἄν ἐγώ σε, οὐχ οὕτω μαίνομαι, εἰ μὴ καὶ τοὺς θεριστὰς καὶ τοὺς ἄλλο τι μισθοῦ πράττοντας φίλους καὶ ξένους δεῖ καλεῖν τῶν μισθωσαμένων. ἀλλ 52 οὐκ ἔστι ταῦτα πόθεν; πολλοῦ γε καὶ δεῖ. ἀλλὰ μιτο σθωτὸν ἐγώ σε Φιλίππου πρότερον καὶ νῦν ᾿Αλεξάνδρου καλῶ, καὶ οὖτοι πάντες. εἰ δ᾽ ἀπιστεῖς, ἐρώτησον αὐτοὺς, μᾶλλον δ᾽ ἐγὼ τοῦθ᾽ ὑπὲρ σοῦ ποιήσω. πότερον ὑμῖν, ὧ ἄνδρες ᾿Αθηναῖοι, δοκεῖ μισθωτὸς Αἰσχίνης ἢ ξένος εἶναι ᾿Αλεξάνδρου; ἀκούεις ἃ λέγουσιν.

Βούλομαι τοίνυν ήδη καὶ περὶ τῆς γραφῆς αὐτῆς 53 ἀπολογήσασθαι καὶ διεξελθεῖν τὰ πεπραγμέν ἐμαυττῷ, ἵνα καίπερ εἰδὼς Αἰσχίνης ὅμως ἀκούση δι ἄ φημι καὶ τούτων τῶν προβεβουλευμένων καὶ πολλῷ μειζόνων ἔτι τούτων δωρεῶν, δίκαιος εἶναι τυγχάνειν. 20 καί μοι λέγε τὴν γραφὴν αὐτὴν λαβών.

ГРАФН.

[Έπὶ Χαιρώνδου ἄρχοντος, ἐλαφηβολιῶνος ἔκτη ἱσταμένου, 54 Αἰσχίνης ᾿Ατρομήτου Κοθωκίδης ἀπήνεγκε πρὸς τὸν ἄρχοντα παρανόμων κατὰ Κτησιφῶντος τοῦ Λεωσθένους ᾿Αναφλυστίου, ὅτι ἔγραψε παράνομον ψήφισμα, ὡς ἄρα δεῖ στεφανῶσαι Δημοσθένην Δημοσθένους Παιανιέα χρυσῷ στεφάνῷ, καὶ ἀναγο-

ρεῦσαι ἐν τῷ θεάτρῳ Διονυσίοις τοῖς μεγάλοις, τραγῳδοῖς καινοῖς, ὅτι στεφανοῖ ὁ δῆμος Δημοσθένην Δημοσθένους Παιανιέα χρυσῷ στεφάνῳ ἀρετῆς ἔνεκα, καὶ εὐνοίας ἡς ἔχων διατελεῖ εἴς τε τοὺς Ἦλληνας ἄπαντας καὶ τὸν δῆμον τὸν ᾿Αθηναίων, καὶ ἀνδραγαθίας, καὶ διότι διατελεῖ πράττων καὶ λέγων τὰ βέλτιστα τῷ δήμῳ καὶ πρόθυμός ἐστι ποιεῖν ὅ τι ἃν δύνηται ἀγα-

- 55 θὸν, πάντα ταῦτα ψευδῆ γράψας καὶ παράνομα, τῶν νόμων οὐκ ἐώντων πρῶτον μὲν ψευδεῖς γραφὰς εἰς τὰ δημόσια γράμματα καταβάλλεσθαι, εἶτα τὸν ὑπεύθυνον στεφανοῦν (ἔστι δὲ Δημοσθένης τειχοποιὸς καὶ ἐπὶ τῷ θεωρικῷ τεταγμένος), ἔτι δὲ μὴ ἀναγορεύειν τὸν στέφανον ἐν τῷ θεάτρῳ Διονυσίοις τραγωδῶν τῆ καινῆ, ἀλλ' ἐὰν μὲν ἡ βουλὴ στεφανοῖ, ἐν τῷ βουλευτηρίῳ ἀνειπεῖν, ἐὰν δὲ ἡ πόλις, ἐν πυκνὶ ἐν τῆ ἐκκλησία. τίμημα τάλαντα πεντήκοντα. κλητῆρες Κηφισοφῶν Κηφισοφῶντος 'Ραμνούσιος, Κλέων Κλέωνος Κοθωκίδης.]
- 57 έκαστον ἐφεξῆς καὶ οὐδὲν ἑκῶν παραλείψω. τοῦ μὲν οὖν γράψαι πράττοντα καὶ λέγοντα τὰ βέλτιστά με τῷ δήμῳ διατελείν καὶ πρόθυμον εἶναι ποιείν ὅ τι ἂν δύνωμαι ἀγαθὸν, καὶ ἐπαινείν ἐπὶ τοῦτοις, ἐν τοῖς πεπολιτευμένοις τὴν κρίσιν εἶναι
 - το τουτοις, εν τοις πεπολιτευμενοις την κρισιν είναι νομίζω· ἀπὸ γὰρ τούτων έξεταζομένων εύρεθήσεται εἴτε ἀληθῆ περὶ ἐμοῦ γέγραφε Κτησιφῶν ταῦτα καὶ
- 58 προσήκοντα είτε καὶ ψευδή· τὸ δὲ μὴ προσγράψαντα "ἐπειδὰν τὰς εὐθύνας δῷ" στεφανοῦν, καὶ

ανειπείν έν τω θεάτρω τον στέφανον κελεύσαι, κοινωνείν μεν ήγουμαι καὶ τοῦτο τοῖς πεπολιτευμένοις, είτε άξιος είμι τοῦ στεφάνου καὶ της άναρρήσεως της έν τούτοις εἴτε καὶ μὴ, ἔτι μέντοι καὶ τοὺς νόμους δεικτέου είναι μοι δοκεί, καθ' οθς ταθτα γράφειν 5 έξην τούτω. ούτωσὶ μεν, & άνδρες 'Αθηναίοι, δικαίως καὶ άπλως την ἀπολογίαν ἔγνωκα ποιείσθαι, βαδιούμαι δ' έπ' αὐτὰ ἃ πέπρακταὶ μοι. καί με 59 μηδεις ύπολάβη άπαρταν του λόγου της γραφης, έαν είς Έλληνικάς πράξεις καὶ λόγους έμπέσω ο γάρ 10 διώκων του ψηφίσματος το λέγειν και πράττειν τα άριστά με καὶ γεγραμμένος ταῦτα ώς οὐκ ἀληθῆ, οὖτός ἐστιν ὁ τοὺς περὶ ἀπάντων τῶν ἐμοὶ πεπολιτευμένων λόγους οἰκείους καὶ ἀναγκαίους τῆ γραφῆ πεποιηκώς. είτα καὶ πολλῶν προαιρέσεων οὐσῶν 15 της πολιτείας την περί τας Ελληνικάς πράξεις είλόμην έγω, ώστε και τας αποδείξεις έκ τούτων δίκαιός είμι ποιείσθαι.

"Α μὲν οὖν πρὸ τοῦ πολιτεύεσθαι καὶ δημηγορεῖν 60 ἐμὲ προὔλαβε καὶ κατέσχε Φίλιππος, ἐάσω οὐδὲν 20 γὰρ ἡγοῦμαι τούτων εἶναι πρὸς ἐμέ αλ δ' ἀφ' ἣς ἡμέρας ἐπὶ ταῦτα ἐπέστην ἐγὼ διεκωλύθη, ταῦτα ἀναμνήσω καὶ τούτων ὑφέξω λόγον, τοσοῦτον ὑπειπών. πλεονέκτημα, ὧ ἄνδρες 'Αθηναῖοι, μέγα 61 ὑπῆρξε Φιλίππω. παρὰ γὰρ τοῖς Έλλησιν, οὐ 25 τισὶν, ἀλλὰ πᾶσιν ὁμοίως, φορὰν προδοτῶν καὶ δωροδόκων καὶ θεοῖς ἐχθρῶν ἀνθρώπων συνέβη

γενέσθαι τοσαύτην όσην ουδείς πω πρότερον μέμνηται γεγονυίαν ούς συναγωνιστάς καὶ συνεργούς λαβων καὶ πρότερον κακώς τους Ελληνας έχοντας προς έαυτους καὶ στασιαστικώς ἔτι χείρον διέθηκε, 5 τους μεν έξαπατών, τοις δε διδούς, τους δε πάντα τρόπον διαφθείρων, καὶ διέστησεν εἰς μέρη πολλά ένος του συμφέροντος άπασιν όντος, κωλύειν έκείνον 62 μέγαν γίγνεσθαι. 'ν τοιαύτη δε καταστάσει καὶ έτι άγνοία του συνισταμένου και φυομένου κακού τών 10 άπάντων Ελλήνων όντων δεί σκοπείν ύμας, & άνδρες 'Αθηναίοι, τί προσήκον ην έλέσθαι πράττειν καὶ ποιείν την πόλιν, και τούτων λόγον παρ' έμου λαβείν ο γαρ ένταθθα έαυτον τάξας της πολιτείας 63 εἰμί ἐγώ. πότερον αὐτην ἐχρην, Αἰσχίνη, τὸ φρό-15 νημα άφείσαν καὶ τὴν άξίαν τὴν αύτης έν τῆ Θετταλών καὶ Δολόπων τάξει συγκατακτᾶσθαι Φιλίππω την των Ελλήνων άρχην καὶ τὰ των προγόνων καλά καὶ δίκαια ἀναιρεῖν; ἢ τοῦτο μεν μὴ ποιεῖν. δεινον γαρ ώς άληθως, ά δ' έωρα συμβησόμενα, εί 20 μηδείς κωλύσει, καὶ προησθάνεθ', ώς ἔοικεν, ἐκ 64 πολλού, ταύτα περιιδείν γιγνόμενα; άλλα νύν έγωγε τον μάλιστα έπιτιμώντα τοις πεπραγμένοις ήδεως αν εροίμην, της ποίας μερίδος γενέσθαι την πόλιν έβούλετ' αν, πότερον της συναιτίας των συμ-25 βεβηκότων τοις Έλλησι κακών και αισχρών, ής αν Θετταλούς καὶ τούς μετὰ τούτων είποι τις, η της περιεορακυίας ταῦτα γιγνόμενα ἐπὶ τῆ τῆς ἰδίας

πλεονεξίας ἐλπίδι, ης αν ᾿Αρκάδας καὶ Μεσσηνίους καὶ ᾿Αργείους θείημεν. ἀλλὰ καὶ τούτων πολλοὶ, ης μαλλόν δὲ πάντες, χείρον ἡμῶν ἀπηλλάχασιν. καὶ γὰρ εἰ μὲν ὡς ἐκράτησε Φίλιππος ὤχετ᾽ εὐθέως ἀπιῶν καὶ μετὰ ταῦτ᾽ ἦγεν ἡσυχίαν, μήτε τῶν αὐτοῦ 5 συμμάχων μήτε τῶν ἄλλων Ἑλλήνων μηδένα μηδὲν λυπήσας, ἢν ἄν τις κατὰ τῶν ἐναντιωθέντων οἱς ἔπραττεν ἐκείνος μέμψις καὶ κατηγορία εἰ δὲ ὁμοίως ἀπάντων τὸ ἀξίωμα, τὴν ἡγεμονίαν, τὴν ἐλευθερίαν περιείλετο, μάλλον δὲ καὶ τὰς πολιτείας, το ὅσων ἐδύνατο, πῶς οὐχ ἀπάντων ἐνδοξότατα ὑμεῖς ἐβουλεύσασθε ἐμοὶ πεισθέντες;

'Αλλ' ἐκεῖσε ἐπανέρχομαι. τί τὴν πόλιν, Αἰσχί- 66 νη, προσῆκε ποιεῖν ἀρχὴν καὶ τυραννίδα τῶν Ἑλλή-νων ὁρῶσαν ἑαυτῷ κατασκευαζόμενον Φίλιππον; 15 ἢ τί τὸν σύμβουλον ἔδει λέγειν ἢ γράφειν τὸν 'Αθήνησιν ἐμὲ (καὶ γὰρ τοῦτο πλεῖστον διαφέρει), δς συνήδειν μὲν ἐκ παντὸς τοῦ χρόνου μέχρι τῆς ἡμέρας ἀφ' ῆς αὐτὸς ἐπὶ τὸ βῆμα ἀνέβην, ἀεὶ περὶ πρωτείων καὶ τιμῆς καὶ δόξης ἀγωνιζομένην τὴν 20 πατρίδα, καὶ πλείω καὶ χρήματα καὶ σώματα ἀνηλωκυῖαν ὑπὲρ φιλοτιμίας καὶ τῶν πᾶσι συμφερόντων ἢ τῶν ἄλλων Ἑλλήνων ὑπὲρ αὐτῶν ἀνηλώκασιν ἕκαστοι, ἑώρων δ' αὐτὸν τὸν Φίλιππον, πρὸς ὃν ἢν 67 ἡμῖν ὁ ἀγὼν, ὑπὲρ ἀρχῆς καὶ δυναστείας τὸν ὀφθαλ- 25 μὸν ἐκκεκομμένον, τὴν κλεῖν κατεαγότα, τὴν χεῖρα, τὸ σκέλος πεπηρωμένον, πᾶν ὅ τι βουληθείη μέρος

ή τύχη τοῦ σώματος παρελέσθαι, τοῦτο προϊέμενον, 68 ώστε τῷ λοιπῷ μετὰ τιμῆς καὶ δόξης ζῆν καὶ μὴν ούδε τουτό γε ούδεις αν είπειν τολμήσαι, ώς τω μεν έν Πέλλη τραφέντι, χωρίω άδόξω τότε γε όντι καὶ ε μικρώ, τοσαύτην μεγαλοψυχίαν προσήκεν έγγενέσθαι ώστε της των Ελλήνων ἀρχης ἐπιθυμησαι καὶ τοῦτ' είς του νουν εμβαλέσθαι, υμίν δ' οὐσιν 'Αθηναίοις καὶ κατὰ τὴν ἡμέραν ἐκάστην ἐν πᾶσι καὶ λόγοις καὶ θεωρήμασι τῆς τῶν προγόνων ἀρετῆς ὑπομνήμαθ' 10 δρώσι τοσαύτην κακίαν ύπάρξαι ώστε της των Έλλήνων έλευθερίας αὐτεπαγγέλτους έθελοντὰς παρα-69 γωρήσαι Φιλίππω, οὐδ' αν είς ταῦτα φήσειεν. λοιπον τοίνυν ην καὶ ἀναγκαίον άμα πάσιν οἱς ἐκείνος ἔπραττεν ἀδικῶν ύμᾶς ἐναντιοῦσθαι δικαίως. 15 τοῦτ' ἐποιεῖτε μεν ὑμεῖς ἐξ ἀρχῆς εἰκότως καὶ προσηκόντως, ἔγραφον δὲ καὶ συνεβούλευον καὶ ἐγὰ καθ' οθς ἐπολιτευόμην χρόνους. όμολογῶ. ἀλλὰ τί έχρην με ποιείν; ήδη γάρ σ' έρωτῶ, πάντα τἄλλ' άφεις, 'Αμφίπολιν, Πύδναν, Ποτίδαιαν, 'Αλόννησον. 70 οὐδενὸς τούτων μέμνημαι. Σέρρειον δε καὶ Δορίσκον 21 καὶ τὴν Πεπαρήθου πόρθησιν καὶ ὅσ᾽ ἄλλα τοιαῦτα ή πόλις ήδίκητο, οὐδ' εἰ γέγονεν οἶδα. καίτοι σύ γ' έφησθά με ταῦτα λέγοντα εἰς ἔχθραν ἐμβαλεῖν τουτουσί, Ευβούλου καὶ 'Αριστοφώντος καὶ Διοπεί-25 θους τῶν περὶ τούτων ψηφισμάτων ὄντων, οὐκ ἐμῶν, 71 & λέγων εύχερως ό τι αν βουληθής. οὐδε νυν περί τούτων έρω. ἀλλ' ὁ την Εὔβοιαν ἐκείνος σφετε-

ριζόμενος καὶ κατασκευάζων ἐπιτείχισμα ἐπὶ τὴν 'Αττικήν, καὶ Μεγάροις ἐπιχειρῶν, καὶ καταλαμβάνων 'Ωρεον, καὶ κατασκάπτων Πορθμον, καὶ καθιστας έν μεν 'Ωρεώ Φιλιστίδην τύραννον, έν δ' Έρετρία Κλείταρχον, καὶ τὸν Ελλήσποντον ὑφ' έαυτῶ 5 ποιούμενος, καὶ Βυζάντιον πολιορκῶν, καὶ πόλεις Έλληνίδας ας μεν αναιρών, είς ας δε τους φυγάδας κατάγων, πότερον ταῦτα πάντα ποιῶν ἢδίκει καὶ παρεσπόνδει καὶ έλυε την εἰρήνην ἡ οὕ; καὶ πότερον φανήναί τινα των Ελλήνων τον ταυτα κωλύσοντα το ποιείν αὐτὸν έχρην η μή; εἰ μὲν γὰρ μη έχρην, ἀλλὰ 72 την Μυσων λείαν καλουμένην την Ελλάδα οὖσαν όφθηναι ζώντων καὶ ὄντων Αθηναίων, περιείργασμαι μεν έγω περί τούτων είπων, περιείργασται δ' ή πόλις πεισθείσα έμοὶ, έστω δε άδικήματα πάντα ἃ πέπρακ- 15 ται καὶ άμαρτήματα έμά. εἰ δὲ ἔδει τινὰ τούτων κωλυτην φανηναι, τίνα άλλον η τον Αθηναίων δημον προσηκε γενέσθαι; ταῦτα τοίνυν ἐπολιτευόμην ἐγω, καὶ δρών καταδουλούμενον πάντας άνθρώπους έκείνον ήναντιούμην, καὶ προλέγων καὶ διδάσκων μη 20 προΐεσθαι ταῦτα Φιλίππω διετέλουν.

Καὶ μὴν τὴν εἰρήνην γ' ἐκείνος ἔλυσε τὰ πλοία 73 λαβὼν, οὐχ ἡ πόλις, Αἰσχίνη. Φέρε δ' αὐτὰ τὰ ψηφίσματα καὶ τὴν ἐπιστολὴν τὴν τοῦ Φιλίππου, καὶ λέγε ἐφεξῆς ἀπὸ γὰρ τούτων ἐξεταζομένων τίς 25 τίνος αἴτιός ἐστι γενήσεται φανερόν.

ΨΗΦΙΣΜΑ.

[Επὶ ἄρχοντος Νεοκλέους, μηνὸς βοηδρομιώνος, ἐκκλησίας συγκλήτου ύπὸ στρατηγῶν, Εὔβουλος Μνησιθέου Κόπρειος εἶπεν, έπειδή προσήγγειλαν οί στρατηγοί έν τῆ ἐκκλησία ὡς ἄρα Λεωδάμαντα τὸν ναύαρχον καὶ τὰ μετ' αὐτοῦ ἀποσταλέντα σκάφη είκοσιν έπὶ τὴν τοῦ σίτου παραπομπὴν εἰς Ελλήσποντον ὁ παρὰ Φιλίππου στρατηγός 'Αμύντας καταγήοχεν είς Μακεδονίαν καὶ έν φυλακή έχει, επιμεληθήναι τους πρυτάνεις και τους στρατηγούς όπως ή βουλή συναχθή καὶ αίρεθώσι πρέσβεις πρός Φίλιππον. 74 οίτινες παραγενόμενοι διαλέξονται πρός αὐτὸν περί τοῦ ἀφεθηναι τὸν ναύαρχον καὶ τὰ πλοῖα καὶ τοὺς στρατιώτας. καὶ εἰ μὲν δι' άγνοιαν ταῦτα πεποίηκεν δ 'Αμύντας, ὅτι οὐ μεμψιμοιρεῖ δ δημος οὐδεν αὐτῶ εἰ δέ τι πλημμελούντα παρὰ τὰ ἐπεσταλμένα λαβών, ὅτι ἐπισκεψάμενοι ᾿Αθηναῖοι ἐπιτιμήσουσι κατὰ την της όλιγωρίας άξίαν. εί δε μηδέτερον τούτων έστιν, άλλ' ίδια αγνωμονούσιν ή δ αποστείλας ή δ απεσταλμένος, καὶ τούτο λέγειν, ΐνα αλσθανόμενος ὁ δημος βουλεύσηται τί δεί ποιείν.]

75 Τοῦτο μὲν τοίνυν τὸ ψήφισμα Εὔβουλος ἔγραψεν, οὐκ ἐγὰ, τὸ δ' ἐφεξῆς ᾿Αριστοφῶν, εἶθ᾽ Ἡγήσιππος, εἶτ᾽ ᾿Αριστοφῶν πάλιν, εἶτα Φιλοκράτης, εἶτα Κηφισοφῶν, εἶτα πάντες οἱ ἄλλοι ἐγὰ δ' οὐδὲν περὶ τούτων. λέγε.

ΨΗΦΙΣΜΑ.

[Ἐπὶ Νεοκλέους ἄρχοντος, βοηδρομιῶνος ἔνη καὶ νέα, βουλῆς γνώμη, πρυτάνεις καὶ στρατηγοὶ ἐχρημάτισαν τὰ ἐκ τῆς ἐκκλησίας ἀνενεγκόντες, ὅτι ἔδοξε τῷ δήμῳ, πρέσβεις ἐλέσθαι πρὸς Φίλιππον περὶ τῆς τῶν πλοίων ἀνακομιδῆς καὶ ἐντολὰς δοῦναι κατὰ τὰ ἐκ τῆς ἐκκλησίας ψηφίσματα, καὶ εἴλοντο τούσδε, Κηφισοφῶντα Κλέωνος ᾿Λναφλύστιον, Δημόκριτον

Δημοφῶντος 'Αναγυράσιον, Πολύκριτον 'Απημάντου Κοθωκίδην. πρυτανεία φυλης 'Ιπποθωντίδος 'Αριστοφῶν Κολλυτεὺς πρόεδρος εἶπεν.]

"Ωσπερ τοίνυν έγω ταῦτα δεικνύω τὰ ψηφίσματα, 76 οὕτω καὶ σὰ δεῖξον, Αἰσχίνη, ποῖον έγω γράψας ψήφισμα αἴτιός εἰμι τοῦ πολέμου. ἀλλ' οὐκ ἂν ἔχοις εἰ γὰρ εἶχες, οὐδὲν ἂν αὐτοῦ πρότερον νυνὶ παρέσχου. καὶ μὴν οὐδ' ὁ Φίλιππος οὐδὲν αἰτιᾶται 5 ἐμὲ ὑπὲρ τοῦ πολέμου, ἐτέροις ἐγκαλῶν. Λέγε δ' αὐτὴν τὴν ἐπιστολὴν τὴν τοῦ Φιλίππου.

ΕΠΙΣΤΟΛΗ.

[Βασιλεύς Μακεδόνων Φίλιππος 'Αθηναίων τη βουλή καὶ τῶ 77 δήμφ χαίρειν. παραγενόμενοι πρός έμε οί παρ' ύμων πρεσβευταί, Κηφισοφών και Δημόκριτος και Πολύκριτος, διελέγοντο περί της των πλοίων αφέσεως ων εναυάρχει Λεωδάμας. καθ' όλου μεν οὖν ἔμοιγε φαίνεσθε ἐν μεγάλη εὐηθεία ἔσεσθαι, εὶ οἴεσθ' ἐμὲ λανθάνειν ὅτι ἐξαπεστάλη ταῦτα τὰ πλοῖα πρόφασιν μέν ως τον σίτον παραπέμψοντα έκ τοῦ Ελλησπόντου είς Λημνον, βοηθήσοντα δέ Σηλυμβριανοίς τοις ύπ' έμου μέν πολιορκουμένοις, οὐ συμπεριειλημμένοις δὲ ἐν ταῖς τῆς φιλίας κοινή κειμέναις ήμιν συνθήκαις. καὶ ταῦτα συνετάχθη τῷ 78 ναυάρχω ἄνευ μεν τοῦ δήμου τοῦ ᾿Αθηναίων, ὑπὸ δέ τινων άρχόντων καὶ έτέρων ίδιωτών μέν νῦν ὄντων, ἐκ παντὸς δὲ τρόπου βουλομένων τον δημον αντί της νύν ύπαρχούσης προς έμε φιλίας τον πόλεμον ἀναλαβείν, πολλώ μαλλον φιλοτιμουμένων τοῦτο συντετελέσθαι ή τοῖς Σηλυμβριανοῖς βοηθήσαι. καῖ ὑπολαμβάνουσιν αύτοις τὸ τοιούτο πρόσοδον ἔσεσθαι· οὐ μέντοι μοι δοκεί τοῦτο χρήσιμον ὑπάρχειν οὔθ' ὑμῖν οὕτ' ἐμοί. διόπερ τά τε νῦν καταχθέντα πλοῖα πρὸς ἡμᾶς ἀΦίημι ὑμῖν, καὶ τοῦ λοιποῦ, ἐὰν βούλησθε μὴ ἐπιτρέπειν τοῖς προεστηκόσιν ὑμῶν

κακοήθως πολιτεύεσθαι, άλλ' ἐπιτιμᾶτε, πειράσομαι κάγὼ διαφυλάττειν τὴν εἰρήνην. εὐτυχείτε.]

79 'Ενταθθ' οὐδαμοθ Δημοσθένην γέγραφεν, οὐδ' αιτίαν ουδεμίαν κατ' έμου. τί ποτ' οὖν τοῖς ἄλλοις έγκαλων των έμοι πεπραγμένων ούχι μέμνηται; ότι των άδικημάτων αν έμέμνητο των αύτου, εί τι περί 5 έμου έγεγράφει τούτων γαρ είχομην έγω και τούτοις ήναντιούμην. καὶ πρώτον μεν την είς Πελοπόννησον πρεσβείαν έγραψα, ότε πρώτον έκεινος είς Πελοπόννησον παρεδύετο, είτα την είς Εύβοιαν, ηνίκ' Ευβοίας ήπτετο, είτα την έπ' 'Ωρεον "ξοδον, το οὐκέτι πρεσβείαν, καὶ τὴν εἰς Ἐρέτριαν, ἐπειδὴ τυράννους ἐκείνος ἐν ταύταις ταίς πόλεσι κατέστησεν. 80 μετὰ ταῦτα δὲ τοὺς ἀποστόλους ἄπαντας ἀπέστειλα, καθ' οθς Χερρόνησος έσώθη καὶ Βυζάντιον καὶ πάντες οἱ σύμμαχοι. έξ ὧν ύμιν μεν τὰ κάλλιστα, 15 έπαινοι, δόξαι, τιμαί, στέφανοι, χάριτες παρά των εὖ πεπονθότων ὑπῆρχον· τῶν δ' ἀδικουμένων τοῖς μεν ύμιν τότε πεισθείσιν ή σωτηρία περιεγένετο, τοις δ' ολιγωρήσασι το πολλάκις ών ύμεις προείπατε μεμνησθαι, καὶ νομίζειν ύμᾶς μη μόνον εὔνους έαυ-20 τοις, άλλα και φρονίμους ανθρώπους και μάντεις είναι 81 πάντα γαρ ἐκβέβηκεν ἃ προείπατε. καὶ μὴν ὅτι πολλά μεν αν χρήματα έδωκε Φιλιστίδης ώστ' έχειν 'Ωρεον, πολλά δε Κλείταρχος ώστ' έχειν 'Ερέτριαν, πολλά δ' αὐτὸς ὁ Φίλιππος ώστε ταῦθ' ὑπάρχειν 25 έφ' ύμᾶς αὐτῶ, καὶ περὶ τῶν ἄλλων μηδὲν ἐξελέγχεσθαι μηδ' à ποιῶν ηδίκει μηδένα έξετάζειν πανταγοῦ. ούδεις άγνοεί, και πάντων ήκιστα σύ οί γαρ παρά 82 τοῦ Κλειτάργου καὶ τοῦ Φιλιστίδου τότε πρέσβεις δευρ' άφικνούμενοι παρά σοὶ κατέλυον, Αἰσχίνη, καὶ 5 συ προύξενεις αυτών ους ή μεν πόλις ώς εχθρούς καὶ οὖτε δίκαια οὖτε συμφέροντα λέγοντας ἀπήλασε, σοὶ δ' ἦσαν φίλοι. οὐ τοίνυν ἐπράχθη τούτων ούδεν, & βλασφημών περί έμου και λέγων ώς σιωπώ μεν λαβων, βοω δ' αναλώσας. αλλ' ου σύ γε, 10 άλλα βοας μεν έχων, παύσει δε ούδεποτ, έαν μή σε οὖτοι παύσωσιν ἀτιμώσαντες τήμερον. στεφα- 83 νωσάντων τοίνυν ύμῶν ἐμὲ ἔπὶ τοὺτοις τότε, καὶ γράψαντος 'Αριστονίκου τὰς αὐτὰς συλλαβὰς άσπερ ούτοσὶ Κτησιφων νῦν γέγραφε, καὶ ἀναρρη- 15 θέντος ἐν τῶ θεάτρω τοῦ στεφάνου, καὶ δευτέρου κηρύγματος ήδη μοι τούτου γιγνομένου, οὔτ' ἀντείπεν Αισχίνης παρών ούτε τον ειπόντα έγράψατο. Καί μοι λέγε καὶ τοῦτο τὸ ψήφισμα λαβών.

ΨΗΦΙΣΜΑ.

['Επὶ Χαιρώνδου 'Ηγήμονος ἄρχοντος, γαμηλιῶνος ἔκτη ἀπι- 84 όντος, φυλῆς πρυτανευούσης Λεοντίδος. 'Αριστόνικος Φρεάρριος εἶπεν, ἐπειδὴ Δημοσθένης Δημοσθένους Παιανιεὺς πολλὰς καὶ μεγάλας χρείας παρέσχηται τῷ δήμω τῷ 'Αθηναίων καὶ πολλοῖς τῶν συμμάχων καὶ πρότερον, καὶ ἐν τῷ παρόντι καιρῷ βεβοήθηκε διὰ τῶν ψηφισμάτων, καὶ τινας τῶν ἐν τῆ Εὐβοία πόλεων ἤλευθέρωκε, καὶ διατελεῖ εὕνους ὧν τῷ δήμω τῷ 'Αθηναίων, καὶ λέγει καὶ πράττει ὅ τι αν δύνηται ἀγαθὸν ὑπέρ τε αὐτῶν 'Αθηναίων καὶ τῶν ἄλλων 'Ελλήνων, δεδόχθαι τῆ βουλῆ καὶ

τῷ δήμῳ τῷ 'Αθηναίων ἐπαινέσαι Δημοσθένην Δημοσθένους Παιανιέα καὶ στεφανῶσαι χρυσῷ στεφάνῳ, καὶ ἀναγορεῦσαι τὸν στέφανον ἐν τῷ θεάτρῳ Διονυσίοις, τραγῳδοῖς καινοῖς, τῆς δὲ ἀναγορεύσεως τοῦ στεφάνου ἐπιμεληθῆναι τὴν πρυτανεύουσαν φυλὴν καὶ τὸν ἀγωνοθέτην. εἶπεν 'Αριστόνικος ὁ Φρεάρριος.]

- 85 "Εστιν οὖν ὅστις ὑμῶν οἶδέ τινα αἰσχύνην τῆ πόλει συμβᾶσαν διὰ τοῦτο τὸ ψήφισμα ἢ χλευασμὸν ἢ γέλωτα, ὰ νῦν οὖτος ἔφη συμβήσεσθαι, ὰν ἐγὼ στεφανῶμαι; καὶ μὴν ὅταν ἢ νέα καὶ γνώριμα ταᾶσι τὰ πράγματα, ἐάν τε καλῶς ἔχῃ, χάριτος τυγχάνει, ἐάν θ' ὡς ἑτέρως, τιμωρίας. φαίνομαι τοίνυν ἐγὼ χάριτος τετυχηκὼς τότε, καὶ οὐ μέμψεως οὐδὲ τιμωρίας.
- 86 Οὐκοῦν μέχρι μὲν τῶν χρόνων ἐκείνων, ἐν οῗς ταῦτ' ἐπράχθη, πάντας ἀνωμολόγημαι τοὺς χρόνους τὰ ἄριστα πράττειν τῆ πόλει, τῷ νικᾶν, ὅτ' ἐβουλεύεσθε, λέγων καὶ γράφων, τῷ καταπραχθῆναι τὰ γραφέντα, καὶ στεφάνους ἐξ αὐτῶν τῆ πόλει καὶ ἐμοὶ καὶ πᾶσιν ὑμῦν γενέσθαι, τῷ θυσίας τοῖς θεοῖς καὶ προστο ὁδους ὡς ἀγαθῶν τούτων ὄντων ὑμᾶς πεποιῆσθαι.
- 87 'Επειδή τοίνυν ἐκ τῆς Εὐβοίας ὁ Φίλιππος ἐξηλάθη, τοῖς μὲν ὅπλοις ὑφ' ὑμῶν, τῆ δὲ πολιτεία καὶ
 τοῖς ψηφίσμασι, κἂν διαρραγῶσί τινες τούτων, ὑπ'
 ἐμοῦ, ἔτερον κατὰ τῆς πόλεως ἐπιτειχισμὸν ἐζήτει.
 20 ὁρῶν δ' ὅτι σίτῳ πάντων ἀνθρώπων πλείστῳ χρώμεθ' ἐπεισάκτῳ, βουλόμενος τῆς σιτοπομπίας κύριος
 γενέσθαι, παρελθὼν ἐπὶ Θράκης Βυζαντίους συμμά-

γους όντας αύτω το μεν πρώτον ηξίου συμπολεμείν τον προς ύμας πόλεμον, ώς δ' οὐκ ἤθελον οὐδ' ἐπὶ τούτοις ἔφασαν την συμμαχίαν πεποιήσθαι, λέγοντες άληθη, χάρακα βαλόμενος προς τη πόλει καὶ μηχανήματ επιστήσας επολιόρκει. τούτων δε γιγνο-88 μένων ὅ τι μὲν προσηκε ποιείν ὑμᾶς, οὐκέτ ἐρωτήσω. 6 δήλον γάρ έστιν άπασιν. άλλα τίς ην ο βοηθήσας τοίς Βυζαντίοις καὶ σώσας αὐτούς; τίς ὁ κωλύσας του Ελλήσπουτου άλλοτριωθήναι κατ' έκείνους τους χρόνους; ύμεις, & ἄνδρες 'Αθηναίοι. το δ' 10 ύμεις όταν λέγω, την πόλιν λέγω. τίς δ' ό τη πόλει λέγων καὶ γράφων καὶ πράττων καὶ άπλῶς έαυτὸν εἰς τὰ πράγματα ἀφειδῶς διδούς; ἐγώ. ἀλλὰ μὴν ἡλίκα 89 ταῦτα ωφέλησεν άπαντας, οὐκέτ' ἐκ τοῦ λόγου δεῖ μαθείν, άλλ' έργφ πεπείρασθε· ό γὰρ τότε ένστὰς 15 πόλεμος άνευ τοῦ καλὴν δόξαν ένεγκειν έν πασι τοις κατά του βίου άφθουωτέροις καὶ εύωνοτέροις διήγεν ύμας της νυν εἰρήνης, ην ουτοι κατα της πατρίδος τηρούσιν οί χρηστοί έπὶ ταίς μελλούσαις έλπίσιν, ών διαμάρτοιεν, καὶ μετάσχοιεν ων ύμεις οι τὰ βέλ-20 τιστα βουλόμενοι τους θεούς αιτείτε, μη μεταδοίεν ύμιν ων αυτοί προήρηνται. Λέγε δ' αυτοίς και τους τῶν Βυζαντίων στεφάνους καὶ τοὺς τῶν Περινθίων, οξς έστεφάνουν έκ τούτων την πόλιν.

ΨΗΦΙΣΜΑ ΒΥΖΑΝΤΙΩΝ.

['Επὶ ἱερομνάμονος Βοσπορίχω Δαμάγητος ἐν τᾳ ἁλίᾳ ἔλεξεν, $\mathfrak I$] ἐκ τᾶς βωλᾶς λαβὼν ῥάτραν, ἐπειδὴ ὁ δᾶμος ὁ 'Αθαναίων ἔν τε

τοις προγεγεναμένοις καιροίς εὐνοέων διατελέει Βυζαντίοις καὶ τοίς συμμάχοις καὶ συγγενέσι Περινθίοις καὶ πολλάς καὶ μεγάλας χρείας παρέσχηται, έν τε τῷ παρεστακότι καιρῷ Φιλίππω τω Μακεδόνος επιστρατεύσαντος επί τὰν χώραν καὶ τὰν πόλιν έπ' ἀναστάσει Βυζαντίων καὶ Περινθίων καὶ τὰν χώραν δαίοντος καὶ δενδροκοπέοντος, βοηθήσας πλοίοις έκατὸν καὶ εἴκοσι καὶ σίτω καὶ βέλεσι καὶ όπλίταις έξείλετο έμὲ ἐκ τῶν μεγάλων κινδύνων καὶ ἀποκατέστασε τὰν πάτριον πολιτείαν καὶ τὼς νόμως 9] καὶ τὼς τάφως, δεδόχθαι τῷ δάμῳ τῷ Βυζαντίων καὶ Περινθίων 'Αθαναίοις δόμεν ἐπιγαμίαν, πολιτείαν, ἔγκτασιν γᾶς καὶ οἰκιᾶν, προεδρίαν εν τοις άγωσι, πόθοδον ποτί τὰν βωλάν καὶ τὸν δαμον πράτοις μετὰ τὰ ἱερὰ, καὶ τοῖς κατοικέειν ἐθέλουσι τὰν πόλιν άλειτουργήτοις ήμεν πασάν ταν λειτουργιάν στάσαι δέ καὶ εἰκόνας τρεῖς έκκαιδεκαπάχεις ἐν τῷ Βοσπορείω, στεφανούμενον τὸν δᾶμον τὸν ᾿Αθαναίων ὑπὸ τῶ δάμω τῶ Βυζαντίων καὶ Περινθίων - ἀποστείλαι δὲ καὶ θεωρίας ἐς τὰς ἐν τᾶ Ελλάδι παναγύριας, "Ισθμια καὶ Νέμεα καὶ "Ολύμπια καὶ Πύθια, καὶ ανακαρύξαι τως στεφάνως οις έστεφάνωται δ δάμος δ'Αθαναίων ύΦ' ἡμῶν, ὅπως ἐπιστέωνται οί Ελλανες τάν τε Αθαναίων άρετὰν καὶ τὰν Βυζαντίων καὶ Περινθίων εὐχαριστίαν.]

92 Λέγε καὶ τοὺς παρὰ τῶν ἐν Χερρονήσφ στεφάνους.

ΨΗΦΙΣΜΑ ΧΕΡΡΟΝΗΣΙΤΩΝ.

[Χερρονησιτῶν οἱ κατοικοῦντες Σηστὸν, Ἐλεοῦντα, Μάδυτον, ἀλλωπεκόννησον, στεφανοῦσιν ἀθηναίων τὴν βουλὴν καὶ τὸν δῆμον χρυσῷ στεφάνῳ ἀπὸ ταλάντων ἐξήκοντα, καὶ χάριτος βωμὸν ἱδρύονται καὶ δήμου ᾿Αθηναίων, ὅτι πάντων μεγίστου ἀγαθῶν παραίτιος γέγονε Χερρονησίταις, ἐξελόμενος ἐκ τῆς Φιλίππου καὶ ἀποδοὺς τὰς πατρίδας, τοὺς νόμους, τὴν ἐλευθερίαν, τὰ ἱερά. καὶ ἐν τῷ μετὰ ταῦτα αἰῶνι παντὶ οὐκ ἐλλείψει εὐχαριστῶν καὶ ποιῶν ὅ τι ἃν δύνηται ἀγαθόν. ταῦτα ἐψηφίσαντο ἐν τῷ κοινῷ βουλευτηρίῳ.]

Οὐκοῦν οὐ μόνον τὸ Χερρόνησον καὶ Βυζάντιον 93 σωσαι, ούδε το κωλύσαι τον Ελλήσποντον ύπο Φιλίππω γενέσθαι τότε, οὐδὲ τὸ τιμᾶσθαι τὴν πόλιν έκ τούτων ή προαίρεσις ή έμη και ή πολιτεία διεπράξατο, αλλα και πασιν έδειξεν ανθρώποις τήν 5 τε της πόλεως καλοκαγαθίαν καὶ την Φιλίππου κακίαν. ὁ μέν γε φίλος καὶ σύμμαχος ὢν τοῖς Βυζαντίοις πολιορκών αὐτοὺς έωρᾶτο ύπο πάντων, οδ τί γένοιτ' αν αἴσχιον η μιαρώτερον; ύμεῖς δ' οἱ καὶ 94 μεμψάμενοι πολλά καὶ δίκαια αν έκείνοις εἰκότως το περί ὧν ήγνωμονήκεσαν είς ύμᾶς έν τοῖς ἔμπροσθεν χρόνοις, οὐ μόνον οὐ μνησικακοθντες οὐδε προϊέμενοι τους άδικουμένους, άλλα και σώζοντες έφαίνεσθε, έξ ων δόξαν, εύνοιαν, τιμην παρά πάντων έκτασθε. καὶ μὴν ὅτι μὲν πολλοὺς ἐστεφανώκατ' ήδη τῶν 15 πολιτευομένων άπαντες ίσασι δι' όντινα δ' άλλον ή πόλις ἐστεφάνωται, σύμβουλον λέγω καὶ ρήτορα, πλην δι' έμε, ουδ' αν εξς είπειν έχοι.

Ίνα τοίνυν καὶ τὰς βλασφημίας ἃς κατὰ τῶν 95 Εὐβοέων καὶ τῶν Βυζαντίων ἐποιήσατο, εἴ τι δυσχε- 20 ρὲς αὐτοῖς ἐπέπρακτο πρὸς ὑμᾶς ὑπομιμνήσκων, συκοφαντίας οὔσας ἐπιδείξω μὴ μόνον τῷ ψευδεῖς εἶναι (τοῦτο μὲν γὰρ ὑπάρχειν ὑμᾶς εἰδότας ἡγοῦμαι), ἀλλὰ καὶ τῷ, εἰ τὰ μάλιστ ἦσαν ἀληθεῖς, οὕτως ὡς ἐγὰ κέχρημαι τοῖς πράγμασι συμφέρειν 25 χρήσασθαι, ἐν ἢ δύο βούλομαι τῶν καθ ὑμᾶς πεπραγμένων καλῶν τῷ πόλει διεξελθεῖν, καὶ ταῦτ ἐν

Βραγέσι καὶ γὰρ ἄνδρα ἰδία καὶ πόλιν κοινή πρὸς τὰ κάλλιστα τῶν ὑπαρχόντων ἀεὶ δεῖ πειρᾶσθαι τὰ 96 λοιπά πράττειν. ύμεις τοίνυν, & άνδρες 'Αθηναίοι, Λακεδαιμονίων γης καὶ θαλάττης άρχόντων καὶ τὰ 5 κύκλφ της 'Αττικής κατεχόντων άρμοσταίς καὶ φρουραίς, Εύβοιαν, Τάναγραν, καὶ Βοιωτίαν άπασαν, Μέγαρα, Αίγιναν, Κλεωνάς, τὰς ἄλλας νήσους, ούτε ναθς ούτε τείχη της πόλεως τότε κτησαμένης, έξηλθετε είς Αλίαρτον και πάλιν ου πολλαίς ημέ-10 ραις ύστερον είς Κόρινθον, των τότε 'Αθηναίων πόλλ' αν έχόντων μνησικακήσαι και Κορινθίοις και Θηβαίοις των περί τον Δεκελεικον πόλεμον πραχθέν-• 97 των άλλ' οὐκ ἐποίουν τοῦτο, οὐδ' ἐγγύς. καίτοι τότε ταῦτα ἀμφότερα, Αἰσχίνη, οὔθ' ὑπερ εὐεργετῶν 15 ἐποίουν οὐτ' ἀκίνδυνα έώρων. ἀλλ' οὐ διὰ ταῦτα προίεντο τους καταφεύγοντας έφ' έαυτους, άλλ' ύπερ εύδοξίας καὶ τιμής ήθελον τοίς δεινοίς αύτους διδόναι όρθως καὶ καλώς βουλευόμενοι. πέρας μεν γαρ άπασιν ανθρώποις έστι του βίου θάνατος, καν έν 20 οἰκίσκω τις αύτον καθείρξας τηρή. δεί δε τους άγαθούς ἄνδρας έγχειρείν μεν άπασιν άει τοίς καλοίς, την άγαθην προβαλλομένους έλπίδα, φέρειν δ' δ' τι 98 αν ό θεος διδώ γενναίως. ταῦτ' ἐποίουν οἱ ὑμέτεροι πρόγονοι, ταῦθ' ὑμῶν οἱ πρεσβύτεροι, οἱ Λακεδαι-25 μονίους οὐ φίλους ὄντας οὐδ' εὐεργέτας, ἀλλὰ πολλὰ. την πόλιν ήμων ήδικηκότας καὶ μεγάλα, ἐπειδη Θηβαίοι κρατήσαντες εν Λεύκτροις ανελείν επεχεί-

ρουν, διεκωλύσατε, οὐ φοβηθέντες την τότε Θηβαίοις ρώμην καὶ δόξαν ὑπάρχουσαν, οὐδ' ὁπὲρ οἱα πεποιηκότων άνθρώπων κινδυνεύσετε διαλογισάμενοι καί 99 γάρ τοι πασι τοις Ελλησιν έδείξατε έκ τούτων ότι καν ότιουν τις είς ύμας έξαμάρτη, τούτω την όργην 5 είς τάλλα έχετε, έὰν δ' ὑπερ σωτηρίας ἡ έλευθερίας κίνδυνός τις αὐτοὺς καταλαμβάνη, οὔτε μνησικακήσετε ούθ' ύπολογιείσθε. καὶ ούκ έπὶ τούτων μόνων ούτως εσχήκατε, άλλα πάλιν σφετεριζομένων Θηβαίων την Εύβοιαν ου περιείδετε, ουδ' ων υπο Θεμί- 10 σωνος καὶ Θεοδώρου περὶ 'Ωρωπον ηδίκησθε ἀνεμνήσθητε, άλλ' έβοηθήσατε καὶ τούτοις, τῶν έθελοντῶν τότε τριηράρχων πρώτον γενομένων τη πόλει, ών εξς ην εγώ αλλ' ούπω περί τούτων. καίτοι καλον 100 μεν εποιήσατε καὶ τὸ σῶσαι την νησον, πολλῶ δ' 15 έτι τούτου κάλλιον το καταστάντες κύριοι καὶ τῶν σωμάτων καὶ τῶν πόλεων ἀποδοῦναι ταῦτα δικαίως αὐτοῖς τοῖς ἐξημαρτηκόσιν εἰς ὑμᾶς, μηδὲν ὧν ήδίκησθε εν οίς επιστεύθητε ύπολογισάμενοι. μυρία τοίνυν έτερα εἰπεῖν ἔχων παραλείπω, ναυμαχίας, 20 έξόδους πεζάς, στρατείας, καὶ πάλαι γεγονυίας καὶ νῦν ἐφ' ὑμῶν αὐτῶν, ὰς ἀπάσας ἡ πόλις τῆς τῶν άλλων Ελλήνων έλευθερίας καὶ σωτηρίας πεποίηται. εἶτ' έγὼ τεθεωρηκώς έν τοσούτοις καὶ τοιού-101 τοις την πόλιν ύπερ των τοίς ἄλλοις συμφερόντων 25 έθέλουσαν άγωνίζεσθαι, ύπερ αυτής τρόπον τινά τής βουλής ούσης τί έμελλον κελεύσειν ή τί συμβουλεύσειν αὐτῆ ποιείν; μνησικακείν νη Δία πρὸς τοὺς βουλομένους σώζεσθαι, καὶ προφάσεις ζητείν δι' ας ἄπαντα προησόμεθα. καὶ τίς οὐκ αν ἀπέκτεινέ με δικαίως, εἴ τι τῶν ὑπαρχόντων τῆ πόλει καλῶν λόγως μόνον καταισχύνειν ἐπεχείρησα; ἐπεὶ τό γε ἔργον οὐκ αν ἐποιήσαθ' ὑμεῖς, ἀκριβῶς οἶδ' ἐγώ· εἰ γὰρ ἐβούλεσθε, τί ἢν ἐμποδών; οὐχ ὑπῆρχον οἱ ταῦτ' ἐροῦντες οὖτοι;

102 Βούλομαι τοίνυν ἐπανελθεῖν ἐφ' ἃ τούτων έξῆς το επολιτευόμην και σκοπείτε εν τούτοις πάλιν αυ, τί το τη πόλει βέλτιστον ην. όρων γάρ, δ ανδρες 'Αθηναίοι, τὸ ναυτικὸν ὑμῶν καταλυόμενον, καὶ τοὺς μεν πλουσίους ἀτελεῖς ἀπὸ μικρών ἀναλωμάτων γιγνομένους, τους δε μέτρια η μικρά κεκτημένους 15 των πολιτών τὰ ὄντα ἀπολλύντας, ἔτι δ' ὑστερίζουσαν έκ τούτων την πόλιν των καιρών, έθηκα νόμον καθ' δυ τους μευ τὰ δίκαια ποιείν ἡνάγκασα, τους πλουσίους, τους δε πένητας έπαυσ' άδικουμένους, τη πόλει δ' όπερ ην χρησιμώτατον, έν καιρώ γίγνε-103 σθαι τὰς παρασκευὰς ἐποίησα. καὶ γραφεὶς τὸν 21 άγωνα τούτον είς ύμας είσηλθον καὶ ἀπέφυγον, καὶ το μέρος των ψήφων ο διώκων ουκ έλαβεν. καίτοι πόσα χρήματα τους ήγεμόνας των συμμοριών ή τους δευτέρους καὶ τρίτους οἴεσθέ μοι διδόναι ώστε μά-25 λιστα μεν μη θείναι τον νόμον τοῦτον, εἰ δε μη, καταβαλόντα έαν έν ύπωμοσία; τοσαῦτ', δ ἄνδρες 104' Αθηναίοι, όσα ὀκνήσαιμ' ἂν πρὸς ὑμᾶς εἰπείν. καὶ ταῦτ' εἰκότως ἔπραττον ἐκεῖνοι. ἢν γὰρ αὐτοῖς ἐκ μὲν τῶν προτέρων νόμων συνεκκαίδεκα λειτουργεῖν, αὐτοῖς μὲν μικρὰ καὶ οὐδὲν ἀναλίσκουσι, τοὺς δ' ἀπόρους τῶν πολιτῶν ἐπιτρίβουσιν, ἐκ δὲ τοῦ ἐμοῦ νόμου τὸ γιγνόμενον κατὰ τὴν οὐσίαν ἔκαστον τιθέ- 5 ναι, καὶ δυοῖν ἐφάνη τριήραρχος ὁ τῆς μιᾶς ἔκτος καὶ δέκατος πρότερον συντελής οὐδὲ γὰρ τριηράρχους ἔτι ἀνόμαζον ἑαυτοὺς, ἀλλὰ συντελεῖς. ὥστε δὴ ταῦτα λυθῆναι καὶ μὴ τὰ δίκαια ποιεῖν ἀναγκασθῆναι, οὐκ ἔσθ' ὅ τι οὐκ ἐδίδοσαν. Καί μοι λέγε 105 πρῶτον μὲν τὸ ψήφισμα καθ' ὁ εἰσῆλθον τὴν γραφὴν, 11 εἶτα τοὺς καταλόγους, τόν τ' ἐκ τοῦ προτέρου νόμου καὶ τὸν κατὰ τὸν ἐμόν. λέγε.

ΨΗΦΙΣΜΑ.

[Έπὶ ἄρχοντος Πολυκλέους, μηνὸς βοηδρομιῶνος ἔκτη ἐπὶ δέκα, φυλῆς πρυτανευούσης ἱπποθωντίδος, Δημοσθένης Δημοσθένους Παιανιεὺς εἰσήνεγκε νόμον τριηραρχικὸν ἀντὶ τοῦ προτέρου, καθ ον αἱ συντέλειαι ἦσαν τῶν τριηράρχων καὶ ἐπεχειροτόνησεν ἡ βουλὴ καὶ ὁ δῆμος καὶ ἀπήνεγκε παρανόμων Δημοσθένει Πατροκλῆς Φλυεὺς, καὶ τὸ μέρος τῶν ψήφων οὐ λαβὼν ἀπέτισε τὰς πεντακοσίας δραχμάς.]

Φέρε δη καὶ τὸν καλὸν κατάλογον.

106

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ.

[Τους τριηράρχους καλείσθαι έπὶ τὴν τριήρη συνεκκαίδεκα ἐκ τῶν ἐν τοῖς λόχοις συντελειῶν, ἀπὸ εἴκοσι καὶ πέντε ἐτῶν εἰς τετταράκοντα, ἐπὶ ἴσον τῆ χορηγία χρωμένους.] Φέρε δη παρα τουτον τον έκ του έμου νόμου κατάλογον.

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ.

[Τοὺς τριηράρχους αἰρεῖσθαι ἐπὶ τὴν τριήρη ἀπὸ τῆς οὐσίας κατὰ τίμησιν, ἀπὸ ταλάντων δέκα· ἐὰν δὲ πλειόνων ἡ οὐσία ἀποτετιμημένη ἢ χρημάτων, κατὰ τὸν ἀναλογισμὸν ἔως τριῶν πλοίων καὶ ὑπηρετικοῦ ἡ λειτουργία ἔστω. κατὰ τὴν αὐτὴν δὲ ἀναλογίαν ἔστω καὶ οἷς ἐλάττων οὐσία ἐστὶ τῶν δέκα ταλάντων, εἰς συντέλειαν συναγομένοις εἰς τὰ δέκα τάλαντα.]

107 Αρά γε μικρά βοηθήσαι τοίς πένησιν ύμων δοκώ, η μικρα αναλώσαι αν του μη τα δίκαια ποιείν οί 5 πλούσιοι; οὐ τοίνυν μόνον τῶ μὴ καθυφείναι ταῦτα σεμνύνομαι, οὐδὲ τῶ γραφεὶς ἀποφυγείν, ἀλλὰ καὶ τῶ συμφέροντα θείναι τὸν νόμον καὶ τῶ πείραν ἔργω δεδωκέναι. πάντα γὰρ τον πόλεμον τῶν ἀποστόλων γιγνομένων κατά τον νόμον τον έμον ούχ ίκετηρίαν το έθηκε τριήραρχος οὐδεὶς πώποθ' ώς άδικούμενος παρ' ύμιν, ούκ έν Μουνυχία έκαθέζετο, ούχ ύπο των άποστολέων έδέθη, οὐ τριήρης οὖτ' ἔξω καταληφθείσα άπωλετο τη πόλει, ούτ' αυτοῦ ἀπελείφθη ου δυναμένη 108 ἀνάγεσθαι. καίτοι κατὰ τοὺς προτέρους νόμους 15 άπαντα ταῦτα ἐγίγνετο. τὸ δ' αἴτιον, ἐν τοῖς πένησιν ην το λειτουργείν πολλά δη τα άδύνατα συνέβαινεν. έγω δ' έκ των απόρων είς τους εὐπόρους μετήνεγκα τὰς τριηραρχίας πάντ οὖν τὰ δέοντα έγίγνετο. καὶ μὴν καὶ κατ' αὐτὸ τοῦτο 20 άξιός είμι έπαίνου τυχείν, ὅτι πάντα τὰ τοιαῦτα προηρούμην πολιτεύματα, ἀφ' ὧν ἄμα δόξαι καὶ τιμαὶ καὶ δυνάμεις συνέβαινον τῆ πόλει· βάσκανον δὲ καὶ πικρὸν καὶ κακόηθες οὐδέν ἐστι πολίτευμα ἐμὸν, οὐδὲ ταπεινὸν, οὐδὲ τῆς πόλεως ἀνάξιον. ταὐτὸ 109 τοίνυν ἢθος ἔχων ἔν τε τοῖς κατὰ τὴν πόλιν πολι· 5 τεύμασι καὶ ἐν τοῖς Ἑλληνικοῖς φανήσομαι· οὔτε γὰρ ἐν τῆ πόλει τὰς παρὰ τῶν πλουσίων χάριτας μᾶλλον ἢ τὰ τῶν πολλῶν δίκαια εἰλόμην, οὕτ' ἐν τοῖς Ἑλληνικοῖς τὰ Φιλίππου δῶρα καὶ τὴν ξενίαν ἠγάπησα ἀντὶ τῶν κοινῆ πᾶσι τοῖς Ἑλλησι συμφε- 10 ρόντων.

Ήγοῦμαι τοίνυν λοιπὸν εἶναί μοι περὶ τοῦ κη-110 ρύγματος εἰπεῖν καὶ τῶν εἰθυνῶν· τὸ γὰρ ὡς τὰ ἄριστά τε ἔπραττον καὶ διὰ παντὸς εὔνους εἰμὶ καὶ πρόθυμος εὖ ποιεῖν ὑμᾶς, ἱκανῶς ἐκ τῶν εἰρημένων 15 δεδηλῶσθαί μοι νομίζω. καίτοι τὰ μέγιστά γε τῶν πεπολιτευμένων καὶ πεπραγμένων ἐμαυτῷ παραλείπω, ὑπολαμβάνων πρῶτον μὲν ἐφεξῆς τοὺς περὶ αὐτοῦ τοῦ παρανόμου λόγους ἀποδοῦναί με δεῖν, εἶτα, κὰν μηδὲν εἴπω περὶ τῶν λοιπῶν πολιτευμά- 20 των, ὁμοίως παρ᾽ ὑμῶν ἑκάστῷ τὸ συνειδὸς ὑπάρχειν μοι.

Τῶν μὲν οὖν λόγων, οὓς οὖτος ἄνω καὶ κάτω 111 διακυκῶν ἔλεγε περὶ τῶν παραγεγραμμένων νόμων, οὖτε μὰ τοὺς θεοὺς ὑμᾶς οἶμαι μανθάνειν οὖτ' αὐτὸς 25 ἐδυνάμην συνεῖναι τοὺς πολλούς άπλῶς δὲ τὴν ὀρθὴν περὶ τῶν δικαίων διαλέξομαι. τοσούτου γὰρ

δέω λέγειν ώς ούκ είμι ύπεύθυνος, δ νύν ούτος διέβαλλε καὶ διωρίζετο, ώσθ' ἄπαντα τὸν βίον ὑπεύθυνος είναι όμολογω ων η διακεχείρικα η πεπολίτευμαι παρ' 112 ύμιν. ὧν μέντοι γε ἐκ τῆς ἰδίας οὐσίας ἐπαγγειλά-5 μενος δέδωκα τω δήμω, οὐδεμίαν ήμέραν ὑπεύθυνος είναι φημι (ἀκούεις Αἰσχίνη;) οὐδ' ἄλλον οὐδένα, ούδ' αν των έννεα άρχόντων τις ων τύχη. τίς γάρ έστι νόμος τοσαύτης άδικίας καὶ μισανθρωπίας μεστος ώστε του δόντα τι των ίδίων καὶ ποιήσαντα 10 πράγμα φιλάνθρωπον καὶ φιλόδωρον της χάριτος μεν ἀποστερείν, είς τους συκοφάντας δ' άγειν, καὶ τούτους έπὶ τὰς εὐθύνας ὧν έδωκεν έφιστάναι; οὐδὲ είς. εί δέ φησίν ουτος, δειξάτω, κάγω στέρξω καὶ 113 σιωπήσομαι. άλλ' οὐκ ἔστιν, δ ἄνδρες 'Αθηναίοι, 15 άλλ' οὖτος συκοφαντῶν, ὅτι ἐπὶ τῷ θεωρικῶ τότε ων επεδωκα τὰ χρήματα, " επήνεσεν αὐτον," φησίν, "ή βουλη ύπεύθυνον όντα." ού περὶ τούτων γε ουδενος, ων ύπεύθυνος ην, άλλ' εφ' οις επέδωκα, δ συκοφάντα. άλλα και τειγοποιος ησθα, φησί. 20 καὶ διά γε τοῦτο ὀρθῶς ἐπηνούμην, ὅτι τἀνηλωμένα έπέδωκα καὶ οὐκ ἐλογιζόμην. ὁ μὲν γὰρ λογισμὸς εὐθυνῶν καὶ τῶν έξετασόντων προσδεῖται, ή δὲ δωρεὰ χάριτος καὶ ἐπαίνου δικαία ἐστὶ τυγχάνειν διόπερ 114 ταῦτ' ἔγραψεν όδὶ περὶ ἐμοῦ· ὅτι δ' οὕτω ταῦτα οὐ 25 μόνον έν τοις νόμοις, άλλα και έν τοις υμετέροις έθεσιν ώρισται, έγω ραδίως πολλαχόθεν δείξω. πρώτον μεν γαρ Ναυσικλής στρατηγών, έφ' οίς ἀπὸ

τῶν ἰδίων προείτο, πολλάκις ἐστεφάνωται ὑφ' ὑμῶν εἶθ' ὅτε τὰς ἀσπίδας Διότιμος ἔδωκε καὶ πάλιν Χαρίδημος, ἐστεφανοῦντο εἶθ οὑτοσὶ Νεοπτόλεμος πολλῶν ἔργων ἐπιστάτης ὢν, ἐφ' οἷς ἐπέδωκε, τετίμηται. σχέτλιον γὰρ ὢν εἴη τοῦτό γε, εἰ τῷ τινὰ 5 ἀρχὴν ἄρχοντι ἢ διδόναι τῆ πόλει τὰ ἑαυτοῦ διὰ τὴν ἀρχὴν μὴ ἐξέσται, ἢ τῶν δοθέντων ἀντὶ τοῦ κομίσασθαι χάριν εὐθύνας ὑφέξει. "Οτι τοίνυν ταῦτ' 115 ἀληθῆ λέγω, λέγε τὰ ψηφίσματά μοι τὰ τούτοις γεγενημένα αὐτὰ λαβών. λέγε.

ΨΗΦΙΣΜΑ.

["Αρχων Δημόνικος Φλυεύς, βοηδρομιώνος εκτη μετ' εἰκάδα, γνώμη βουλής καὶ δήμου, Καλλίας Φρεάρριος εἶπεν ὅτι δοκεῖ τἢ βουλή καὶ τῷ δήμῳ στεφανώσαι Ναυσικλέα τὸν ἐπὶ τῶν ὅπλων, ὅτι ᾿Αθηναίων ὁπλιτῶν δισχιλίων ὅντων ἐν " Ιμβρῳ καὶ βοηθούντων τοῖς κατοικοῦσιν ᾿Αθηναίων τὴν νῆσον, οἰ δυναμένου Φίλωνος τοῦ ἐπὶ τῆς διοικήσεως κεχειροτονημένου διὰ τοὺς χειμώνας πλεῦσαι καὶ μισθοδοτήσαι τοὺς ὁπλίτας, ἐκ τῆς ἰδίας οὐσίας ἔδωκε καὶ οὐκ εἰσέπραξε τὸν δῆμον, καὶ ἀναγορεῦσαι τὸν στέφανον Διονυσίοις τραγωδοῖς καινοῖς.]

ΕΤΕΡΟΝ ΨΗΦΙΣΜΑ.

[Εἶπε Κολλίας Φρεάρριος, πρυτάνεων λεγόντων βουλης 116 γνώμη, ἐπειδη Χαρίδημος ὁ ἐπὶ τῶν ὁπλιτῶν, ἀποσταλεὶς εἰς Σαλαμῖνα, καὶ Διότιμος ὁ ἐπὶ τῶν ἱππέων, ἐν τῆ ἐπὶ τοῦ ποταμοῦ μάχη τῶν στρατιωτῶν τινῶν ὑπὸ τῶν πολεμίων σκυλευθέντων, ἐκ τῶν ἰδίων ἀναλωμάτων καθώπλισαν τοὺς νεανίσκους ἀσπίσιν ὀκτακοσίαις, δεδόχθαι τῆ βουλῆ καὶ τῷ δήμῳ στεφα-

νῶσαι Χαρίδημου καὶ Διότιμου χρυσῷ στεφάνῳ, καὶ ἀναγορεὺσαι Παναθηναίοις τοῖς μεγάλοις ἐν τῷ γυμνικῷ ἀγῶνι καὶ Διονυσίοις τραγῳδοῖς καινοῖς τῆς δὲ ἀναγορεύσεως ἐπιμεληθῆναι θεσμοθέτας, πρυτάνεις, ἀγωνοθέτας.]

- 117 Τούτων έκαστος, Αἰσχίνη, τῆς μὲν ἀρχῆς ης ηρχεν ὑπεύθυνος ην, ἐφ' οἶς δ' ἐστεφανοῦτο, οὐχ ὑπεύθυνος. οὐκοῦν οὐδ' ἐγώ· ταὐτὰ γὰρ δίκαιά ἐστί μοι περὶ τῶν αὐτῶν τοῖς ἄλλοις δήπου. ἐπέδωκα· ἐπαινοῦς μαι διὰ ταῦτα, οὐκ ὢν ὧν ἐπέδωκα ὑπεύθυνος. ηρχον· καὶ δέδωκά γε εὐθύνας ἐκείνων, οὐχ ὧν ἐπέδωκα. νη Δί', ἀλλ' ἀδίκως ηρξα; εἶτα παρὼν, ὅτε με εἰσῆγον οἱ λογισταὶ, οὐ κατηγόρεις;
- 118 "Ινα τοίνυν εἰδητε ὅτι αὐτὸς οὖτός μοι μαρτυρεῖ το ἐφ' οῗς οὐχ ὑπεύθυνος ἢν ἐστεφανῶσθαι, λαβὼν ἀνάγνωθι τὸ ψήφισμα ὅλον τὸ γραφέν μοι. οῗς γὰρ οὐκ ἐγράψατο τοῦ προβουλεύματος, τούτοις ἃ διώκει συκοφαντῶν φανήσεται. λέγε.

ΨΗΦΙΣΜΑ.

[Ἐπὶ ἄρχοντος Εὐθυκλέους, πυανεψιῶνος ἐνάτη ἀπιόντος, φυλῆς πρυτανευούσης Οἰνηίδος, Κτησιφῶν Λεωσθένους ᾿Αναφλύστιος εἶπεν, ἐπειδὴ Δημοσθένης Δημοσθένους Παιανιεὺς γενόμενος ἐπιμελητὴς τῆς τῶν τειχῶν ἐπισκευῆς καὶ προσαναλώσας εἰς τὰ ἔργα ἀπὸ τῆς ἰδίας οὐσίας τρία τάλαντα ἐπέδωκε ταῦτα τῷ δήμω, καὶ ἐπὶ τοῦ θεωρικοῦ κατασταθεὶς ἐπέδωκε τοῖς ἐκ πισῶν τῶν φυλῶν θεωροῖς ἑκατὸν μνᾶς εἰς θυσίας, δεδόχθαι τῆ βουλῆ καὶ τῷ δήμω τῷ ᾿Αθηναίων ἐπαινέσαι Δημοσθένην Δημοσθένους Παιανιέα ἀρετῆς ἔνεκα καὶ καλοκαγαθίας ῆς ἔχων διατελεῖ ἐν παντὶ καιρῷ εἰς τὸν δῆμον τὸν ᾿Αθηναίων, καὶ στεφανῶσαι χρυσῷ

στεφάνω, καὶ ἀναγορεῦσαι τὸν στέφανον ἐν τῷ θεάτρω Διονυσίοις τραγωδοῖς καινοῖς της δὲ ἀναγορεύσεως ἐπιμεληθηναι τὸν ἀγωνοθέτην.]

Οὐκοῦν ἃ μὲν ἐπέδωκα, ταῦτ' ἐστὶν, ὧν οὐδὲν σὰ 119 γέγραψαι ὰ δέ φησιν ἡ βουλὴ δεῖν ἀντὶ τούτων γενέσθαι μοι, ταῦτ' ἔσθ' ὰ διώκεις. τὸ λαβεῖν οὖν τὰ διδόμενα ὁμολογῶν ἔννομον εἶναι, τὸ χάριν τούτων ἀποδοῦναι παρανόμων γράφει. ὁ δὲ παμπό- 5 νηρος ἄνθρωπος καὶ θεοῖς ἐχθρὸς καὶ βάσκανος ὅντως ποῖός τις ὰν εἴη πρὸς θεῶν; οὐχ ὁ τοιοῦτος;

Καὶ μὴν περὶ τοῦ γ' ἐν τῷ θεάτρῷ κηρύττεσθαι, 120 τὸ μὲν μυριάκις μυρίους κεκηρῦχθαι παραλείπω καὶ τὸ πολλάκις αὐτὸς ἐστεφανῶσθαι πρότερον. ἀλλὰ 10 πρὸς θεῶν οὕτω σκαιὸς εἶ καὶ ἀναίσθητος, Αἰσχίνη, ὥστ' οὐ δύνασαι λογίσασθαι ὅτι τῷ μὲν στεφανουμένῷ τὸν αὐτὸν ἔχει ζῆλον ὁ στέφανος, ὅπου ἂν ἀναρρηθῆ, τοῦ δὲ τῶν στεφανούντων ἔνεκα συμφέροντος ἐν τῷ θεάτρῷ γίγνεται τὸ κήρυγμα; οἱ γὰρ 15 ἀκούσαντες ἄπαντες εἰς τὸ ποιεῖν εὖ τὴν πόλιν προτρέπονται, καὶ τοὺς ἀποδιδόντας τὴν χάριν μᾶλλον ἐπαινοῦσι τοῦ στεφανουμένου διόπερ τὸν νόμον τοῦτον ἡ πόλις γέγραφεν. Λέγε δ' αὐτόν μοι τὸν νόμον λαβών.

NOMOS.

["Οσους στεφανοῦσί τινες τῶν δήμων, τὰς ἀναγορεύσεις τῶν στεφάνων ποιείσθαι ἐν αὐτοῖς ἐκάστους τοῖς ἰδίοις δήμοις, ἐὰν μή τινας ὁ δῆμος ὁ τῶν ᾿Αθηναίων ἢ ἡ βουλὴ στεφανοῖ: τούτους δ' ἐξεῖναι ἐν τῷ θεάτρω Διονυσίοις ἀναγορεύσε του Του

121 'Ακούεις, Αἰσχίνη, τοῦ νόμου λέγοντος σαφῶς, πλην εάν τινας ό δημος η ή βουλη ψηφίσηται. τούτους δε αναγορευέτω. τί οὖν, ὦ ταλαίπωρε, συκοφαντείς; τί λόγους πλάττεις; τί σαυτον ούκ 5 έλλεβορίζεις έπὶ τούτοις; άλλ' οὐδ' αἰσχύνει φθόνου δίκην εἰσάγων, οὐκ ἀδικήματος οὐδενὸς, καὶ νόμους τους μεν μεταποιών, τών δ' άφαιρών μέρη, οθς όλους δίκαιον ην αναγιγνώσκεσθαι τοίς γε όμω-122 μοκόσι κατά τους νόμους ψηφιείσθαι; ἔπειτα 10 τοιαῦτα ποιῶν λέγεις ἃ δεῖ προσείναι τῷ δημοτικῶ, ώσπερ ανδριάντα εκδεδωκώς κατά συγγραφήν, είτ ούκ έχοντα α προσήκεν έκ της συγγραφης κομιζόμενος, ή λόγω τους δημοτικούς, άλλ' οὐ τοῖς πράγμασι καὶ τοῖς πολιτεύμασι γιγνωσκομένους. καὶ 15 βοάς ρητα και άρρητα ονομάζων, ώσπερ έξ άμάξης. 123 à σοὶ καὶ τῶ σῶ γένει πρόσεστιν, οὐκ ἐμοί. καίτοι καὶ τούτο, ὦ ἄνδρες ᾿Αθηναίοι. ἐγὼ λοιδορίαν κατηγορίας τούτω διαφέρειν ήγουμαι, τω την μεν κατηγορίαν άδικήματ' έχειν, ων έν τοις νόμοις είσιν 20 αί τιμωρίαι, την δε λοιδορίαν βλασφημίας, ας κατα την αύτων φύσιν τοις έχθροις περί αλλήλων συμβαίνει λέγειν. οἰκοδομήσαι δὲ τους προγόνους ταυτί τα δικαστήρια ύπείληφα ούχ ίνα συλλέξαντες ύμας είς ταῦτα ἀπὸ τῶν ἰδίων κακῶς τὰ ἀπόρρητα λέγω-25 μεν άλλήλους, άλλ' ίνα έξελέγχωμεν, έάν τις ήδικη-124 κώς τι τυγχάνη την πόλιν. ταθτα τοίνυν είδως Αίσχίνης ούδεν ήττον έμου πομπεύειν άντὶ του κατηγορείν είλετο. οὐ μὴν οὐδ' ἐνταῦθα ἔλαττον ἔχων δίκαιός ἐστιν ἀπελθείν. ἤδη δ' ἐπὶ ταῦτα πορεὐσομαι, τοσοῦτον αὐτὸν ἐρωτήσας. πότερόν σέ τις, Αἰσχίνη, τῆς πόλεως ἐχθρὸν ἢ ἐμὸν εἶναι φῷ; ἐμὸν δῆλον ὅτι. εἶτα οῦ μὲν ἢν παρ' ἐμοῦ δίκην ς κατὰ τοὺς νόμους ὑπὲρ τούτων λαβείν, εἴπερ ἠδίκουν, ἐξέλιπες, ἐν ταῖς εὐθύναις, ἐν ταῖς γραφαῖς, ἐν ταῖς ἄλλαις κρίσεσιν οῦ δ' ἐγὼ μὲν ἀθῷος ἄπασι, τοῖς 125 νόμοις, τῷ χρόνῳ, τῷ προθεσμία, τῷ κεκρίσθαι περὶ πάντων πολλάκις πρότερον, τῷ μηδεπώποτε ἐξελεγ- ιο χθῆναι μηδὲν ὑμᾶς ἀδικῶν, τῷ πόλει δ' ἢ πλέον ἢ ἔλαττον ἀνάγκη τῶν γε δημοσία πεπραγμένων μετεῖναι τῆς δόξης, ἐνταῦθα ἀπήντηκας; ὅρα μὴ τούτων μὲν ἐχθρὸς ἢς, ἐνταῦθα ἀπήντηκας; ὅρα μὴ

Ἐπειδὴ τοίνυν ἡ μὲν εὐσεβὴς καὶ δικαία ψῆφος 126 ἄπασι δέδεικται, δεῖ δέ με, ὡς ἔοικε, καίπερ οὐ φιλο- 16 λοίδορον ὄντα φύσει, διὰ τὰς ὑπὸ τούτου βλασφημίας εἰρημένας ἀντὶ πολλῶν καὶ ψευδῶν αὐτὰ τὰ-ναγκαιότατ εἰπεῖν περὶ αὐτοῦ, καὶ δείξαι τίς ὢν καὶ τίνων ράδίως οὕτως ἄρχει τοῦ κακῶς λέγειν, καὶ εο λόγους τίνας διασύρει, αὐτὸς εἰρηκὼς ἃ τίς οὐκ ἂν ἄκνησε τῶν μετρίων ἀνθρώπων φθέγξασθαι; — εἰ 127 γὰρ Αἰακὸς ἡ 'Ραδάμανθυς ἡ Μίνως ἦν κατηγορῶν, ἀλλὰ μὴ σπερμολόγος, περίτριμμα ἀγορᾶς, ὅλεθρος γραμματεὺς, οὐκ ἂν αὐτὸν οἷμαι τοιαῦτ εἰπεῖν οὐδ' 25 ἂν οὕτως ἐπαχθεῖς λόγους πορίσασθαι, ὥσπερ ἐν τραγωδία βοῶντα ὧ γῆ καὶ ἥλιε καὶ ἀρετὴ καὶ τὰ

τοιαῦτα, καὶ πάλιν σύνεσιν καὶ παιδείαν ἐπικαλούμενον, ἢ τὰ καλὰ καὶ τὰ αἰσχρὰ διαγιγνώσκεται*
128 ταῦτα γὰρ δήπουθεν ἠκούετ ἀὐτοῦ λέγοντος. σοὶ
δὲ ἀρετῆς, ὦ κάθαρμα, ἢ τοῖς σοῖς τίς μετουσία; ἢ
5 καλῶν ἢ μὴ τοιούτων τίς διάγνωσις; πόθεν ἢ πῶς
ἀξιωθέντι; ποῦ δὲ παιδείας σοι θέμις μνησθῆναι, ἢς
τῶν μὲν ὡς ἀληθῶς τετυχηκότων οὐδ' ὰν εἶς εἴποι
περὶ αὐτοῦ τοιοῦτον οὐδὲν, ἀλλὰ κὰν ἐτέρου λέγοντος ἐρυθριάσειε, τοῖς δ' ἀπολειφθεῖσι μὲν ὥσπερ
10 σὺ, προσποιουμένοις δ' ὑπ' ἀναισθησίας τὸ τοὺς
ἀκούοντας ἀλγεῖν ποιεῖν, ὅταν λέγωσιν, οὐ τὸ δοκεῖν
τοιούτοις εἶναι περίεστιν.

129 Οὐκ ἀπορῶν δ' ὅ τι χρὴ περὶ σοῦ καὶ τῶν σῶν εἰπεῖν, ἀπορῶ τοῦ πρώτου μνησθῶ, πότερ' ὡς ὁ πατήρ
15 σου Τρόμης ἐδούλευε παρ' Ἐλπίᾳ τῷ πρὸς τῷ Θησείῳ
διδάσκοντι γράμματα, χοίνικας παχείας ἔχων καὶ ξύλον,ἢ ὡς ἡ μήτηρ σου τοῖς μεθημερινοῖς γάμοις ἐν τῷ
κλεισίῳ τῷ πρὸς τῷ καλαμίτη ἤρωὶ χρωμένη τὸν καλὸν
ἀνδριάντα καὶ τριταγωνιστὴν ἄκρον ἐξέθρεψέ σε;
20 ἀλλὰ πάντες ἴσασι ταῦτα, κὰν ἐγὼ μὴ λέγω. ἀλλὰ
ὡς ὁ τριηραύλης Φορμίων, ὁ Δίωνος τοῦ Φρεαρρίου
δοῦλος, ἀνέστησεν αὐτὴν ἀπὸ ταύτης τῆς καλῆς ἐργασίας; ἀλλὰ νὴ τὸν Δία καὶ τοὺς θεοὺς ὀκνῶ μῆ
περὶ σοῦ τὰ προσήκοντα λέγων αὐτὸς οὐ προσή130 κοντας ἐμαυτῷ δόξω προηρῆσθαι λόγους. ταῦτα
26 μὲν οὖν ἐάσω, ἀπ' αὐτῶν δὲ ὧν αὐτὸς βεβίωκεν
ἄρξομαι· οὐδὲ γὰρ ὧν ἔτυχεν ἢν, ἀλλὰ οἷς ὁ δῆμος

καταράται. ὀψὲ γάρ ποτε—, ὀψὲ λέγω; χθὲς μὲν οὖν καὶ πρώην ἄμ' ᾿Αθηναίος καὶ ρήτωρ γέγονε, καὶ δύο συλλαβὰς προσθεὶς τὸν μὲν πατέρα ἀντὶ Τρόμητος ἐποίησεν ᾿Ατρόμητον, τὴν δὲ μητέρα σεμνῶς πάνυ Γλαυκοθέαν ἀνόμασεν, ἢν Ἦπουσαν 5 ἄπαντες ἴσασι κὰλουμένην, ἐκ τοῦ πάντα ποιεῖν καὶ πάσχειν δηλονότι ταύτης τῆς ἐπωνυμίας τυχοῦσαν 131 πόθεν γὰρ ἄλλοθεν; ἀλλ' ὅμως οὕτως ἀχάριστος εἶ καὶ πονηρὸς φύσει ὥστ' ἐλεύθερος ἐκ δούλου καὶ πλούσιος ἐκ πτωχοῦ διὰ τουτουσὶ γεγονὼς οὐχ 10 ὅπως χάριν αὐτοῖς ἔχεις, ἀλλὰ μισθώσας σαυτὸν κατὰ τουτωνὶ πολιτεύει. καὶ περὶ ὧν μὲν ἔστι τις ἀμφισβήτησις, ὡς ἄρα ὑπὲρ τῆς πόλεως εἴρηκεν, ἐάσω ὰ δ' ὑπὲρ τῶν ἐχθρῶν φανερῶς ἀπεδείχθη πράττων, ταῦτα ἀναμνήσω.

Τίς γὰρ ὑμῶν οὐκ οἶδε τὸν ἀποψηφισθέντα ἀντι-132 φῶντα, ὃς ἐπαγγειλάμενος Φιλίππω τὰ νεώρια ἐμπρήσειν εἰς τὴν πόλιν ἢλθεν; ὃν λαβόντος ἐμοῦ κεκρυμμένον ἐν Πειραιεῖ καὶ καταστήσαντος εἰς τὴν ἐκκλησίαν βοῶν ὁ βάσκανος οὖτος καὶ κεκραγὼς, ὡς ἐν 20 δημοκρατία δεινὰ ποιῶ τοὺς ἢτυχηκότας τῶν πολιτῶν ὑβρίζων καὶ ἐπ' οἰκίας βαδίζων ἄνευ ψηφίσματος, ἀφεθῆναι ἐποίησεν. καὶ εἰ μὴ ἡ βουλὴ ἡ ἐξ 133 ᾿Αρείου πάγου τὸ πρᾶγμα αἰσθομένη καὶ τὴν ὑμετέραν ἄγνοιαν ἐν οὐ δέοντι συμβεβηκυῖαν ἰδοῦσα ἐπε-25 ζήτησε τὸν ἄνθρωπον καὶ συλλαβοῦσα ἐπανήγαγεν ὡς ὑμᾶς, ἐξήρπαστ' ὰν ὁ τοιοῦτος καὶ τὸ δίκην δοῦ-

ναι διαδὺς έξεπέμπ ετ' ἂν ὑπὸ τοῦ σεμνολόγου τουτουί · νῦν δ' ὑμεῖς στρεβλώσαντες αὐτὸν ἀπεκτεί
134 νατε, ὡς ἔδει γε καὶ τοῦτον. τοιγαροῦν εἰδυῖα ταῦτα ἡ βουλὴ ἡ έξ ᾿Αρείου πάγου τότε τούτω πεπραγμένα,
5 χειροτονησάντων αὐτὸν ὑμῶν σύνδικον ὑπὲρ τοῦ ἱεροῦ τοῦ ἐν Δήλω ἀπὸ τῆς αὐτῆς ἀγνοίας ἦσπερ πολλὰ προἱεσθε τῶν κοινῶν, ὡς προσείλεσθε κἀκείνην καὶ τοῦ πράγματος κυρίαν ἐποιήσατε, τοῦτον μὲν εὐθὺς ἀπήλασεν ὡς προδότην, Ὑπερείδη δὲ λέγειν προσέταξε καὶ ταῦτα ἀπὸ τοῦ βωμοῦ φέρουσα τὴν ψῆφον ἔπραξε, καὶ οὐδεμία ψῆφος ἡνέχθη τῷ μιαρῷ τούτω.

135 Καὶ ὅτι ταῦτ' ἀληθῆ λέγω, κάλει μοι τούτων τοὺς μάρτυρας.

ΜΑΡΤΥΡΕΣ.

[Μαρτυροῦσι Δημοσθένει ὑπὲρ ἀπάντων οἴδε, Καλλίας Σουνιεὺς, Ζήνων Φλυεὺς, Κλέων Φαληρεὺς, Δημόνικος Μαραθώνιος, ὅτι τοῦ δήμου ποτὲ χειροτονήσαντος Αἰσχίνην σύνδικον ὑπὲρ τοῦ ἰεροῦ τοῦ ἐν Δήλω εἰς τοὺς ᾿Αμφικτύονας συνεδρεύσαντες ἡμεῖς ἐκρίναμεν Ὑπερείδην ἄξιον εἶναι μᾶλλον ὑπὲρ τῆς πόλεως λέγειν, καὶ ἀπεστάλη Ὑπερείδης.]

Οὐκοῦν ὅτε τοὕτου λέγοντος ἀπήλασεν ἡ βουλὴ 15 καὶ προσέταξεν έτέρω, τότε καὶ προδότην εἶναι καὶ κακόνουν ὑμῖν ἀπέφηνεν.

 αύτοῦ συμμάχων πάντων συνέπεμψε πρέσβεις, ώς ἐν αἰσχύνη ποιήσων τὴν πόλιν καὶ δείξων ἀδικοῦσαν, τότε ἐγὼ μὲν τῷ Πύθωνι θρασυνομένω καὶ πολλῷ ρέοντι καθ' ὑμῶν οὐχ ὑπεχώρησα, ἀλλ' ἀναστὰς ἀντεῖπον καὶ τὰ τῆς πόλεως δίκαια οὐχὶ προὔδωκα, 5 ἀλλ' ἀδικοῦντα Φίλιππον ἐξήλεγξα φανερῶς οὕτως ὥστε τοὺς ἐκείνου συμμάχους αὐτοὺς ἀνισταμένους ὁμολογεῖν· οῦτος δὲ συνηγωνίζετο καὶ τὰναντία ἐμαρτύρει τῆ πατρίδι, καὶ ταῦτα ψευδῆ.

Καὶ οὐκ ἀπέχρη ταῦτα, ἀλλὰ πάλιν μετὰ ταῦθ' 137 ὅστερον 'Αναξίνω τῷ κατασκόπω συνιων εἰς τὴν τι Θράσωνος οἰκίαν ἐλήφθη. καίτοι ὅστις τῷ ὑπὸ τῶν πολεμίων πεμφθέντι μόνος μόνω συνήει καὶ ἐκοινολογεῖτο, οὖτος αὐτὸς ὑπῆρχε τῆ φύσει κατάσκοπος καὶ πολέμιος τῆ πατρίδι. Καὶ ὅτι ταῦτ' ἀληθῆ τς λέγω, κάλει μοι τούτων τοὺς μάρτυρας.

ΜΑΡΤΥΡΕΣ.

[Τελέδημος Κλέωνος, Ύπερείδης Καλλαίσχρου, Νικόμαχος Διοφάντου μαρτυροῦσι Δημοσθένει καὶ ἐπωμόσαντο ἐπὶ τῶν στρατηγῶν εἰδέναι Αἰσχίνην ᾿Ατρομήτου Κοθωκίδην συνερχόμενον νυκτὸς εἰς τὴν Θράσωνος οἰκίαν καὶ κοινολογούμενον ᾿Αναξίνω, ὁς ἐκρίθη εἶναι κατάσκοπος παρὰ Φιλίππου. αὖται ἀπεδόθησαν αἱ μαρτυρίαι ἐπὶ Νικίου, ἐκατομβαιῶνος τρίτη ἱσταμένου.]

Μυρία τοίνυν έτερ' εἰπεῖν ἔχων περὶ αὐτοῦ παρα-138 λείπω. καὶ γὰρ οὕτω πως ἔχει. πολλὰ ἂν ἐγὼ ἔτι τούτων ἔχοιμι δείξαι, ὧν οὖτος κατ' ἐκείνους τοὺς χρόνους τοῖς μὲν ἐχθροῖς ὑπηρετῶν, ἐμοὶ δ' ἐπηρεάζων εὑρέθη. ἀλλ' οὐ τίθεται ταῦτα παρ' ὑμῖν εἰς ἀκριβῆ μνήμην οὐδ' ἢν προσῆκεν ὀργὴν, ἀλλὰ δεδώ5 κατε ἔθει τινὶ φαύλῷ πολλὴν ἐξουσίαν τῷ βουλομένῷ τὸν λέγοντά τι τῶν ὑμῖν συμφερόντων ὑποσκελίζειν καὶ συκοφαντεῖν, τῆς ἐπὶ ταῖς λοιδορίαις ήδονῆς καὶ χάριτος τὸ τῆς πόλεως συμφέρον ἀνταλλαττόμενοι· διόπερ ραρόν ἐστι καὶ ἀσφαλέστερον ἀεὶ τοῖς ἐχθροῖς ὑπηρετοῦντα μισθαρνεῖν ἢ τὴν ὑπὲρ ὑμῶν ἑλόμενον τάξιν πολιτεύεσθαι.

139 Καὶ το μεν δη προ τοῦ πολεμεῖν φανερώς συναγωνίζεσθαι Φιλίππω δεινον μεν, & γη και θεοί, πώς γαρ ού; κατα της πατρίδος δότε δ', εὶ βούλεσθε, 15 δότε αὐτῷ τοῦτο. ἀλλ' ἐπειδὴ φανερῶς ἤδη τὰ πλοία έσεσύλητο, Χερρόνησος έπορθείτο, έπὶ την 'Αττικήν επορεύεθ' άνθρωπος, οὐκέτ' εν άμφισβητησίμω τὰ πράγματα ην, άλλ' ἐνειστήκει πόλεμος, ό τι μεν πώποτ' έπραξεν ύπερ ύμων ο βάσκανος ούτος 20 λαμβειοφάγος, οὐκ ὰν ἔχοι δείξαι, οὐδ' ἔστιν οὕτε μείζον οὔτ' ἔλαττον ψήφισμα οὐδεν Αἰσχίνη ὑπερ τῶν συμφερόντων τῆ πόλει. εἰ δέ φησι, νῦν δειξάτω έν τῷ ἐμῷ ὕδατι. ἀλλ' οὐκ ἔστιν οὐδέν. καίτοι δυοίν αὐτον ἀνάγκη θάτερον, ἡ μηδεν τοίς πραττο-25 μένοις ὑπ' ἐμοῦ τότ' ἔχοντ' ἐγκαλεῖν μὴ γράφειν παρὰ ταῦθ' ἔτερα, ἡ τὸ τῶν ἐχθρῶν συμφέρον ζητούντα μη φέρειν είς μέσον τὰ τούτων ἀμείνω.

²Αρ' οὖν οὐδ' ἔλεγεν, ὥσπερ οὐδ' ἔγραφεν, ἡνίκα 140 ἐργάσασθαί τι δέοι κακόν; οὐ μὲν οὖν ἢν εἰπεῖν ἔτέρω. καὶ τὰ μὲν ἄλλα καὶ φέρειν ἐδύναθ', ὡς ἔοικεν, ἡ πόλις καὶ ποιῶν οὖτος λανθάνειν εν δ' ἐπεξειργάσατο, ὧ ἄνδρες 'Αθηναῖοι, τοιοῦτον ὁ πᾶσι 5 τοῖς προτέροις ἐπέθηκε τέλος περὶ οὖ τοὺς πολλοὺς ἀνήλωσε λόγους, τὰ τῶν 'Αμφισσέων τῶν Λοκρῶν διεξιῶν δόγματα, ὡς διαστρέψων τὰληθές. τὸ δ' οὐ τοιοῦτόν ἐστι. πόθεν; οὐδέποτ' ἐκνίψει σὺ τἀκεῖ πεπραγμένα σαυτῷ· οὐχ οὕτω πολλὰ ἐρεῖς. 10

Καλῶ δ' ἐναντίον ὑμῶν, ὧ ἄνδρες 'Αθηναῖοι, τοὺς 141 θεοὺς πάντας καὶ πάσας, ὅσοι τὴν χώραν ἔχουσι τὴν 'Αττικὴν, καὶ τὸν 'Απόλλω τὸν Πύθιον, ὃς πατρῷός ἐστι τῇ πόλει, καὶ ἐπεύχομαι πᾶσι τούτοις, εἰ μὲν ἀληθῆ πρὸς ὑμᾶς εἴποιμι καὶ εἶπον τότ' εὐθὺς τς ἐν τῷ δήμῳ, ὅτε πρῶτον εἶδον τουτονὶ τὸν μιαρὸν τούτου τοῦ πράγματος ἀπτόμενον (ἔγνων γὰρ, εὐθέως ἔγνων), εὐτυχίαν μοι δοῦναι καὶ σωτηρίαν, εἰ δὲ πρὸς ἔχθραν ἢ φιλονεικίας ἰδίας ἕνεκ' αἰτίαν ἐπάγω τούτῳ ψευδῆ, πάντων τῶν ἀγαθῶν ἀνόνητόν με 20 ποιῆσαι.

Τί οὖν ταῦτ' ἐπήραμαι καὶ διετεινάμην οὐτωσὶ 142 σφοδρῶς; ὅτι καὶ γράμματ' ἔχων ἐν τῷ δημοσίῳ κείμενα, ἐξ ὧν ταῦτ' ἐπιδείξω σαφῶς, καὶ ὑμᾶς εἰδῶς τὰ πεπραγμένα μνημονεύοντας, ἐκεῖνο φοβοῦμαι, μὴ 25 τῶν εἰργασμένων αὐτῷ κακῶν ὑποληφθῆ οὖτος ἐλάττων ὅπερ πρότερον συνέβη, ὅτε τοὺς ταλαιπώρους

Φωκέας ἐποίησεν ἀπολέσθαι τὰ ψευδή δεῦρ' ἀπαγ-143 γείλας. του γαρ έν Αμφίσση πόλεμου, δί ου είς Έλατειαν ηλθε Φίλιππος καὶ δι' δν ήρέθη των ' Αμφικτυόνων ήγεμων, δς άπαντ' ανέτρεψε τα των 5 Έλλήνων, οὖτός ἐστιν ὁ συγκατασκευάσας καὶ πάντων είς ανηρ των μεγίστων αίτιος κακών. και τότ εὐθὺς ἐμοῦ διαμαρτυρομένου καὶ βοῶντος ἐν τῆ έκκλησία "πόλεμον είς την Αττικήν είσάγεις, Αίσχίνη, πόλεμον 'Αμφικτυονικόν" οἱ μὲν ἐκ παρακλήτο σεως συγκαθήμενοι ούκ είων με λέγειν, οί δ' έθαύμαζον καὶ κενην αἰτίαν διὰ την ἰδίαν ἔχθραν ἐπάγειν 144 με ύπελάμβανον αὐτῷ. ήτις δ' ή φύσις, ὦ ἄνδρες 'Αθηναίοι, γέγονε τούτων των πραγμάτων, καὶ τίνος ένεκα ταῦτα συνεσκευάσθη καὶ πῶς ἐπράχθη, νῦν 15 ἀκούσατε, ἐπειδὴ τότε ἐκωλύθητε· καὶ γὰρ εὖ πρᾶγμα συντεθεν όψεσθε, καὶ μεγάλα ώφελήσεσθε προς ίστορίαν των κοινών, καὶ όση δεινότης ην έν τω Φιλίππω θεάσεσθε.

145 Οὐκ ἢν τοῦ πρὸς ὑμᾶς πολέμου πέρας οὐδ' ἀπαλ-20 λαγη Φιλίππω, εί μη Θηβαίους καὶ Θετταλους έχθρους ποιήσειε τη πόλει. άλλα καίπερ άθλίως καὶ κακῶς τῶν στρατηγῶν τῶν ὑμετέρων πολεμούντων αὐτῷ ὅμως ὑπ' αὐτοῦ τοῦ πολέμου καὶ τῶν ληστῶν μυρία ἔπασχε κακά. οὔτε γὰρ ἐξήγετο τῶν 25 έκ της χώρας γιγνομένων ούδεν ούτ' είσηγετο ων 146 έδειτ' αὐτῶ. ἢν δὲ οὐτ' ἐν τῆ θαλάττη τότε κρείττων ύμῶν οὖτ' εἰς τὴν 'Αττικὴν ἐλθεῖν δυνατὸς μήτε Θετταλων ακολουθούντων μήτε Θηβαίων διιέντων συνέ-Βαινε δε αυτώ τώ πολέμω κρατούντι τους όποιουσδήποθ' ύμεις έξεπέμπετε στρατηγούς (ἐω γὰρ τοῦτό γε) αυτή τή φύσει τοῦ τόπου καὶ τῶν ὑπαρχόντων έκατέροις κακοπαθείν. εί μεν οὖν τῆς ἰδίας ἕνεκ 147 έχθρας ή τους Θετταλούς ή τους Θηβαίους συμπεί-6 θοι βαδίζειν έφ' ύμας, οὐδένα ήγεῖτο προσέξειν αὐτῶ τον νούν · έαν δε τας εκείνων κοινάς προφάσεις λαβων ήγεμων αίρεθη, ράον ήλπιζε τὰ μεν παρακρούσεσθαι, τὰ δὲ πείσειν. τί οὖν; ἐπιχειρεῖ, θεάσασθ' 10 ώς εὖ, πόλεμον ποιησαι τοῖς 'Αμφικτύοσι καὶ περὶ την Πυλαίαν ταραχήν είς γάρ ταῦτ' εὐθὺς αὐτοὺς ύπελάμβανεν αύτοῦ δεήσεσθαι, εἰ μεν τοίνυν τοῦτο 148 η των παρ' έαυτοῦ πεμπομένων ἱερομνημόνων η των έκείνου συμμάχων είσηγοιτό τις, ύπόψεσθαι το 15 πράγμα ενόμιζε καὶ τους Θηβαίους καὶ τους Θετταλούς καὶ πάντας φυλάξεσθαι, αν δ' 'Αθηναίος ή καὶ παρ' ύμῶν τῶν ὑπεναντίων ὁ τοῦτο ποιῶν, ευπόρως λήσειν όπερ συνέβη, πως οὖν παῦτ' 149 έποίησεν; μισθούται τουτονί. οὐδενὸς δὲ προει- 20 δότος, οἶμαι, τὸ πρᾶγμα οὐδὲ φυλάττοντος, ώσπερ είωθε τὰ τοιαῦτα παρ' ὑμῖν γίγνεσθαι, προβληθεὶς πυλάγορας ούτος καὶ τριῶν ἢ τεττάρων χειροτονησάντων αὐτὸν ἀνερρήθη. ὡς δὲ τὸ τῆς πόλεως άξίωμα λαβων άφίκετο είς τους 'Αμφικτύονας, 25 πάντα τάλλ' άφεις και παριδών επέραινεν εφ' οίς έμισθώθη, καὶ λόγους εὐπροσώπους καὶ μύθους,

όθεν ή Κιρραία χώρα καθιερώθη, συνθείς καὶ διε-150 ξελθων ανθρώπους απείρους λόγων καὶ τὸ μέλλον οὐ προορωμένους, τους ιερομνήμονας, πείθει ψηφίσασθαι περιελθείν την χώραν ην οί μεν 'Αμφισσείς σφών 5 αὐτῶν οὖσαν γεωργείν ἔφασαν, οὖτος δὲ τῆς ἱερᾶς γώρας ήτιατο είναι, οὐδεμίαν δίκην των Λοκρων έπαγόντων ήμιν, οὐδ' à νῦν οῧτος προφασίζεται, λέγων οὐκ ἀληθη. γνώσεσθε δ' ἐκείθεν. οὐκ ἐνῆν άνευ τοῦ προσκαλέσασθαι δήπου τοῖς Λοκροῖς 10 δίκην κατά της πόλεως τελέσασθαι. τίς οὖν ἐκλήτευσεν ήμᾶς; ἐπὶ ποίας ἀρχής; εἰπὲ τὸν εἰδότα, δείξον. άλλ' οὐκ ἂν ἔχοις, άλλὰ κενη προφάσει 151 ταύτη κατεχρώ καὶ ψευδεί. περιιόντων τοίνυν την χώραν τῶν ᾿Αμφικτυόνων κατὰ τὴν ὑφήγησιν τὴν 15 τούτου, προσπεσόντες οί Λοκροί μικρού μέν κατηκόντισαν άπαντας, τινας δε και συνήρπασαν των ίερομνημόνων. ώς δ' άπαξ έκ τούτων έγκλήματα καὶ πόλεμος προς τους 'Αμφισσείς εταράχθη, το μεν πρώτον ὁ Κόττυφος αὐτῶν τῶν Αμφικτυόνων 20 ήγαγε στρατιαν, ώς δ' οἱ μεν οὐκ ηλθον, οἱ δ' έλθόντες ούδεν εποίουν, είς την επιούσαν πυλαίαν έπὶ τὸν Φίλιππον εὐθὺς ἡγεμόνα ἦγον οἱ κατεσκευασμένοι καὶ πάλαι πονηροὶ τῶν Θετταλῶν καὶ τῶν 152 έν ταις άλλαις πόλεσι. και προφάσεις εὐλόγους 25 είλήφεσαν ή γάρ αὐτοὺς εἰσφέρειν καὶ ξένους τρέφειν έφασαν δείν καὶ ζημιοῦν τοὺς μὴ ταῦτα ποιοῦντας, ή ἐκείνον αίρεισθαι· τί δεί τὰ πολλὰ λέγειν;

ήρεθη γὰρ ἐκ τούτων ἡγεμών. καὶ μετὰ ταῦτ' εὐθέως δύναμιν συλλέξας καὶ παρελθὼν ὡς ἐπὶ τὴν Κιρραίαν, ἐρρῶσθαι φράσας πολλὰ Κιρραίοις καὶ Λοκροῖς, τὴν Ἐλάτειαν καταλαμβάνει. εἰ μὲν οὖν 153 μὴ μετέγνωσαν εὐθέως, ὡς τοῦτ' εἶδον, οἱ Θηβαῖοι ς καὶ μεθ' ἡμῶν ἐγένοντο, ὥσπερ χειμάρρους ὰν ἄπαν τοῦτο τὸ πρᾶγμα εἰς τὴν πόλιν εἰσέπεσε νῦν δὲ τό γ' ἐξαίφνης ἐπέσχον αὐτὸν ἐκεῖνοι, μάλιστα μὲν, ὧ ἄνδρες 'Αθηναῖοι, θεῶν τινὸς εὐνοία πρὸς ὑμᾶς, εἶτα μέντοι καὶ, ὅσον καθ' ἕνα ἄνδρα, καὶ δι' ἐμέ. 10 δὸς δέ μοι τὰ δόγματα ταῦτα καὶ τοὺς χρόνους ἐν οἷς ἕκαστα πέπρακται, ἵν' εἰδῆτε ἡλίκα πράγματα ἡ μιαρὰ κεφαλὴ ταράξασα αὕτη δίκην οὐκ ἔδωκε. λέγε μοι τὰ δόγματα.

ΔΟΓΜΑ ΑΜΦΙΚΤΥΟΝΩΝ.

['Επὶ ἱερέως Κλειναγόρου, ἐαρινῆς πυλαίας, ἔδοξε τοῖς πυλαγόροις καὶ τοῖς συνέδροις τῶν 'Αμφικτυόνων καὶ τῷ κοινῷ τῶν 'Αμφικτυόνων, ἐπειδὴ 'Αμφισσεῖς ἐπιβαίνουσιν ἐπὶ τὴν ἱερὰν χώραν καὶ σπείρουσι καὶ βοσκήμασι κατανέμουσιν, ἐπελθεῖν τοὺς πυλαγόρους καὶ τοὺς συνέδρους, καὶ στήλαις διαλαβεῖν τοὺς ὅρους, καὶ ἀπειπεῖν τοῖς 'Αμφισσεῦσι τοῦ λοιποῦ μὴ ἐπιβαίνειν.]

ΕΤΈΡΟΝ ΔΟΓΜΑ.

[Έπὶ ἱερέως Κλειναγόρου, ἐαρινῆς πυλαίας, ἔδοξε τοῖς πυ-155 λαγόροις καὶ τοῖς συνέδροις τῶν ᾿Αμφικτυόνων καὶ τῷ κοινῷ τῶν ᾿Αμφικτυόνων, ἐπειδὴ οἱ ἐξ ᾿Αμφίσσης τὴν ἱερὰν χώραν κατανειμάμενοι γεωργοῦσι καὶ βοσκήματα νέμουσι, καὶ κωλυό-

μενοι τοῦτο ποιεῖν, ἐν τοῖς ὅπλοις παραγενόμενοι, τὸ κοινὸν τῶν Ἑλλήνων συνέδριον κεκωλύκασι μετὰ βίας, τινὰς δὲ καὶ τετραυματίκασι, τὸν στρατηγὸν τὸν ἤρημένον τῶν ᾿Αμφικτυόνων Κόττυφον τὸν ᾿Αρκάδα πρεσβεῦσαι πρὸς Φίλιππον τὸν Μακεδόνα, καὶ ἀξιοῦν ἵνα βοηθήση τῷ τε ᾿Απόλλωνι καὶ τοῖς ᾿Αμφικτύοτιν, ὅπως μὴ περιίδη ὑπὸ τῶν ἀσεβῶν ᾿Αμφισσέων τὸν θεὸν πλημμελούμενον καὶ διότι αὐτὸν στρατηγὸν αὐτοκράτορα αἰροῦνται οἱ Ἦχληνες οἱ μετέχοντες τοῦ συνεδρίου τῶν ᾿Αμφικτυόνων.]

Λέγε δη καὶ τοὺς χρόνους ἐν οἶς ταῦτ' ἐγίγνετο· εἰσὶ γὰρ καθ' οὺς ἐπυλαγόρησεν οῦτος. λέγε.

XPONOI.

["Αρχων Μυησιθείδης, μηνὸς ἀνθεστηριῶνος ἔκτη ἐπὶ δέκα.]

Δὸς δή μοι τὴν ἐπιστολὴν ἢν, ὡς οὐχ ὑπήκουον οἱ Θηβαίοι, πέμπει πρὸς τοὺς ἐν Πελοποννήσως
συμμάχους ὁ Φίλιππος, ἵν' εἰδῆτε καὶ ἐκ ταύτης σαφῶς ὅτι τὴν μὲν ἀληθῆ πρόφασιν τῶν πραγμάτων, τὸ ταῦτ' ἐπὶ τὴν Ἑλλάδα καὶ τοὺς Θηβαίους καὶ ὑμᾶς πράττειν, ἀπεκρύπτετο, κοινὰ δὲ καὶ τοῖς ᾿Αμφικτύοσι δόξαντα ποιεῖν προσεποιεῖτο· ὁ δὲ τὰς τὰφορμὰς ταύτας καὶ τὰς προφάσεις αὐτῷ παρασχῶν οὖτος ἦν. λέγε.

ΕΠΙΣΤΟΛΗ.

157 [Βασιλεύς Μακεδόνων Φίλιππος Πελοποννησίων των εν τη συμμαχία τοις δημιουργοίς και τοις συνέδροις και τοις άλλοις συμμάχοις πασι χαίρειν. ἐπειδή Λοκροι οι καλούμενοι 'Οζό-

λαι, κατοικοῦντες ἐν ᾿Αμφίσση, πλημμελοῦσιν εἰς τὸ ἱερὸν τοῦ Ἦπολλωνος τοῦ ἐν Δελφοῖς καὶ τὴν ἱερὰν χώραν ἐρχόμενοι μεθ᾽ ὅπλων λεηλατοῦσι, βούλομαι τῷ θεῷ μεθ᾽ ὑμῶν βοηθεῖν καὶ ἀμὑνασθαι τοὺς παραβαίνοντάς τι τῶν ἐν ἀνθρώποις εὐσεβῶν ιῶστε συναντᾶτε μετὰ τῶν ὅπλων εἰς τὴν Φωκίδα, ἔχοντες ἐπισιτισμὸν ἡμερῶν τετταράκοντα, τοῦ ἐνεστῶτος μηνὸς λῷου, ὡς ἡμεῖς ἄγομεν, ὡς δὲ ᾿Αθηναῖοι, βοηδρομιῶνος, ὡς δὲ Κορίνθιοι, πανήμου. τοῖς δὲ μὴ συναντήσασι πανδημεὶ χρησόμεθα [τοῖς δὲ συμβούλοις ἡμῖν κειμένοις] ἐπιζημίοις. εὐτυχεῖτε.]

'Οράθ' ότι φεύγει μεν τὰς ὶδίας προφάσεις, εἰς 158 δε τας Αμφικτυονικάς καταφεύγει. τίς οὖν ὁ ταῦτα συμπαρασκευάσας αὐτῶ; τίς ὁ τὰς προφάσεις ταύτας ένδούς; τίς ό των κακών των γεγενημένων μάλιστα αίτιος; ούχ ούτος; μη τοίνυν λέγετε, ω 5 ανδρες 'Αθηναίοι, περιιόντες ώς ύφ' ένδς τοιαθτα πέπουθευ ή Έλλας ανθρώπου, ούχ ύφ' ένος, αλλ' ύπο πολλών καὶ πονηρών τών παρ' έκάστοις, ὦ γη καὶ θεοί δυ είς ούτοσὶ, δυ, εί μηδεν εύλαβηθέντα 159 τάληθες είπειν δέοι, ουκ αν οκνήσαιμι έγωγε κοινον 10 άλιτήριον των μετά ταθτα άπολωλότων άπάντων είπειν, ανθρώπων, τόπων, πόλεων · ό γαρ το σπέρμα παρασχων, ούτος των φύντων αίτιος. ον όπως ποτε ούκ εύθυς ίδόντες απεστράφητε θαυμάζω. πλην πολύ τι σκότος, ώς ἔοικεν, ἐστὶ παρ' ὑμιν 15 προ της άληθείας.

Συμβέβηκε τοίνυν μοι των κατὰ τῆς πατρίδος 160 τούτω πεπραγμένων άψαμένω εἰς ἃ τούτοις ἐναν-

τιούμενος αὐτὸς πεπολίτευμαι ἀφίχθαι ά πολλών μεν ένεκ αν εικότως ακούσαιτε μου, μάλιστα δ' ότι αἶσχρόν ἐστιν, ὧ ἄνδρες ᾿Αθηναῖοι, εἰ ἐγὼ μὲν τὰ ἔργα τῶν ὑπὲρ ὑμῶν πόνων ὑπέμεινα, ὑμεῖς δὲ μηδὲ 161 τους λόγους αὐτῶν ἀνέξεσθε, ὁρῶν γὰρ ἐγὰ Θη-6 βαίους, σχεδον δε καὶ ύμᾶς ύπο των τὰ Φιλίππου φρονούντων καὶ διεφθαρμένων παρ' έκατέροις, δ μεν ην αμφοτέροις φοβερον καὶ φυλακής πολλής δεόμενου, τὸ τὸν Φίλιππον ἐᾶν αὐξάνεσθαι, παρορῶντας το καὶ οὐδὲ καθ' ἐν φυλαττομένους, εἰς ἔχθραν δὲ καὶ το προσκρούειν άλλήλοις έτοίμως έχοντας, όπως τοῦτο μη γένοιτο παρατηρών διετέλουν, οὐκ ἀπὸ της έμαυτοῦ γνώμης μόνον ταῦτα συμφέρειν ύπο-162 λαμβάνων, αλλ' είδως 'Αριστοφώντα καὶ πάλιν Εύ-15 βουλον πάντα τον χρόνον βουλομένους πράξαι ταύτην την φιλίαν, καὶ περὶ τῶν ἄλλων πολλάκις αντιλέγοντας έαυτοις τουθ' όμογνωμονούντας αεί. οθς σὺ ζῶντας μὲν, ὦ κίναδος, κολακεύων παρηκολούθεις, τεθνεώτων δ' ούκ αἰσθάνει κατηγορών ά 20 γαρ περί Θηβαίων ἐπιτιμας ἐμοὶ, ἐκείνων πολύ μαλλον η έμου κατηγορείς, των πρότερον η έγω 163 ταύτην την συμμαχίαν δοκιμασάντων. άλλ' έκείσε έπάνειμι, ότι τον έν 'Αμφίσση πόλεμον τούτου μεν ποιήσαντος, συμπεραναμένων δε των άλλων των 25 συνεργών αὐτῷ τὴν πρὸς Θηβαίους ἔχθραν, συνέβη τον Φιλίππον έλθειν έφ' ήμας, οδιπερ ένεκα τὰς πόλεις οθτοι συνέκρουον, καὶ εἰ μὴ προεξανέστημεν

μικρον, οὐδ' ἀναλαβεῖν ἃν ἐδυνήθημεν· οὕτω μέχρι πόρρω προήγαγον οὕτοι τὴν ἔχθραν. ἐν οἷς δ' ἦτε ἤδη τὰ πρὸς ἀλλήλους, τουτωνὶ τῶν ψηφισμάτων ἀκούσαντες καὶ τῶν ἀποκρίσεων εἴσεσθε. Καί μοι λέγε ταῦτα λαβών.

ΨΗΦΙΣΜΑ.

[Έπὶ ἄρχοντος Ἡροπύθου, μηνὸς ἐλαφηβολιῶνος ἔκτη φθί-164 νοντος, φυλῆς πρυτανευούσης Ἐρεχθηίδος, βουλῆς καὶ στρατηγῶν γνώμη, ἐπειδὴ Φίλιππος ᾶς μὲν κατείληφε πόλεις τῶν ἀστυγειτόνων, τινὰς δὲ πορθεῖ, κεφαλαίῳ δὲ ἐπὶ τὴν ᾿Αττικὴν παρασκευάζεται παραγίγνεσθαι, παρ᾽ οὐδὲν ἡγούμενος τὰς ἡμετέρας συνθήκας, καὶ τοὺς ὅρκους λύειν ἐπιβάλλεται καὶ τὴν εἰρήνην, παραβαίνων τὰς κοινὰς πίστεις, δεδόχθαι τῆ βουλῆ καὶ τῷ δήμῳ πέμπειν πρὸς αὐτὸν πρέσβεις, οἵτινες αὐτῷ διαλέξονται καὶ παρακαλέσουσιν αὐτὸν μάλιστα μὲν τὴν πρὸς ἡμῶς δμόνοιαν διατηρεῖν καὶ τὰς συνθήκας, εἰ δὲ μὴ, πρὸς τὸ βουλεύσασθαι δοῦναι χρόνον τῆ πόλει καὶ τὰς ἀνοχὰς ποιήσασθαι μέχρι τοῦ θαργηλιῶνος μηνός. ἡρέθησαν ἐκ τῆς βουλῆς Σῖμος ᾿Αναγυράσιος, Εὐθύδημος Φλυάσιος, Βουλαγόρας Ἦλωπεκῆθεν.]

ΕΤΈΡΟΝ ΨΗΦΙΣΜΑ.

[Έπὶ ἄρχοντος Ἡροπύθου, μηνὸς μουνυχιῶνος ἔνη καὶ νέα, 165 πολεμάρχου γνώμη, ἐπειδὴ Φίλιππος εἰς ἀλλοτριότητα Θηβαίους πρὸς ἡμᾶς ἐπιβάλλεται καταστῆσαι, παρεσκεύασται δὲ καὶ παντὶ τῷ στρατεύματι πρὸς τοὺς ἔγγιστα τῆς ᾿Αττικῆς παραγίγνεσθαι τόπους, παραβαίνων τὰς πρὸς ἡμᾶς ὑπαρχούσας αὐτῷ συνθήκας, δεδόχθαι τῆ βουλῆ καὶ τῷ δήμω πέμψαι πρὸς αὐτὸν κήρυκα καὶ πρέσβεις, οἵτινες ἀξιώσουσι καὶ παρακαλέσουσιν αὐτὸν ποιήσασθαι τὰς ἀνοχὰς, ὅπως ἐνδεχομένως

ό δημος βουλεύσηται· καὶ γὰρ νῦν οὐ κέκρικε βοηθεῖν ἐν οὐδενὶ τῶν μετρίων. ἡρέθησαν ἐκ τῆς βουλῆς Νέαρχος Σωσινόμου, Πολυκράτης Ἐπίφρονος, καὶ κῆρυξ Εὔνομος ἀναφλύστιος ἐκ τοῦ δήμου.]

166 Λέγε δη καὶ τὰς ἀποκρίσεις.

ΑΠΟΚΡΙΣΙΣ ΑΘΉΝΑΙΟΙΣ.

[Βασιλεύς Μακεδόνων Φίλιππος 'Αθηναίων τῆ βουλῆ καὶ τῷ δήμῳ χαίρειν. ἢν μὲν ἀπ' ἀρχῆς εἴχετε πρὸς ἡμᾶς αἵρεσιν, οὖκ ἀγνοῶ, καὶ τίνα σπουδὴν ποιεῖσθε προσκαλέσασθαι βουλόμενοι Θετταλούς καὶ Θηβαίους, ἔτι δὲ καὶ Βοιωτούς · βέλτιον δ' αὐτῶν φρονούντων καὶ μὴ βουλομένων ἔφ' ὑμῖν ποιήσασθαι τὴν ἑαυτῶν αἵρεσιν, ἀλλὰ κατὰ τὸ συμφέρον ἱσταμένων, νῦν ἐξ ὑποστροφῆς ἀποστείλαντες ὑμεῖς πρός με πρέσβεις καὶ κήρυκα συνθηκῶν μνημονεύετε καὶ τὰς ἀνοχὰς αἰτεῖσθε, κατ οὐδὲν ὑφ' ἡμῶν πεπλημμελημένοι. ἐγὼ μέντοι ἀκούσας τῶν πρεσβευτῶν συγκατατίθεμαι τοῖς παρακαλουμένοις καὶ ἔτοιμός εἰμι ποιεῖσθαι τὰς ἀνοχὰς, ἄν περ τοὺς οὐκ ὀρθῶς συμβουλεύοντας ὑμῖν παραπέμψαντες τῆς προσηκούσης ἀτιμίας ἀξιώσητε. ἔρρωσθε.]

ΑΠΟΚΡΙΣΙΣ ΘΗΒΑΙΟΙΣ.

167 [Βασιλεύς Μακεδόνων Φίλιππος Θηβαίων τῆ βουλῆ καὶ τῷ δήμῷ χαίρειν. ἐκομισάμην τὴν παρ' ὑμῶν ἐπιστολὴν, δι' ἦς μοι τὴν ὁμόνοιαν ἀνανεοῦσθε καὶ τὴν εἰρήνην ὄντως ἐμοὶ ποιεῖτε. πυνθάνομαι μέντοι διότι πᾶσαν ὑμῖν ᾿Αθηναῖοι προσφέρονται φιλοτιμίαν βουλόμενοι ὑμᾶς συγκαταίνους γενέσθαι τοῖς ὑπ' αὐτῶν παρακαλουμένοις. πρότερον μὲν οὖν ὑμῶν κατεγίγνωσκον ἐπὶ τῷ μέλλειν πείθεσθαι ταῖς ἐκείνων ἐλπίσι καὶ ἐπακολουθεῖν αὐτῶν τῆ προαιρέσει. νῦν δ' ἐπιγνοὺς ὑμᾶς τὰ πρὸς ἡμᾶς ἐζητηκότας ἔχειν εἰρήνην μᾶλλον ἢ ταῖς ἑτέρων ἐπα-

κολουθείν γνώμαις, ήσθην καὶ μᾶλλον ὑμᾶς ἐπαινῶ κατὰ πολλὰ, μάλιστα δ' ἐπὶ τῷ βουλεύσασθαι περὶ τούτων ἀσφαλέστερον καὶ τὰ πρὸς ἡμᾶς ἔχειν ἐν εὐνοία· ὅπερ οὐ μικρὰν ὑμῖν οἴσειν ἐλπίζω ροπὴν, ἐἀν περ ἐπὶ ταύτης μένητε τῆς προθέσεως. ἔρρωσθε.]

Οὕτω διαθεὶς ὁ Φίλιππος τὰς πόλεις πρὸς ἀλλή-168 λας διὰ τούτων, καὶ τούτοις ἐπαρθεὶς τοῖς ψηφίσμασι καὶ ταῖς ἀποκρίσεσιν, ἦκεν ἔχων τὴν δύναμιν καὶ τὴν Ἐλάτειαν κατέλαβεν, ὡς οὐδ' ἂν εἴ τι γένοιτο ἔτι συμπνευσάντων ἂν ἡμῶν καὶ τῶν Θηβαίων. 5 ἀλλὰ μὴν τὸν τότε συμβάντα ἐν τῆ πόλει θόρυβον ἴστε μὲν ἄπαντες μικρὰ δ' ἀκούσατε ὅμως, αὐτὰ τὰναγκαιότατα.

Έσπέρα μὲν γὰρ ἦν, ἦκε δ' ἀγγέλλων τις ὡς 169 τοὺς πρυτάνεις ὡς Ἐλάτεια κατείληπται. καὶ μετὰ το ταῦτα οἱ μὲν εὐθὺς ἐξαναστάντες μεταξὺ δειπνοῦντες τούς τ' ἐκ τῶν σκηνῶν τῶν κατὰ τὴν ἀγορὰν ἐξεῖργον καὶ τὰ γέρρα ἐνεπίμπρασαν, οἱ δὲ τοὺς στρατηγοὺς μετεπέμποντο καὶ τὸν σαλπικτὴν ἐκάλουν καὶ θορύβου πλήρης ἦν ἡ πόλις. τῆ δ' ὑστεραίᾳ τς ἄμα τῆ ἡμέρα οἱ μὲν πρυτάνεις τὴν βουλὴν ἐκάλουν ἐἰς τὸ βουλευτήριον, ὑμεῖς δ' εἰς τὴν ἐκκλησίαν ἐπορεύεσθε, καὶ πρὶν ἐκείνην χρηματίσαι καὶ προβούλεῦσαι πᾶς ὁ δῆμος ἄνω καθῆτο. καὶ μετὰ 170 ταῦτα ὡς εἰσῆλθεν ἡ βουλὴ καὶ ἀπήγγειλαν οἱ πρυ-20 τάνεις τὰ προσηγγελμένα ἑαυτοῖς καὶ τὸν ἥκοντα παρήγαγον κάκεῖνος εἶπεν, ἤρώτα μὲν ὁ κῆρυξ "τίς

άγορεύειν βούλεται;" παρήει δ' οὐδείς. πολλάκις δε του κήρυκος ερωτώντος ουδεν μάλλον ανίστατ' ούδεις, άπάντων μεν των στρατηγών παρόντων, άπάντων δὲ τῶν ρητόρων, καλούσης δὲ τῆς πατρίδος 5 τη κοινή φωνή τον έρουνθ' ύπερ σωτηρίας ην γάρ ό κήρυξ κατά τους νόμους φωνήν άφίησι, ταύτην 171 κοινην της πατρίδος δίκαιον έστιν ήγεισθαι, καίτοι εί μεν τους σωθήναι την πόλιν βουλομένους παρελθείν έδει, πάντες αν ύμεις και οι άλλοι 'Αθητο ναίοι αναστάντες έπὶ το βημα έβαδίζετε πάντες γαρ οίδ' ότι σωθήναι αυτήν εβούλεσθε εί δε τους πλουσιωτάτους, οί τριακόσιοι εί δε τους αμφότερα ταῦτα, καὶ εύνους τῆ πόλει καὶ πλουσίους, οἱ μετὰ 172 ταῦτα τὰς μεγάλας ἐπιδόσεις ἐπιδόντες καὶ γὰρ 15 εύνοία καὶ πλούτω τοῦτ' ἐποίησαν· ἀλλ' ὡς ἔοικεν, έκείνος ὁ καιρὸς καὶ ἡ ἡμέρα ἐκείνη οὐ μόνον εύνουν καὶ πλούσιον ἄνδρα ἐκάλει, ἀλλὰ καὶ παρηκολουθηκότα τοίς πράγμασιν έξ άρχης, καὶ συλλελογισμένον ὀρθῶς τίνος ἕνεκα ταῦτ' ἔπραττεν ὁ Φίλιππος 20 καὶ τί βουλόμενος · ὁ γὰρ μὴ ταῦτ' εἰδὼς μηδ' έξητακώς πόρρωθεν έπιμελώς, ούτ' εί εύνους ήν ούτ' εί πλούσιος, οὐδεν μᾶλλον ἔμελλεν ὅ τι χρη ποιείν 173 είσεσθαι ούδ ' ύμιν έξειν συμβουλεύειν. έφάνην τοίνυν οὖτος ἐν ἐκείνη τῆ ἡμέρα ἐγὼ, καὶ παρελθὼν 25 εἶπον εἰς ὑμᾶς, ἄ μου δυοίν ἕνεκ ἀκούσατε προσσχόντες τον νουν, ένος μεν, ίν' είδητε ότι μόνος των λεγόντων καὶ πολιτευομένων έγω την της εὐνοίας

τάξιν εν τοίς δεινοίς οὐκ έλιπον, άλλα καὶ λέγων καὶ γράφων έξηταζόμην τὰ δέονθ' ὑπερ ὑμῶν ἐν αὐτοῖς τοίς φοβεροίς, έτέρου δε, ότι μικρον αναλώσαντες χρόνον πολλώ πρὸς τὰ λοιπὰ τῆς πάσης πολιτείας έσεσθ' έμπειρότεροι. εἶπον τοίνυν ὅτι "τοὺς μὲν 174 ώς ύπαρχόντων Θηβαίων Φιλίππω λίαν θορυβουμέ- 6 νους άγνοείν τὰ παρόντα πράγμαθ' ήγοῦμαι εὖ γὰρ οἶδ' ὅτι, εἰ τοῦθ' οὕτως ἐτύγχανεν ἔχον, οὐκ αν αὐτον ηκούομεν έν Έλατεία όντα, άλλ' έπὶ τοις ήμετέροις όρίοις. ότι μέντοι ίν έτοιμα ποιήσηται τὰ 10 έν Θήβαις ήκει, σαφῶς ἐπίσταμαι. ὡς δ' ἔχει" 175 έφην "ταῦτα, ἀκούσατέ μου. ἐκεῖνος ὅσους ἡ πεῖσαι χρήμασι Θηβαίων ἢ έξαπατησαι ένην, ἄπαντας ηὐτρέπισται· τους δ' ἀπ' ἀρχῆς ἀνθεστηκότας αὐτῷ καὶ νῦν ἐναντιουμένους οὐδαμῶς πείσαι δύναται, τί 15 οὖν βούλεται, καὶ τίνος ένεκα την Ἐλάτειαν κατείληφεν; πλησίον δύναμιν δείξας καὶ παραστήσας τὰ όπλα τους μεν έαυτου φίλους επάραι και θρασείς ποιήσαι, τους δ' έναντιουμένους καταπλήξαι, ίν' ή συγχωρήσωσι φοβηθέντες ά νῦν οὐκ ἐθέλουσιν, ἡ 20 βιασθώσιν. εἰ μεν τοίνυν προαιρησόμεθ' ήμεις" 176 έφην "έν τῶ παρόντι, εἴ τι δύσκολον πέπρακται Θηβαίοις προς ήμας, τούτου μεμνήσθαι καὶ ἀπιστείν αὐτοίς ώς έν τη τῶν ἐχθρῶν οὖσι μερίδι, πρῶτον μεν α αν εύξαιτο Φίλιππος ποιήσομεν, είτα 25 φοβούμαι μη προσδεξαμένων των νύν ανθεστηκότων αὐτῷ καὶ μιὰ γνώμη πάντων φιλιππισάντων

είς την Αττικήν έλθωσιν αμφότεροι. αν μέντοι πεισθητ' έμοι και προς τώ σκοπείν άλλα μη φιλονεικείν περί ὧν ἂν λέγω γένησθε, οἶμαι καὶ τὰ δέουτα λέγειν δόξειν καὶ τον έφεστηκότα κίνδυνον 177 τη πόλει διαλύσειν. τί οὖν φημὶ δείν; πρώτον μεν 6 του παρόντα έπανείναι φόβον, είτα μεταθέσθαι καὶ φοβείσθαι πάντας ύπερ Θηβαίων πολύ γαρ των δεινών είσιν ήμων έγγυτέρω, καὶ προτέροις αὐτοῖς έστιν ὁ κίνδυνος "έπειτ' έξελθόντας Έλευσινάδε 10 τους εν ήλικία καὶ τους ίππεας δείξαι πασιν ύμας αὐτοὺς ἐν τοῖς ὅπλοις ὄντας, ἵνα τοῖς ἐν Θήβαις φρονούσι τὰ ὑμέτερα ἐξ ἴσου γένηται τὸ παρρησιάζεσθαι περί των δικαίων, είδόσιν ότι, ώσπερ τοίς πωλουσι Φιλίππω την πατρίδα πάρεσθ' ή βοηθή-15 σουσα δύναμις εν Ἐλατεία, ούτω τοις ύπερ της έλευθερίας άγωνίζεσθαι βουλομένοις ύπάρχεθ' ύμεις 178 έτοιμοι καὶ βοηθήσετ', ἐάν τις ἐπ' αὐτοὺς ἴη. μετὰ ταύτα γειροτονήσαι κελεύω δέκα πρέσβεις, καὶ ποιήσαι τούτους κυρίους μετά των στρατηγών καὶ 20 του πότε δεί βαδίζειν έκείσε και της έξόδου. έπειδαν δ' έλθωσιν οι πρέσβεις είς Θήβας, πως χρήσασθαι τῷ πράγματι παραινῶ; τούτω πάνυ μοι προσέχετε του νουν. μη δείσθαι Θηβαίων μηδεν (αἰσχρὸς γὰρ ὁ καιρὸς), ἀλλ' ἐπαγγέλλεσθαι βοη-25 θήσειν, αν κελεύωσιν, ως έκείνων μεν όντων έν τοίς έσχάτοις, ήμων δε άμεινον η 'κείνοι το μέλλον προορωμένων 'ίν' έὰν μεν δέξωνται ταῦτα καὶ πεισθώσιν ήμιν, καὶ ἃ βουλόμεθα ὧμεν διῷκημένοι καὶ μετὰ προσχήματος ἀξίου τῆς πόλεως ταῦτα πράξωμεν, ἂν δ' ἄρα μὴ συμβῆ κατατυχεῖν, ἐκεῖνοι μὲν αὐτοῖς ἐγκαλῶσιν, ἄν τι νῦν ἐξαμαρτάνωσιν, ἡμιν δὲ μηδὲν αἰσχρὸν μηδὲ ταπεινὸν ἢ πεπραγμένον." Ταῦτα 179 καὶ παραπλήσια τούτοις εἰπὼν κατέβην. συνεπαι- 6 νεσάντων δὲ πάντων καὶ οὐδενὸς εἰπόντος ἐναντίον οὐδὲν οὐκ εἶπον μὲν ταῦτα, οὐκ ἔγραψα δὲ, οὐδ' ἔγραψα μὲν, οὐκ ἐπρέσβευσα δὲ, οὐδ' ἐπρέσβευσα μὲν, οὐκ ἔπεισα δὲ Θηβαίους, ἀλλ' ἀπὸ τῆς ἀρχῆς το διὰ πάντων ἄχρι τῆς τελευτῆς διεξῆλθον, καὶ ἔδωκ' ἐμαυτὸν ὑμιν ἀπλῶς εἰς τοὺς περιεστηκότας τῆ πόλει κινδύνους. Καί μοι φέρε τὸ ψήφισμα τὸ τότε γενόμενον.

Καίτοι τίνα βούλει σὲ, Αἰσχίνη, καὶ τίνα ἐμαυ-180 τὸν ἐκείνην τὴν ἡμέραν εἶναι θῶ; βούλει ἐμαυτὸν 16 μὲν, ὃν ἃν σὺ λοιδορούμενος καὶ διασύρων καλέσαις, Βάτταλον, σὲ δὲ μηδ' ἥρω τὸν τυχόντα, ἀλλὰ τούτων τινὰ τῶν ἀπὸ τῆς σκηνῆς, Κρεσφόντην ἢ Κρέοντα ἢ ὃν ἐν Κολλυτῷ ποτὲ Οἰνόμαον κακῶς ὑποκρι-20 νόμενος ἐπέτριψας; τότε τοίνυν κατ' ἐκείνον τὸν καιρὸν ὁ Παιανιεὺς ἐγὼ Βάτταλος Οἰνομάου τοῦ Κοθωκίδου σοῦ πλείονος ἄξιος ὢν ἐφάνην τῆ πατρίδι. σὺ μέν γε οὐδὲν οὐδαμοῦ χρήσιμος ἦσθα ἐγὼ δὲ πάντα, ὅσα προσῆκε τὸν ἀγαθὸν πολίτην, 25 ἔπραττον. Λέγε τὸ ψήφισμά μοι.

ΨΗΦΙΣΜΑ ΔΗΜΟΣΘΕΝΟΥΣ.

- 181 [Έπὶ ἄρχοντος Ναυσικλέους, φυλής πρυτανευούσης Αλαντίδος, σκιροφοριῶνος ἔκτη ἐπὶ δέκα, Δημοσθένης Δημοσθένους Παιανιεὺς εἶπεν, ἐπειδή Φίλιππος ὁ Μακεδόνων βασιλεὺς ἔν τε τῷ παρεληλυθότι χρόνῳ παραβαίνων φαίνεται τὰς γεγενημένας αὐτῷ συνθήκας πρὸς τὸν 'Αθηναίων δῆμον περὶ τῆς εἰρήνης, ὑπεριδὼν τοὺς ὅρκους καὶ τὰ παρὰ πᾶσι τοῖς Έλλησι νομιζόμενα εἶναι δίκαια, καὶ πόλεις παραιρεῖται οὐδὲν αὐτῷ προσηκούσας, τινὰς δὲ καὶ 'Αθηναίων οὕσας δοριαλώτους πεποίηκεν οὐδὲν προαδικηθεὶς ὑπὸ τοῦ δήμου τοῦ 'Αθηναίων, ἔν τε τῷ
- 182 παρόντι ἐπὶ πολὺ προάγει τῆ τε βία καὶ τῆ ὡμότητι. καὶ γὰρ Ἑλληνίδας πόλεις ἃς μὲν ἐμφρούρους ποιεῖ καὶ τὰς πολιτείας καταλύει, τινὰς δὲ καὶ ἐξανδραποδιζόμενος κατασκάπτει, εἰς ἐνίας δὲ καὶ ἀντὶ Ἑλλήνων βαρβάρους κατοικίζει ἐπὶ τὰ ἱερὰ καὶ τοὺς τάφους ἐπάγων, οὐδὲν ἀλλότριον ποιῶν οὕτε τῆς ἑαυτοῦ πατρίδος οὕτε τοῦ τρόπου, καὶ τῆ νῦν αὐτῷ παρούση τύχη κατακόρως χρώμενος, ἐπιλελησμένος ἑαυτοῦ ὅτι ἐκ μικροῦ καὶ
- 183 τοῦ τυχόντος γέγονεν ἀνελπίστως μέγας. καὶ ἔως μὲν πόλεις έωρα παραιρούμενον αὐτὸν βαρβάρους καὶ ἰδίας, ὑπελάμβάνεν ἔλαττον εἶναι ὁ δῆμος ὁ ᾿Αθηναίων τὸ εἰς αὐτὸν πλημμελεῖσθαι νῦν δὲ ὁρῶν Ἑλληνίδας πόλεις τὰς μὲν ὑβριζομένας, τὰς δὲ ἀναστάτους γιγνομένας, δεινὸν ἡγεῖται εἶναι καὶ ἀνάξιον τῆς τῶν προγόνων δόξης τὸ περιορῶν τοὺς Ἦλληνας καταδουλουμέ-
- 184 νους. διὸ δεδόχθαι τῆ βουλῆ καὶ τῷ δήμω τῷ ᾿Αθηναίων, εὐξαμένους καὶ θύσαντας τοῖς θεοῖς καὶ ἥρωσι τοῖς κατέχουσι τὴν πόλιν καὶ τὴν χώραν τὴν ᾿Αθηναίων, καὶ ἐνθυμηθέντας τῆς τῶν προγόνων ἀρετῆς, διότι περὶ πλείονος ἐποιοῦντο τὴν τῶν Ἑλλήνων ἐλευθερίαν διατηρεῖν ἢ τὴν ἰδίαν πατρίδα, διακοσίας ναῦς καθέλκειν εἰς τὴν θάλατταν καὶ τὸν ναύαρχον ἀναπλεῖν ἐντὸς Πυλῶν, καὶ τὸν στρατηγὸν καὶ τὸν ἵππαρχον τὰς πεζὰς καὶ τὰς ἱππικὰς δυνάμεις Ἐλευσῖνάδε ἐξάγειν, πέμψαι δὲ καὶ πρέσβεις πρὸς τοὺς ἄλλους Ελληνας, πρῶτον

δὲ πάντων πρὸς Θηβαίους διὰ τὸ ἐγγυτάτω εἶναι τὸν Φίλιπ-185 πον της έκείνων χώρας, παρακαλείν δε αὐτούς μηδεν καταπλαγέντας τὸν Φίλιππον ἀντέχεσθαι τῆς ἐαυτῶν καὶ τῆς των ἄλλων Ελλήνων έλευθερίας, καὶ ὅτι ὁ ᾿Αθηναίων δημος, ούδεν μνησικακών εί τι πρότερον γέγονεν άλλότριον ταις πόλεσι πρός αλλήλας, βοηθήσει καὶ δυνάμεσι καὶ χρήμασι καὶ βέλεσι καὶ ὅπλοις, εἰδως ὅτι αὐτοῖς μέν πρὸς ἀλλήλους διαμφισβητείν περί της ήγεμονίας οὖσιν Ελλησι καλὸν, ὑπὸ δὲ αλλοφύλου ανθρώπου άρχεσθαι καὶ της ήγεμονίας αποστερείσθαι ἀνάξιον είναι καὶ τῆς τῶν Ἑλλήνων δόξης καὶ τῆς τῶν προγόνων άρετης. έτι δε οὐδε άλλότριον ήγειται είναι δ'Αθη-186 ναίων δημος τον Θηβαίων δημον ούτε τη συγγενεία ούτε τω δμοφύλω. ἀναμιμνήσκεται δὲ καὶ τὰς τῶν προγόνων τῶν έαυτοῦ εἰς τοὺς Θηβαίων προγόνους εὐεργεσίας· καὶ γὰρ τοὺς 'Ηρακλέους παίδας ἀποστερουμένους ύπὸ Πελοποννησίων της πατρώας άρχης κατήγαγον, τοις όπλοις κρατήσαντες τους άντιβαίνειν πειρωμένους τοις 'Ηρακλέους έκγόνοις, καὶ τὸν Οἰδίπουν καὶ τοὺς μετ' ἐκείνου ἐκπεσόντας ὑπεδεξάμεθα, καὶ ἔτερα πολλά ήμιν υπάρχει Φιλάνθρωπα καὶ ένδοξα πρὸς Θηβαίους. διόπερ οὐδε νῦν ἀποστήσεται ὁ ᾿Αθηναίων δημος τῶν Θηβαίοις 187 τε καὶ τοῖς ἄλλοις Ελλησι συμφερόντων. συνθέσθαι δὲ πρὸς αὐτοὺς συμμαχίαν καὶ ἐπιγαμίαν ποιήσασθαι καὶ ὅρκους δοῦναι πρέσβεις Δημοσθένης Δημοσθένους Παιανιεύς, καὶ λαβείν. Υπερείδης Κλεάνδρου Σφήττιος, Μυησιθείδης Αντιφάνους Φρεάρριος, Δημοκράτης Σωφίλου Φλυεύς, Κάλλαισχρος Διοτίμου Κοθωκίδης.]

Αὕτη τῶν περὶ Θήβας ἐγένετο πραγμάτων ἀρχὴ 188 καὶ κατάστασις πρώτη, τὰ πρὸ τούτων εἰς ἔχθραν καὶ μίσος καὶ ἀπιστίαν τῶν πόλεων ὑπηγμένων ὑπὸ τούτων. τοῦτο τὸ ψήφισμα τὸν τότε τῷ πόλει περιστάντα κίνδυνον παρελθεῖν ἐποίησεν ὥσπερ s

νέφος. ην μεν τοίνυν τοῦ δικαίου πολίτου τότε δείξαι πάσιν, εί τι τούτων είγεν άμεινον, μη νύν 189 επιτιμάν. ό γαρ σύμβουλος καὶ ό συκοφάντης. ούδε των άλλων ούδεν εοικότες, έν τούτω πλείστον 5 αλλήλων διοφέρουσιν ό μέν γε προ των πραγμάτων γνώμην ἀποφαίνεται, καὶ δίδωσιν έαυτον ὑπεύθυνον τοίς πεισθείσι, τη τύχη, τοίς καιροίς, τω βουλομένω· ὁ δὲ σιγήσας ἡνίκ ἔδει λέγειν, ἄν τι 190 δύσκολον συμβή, τοῦτο βασκαίνει. ἢν μὲν οὖν, 10 όπερ εἶπον, ἐκείνος ὁ καιρὸς τοῦ γε φροντίζοντος άνδρος της πόλεως καὶ τῶν δικαίων λόγων · ἐγὼ δὲ τοσαύτην ύπερβολην ποιούμαι ώστε, αν νύν έχη τις δείξαί τι βέλτιον, η όλως εί τι άλλο ένην πλην ων έγω προειλόμην, άδικείν όμολογω. εί γαρ έσθ' δ 15 τι τις νῦν εόρακεν, δ συνήνεγκεν ἂν τότε πραχθεν, τοῦτ' ἐγώ φημι δείν ἐμὲ μὴ λαθείν. εἰ δὲ μήτ' ἔστι μήτε ην μήτ' αν είπειν έχοι μηδείς μηδέπω και τήμερου, τί του σύμβουλου έχρην ποιείν; οὐ τῶν φαινο-191 μένων καὶ ἐνόντων τὰ κράτιστα ἐλέσθαι; τοῦτο 20 τοίνυν ἐποίησα ἐγὼ, τοῦ κήρυκος ἐρωτῶντος, Αἰσχίνη, "τίς ἀγορεύειν βούλεται," οὐ "τίς αἰτιᾶσθαι περί των παρεληλυθότων," οὐδε "τίς εγγυασθαι τα μέλλοντ' ἔσεσθαι." σοῦ δ' ἀφώνου κατ' ἐκείνους τους χρόνους έν ταις έκκλησίαις καθημένου έγω 25 παριων έλεγον. ἐπειδη δ' οὐ τότε, ἀλλὰ νῦν δείξον. είπε τίς η λόγος, όντιν έχρην εύρειν, η καιρος συμφέρων ύπ' έμου παρελείφθη τη πόλει; τίς δὲ

συμμαχία, τίς πράξις, ἐφ' ἡν μάλλον ἔδει με ἀγαγεῖν τουτουσί;

'Αλλά μην το μεν παρεληλυθος άει παρά πασιν 192 άφειται, και ούδεις περί τούτου προτίθησιν ούδαμοῦ βουλήν· τὸ δὲ μέλλον ἢ τὸ παρὸν τὴν τοῦ συμβού- 5 λου τάξιν ἀπαιτεί. τότε τοίνυν τὰ μεν ἔμελλεν, ώς έδοκει, των δεινών, τὰ δ' ήδη παρήν, ἐν οἷς την προαίρεσίν μου σκόπει της πολιτείας, μη τὰ συμβάντα συκοφάντει. το μεν γαρ πέρας, ώς αν ό δαίμων βουληθή, πάντων γίγνεται ή δε προαίρεσις 10 αὐτὴ τὴν τοῦ συμβούλου διάνοιαν δηλοῖ. μὴ δὴ τοῦτο 193 ώς ἀδίκημα ἐμὸν θῆς, εἰ κρατήσαι συνέβη Φιλίππω τη μάχη έν γαρ τω θεώ το τούτου τέλος ην, ούκ έν έμοί. άλλ' ώς ούχ άπαντα όσα ένην κατ' άνθρώπινον λογισμον είλόμην, καὶ δικαίως ταῦτα καὶ ἐπι- 15 μελώς έπραξα καὶ φιλοπόνως ύπερ δύναμιν, ή ώς ού καλά καὶ τῆς πόλεως ἄξια πράγματα ἐνεστησάμην καὶ ἀναγκαῖα, ταῦτά μοι δεῖξον, καὶ τότ' ἤδη κατηγόρει μου. εί δ' ὁ συμβας σκηπτὸς μη μόνον 194 ήμων, άλλα και πάντων των άλλων Έλλήνων μεί- 20 ζων γέγονε, τί χρη ποιείν; ώσπερ αν εί τις ναύκληρον πάντ' έπὶ σωτηρία πράξαντα, καὶ πᾶσι κατασκευάσαντα τὸ πλοίον ἀφ' ὧν ὑπελάμβανε σωθήσεσθαι, εἶτα χειμῶνι χρησάμενον καὶ πονησάντων αὐτῷ των σκευων ή καὶ συντριβέντων όλως, τής ναυαγίας 25 αἰτιῶτο. ἀλλ' οὔτ' ἐκυβέρνων τὴν ναῦν, φήσειεν αν, ώσπερ οὐδ' ἐστρατήγουν ἐγω, οὕτε τῆς τύχης

195 κύριος ην, ἀλλ' ἐκείνη τῶν πάντων. ἀλλ' ἐκείνο λογίζου καὶ ὅρα, εἰ μετὰ Θηβαίων ἡμῖν ἀγωνιζομένοις οὕτως εἴμαρτο πρᾶξαι, τί χρῆν προσδοκὰν, εἰ μηδὲ τούτους ἔσχομεν συμμάχους, ἀλλὰ Φιλίππως προσέθεντο, ὑπὲρ οὖ τότ' ἐκεῖνος πάσας ἀφῆκε φωνάς; καὶ εἰ νῦν τριῶν ἡμερῶν ἀπὸ τῆς ᾿Αττικῆς ὁδὸν τῆς μάχης γενομένης τοσοῦτος κίνδυνος καὶ φόβος περιέστη τὴν πόλιν, τί ὰν, εἴ που τῆς χώρας ταὐτὸ τοῦτο πάθος συνέβη, προσδοκῆσαι χρῆν; ἀρ΄ το οἶσθ' ὅτι νῦν μὲν στῆναι, συνελθεῖν, ἀναπνεῦσαι, πολλὰ μία ἡμέρα καὶ δύο καὶ τρεῖς ἔδοσαν τῶν εἰς σωτηρίαν τῆ πόλει, τότε δ'—, οὐκ ἄξιον εἰπεῖν, ἄ γε μηδὲ πεῖραν ἔδωκε θεῶν τινὸς εὐνοία καὶ τῷ προβαλέσθαι τὴν πόλιν ταύτην τὴν συμμαχίαν, ῆς σὺ τε κατηγορεῖς.

196 "Εστι δὲ ταυτὶ πάντα μοι, τὰ πολλὰ, πρὸς ὑμᾶς, ὅ ἄνδρες δικασταὶ, καὶ τοὺς περιεστηκότας ἔξωθεν καὶ ἀκροωμένους, ἐπεὶ πρός γε τοῦτον τὸν κατάπτυστον βραχὺς καὶ σαφης ἐξήρκει λόγος. εἰ μὲν τῶν ἄλλων, ὅτ' ἐβουλεύεθ' ἡ πόλις περὶ τούτων, τότ' ἔδει προλέγειν· εἰ δὲ μη προήδεις, τῆς αὐτῆς ἀγνοίας ὑπεύθυνος εἶ τοῖς ἄλλοις, ὥστε τί μᾶλλον 197 ἐμοῦ σὺ ταῦτα κατηγορεῖς ἡ ἐγὼ σοῦ; τοσοῦτον τὰρα ἀμείνων ἐγὼ σοῦ πολίτης γέγονα εἰς αὐτὰ ταῦθ' ἃ λέγω (καὶ οὕπω περὶ τῶν ἄλλων διαλέγομαι) ὅσον ἐγὼ μὲν ἔδωκα ἐμαυτὸν εἰς τὰ πᾶσι δοκοῦντα

συμφέρειν, ούδένα κίνδυνον οκυήσας ίδιον ούδ' ύπολογισάμενος, σὺ δὲ οὖθ' ἔτερα εἶπες βελτίω τούτων (οὐ γὰρ ἂν τούτοις έγρωντο), οὔτ' εἰς ταῦτα χρήσιμον οὐδεν σαυτον παρέσχες, ὅπερ δ' αν ὁ φαυλότατος καὶ δυσμενέστατος ἄνθρωπος τῆ πόλει, τοῦτο 5 πεποιηκώς έπὶ τοῖς συμβασιν έξήτασαι, καὶ αμα 'Αρίστρατος έν Νάξω καὶ 'Αριστόλεως έν Θάσω, οί καθάπαξ έχθροι της πόλεως, τους 'Αθηναίων κρίνουσι φίλους καὶ 'Αθήνησιν Αισχίνης Δημοσθένους κατηγορεί. καίτοι ότω τὰ τῶν Ελλήνων ἀτυχή-198 ματα ένευδοκιμείν ἀπέκειτο, ἀπολωλέναι μάλλον τι ουτός έστι δίκαιος η κατηγορείν έτέρου και ότω συνενηνόχασιν οἱ αὐτοὶ καιροὶ καὶ τοῖς τῆς πόλεως έχθροίς, οὐκ ἔνι τοῦτον εὔνουν εἶναι τῆ πατρίδι. δηλοίς δε καὶ έξ ὧν ζης καὶ ποιείς καὶ πολιτεύει 15 καὶ πάλιν οὐ πολιτεύει. πράττεταί τι τῶν ὑμίν δοκούντων συμφέρειν, άφωνος Αισχίνης. άντέκρουσέ τι καὶ γέγονεν οξον οὐκ έδει, πάρεστιν Αἰσχίνης ώσπερ τὰ ρήγματα καὶ τὰ σπάσματα, όταν τι κακὸν τὸ σῶμα λάβη, τότε κινείται.

'Επειδηδε πολύς τοις συμβεβηκόσιν ἔγκειται, βού-199 λομαί τι καὶ παράδοξον εἰπεῖν. καὶ μου πρὸς Διὸς καὶ θεῶν μηδεὶς τὴν ὑπερβολὴν θαυμάση, ἀλλὰ μετ' εὐνοίας ὁ λέγω θεωρησάτω. εἰ γὰρ ἦν ἄπασι πρό-δηλα τὰ μέλλοντα γενήσεσθαι, καὶ προήδεσαν πάντες, 25 καὶ σὺ προὔλεγες, Αἰσχίνη, καὶ διεμαρτύρου βοῶν καὶ κεκραγῶς, ὸς οὐδ' ἐφθέγξω, οὐδ' οὕτως ἀποστατέον

τη πόλει τούτων ην, είπερ δύξης η προγόνων η του 200 μέλλοντος αιώνος είχε λόγον. νῦν μέν γε ἀποτυχείν δοκεί των πραγμάτων, δ πάσι κοινόν έστιν ανθρώποις, όταν τῶ θεῶ ταῦτα δοκῆ· τότε δ' ἀξι-5 οῦσα προεστάναι τῶν ἄλλων, εἶτ' ἀποστᾶσα τούτου, Φιλίππω προδεδωκέναι πάντας αν έσχεν αιτίαν. εί γαρ ταῦτα προείτο ἀκονιτὶ, περὶ ὧν ουδένα κίνδυνον όντιν' ούχ ύπεμειναν οί πρόγονοι, τίς ούχὶ κατέ-201 πτυσεν ἂν σοῦ; μὴ γὰρ τῆς πόλεώς γε, μηδ' ἐμοῦ. το τίσι δ' οφθαλμοίς προς Διος έωρωμεν αν τους είς την πόλιν ανθρώπους αφικνουμένους, εί τα μεν πράγματ' είς όπερ νυνὶ περιέστη, ήγεμων δὲ καὶ κύριος ήρέθη Φίλιππος άπάντων, του δ' ύπερ τοῦ μη γενέσθαι ταῦτ' ἀγῶνα ἔτεροι χωρὶς ήμῶν ἦσαν 15 πεποιημένοι, και ταῦτα μηδεπώποτε της πόλεως έν τοις έμπροσθε χρόνοις ἀσφάλειαν άδοξον μαλλον ή 202 του ύπερ των καλών κίνδυνον ήρημένης. τίς γάρ ούκ οίδεν Έλληνων, τίς δε βαρβάρων, ότι και παρά Θηβαίων καὶ παρὰ τῶν ἔτι τούτων πρότερον ἰσχυ-20 ρων γενομένων Λακεδαιμονίων καὶ παρά τοῦ Περσων βασιλέως μετά πολλής χάριτος τουτ' αν άσμένως έδόθη τη πόλει, ό τι βούλεται λαβούση καὶ τὰ έαυτης έχούση το κελευόμενον ποιείν και έαν έτερον 203 των Ελλήνων προεστάναι. άλλ' οὐκ ἢν ταῦθ', ώς 25 ξοικε, τοις τότ' 'Αθηναίοις πάτρια οὐδ' ἀνεκτὰ οὐδ' έμφυτα, οὐδ' έδυνήθη πώποτε την πόλιν οὐδεὶς έκ παντός του χρόνου πείσαι τοις ισχύουσι μεν, μη

δίκαια δε πράττουσι προσθεμένην ασφαλώς δουλεύειν, άλλ' άγωνιζομένη περί πρωτείων καὶ τιμῆς καὶ δόξης κινδυνεύουσα πάντα τον αιώνα διατετέλεκε. καὶ ταῦθ' οὕτω σεμνὰ καὶ προσήκοντα τοῖς ὑμετέ-204 ροις ήθεσιν ύμεις ύπολαμβάνετ' είναι ώστε καὶ των 5 προγόνων τους ταθτα πράξαντας μάλιστ' ἐπαινεῖτε, εἰκότως. τίς γὰρ οὐκ ἂν ἀγάσαιτο τῶν ἀνδρῶν έκείνων της άρετης, οι και την χώραν και την πόλιν έκλιπείν ύπέμειναν είς τὰς τριήρεις έμβάντες ύπερ τοῦ μὴ τὸ κελευόμενον ποιῆσαι, τὸν μὲν ταῦτα συμ- 10 βουλεύσαντα Θεμιστοκλέα στρατηγον ελόμενοι, τον δ' ύπακούειν ἀποφηνάμενον τοῖς ἐπιταττομένοις Κυρσίλον καταλιθώσαντες, οὐ μόνον αὐτον, άλλα καὶ αἱ γυναῖκες αἱ ὑμέτεραι τὴν γυναῖκ ἀὐτοῦ. οὐ 205 γαρ εζήτουν οι τότ' 'Αθηναίοι ούτε ρήτορα ούτε 15 στρατηγού δι' ότου δουλεύσουσιν εύτυχως, άλλ' ούδε ζην ηξίουν, εί μη μετ' έλευθερίας έξέσται τουτο ποιείν. ήγειτο γὰρ αὐτῶν ἕκαστος οὐχὶ τῷ πατρὶ καὶ τῆ μητρὶ μόνον γεγενησθαι, άλλὰ καὶ τῆ πατρίδι. διαφέρει δὲ τί; ὅτι ὁ μὲν τοῖς γονεῦσι μόνον 20 γεγενήσθαι νομίζων τον της είμαρμένης και τον αυτόματον θάνατον περιμένει, ο δε καὶ τῆ πατρίδι ύπερ του μη ταύτην επιδείν δουλεύουσαν αποθνήσκειν έθελήσει, καὶ φοβερωτέρας ήγήσεται τὰς ύβρεις καὶ τὰς ἀτιμίας, ἃς ἐν δουλευούση τῆ πόλει 25 φέρειν ἀνάγκη, τοῦ θανάτου.

Εί μεν τοίνυν τοῦτ' ἐπεχείρουν λέγειν, ώς ἐγὼ 206

προήγαγον ύμᾶς ἄξια τῶν προγόνων Φρονείν, οὖκ ἔσθ' όστις οὐκ ὰν εἰκότως ἐπιτιμήσειέ μοι. νῦν δ' ἐγὰ μὲν ύμετέρας τὰς τοιαύτας προαιρέσεις ἀποφαίνω, καὶ δείκνυμι ότι καὶ προ έμου τουτ' είχε το φρόνημα ή 5 πόλις, της μέντοι διακονίας της έφ' έκάστοις των πε-207 πραγμένων καὶ ἐμαυτῶ μετεῖναί φημι, οὖτος δὲ τῶν όλων κατηγορών, καὶ κελεύων ύμᾶς έμοὶ πικρώς έχειν ώς φόβων καὶ κινδύνων αἰτίω τῆ πόλει, τῆς μεν εἰς το παρον τιμής έμε αποστερήσαι γλίχεται, τὰ δ' είς 10 άπαντα τον λοιπον χρόνον έγκωμια ύμων άφαιρείται. εί γὰρ ώς οὐ τὰ βέλτιστα έμοῦ πολιτευσαμένου τουδὶ καταψηφιείσθε, ήμαρτηκέναι δόξετε, οὐ τη της τύχης άγνωμοσύνη τὰ συμβάντα παθείν. 208 άλλ' οὐκ ἔστιν, οὐκ ἔστιν ὅπως ἡμάρτετε, ἄνδρες 15 'Αθηναίοι, τον ύπερ της άπάντων έλευθερίας καὶ σωτηρίας κίνδυνον άράμενοι, μὰ τοὺς Μαραθώνι προκινδυνεύσαντας των προγόνων καὶ τους ἐν Πλαταιαίς παραταξαμένους και τους έν Σαλαμίνι ναυμαχήσαντας καὶ τοὺς ἐπ' ᾿Αρτεμισίω καὶ πολλοὺς 20 έτέρους τους έν τοις δημοσίοις μνήμασι κειμένους άγαθους άνδρας, ούς άπαντας όμοίως ή πόλις της αὐτης ἀξιώσασα τιμης ἔθαψεν, Αἰσχίνη, οὐχὶ τοὺς κατορθώσαντας αὐτῶν οὐδὲ τοὺς κρατήσαντας μόδικαίως. δ μεν γαρ ην ανδρών αγαθών 25 έργον, άπασι πέπρακται· τη τύχη δ', ην ο δαίμων 209 ένειμεν έκάστοις, ταύτη κέχρηνται. ἔπειτ', Ε κατάρατε καὶ γραμματοκύφων, σὺ μὲν τῆς παρὰ τουτωνὶ τιμής και φιλανθρωπίας έμ' αποστερήσαι βουλόμενος τρόπαια καὶ μάχας καὶ παλαιὰ ἔργα ἔλεγες, ὧν τίνος προσεδείτο ό παρων άγων ούτοσί; έμε δε, δ τριταγωνιστά, του περί των πρωτείων σύμβουλον τη πόλει παριόντα το τίνος φρόνημα λαβόντ' άνα- 5 βαίνειν έπι το βημ' έδει; το του τούτων ανάξια 210 έρουντος; δικαίως μέντ' αν απέθανον. ἐπεὶ οὐδ' ύμας, ἄ ἄνδρες 'Αθηναίοι, ἀπὸ τῆς αὐτῆς διανοίας δεί τάς τε ίδίας δίκας καὶ τὰς δημοσίας κρίνειν, ἀλλὰ τὰ μεν τοῦ καθ' ήμεραν βίου συμβόλαια επὶ τῶν ἰδίων 10 νόμων καὶ ἔργων σκοπούντας, τὰς δὲ κοινὰς προαιρέσεις είς τὰ τῶν προγόνων ἀξιώματα ἀποβλέποντας. καὶ παραλαμβάνειν γε άμα τῆ βακτηρία καὶ τω συμβόλω το φρόνημα το της πόλεως νομίζειν έκαστον ύμων δεί, όταν τὰ δημόσια εἰσίητε κρινοῦν- 15 τες, είπερ άξια έκείνων πράττειν οἴεσθε χρηναι.

'Αλλὰ γὰρ ἐμπεσῶν εἰς τὰ πεπραγμένα τοῖς 211 προγόνοις ὑμῶν ἔστιν ἃ τῶν ψηφισμάτων παρέβην καὶ τῶν πραχθέντων. ἐπανελθεῖν οὖν, ὁπόθεν εἰς ταῦτ' ἐξέβην, βούλομαι.

'Ως γὰρ ἀφικόμεθ' εἰς τὰς Θήβας, κατελαμβάνομεν Φιλίππου καὶ Θετταλῶν καὶ τῶν ἄλλων συμμάχων παρόντας πρέσβεις, καὶ τοὺς μὲν ἡμετέρους
φίλους ἐν φόβω, τοὺς δ' ἐκείνου θρασεῖς. ὅτι δ'
οὐ νῦν ταῦτα λέγω τοῦ συμφέροντος ἕνεκα ἐμαυτῷ 25
λέγε μοι τὴν ἐπιστολὴν ἣν τότ' ἐπέμψαμεν εὐθὺς
οἱ πρέσβεις. καίτοι τοσαύτῃ γ' ὑπερβολῆ συκο-212

φαντίας οὖτος κέχρηται ὥστ', εἰ μέν τι τῶν δεόντων ἐπράχθη, τὸν καιρὸν, οὐκ ἐμέ φησιν αἴτιον γεγενησθαι, τῶν δ' ὡς ἑτέρως συμβάντων ἁπάντων ἐμὲ καὶ τὴν ἐμὴν τύχην αἰτίαν εἶναι. καὶ ὡς ἔοικεν, ὁς σύμβουλος καὶ ῥήτωρ ἐγὼ τῶν μὲν ἐκ λόγου καὶ τοῦ βουλεύσασθαι πραχθέντων οὐδενὸς αὐτῷ συναίτιος εἶναι δοκῶ, τῶν δ' ἐν τοῖς ὅπλοις καὶ κατὰ τὴν στρατηγίαν ἀτυχηθέντων μόνος αἴτιος εἶναι. πῶς ἂν ὡμότερος συκοφάντης γένοιτ' ἡ καταρατότερος; ολέγε τὴν ἐπιστολήν.

ΕΠΙΣΤΟΛΗ.

213 Έπειδη τοίνυν ἐποιήσαντο την ἐκκλησίαν, προσηγον ἐκείνους προτέρους διὰ τὸ την τῶν συμμάχων
τάξιν ἐκείνους ἔχειν. καὶ παρελθόντες ἐδημηγόρουν
πολλὰ μὲν Φίλιππον ἐγκωμιάζοντες, πολλὰ δ' ὑμῶν
15 κατηγοροῦντες, πάνθ' ὅσα πώποτ' ἐναντία ἐπράξατε
Θηβαίοις ἀναμιμνήσκοντες. τὸ δ' οὖν κεφάλαιον,
ηξίουν ὧν μὲν εὖ πεπόνθεσαν ὑπὸ Φιλίππου χάριν αὐτοὺς ἀποδοῦναι, ὧν δ' ὑφ' ὑμῶν ἠδίκηντο δίκην λαβείν,
ὁποτέρως βούλονται, ἡ διέντας αὐτοὺς ἐφ' ὑμᾶς ἡ
20 συνεμβαλόντας εἰς την 'Αττικην, καὶ ἐδείκνυσαν, ὡς
ἤοντο, ἐκ μὲν ὧν αὐτοὶ συνεβούλευον τὰ ἐκ τῆς
'Αττικης βοσκήματα καὶ ἀνδράποδα καὶ τἄλλ'
ἀγαθὰ εἰς την Βοιωτίαν ήξοντα, ἐκ δὲ ὧν ἡμᾶς ἐρεῖν
ἔφασαν τὰ ἐν τῆ Βοιωτία διαρπασθησόμενα ὑπὸ
25 τοῦ πολέμου. καὶ ἄλλα πολλὰ πρὸς τούτοις, εἰς

ταὐτὰ δὲ πάντα συντείνοντ' ἔλεγον. ἃ δ' ἡμεῖς 214 πρὸς ταῦτα ἀντείπομεν, τὰ μὲν καθ' ἔκαστα ἐγὰ μὲν ἀντὶ παντὸς ἂν τιμησαίμην εἰπεῖν τοῦ βίου, ὑμᾶς δὲ δέδοικα, μὴ παρεληλυθότων τῶν καιρῶν, ισπερ ἂν εἰ κατακλυσμὸν γεγενῆσθαι τῶν πραγ- 5 μάτων ἡγούμενοι, μάταιον ὅχλον τοὺς περὶ τούτων λόγους νομίσητε ὅ τι δ' οὖν ἐπείσαμεν ἡμεῖς καὶ ἃ ἡμῖν ἀπεκρίναντο, ἀκούσατε. Λέγε ταυτὶ λαβὼν.

ΑΠΟΚΡΙΣΙΣ ΘΗΒΑΙΩΝ.

Μετὰ ταῦτα τοίνυν ἐκάλουν ὑμᾶς καὶ μετεπέμ-215 ποντο. ἐξῆτε, ἐβοηθεῖτε, ἵνα τάν μέσω παραλείπω, το ούτως οἰκείως ύμας ἐδέχοντο ώστ' ἔξω τῶν ὁπλιτῶν καὶ τῶν ἱππέων ὄντων εἰς τὰς οἰκίας καὶ τὸ ἄστυ δέχεσθαι την στρατιάν ἐπὶ παίδας καὶ γυναίκας καὶ τὰ τιμιώτατα. καίτοι τρία ἐν ἐκείνη τῆ ἡμέρα πασιν ανθρώποις έδειξαν έγκώμια Θηβαίοι καθ' 15 ύμων τὰ κάλλιστα, ἐν μὲν ἀνδρείας, ἔτερον δὲ δικαιοσύνης, τρίτον δε σωφροσύνης. καὶ γὰρ τὸν ἀγῶνα μεθ' ύμῶν μᾶλλον ἢ πρὸς ύμᾶς έλόμενοι ποιήσασθαι καὶ ἀμείνους είναι καὶ δικαιότερ' ἀξιοῦν ὑμᾶς ἔκριναν Φιλίππου· καὶ τὰ παρ' αὐτοῖς καὶ παρὰ πᾶσι δ' ἐν 20 πλείστη φυλακή, παίδας καὶ γυναίκας, έφ' ύμιν ποιήσαντες σωφροσύνης πίστιν περί ύμων έχοντες έδειξαν. εν οξη πάσιν, ἄνδρες Αθηναίοι, κατά γ' 216 ύμας ορθως εφάνησαν εγνωκότες. οὔτε γαρ είς την πόλιν εἰσελθόντος τοῦ στρατοπέδου οὐδεὶς οὐδεν 25.

ούδε άδίκως ύμιν ένεκάλεσεν ούτω σώφρονας παρέσχετε ύμας αὐτούς δίς τε συμπαραταξάμενοι τας πρώτας μάχας, τήν τ' έπὶ τοῦ ποταμοῦ καὶ την χειμερινήν, οὐκ ἀμέμπτους μόνον ὑμᾶς αὐτοὺς, ἀλλὰ 5 καὶ θαυμαστούς έδείξατε τῷ κόσμω, τάις παρασκευαίς, τη προθυμία. ἐφ' οἶς παρὰ μὲν τῶν ἄλλων ύμιν έγίγνοντο έπαινοι, παρά δ' ύμων θυσίαι καὶ 217 πομπαὶ τοῖς θεοῖς. καὶ ἔγωγε ήδέως αν ἐροίμην Αἰσχίνην, ὅτε ταῦτ' ἐπράττετο καὶ ζήλου καὶ χαρᾶς το καὶ ἐπαίνων ἡ πόλις ἢν μεστὴ, πότερον συνέθυε καὶ συνευφραίνετο τοῖς πολλοῖς, ή λυπούμενος καὶ στένων καὶ δυσμεναίνων τοῖς κοινοῖς ἀγαθοῖς οἴκοι καθήτο. εἰ μεν γὰρ παρήν καὶ μετὰ τῶν ἄλλων έξητάζετο, πῶς οὐ δεινὰ ποιεί, μᾶλλον δ' οὐδ' ὅσια, εἰ 15 ών ώς αρίστων αύτος τους θεους εποιήσατο μάρτυρας, ταῦθ' ὡς οὐκ ἄριστα νῦν ὑμᾶς ἀξιοῖ ψηφίσασθαι τους ομωμοκότας τους θεούς; εὶ δὲ μὴ παρήν, πως ούκ ἀπολωλέναι πολλάκις ἐστὶ δίκαιος, εὶ ἐφ' οἷς ἔχαιρον οἱ ἄλλοι, ταῦτα ἐλυπεῖτο ὁρῶν; 20 Λέγε δη καὶ ταῦτα τὰ ψηφίσματά μοι.

ΨΗΦΙΣΜΑΤΑ ΘΥΣΙΩΝ.

218 Οὐκοῦν ἡμεῖς μὲν ἐν θυσίαις ἢμεν τότε, Θηβαῖοι δ' ἐν τῷ δι' ἡμᾶς σεσῶσθαι νομίζειν, καὶ περιειστήκει τοῦς βοηθείας δεήσεσθαι δοκοῦσιν ἀφ' ὧν ἔπραττον οὖτοι, αὐτοὺς βοηθεῖν ἐτέροις ἐξ ὧν ἐπείσθητ' 25 ἐμοί. ἀλλὰ μὴν οἵας τότ' ἠφίει φωνὰς ὁ Φίλιππος

καὶ ἐν οἵαις ἦν ταραχαῖς ἐπὶ τούτοις, ἐκ τῶν ἐπιστολῶν τῶν ἐκείνου μαθήσεσθε ὧν εἰς Πελοπόννησον ἔπεμπεν. καί μοι λέγε ταύτας λαβὼν, ἵν εἰδῆτε ἡ ἐμὴ συνέχεια καὶ πλάνοι καὶ ταλαιπωρίαι καὶ τὰ πολλὰ ψηφίσματα, ἃ νῦν οὖτος διέσυρε, τί ἀπειργά- 5 σατο.

Καίτοι πολλοί παρ' ύμιν, άνδρες 'Αθηναίοι, γεγό-219 νασι ρήτορες ένδοξοι καὶ μεγάλοι προ έμου, Καλλίστρατος έκεινος, 'Αριστοφών, Κέφαλος, Θρασύβουλος, έτεροι μυρίοι· άλλ' όμως ούδεὶς πώποτε 10 τούτων διὰ παντὸς ἔδωκεν ξαυτὸν εἰς οὐδεν τῆ πόλες, άλλ' ὁ μεν γράφων οὐκ ἂν ἐπρέσβευσεν, ὁ δὲ πρεσβεύων οὐκ ἂν ἔγραψεν. ὑπέλειπε γὰρ αὐτῶν ἕκαστος έαυτῶ άμα μὲν ῥαστώνην, άμα δ', εἴ τι γένοιτ', ἀναφοράν. τί οὖν; εἴποι τις αν, σὺ τοσοῦτον ὑπερῆρας 220 τους ἄλλους ρώμη καὶ τόλμη ώστε πάντα ποιείν αὐτός; 16 ου ταυτα λέγω, άλλ' ούτως ἐπεπείσμην μέγαν είναι τον κατειληφότα κίνδυνον την πόλιν ώστ' ουκ εδόκει μοι χώραν οὐδε πρόνοιαν οὐδεμίαν της ίδίας ἀσφαλείας διδόναι, άλλ' άγαπητον είναι, εί μηδεν παραλιπών 20 τις α δεί πράξειεν. επεπείσμην δ' ύπερ εμαυτού, 221 τυχον μεν αναισθητών, όμως δ' επεπείσμην, μήτε γράφουτ' αν έμου γράψαι βέλτιον μηδένα, μήτε πράττοντα πράξαι, μήτε πρεσβεύοντα πρεσβεύσαι προθυμότερου μηδε δικαιότερου. διὰ ταῦτα ἐν πᾶ- 25 σιν έμαυτον έταττον. Λέγε τὰς ἐπιστολὰς τὰς τοῦ Φιλίππου.

ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ.

202 Εἰς ταῦτα κατέστησε Φίλιππον ἡ ἐμὴ πολιτεία, Αἰσχίνη ταύτην τὴν φωνὴν ἐκεῖνος ἀφῆκε, πολλοὺς καὶ θρασεῖς τὰ πρὸ τούτων τῆ πόλει ἐπαιρόμενος λόγους. ἀνθ' ὧν δικαίως ἐστεφανούμην ὑπὸ τουστωνὶ, καὶ σὺ παρὼν οὐκ ἀντέλεγες, ὁ δὲ γραψάμενος Διώνδας τὸ μέρος τῶν ψήφων οὐκ ἔλαβεν. Καί μοι λέγε ταῦτα τὰ ψηφίσματα τὰ τότε μὲν ἀποπεφευγότα, ὑπὸ τούτου δ' οὐδὲ γραφέντα.

ΨΗΦΙΣΜΑΤΑ.

223 Ταυτὶ τὰ ψηφίσματ, ὦ ἄνδρες ᾿Αθηναῖοι, τὰς το αὐτὰς συλλαβὰς καὶ ταὐτὰ ρήματ ἔχει ἄπερ πρότερον μὲν ᾿Αριστόνικος, νῦν δὲ Κτησιφῶν γέγραφεν οὐτοσί. κὰὶ ταῦτ ᾿Αἰσχίνης οὔτ ἐδίωξεν αὐτὸς οὔτε τῷ γραψαμένῳ συγκατηγόρησεν. καίτοι τότε τὸν Δημομέλην τὸν ταῦτα γράφοντα καὶ τὸν Ὑπερείδην, το εἰπερ ἀληθῆ μου νῦν κατηγορεῖ, μᾶλλον ἂν εἰκότως 224 ἢ τόνδ ἐδίωκεν. διὰ τί; ὅτι τῷδε μὲν ἔστ ἀνενεγκεῖν ἐπ ἐκείνους καὶ τὰς τῶν δικαστηρίων γνώσεις καὶ τὸ τοῦτον αὐτὸν ἐκείνων μὴ κατηγορηκέναι ταὐτὰ γραψάντων ἄπερ οὖτος νυνὶ, καὶ τὸ τοὺς νόμους μηκέτ ἐᾶν περὶ τῶν οὕτω πραχθέντων κατηγορεῖν. καὶ πολλὰ ἔτερα τότε δ' αὐτὸ τὸ πρᾶγμ ἂν ἐκρίνετο ἐφ' αὐτοῦ, πρίν τι τούτων προλαβεῖν. 225 ἀλλ οὐκ ἢν, οἶμαι, τότε, ὃ νυνὸ ποιεῖ, ἐκ παλαιῶν

χρόνων καὶ ψηφισμάτων πολλῶν ἐκλέξαντα ἃ μήτε προήδει μηδεὶς μήτ' ἂν ຜίηθη τήμερον ἡηθηναι δια-βάλλειν, καὶ μετενεγκόντα τοὺς χρόνους καὶ προφάσεις ἀντὶ τῶν ἀληθῶν ψευδεῖς μεταθέντα τοῖς πεπραγμένοις δοκεῖν τι λέγειν. οὐκ ἢν τότε ταῦτα, 226 ἀλλ' ἐπὶ τῆς ἀληθείας, ἐγγὺς τῶν ἔργων, ἔτι μεμνη- 6 μένων ὑμῶν καὶ μόνον οὐκ ἐν ταῖς χερσὶν ἕκαστα ἐχόντων, πάντες ἐγίγνοντ' ἂν οἱ λόγοι. διόπερ τοὺς παρ' αὐτὰ τὰ πράγματ' ἐλέγχους φυγὼν νῦν ῆκει, ἡητόρων ἀγῶνα νομίζων, ὥς γ' ἐμοὶ δοκεῖ, καὶ οὐχὶ τοῦν πεπολιτευμένων ἐξέτασιν ποιήσειν ὑμᾶς, καὶ λόγου κρίσιν, οὐχὶ τοῦ τῆ πόλει συμφέροντος ἔσεσθαι.

Εἶτα σοφίζεται, καὶ φησὶ προσήκειν, ἦς μὲν 227 οἴκοθεν ἤκετ' ἔχοντες δόξης περὶ ἡμῶν ἀμελῆσαι, 15 ὅσπερ δ', ὅταν οἰόμενοι περιεῖναι χρήματά τω λογίζησθε, ἂν καθαραὶ ὧσιν αἱ ψῆφοι καὶ μηδὲν περιῆ, συγχωρεῖτε, οὕτω καὶ νῦν τοῖς ἐκ τοῦ λόγου φαινομένοις προσθέσθαι. Θεάσασθε τοίνυν ὡς σαθρὸν, ὡς ἔοικεν, ἔστι φύσει πᾶν ὅ τι ἂν μὴ δικαίως ἦ πεπραγ-20 μένον. ἐκ γὰρ αὐτοῦ τοῦ σοφοῦ τούτου παραδείγ-228 ματος ὡμολόγηκε νῦν γ' ἡμᾶς ὑπάρχειν ἐγνωσμένους ἐμὲ μὲν λέγειν ὑπὲρ τῆς πατρίδος, αὐτὸν δ' ὑπὲρ Φιλίππου οὐ γὰρ ἂν μεταπείθειν ὑμᾶς ἐζήτει μὴ τοιαύτης οὔσης τῆς ὑπαρχούσης ὑπολήψεως περὶ 25 ἐκατέρου. καὶ μὴν ὅτι γε οὐ δίκαια λέγει μεταθέ-229 σθαι ταύτην τὴν δόξαν ἀξιῶν, ἐγὼ διδάξω ῥαδίως, οὐ

τιθείς ψήφους (οὐ γάρ έστιν ό τῶν πραγμάτων οὖτος λογισμός), ἀλλ' ἀναμιμνήσκων έκαστα ἐν βραχέσι, λογισταίς άμα καὶ μάρτυσι τοίς ἀκούου-230 σιν υμίν χρώμενος. ή γαρ έμη πολιτεία, ής ουτος 5 κατηγορεί, ἀντὶ μεν τοῦ Θηβαίους μετὰ Φιλίππου συνεμβαλείν είς την χώραν, δ πάντες ζόοντο, μεθ' ήμων παραταξαμένους έκεινον κωλύειν έποίησεν, άντὶ δὲ τοῦ ἐν τῆ ᾿Αττικῆ τὸν πόλεμον εἶναι ἑπτακόσια στάδια άπο της πόλεως έπὶ τοίς Βοιωτών 10 δρίοις γενέσθαι, άντι δε τοῦ τους ληστας ήμας φέρειν καὶ ἄγειν ἐκ τῆς Εὐβοίας ἐν εἰρήνη τὴν Αττικην έκ θαλάττης είναι πάντα τον πόλεμον, άντι δε τοῦ τον Ελλήσποντον ἔχειν Φίλιππον, λαβόντα Βυζάντιον, συμπολεμείν τους Βυζαντίους μεθ' ήμων 231 προς έκείνου. ἄρά σοι ψήφοις όμοιος ό των ἔργων 16 λογισμός φαίνεται; ή δείν άντανελείν ταῦτα, άλλ' ούχ όπως τον άπαντα χρόνον μνημονευθήσεται σκέψασθαι; καὶ οὐκέτι προστίθημι ότι της μεν ωμότητος, ην έν οξς καθάπαξ τινών κύριος κατέστη 20 Φίλιππος ἔστιν ἰδείν, έτέροις πειραθήναι συνέβη, της δε φιλανθρωπίας, ην τὰ λοιπὰ τῶν πραγμάτων έκείνος περιβαλλόμενος έπλάττετο, ύμεις καλώς ποιοῦντες τοὺς καρποὺς κεκόμισθε. ἀλλ' ἐῶ ταῦτα.

232 Καὶ μὴν οὐδὲ τοῦτ' εἰπεῖν ὀκνήσω, ὅτι ὁ τὸν 25 ῥήτορα βουλόμενος δικαίως ἐξετάζειν καὶ μὴ συκοφαντεῖν, οὖκ ἂν οἷα σὺ νῦν ἔλεγες, τοιαῦτα κατηγόρει, παραδείγματα πλάττων καὶ ῥήματα καὶ σχή-

ματα μιμούμενος (πάνυ γὰρ παρὰ τοῦτο, οὐχ ὁρᾶς; γέγονε τὰ τῶν Ἑλλήνων, εἰ τουτὶ τὸ ῥῆμα, ἀλλὰ μὴ τουτὶ διελέχθην ἐγὼ, ἢ δευρὶ τὴν χείρα, ἀλλὰ μὴ δευρὶ παρήνεγκα), ἀλλὶ ἐπ' αὐτῶν τῶν ἔργων 233 ἀν ἐσκόπει τίνας εἶχεν ἀφορμὰς ἡ πόλις καὶ τίνας εδυνάμεις, ὅτ' εἰς τὰ πράγματ' εἰσήειν, καὶ τίνας συνήγαγον αὐτῆ μετὰ ταῦτ' ἐπιστὰς ἐγὼ, καὶ πῶς εἶχε τὰ τῶν ἐναντίων. εἶτ' εἰ μὲν ἐλάττους ἐποίησα τὰς δυνάμεις, παρ' ἐμοὶ τὰδίκημ' ἀν ἐδείκνυεν ὂν, εἰ δὲ πολλῷ μείζους, οὐκ ἀν ἐσυκοφάντει. ἐπειδὴ δὲ το σὺ τοῦτο πέφευγας, ἐγὼ ποιήσω καὶ σκοπεῖτε εἰ δικαίως χρήσομαι τῷ λόγῳ.

Δύναμιν μὲν τοίνυν εἶχεν ἡ πόλις τοὺς νησιώτας, 234 οὐχ ἄπαντας, ἀλλὰ τοὺς ἀσθενεστάτους· οὔτε γὰρ Χίος οὔτε 'Ρόδος οὔτε Κέρκυρα μεθ' ἡμῶν ἢν· 15 χρημάτων δὲ σύνταξιν εἰς πέντε καὶ τετταράκοντα τάλαντα, καὶ ταῦτ' ἢν προεξειλεγμένα· ὁπλίτην δ' ἢ ἱππέα πλὴν τῶν οἰκείων οὐδένα. ὁ δὲ πάντων καὶ φοβερώτατον καὶ μάλισθ' ὑπὲρ τῶν ἐχθρῶν, οὕτοι παρεσκευάκεισαν τοὺς περιχώρους πάντας 20 ἔχθρας ἡ φιλίας ἐγγυτέρω, Μεγαρέας, Θηβαίους, Εὐβοέας. τὰ μὲν τῆς πόλεως οὕτως ὑπῆρχεν ἔχοντα, 235 καὶ οὐδεὶς ἃν ἔχοι παρὰ ταῦτ' εἰπεῖν ἄλλο οὐδέν· τὰ δὲ τοῦ Φιλίππου, προς δν ἢν ἡμῖν ὁ ἀγῶν, σκέψασθε πῶς. πρῶτον μὲν ἢρχε τῶν ἀκολου- 25 θούντων αὐτὸς αὐτοκράτωρ ὢν, ὁ τῶν εἰς τὸν πόλεμον μέγιστόν ἐστιν ἀπάντων· εἶθ' οὖτοι τὰ ὅπλα

είχον έν ταίς χερσιν άεί έπειτα χρημάτων ηθπόρει, καὶ ἔπραττεν ὰ δόξειεν αὐτῷ, οὐ προλέγων έν τοῖς ψηφίσμασιν, οὐδ' ἐν τῷ φανερῷ βουλευόμενος, [οὐδ' ὑπὸ τῶν συκοφαντούντων κρινόμενος,] οὐδὲ 5 γραφας φεύγων παρανόμων, οὐδ' ὑπεύθυνος ὢν οὐδενὶ, ἀλλ' ἀπλῶς αὐτὸς δεσπότης, ἡγεμῶν, κύριος 236 πάντων. έγω δ' ό προς τοῦτον άντιτεταγμένος (καὶ γὰρ τοῦτ' ἐξετάσαι δίκαιον) τίνος κύριος ἢν; οὐδενός · αὐτὸ γὰρ τὸ δημηγορείν πρῶτον, οὖ μόνου 10 μετείχον έγω, έξ ίσου προύτίθεθ' ύμεις τοις παρ' έκείνου μισθαρνοὖσι καὶ έμοὶ, καὶ ὅσα οὖτοι περιγένοιντο έμου (πολλά δ' έγίγνετο ταυτα, δι' ήν έκαστον τύχοι πρόφασιν), ταῦθ' ὑπὲρ τῶν ἐχθρῶν 237 ἀπητε βεβουλευμένοι. ἀλλ' ὅμως ἐκ τοιούτων ἐλατ-15 τωμάτων έγω συμμάχους μεν ύμιν έποίησα Ευβοέας, 'Αχαιούς, Κορινθίους, Θηβαίους, Μεγαρέας, Λευκαδίους, Κερκυραίους, ἀφ' ὧν μύριοι μεν καὶ πεντακισχίλιοι ξένοι, δισχίλιοι δ' ίππεις άνευ των πολιτικών δυνάμεων συνήχθησαν χρημάτων δε δσων έδυνήθην 238 έγω πλείστην συντέλειαν εποίησα. εί δε λέγεις ή τὰ 21 προς Θηβαίους δίκαια, Αισχίνη, η τὰ προς Βυζαντίους η τὰ πρὸς Εὐβοέας, η περὶ τῶν ἴσων νυνὶ διαλέγει, πρώτον μεν άγνοεις ότι και πρότερον των ύπερ των Ελλήνων εκείνων άγωνισαμένων τριήρων, 25 τριακοσίων οὐσῶν τῶν πασῶν, τὰς διακοσίας ή πόλις παρέσχετο, καὶ οὐκ ἐλαττοῦσθαι νομίζουσα οὐδὲ κρίνουσα τους ταῦτα συμβουλεύσαντας οὐδε ἀγανακτοῦσα ἐπὶ τούτοις ἑωρᾶτο (αἰσχρον γὰρ), ἀλλὰ τοῖς θεοῖς ἔχουσα χάριν, εἰ κοινοῦ κινδύνου τοῖς ἔΕλλησι περιστάντος αὐτὴ διπλάσια τῶν ἄλλων εἰς τὴν ἀπάντων σωτηρίαν παρέσχετο. εἶτα κενὰς 239 χαρίζει χάριτας τουτοισὶ συκοφαντῶν ἐμέ. τί γὰρ ς νῦν λέγεις οἷα ἐχρῆν πράττειν, ἀλλ' οὐ τότ' ὢν ἐν τἢ πόλει καὶ παρῶν ταῦτ' ἔγραφες, εἴπερ ἐνεδέχετο παρὰ τοὺς παρόντας καιροὺς, ἐν οἷς οὐχ ὅσα ἐβουλόμεθα, ἀλλ' ὅσα δοίη τὰ πράγματ' ἔδει δέχεσθαι ὁ γὰρ ἀντωνούμενος καὶ ταχὺ τοὺς παρ' ἡμῶν ἀπε- 10 λαυνομένους προσδεξόμενος καὶ χρήματα προσθήσων ὑπῆρχεν ἔτοιμος.

'Αλλ' εἰ νῦν ἐπὶ τοῖς πεπραγμένοις κατηγορίας 240 ἔχω, τί ἂν οἴεσθε, εἰ τότ' ἐμοῦ περὶ τοῦτων ἀκριβολογουμένου, ἀπῆλθον αἱ πόλεις καὶ προσέθεντο 15 Φιλίππω, καὶ ἄμα Εὐβοίας καὶ Θηβῶν καὶ Βυζαντίου κύριος κατέστη, τί ποιεῖν ἂν ἢ τί λέγειν τοὺς ἀσεβεῖς ἀνθρώπους τουτουσί; οὐχ ὡς ἐξεδόθησαν; οὐχ ὡς ἀπηλάθησαν βουλόμενοι μεθ' ἡμῶν εἶναι; 241 εἶτα τοῦ μὲν Ἑλλησπόντου διὰ Βυζαντίων ἐγκρα-20 τῆς καθέστηκε, καὶ τῆς σιτοπομπίας τῆς τῶν Ἑλληνων κύριος, πόλεμος δ' ὅμορος καὶ βαρὺς εἰς τὴν ᾿Αττικὴν διὰ Θηβαίων κεκόμισται, ἄπλους δ' ἡ θάλαττα ὑπὸ τῶν ἐκ τῆς Εὐβοίας ὁρμωμένων ληστῶν γέγονεν; οὐκ ἂν ταῦτ' ἔλεγον, καὶ πολλά γε πρὸς 25 τούτοις ἕτερα; πονηρὸν, ἄ ἄνδρες ᾿Αθηναῖοι, πονη-242 ρὸν ὁ συκοφάντης ἀεὶ καὶ πανταχόθεν βάσκανον

καὶ φιλαίτιον τοῦτο δὲ καὶ φύσει κίναδος τἀνθρώπιόν ἐστιν, οὐδὲν ἐξ ἀρχῆς ὑγιὲς πεποιηκὸς οὐδ'
ἐλεύθερον, αὐτοτραγικὸς πίθηκος, ἀρουραῖος Οἰνόμαος, παράσημος ῥήτωρ. τί γὰρ ἡ σὴ δεινότης εἰς
5 ὄνησιν ἥκει τῆ πατρίδι; νῦν ἡμῖν λέγεις περὶ τῶν
243 παρεληλυθότων; ὥσπερ ἂν εἴ τις ἰατρὸς ἀσθενοῦσι
μὲν τοῖς κάμνουσιν εἰσιὼν μὴ λέγοι μηδὲ δεικνύοι
δὶ ὧν ἀποφεύξονται τὴν νόσον, ἐπειδὴ δὲ τελευτήσειέ τις αὐτῶν καὶ τὰ νομιζόμεν αὐτῷ φέροιτο, ἀκο10 λουθῶν ἐπὶ τὸ μνῆμα διεξίοι "εἰ τὸ καὶ τὸ ἐποίησεν
ἄνθρωπος ούτοσὶ, οὐκ ἂν ἀπέθανεν." ἐμβρόντητε,
εἶτα νῦν λέγεις;

244 Οὐ τοίνυν οὐδὲ τὴν ἦτταν, εἰ ταύτῃ γαυριᾶς ἐφ' ἢ στένειν σε, ὢ κατάρατε, προσῆκεν, ἐν οὐδενὶ τῶν 15 παρ' ἐμοὶ γεγονυῖαν εὐρήσετε τἢ πόλει. οὐτωσὶ δὲ λογίζεσθε. οὐδαμοῦ πώποθ', ὅποι πρεσβευτὴς ἐπέμφθην ὑφ' ὑμῶν ἐγὼ, ἡττηθεὶς ἀπῆλθον τῶν παρὰ Φιλίππου πρέσβεων, οὐκ ἐκ Θετταλίας, οὐκ ἐξ' Αμβρακίας, οὐκ ἐξ' Ιλλυριῶν, οὐ παρὰ τῶν Θρα-20 κῶν βασιλέων, οὐκ ἐκ Βυζαντίου, οὐκ ἄλλοθεν οὐδαμόθεν, οὐ τὰ τελευταῖα ἐκ Θηβῶν, ἀλλ' ἐν οἷς κρατηθεῖεν οἱ πρέσβεις αὐτοῦ τῷ λόγῳ, ταῦτα τοῖς 245 ὅπλοις ἐπιὼν κατεστρέφετο. ταῦτ' οὖν ἀπαιτεῖς παρ' ἐμοῦ, καὶ οὐκ αἰσχύνει τὸν αὐτὸν εἴς τε μαλα-25 κίαν σκώπτων καὶ τῆς Φιλίππου δυνάμεως ἀξιῶν ἕνα ὄντα κρείττω γενέσθαι; καὶ ταῦτα τοῖς λόγοις; τίνος γὰρ ἄλλου κύριος ἦν ἐγώ; οὐ γὰρ τῆς γε

έκάστου ψυχής, οὐδὲ τής τύχης τῶν παραταξαμένων, οὐδὲ τῆς στρατηγίας, ῆς ἔμ' ἀπαιτεῖς εἰθύνας. ούτω σκαιὸς εἶ. ἀλλὰ μὴν ὧν γ' ἂν ὁ ῥήτωρ ὑπεύθυ-246 νος είη, πάσαν εξέτασιν λάμβανε ου παραιτούμαι. τίνα οὖν ἐστι ταῦτα; ἰδεῖν τὰ πράγματα ἀρχόμενα 5 καὶ προαισθέσθαι καὶ προειπείν τοίς ἄλλοις. ταῦτα πέπρακταί μοι. καὶ ἔτι τὰς έκασταχοῦ βραδυτῆτας, όκνους, άγνοίας, φιλονεικίας, ἃ πολιτικὰ ταῖς πόλεσι πρόσεστιν άπάσαις καὶ ἀναγκαῖα άμαρτήματα, ταῦθ' ώς είς ελάχιστα συστείλαι, καὶ τοὐναντίον είς ὁμό- 10 νοιαν καὶ φιλίαν καὶ τοῦ τὰ δέοντα ποιείν όρμην προτρέψαι. καὶ ταῦτά μοι πάντα πεποίηται, καὶ ουδείς μήποθ' εύρη το κατ' έμε ουδεν ελλειφθέν. εὶ τοίνυν τις έροιτο όντινοῦν τίσι τὰ πλεῖστα Φίλιπ-247 πος ὧν κατέπραξε διφκήσατο, πάντες ἂν εἶποιεν τῷ 15 στρατοπέδω καὶ τῷ διδόναι καὶ διαφθείρειν τοὺς ἐπὶ των πραγμάτων. οὐκοῦν των μεν δυνάμεων οὔτε κύριος οὖθ' ἡγεμὼν ἢν ἐγὼ, ὥστε οὐδ' ὁ λόγος τῶν κατὰ ταῦτα πραχθέντων πρὸς έμέ. καὶ μὴν τῷ διαφθαρήναι χρήμασιν η μη κεκράτηκα Φιλίππου . ώσπερ γαρ 20 ό ωνούμενος νενίκηκε τον λαβόντα, έὰν πρίηται, ούτως ό μη λαβων μηδε διαφθαρείς νενίκηκε τον ωνούμενον. ώστε αήττητος ή πόλις το κατ' έμέ.

*Α μεν τοίνυν εγω παρεσχόμην εἰς τὸ δικαίως 248 τοιαῦτα γράφειν τουτονὶ περὶ εμοῦ, πρὸς πολλοῖς 25 ετέροις ταῦτα καὶ παραπλήσια τούτοις εστίν· ἃ δ' οἱ πάντες ὑμεῖς, ταῦτ' ἤδη λέξω. μετὰ γὰρ τὴν

μάχην εύθυς ὁ δήμος, είδως καὶ έορακως πάντα όσα έπραττον έγω, έν αὐτοῖς τοῖς δεινοῖς καὶ φοβεροῖς έμβεβηκώς, ήνίκ' οὐδ' ἀγνωμονησαί τι θαυμαστον ην τους πολλούς προς έμε, πρώτον μεν περί σωτη-5 ρίας της πόλεως τας έμας γνώμας έχειροτόνει, καὶ πάνθ' όσα της φυλακης ένεκα ἐπράττετο, ή διάταξις των φυλάκων, αί τάφροι, τὰ είς τὰ τείχη χρήματα, διὰ τῶν ἐμῶν ψηφισμάτων ἐγίγνετο· ἔπειθ' αίρούμενος σιτώνην έκ πάντων έμε έχειροτόνησεν ο δήμος. 249 καὶ μετὰ ταῦτα συστάντων οἶς ἢν ἐπιμελὲς κακῶς 11 έμε ποιείν, καὶ γραφας, εὐθύνας, εἰσαγγελίας, πάντα ταῦτ' ἐπαγόντων μοι, οὐ δι' ἑαυτῶν τό γε πρῶτον, άλλα δι' ων μάλισθ' ύπελάμβανον άγνοήσεσθαι (ἴστε γὰρ δήπου καὶ μέμνησθε ὅτι τοὺς πρώτους χρό-15 νους κατά την ημέραν έκάστην έκρινόμην έγω, καὶ ούτ' ἀπόνοια Σωσικλέους ούτε συκοφαντία Φιλοκράτους ούτε Διώνδου καὶ Μελάντου μανία ούτ' ἄλλ' ούδεν ἀπείρατον ην τούτοις κατ' έμοῦ), έν τοίνυν τούτοις πασι μάλιστα μεν δια τους θεους, δεύτερον 20 δε δι' ύμᾶς καὶ τους άλλους 'Αθηναίους έσωζόμην. δικαίως τοῦτο γὰρ καὶ ἀληθές ἐστι καὶ ὑπὲρ τῶν όμωμοκότων καὶ γυόντων τὰ εὔορκα δικαστών. 250 οὐκοῦν ἐν μὲν οἶς εἰσηγγελλόμην, ὅτ' ἀπεψηφίζεσθέ μου καὶ το μέρος τῶν ψήφων τοῖς διώκουσιν οὐ 25 μετεδίδοτε, τότ' έψηφίζεσθε τὰ ἄριστά με πράττειν. έν οις δε τὰς γραφάς ἀπέφευγον, ἔννομα καὶ γράφειν καὶ λέγειν ἀπεδεικνύμην έν οἷς δὲ τὰς εὐθύνας

ἐπεσημαίνεσθε, δικαίως καὶ ἀδωροδοκήτως πάντα πεπραχθαί μοι προσωμολογείτε. τούτων οὖν οὕτως ἐχόντων τί προσῆκεν ἢ τί δίκαιον ἢν τοῖς ὑπ' ἐμοῦ πεπραγμένοις θέσθαι τὸν Κτησιφῶντα ὄνομα, οὐχ ὃ τὸν δῆμον ἑώρα τιθέμενον, οὐχ ὃ τοὺς ὀμωμο- 5 κότας δικαστὰς, οὐχ ὃ τὴν ἀλήθειαν παρὰ πᾶσι βεβαιοῦσαν;

Ναὶ, φησὶν, ἀλλὰ τὸ τοῦ Κεφάλου καλὸν, τὸ 251 μηδεμίαν γραφὴν φυγεῖν. καὶ νὴ Δί' εὔδαιμόν γε. ἀλλὰ τί μᾶλλον ὁ πολλάκις μὲν φυγὼν, μηδεπώποτε 10 δ' ἐξελεγχθεὶς ἀδικῶν ἐν ἐγκλήματι γίγνοιτ' ἄν διὰ τοῦτο δικαίως; καίτοι πρός γε τοῦτον, ἄνδρες 'Αθηναῖοι, καὶ τὸ τοῦ Κεφάλου καλὸν εἰπεῖν ἔστι μοι. οὐδεμίαν γὰρ πώποτ' ἐγράψατό με οὐδ' ἐδίωξε γραφὴν, ὥστε ὑπὸ σοῦ γε ώμολόγημαι μηδὲν εἶναι 15 τοῦ Κεφάλου χείρων πολίτης.

Πανταχόθεν μεν τοίνου ἄν τις ἴδοι τὴν ἀγνωμο-252 σύνην αὐτοῦ καὶ τὴν βασκανίαν, οὐχ ἥκιστα δ' ἀφ' ὧν περὶ τῆς τύχης διελέχθη. ἐγὼ δ' ὅλως μεν, ὅστις ἄνθρωπος ὢν ἀνθρώπω τύχην προφέρει, ἀνόη- 20 τον ἡγοῦμαι· ἡν γὰρ ὁ βέλτιστα πράττειν νομίζων καὶ ἀρίστην ἔχειν οἰόμενος οὐκ οἶδεν εἰ μενεῖ τοιαύτη μέχρι τῆς ἐσπέρας, πῶς χρὴ περὶ ταύτης λέγειν ἡ πῶς ὀνειδίζειν ἐτέρω; ἐπειδὴ δ' οὖτος πρὸς πολλοῖς ἄλλοις καὶ περὶ τούτων ὑπερηφάνως χρῆται τῷ 25 λόγω, σκέψασθ', ὧ ἄνδρες 'Αθηναῖοι, καὶ θεωρήσατε ὅσω καὶ ἀληθέστερον καὶ ἀνθρωπινώτερον ἐγὼ

253 περὶ τῆς τύχης τούτου διαλεχθήσομαι. ἐγὰ τὴν μὲν τῆς πόλεως τύχην ἀγαθὴν ἡγοῦμαι, καὶ ταῦθ' όρῶ καὶ τὸν Δία τὸν Δωδωναίον ἡμῖν μαντευόμενον, τὴν μέντοι τῶν πάντων ἀνθρώπων, ἡ νῦν ἐπέχει, ε χαλεπὴν καὶ δεινήν· τίς γὰρ 'Ελλήνων ἡ τίς βαρβάρων οὐ πολλῶν κακῶν ἐν τῷ παρόντι πεπείραται;

254 το μεν τοίνυν προελέσθαι τὰ κάλλιστα καὶ τὸ τῶν οἰηθέντων Ἑλλήνων, εἰ πρόοιντο ἡμᾶς, ἐν εὐδαιμονίᾳ διάξειν, τούτων αὐτῶν ἄμεινον πράττειν τῆς ἀγαθῆς το τίνχης τῆς πόλεως εἶναι τίθημις τὸ δὲ προσκροῦ-

το τύχης της πόλεως εἶναι τίθημι· τὸ δὲ προσκροῦσαι καὶ μὴ πάνθ' ὡς ἐβουλόμεθ' ἡμῖν συμβῆναι της τῶν ἄλλων ἀνθρώπων τύχης τὸ ἐπιβάλλον ἐφ'

255 ήμᾶς μέρος μετειληφέναι νομίζω την πόλιν. την δ' ίδίαν τύχην την έμην καὶ την ένος ήμῶν έκάστου έν

15 τοις ίδιοις έξετάζειν δίκαιον είναι νομίζω. έγω μέν οὖν οὐτωσὶ περὶ τῆς τύχης ἀξιῶ, ὀρθῶς καὶ δικαίως, ώς ἐμαυτῷ δοκῶ, νομίζω δὲ καὶ ὑμίν · ὁ δὲ τὴν ἰδίαν τύχην τὴν ἐμὴν τῆς κοινῆς τῆς πόλεως κυριωτέραν εἶναί φησι, τὴν μικρὰν καὶ φαύλην τῆς ἀγαθῆς καὶ 20 μεγάλης. καὶ πῶς ἔνι τοῦτο γενέσθαι;

256 Καὶ μὴν εἴ γε τὴν ἐμὴν τύχην πάντως ἐξετάζειν, Αἰσχίνη, προαιρεῖ, πρὸς τὴν σεαυτοῦ σκόπει, κἂν εὕρης τὴν ἐμὴν βελτίω τῆς σῆς, παῦσαι λοιδορούμενος αὐτῆ. σκόπει τοίνυν εὐθὺς ἐξ ἀρχῆς. καί μου 25 πρὸς Διὸς μηδεμίαν ψυχρότητα καταγνῷ μηδεῖς. ἐγὼ γὰρ οὕτ᾽ εἴ τις πενίαν προπηλακίζει, νοῦν ἔχειν ἡγοῦμαι, οὕτ᾽ εἴ τις ἐν ἀφθόνοις τραφεῖς ἐπὶ τούτφ

σεμνύνεται άλλ ύπο της τουτουί του χαλεπου βλασφημίας και συκοφαντίας είς τοιούτους λόγους εμπίπτειν αναγκάζομαι, οις εκ των ενόντων ως αν δύνωμαι μετριώτατα χρήσομαι.

Έμοι μεν τοίνυν ύπηρξεν, Αισχίνη, παιδί μεν 257 ουτι φοιτάν είς τὰ προσήκοντα διδασκαλεία, καὶ 6 έχειν όσα χρη του μηδεν αισχρου ποιήσουτα δι' ένδειαν, έξελθόντι δε έκ παίδων ακόλουθα τούτοις πράττειν, χορηγείν, τριηραρχείν, εἰσφέρειν, μηδεμιας φιλοτιμίας μήτε ίδίας μήτε δημοσίας απολεί- 10 πεσθαι, άλλα καὶ τῆ πόλει καὶ τοῖς φίλοις χρήσιμον είναι, έπειδη δε προς τὰ κοινὰ προσελθείν ἔδοξέ μοι, τοιαύτα πολιτεύματα έλέσθαι ώστε καὶ ύπο τῆς πατρίδος καὶ ὑπ' ἄλλων Ελλήνων πολλῶν πολλάκις ἐστεφανῶσθαι, καὶ μηδὲ τοὺς ἐχθροὺς ὑμᾶς, ὡς 15 ου καλά γ' ην α προειλόμην, επιχειρείν λέγειν. έγω μεν δη τοιαύτη συμβεβίωκα τύχη, καὶ πόλλ' 258 αν έχων έτερ' είπειν περι αυτής παραλείπω, φυλαττόμενος το λυπήσαί τινα έν οξς σεμνύνομαι. σύ δ' ό σεμνὸς ἀνὴρ καὶ διαπτύων τους ἄλλους σκόπει 20 προς ταύτην ποία τινὶ κέχρησαι τύχη, δι' ην παίς μεν ὢν μετὰ πολλης ἐνδείας ἐτράφης, ἄμα τῷ πατρὶ προς τῷ διδασκαλείω προσεδρεύων, το μέλαν τρίβων καὶ τὰ βάθρα σπογγίζων καὶ τὸ παιδαγωγείον κορών, οἰκέτου τάξιν, οὐκ ἐλευθέρου παιδὸς ἔχων, 25 άνηρ δε γενόμενος τη μητρί τελούση τὰς βίβλους 259 άνεγίγνωσκες καὶ τάλλα συνεσκευωροῦ, τὴν μὲν

νύκτα νεβρίζων καὶ κρατηρίζων καὶ καθαίρων τους τελουμένους καὶ ἀπομάττων τῷ πηλῷ καὶ τοῖς πιτύροις καὶ ἀνιστὰς ἀπὸ τοῦ καθαρμοῦ κελεύων λέγειν "έφυγον κακον, ευρον άμεινον," έπι τω μηδένα πώ-5 ποτε τηλικοῦτ' όλολύξαι σεμνυνόμενος (καὶ ἔγωγε νομίζω · μη γάρ οίεσθ' αὐτον φθέγγεσθαι μεν ούτω 260 μέγα, ολολύζειν δ' οὐχ ὑπέρλαμπρον), ἐν δὲ ταῖς ήμέραις τους καλούς θιάσους ἄγων διὰ τῶν όδῶν, τους έστεφανωμένους τῷ μαράθῳ καὶ τῆ λεύκη, τους 10 όφεις τους παρείας θλίβων καὶ ύπερ της κεφαλης αίωρων, καὶ βοων εὐοῖ σαβοῖ, καὶ ἐπορχούμενος ὑῆς ἄττης ἄττης ύῆς, ἔξαρχος καὶ προηγεμων καὶ κιστοφόρος καὶ λικνοφόρος καὶ τοιαῦτα ὑπὸ τῶν γραδίων προσαγορευόμενος, μισθον λαμβάνων τούτων ένθρυπτα καὶ στρεπ-15 τους καὶ νεήλατα, ἐφ' οἶς τίς οὐκ ἂν ὡς ἀληθῶς αὐτὸν 261 εὐδαιμονίσειε καὶ τὴν αύτοῦ τύχην; ἐπειδὴ δ' εἰς τους δημότας ένεγράφης όπωσδήποτε έω γαρ τουτό γε, επειδή δ' οὖν ενεγράφης, εὐθέως το κάλλιστον έξελέξω τῶν ἔργων, γραμματεύειν καὶ ὑπηρετείν 20 τοις άρχιδίοις. ως δ' άπηλλάγης ποτε καὶ τούτου, πάνθ' ὰ τῶν ἄλλων κατηγορεῖς αὐτὸς ποιήσας, οὐ κατήσχυνας μὰ Δί' οὐδεν τῶν προϋπηργμένων τῶ 262 μετά ταῦτα βίω, ἀλλὰ μισθώσας σαυτὸν τοῖς βαρυστόνοις έπικαλουμένοις έκείνοις ύποκριταίς, Σιμύλω 25 καὶ Σωκράτει, έτριταγωνίστεις, σῦκα καὶ βότρυς καὶ έλμας συλλέγων ώσπερ όπωρώνης έκ τῶν ἀλλοτρίων χωρίων, πλείω λαμβάνων ἀπὸ τούτων τραύματα ἢ τῶν

αγώνων, οθς ύμεις περί της ψυχης ήγωνίζεσθε · ην γαρ άσπονδος καὶ ἀκήρυκτος ύμιν πρὸς τοὺς θεατὰς πόλεμος, ύφ' ὧν πολλὰ τραύματ' εἰληφως εἰκότως τοὺς απείρους των τοιούτων κινδύνων ως δειλούς σκώπτεις. άλλα γαρ παρείς ων την πενίαν αιτιάσαιτ' 263 άν τις, πρὸς αὐτὰ τά τοῦ τρόπου σου βαδιοῦμαι κατη- 6 γορήματα. τοιαύτην γὰρ είλου πολιτείαν, ἐπειδή ποτε καὶ τοῦτ' ἐπῆλθέ σοι ποιῆσαι, δι' ἡν εὐτυχούσης μεν της πατρίδος λαγω βίον έζης δεδιως καὶ τρέμων καὶ ἀεὶ πληγήσεσθαι προσδοκῶν ἐφ' οἶς σαυτῷ 10 συνήδεις άδικοῦντι, ένοις δ' ήτύχησαν οι άλλοι, θρασύς ων υφ' άπάντων ωψαι. καίτοι δστις χιλίων πολιτων 264 αποθανόντων εθάρρησε, τί οδτος παθείν ύπο των ζώντων δίκαιός έστιν; πολλά τοίνυν έτερ' είπειν έχων περὶ αὐτοῦ παραλείψω · οὐ γὰρ ὅσ' ἂν δείξαιμι προσ- 15 όντ' αἰσχρὰ τούτω καὶ ὀνείδη, πάντ' οἶμαι δείν εὐχερῶς λέγειν, άλλ' όσα μηδεν αισχρόν έστιν είπειν έμοί.

'Εξέτασον τοίνυν παρ' ἄλληλα τὰ σοὶ κάμοὶ βε-265 βιωμένα, πράως, μὴ πικρῶς, Αἰσχίνη· εἶτ' ἐρώτησον τουτουσὶ τὴν ποτέρου τύχην ἃν ἕλοιθ' ἕκαστος 20 αὐτῶν. ἐδίδασκες γράμματα, ἐγὰ δ' ἐφοίτων. ἐτέλεις, ἐγὰ δ' ἐτελούμην. ἐχόρευες, ἐγὰ δ' ἐχορήγουν. ἐγραμμάτευες, ἐγὰ δ' ἤκκλησίαζον. ἐτριταγωνίστεις, ἐγὰ δ' ἐθεώρουν. ἐξέπιπτες, ἐγὰ δ' ἐσύριττον. ὑπὲρ τῶν ἐχθρῶν πεπολίτευσαι πάντα, 25 ἐγὰ δ' ὑπὲρ τῆς πατρίδος. ἐῶ τἄλλα, ἀλλὰ νυνὶ 266 τήμερον ἐγὰ μὲν ὑπὲρ τοῦ στεφανωθῆναι δοκιμάζο-

μαι, τὸ δὲ μηδ' ότιοῦν ἀδικεῖν ἀνωμολόγημαι, σοὶ δὲ συκοφάντη μὲν εἶναι δοκεῖν ὑπάρχει, κινδυνεύεις δὲ εἴτε δεῖ σ' ἔτι τοῦτο ποιεῖν, εἴτ ἤδη πεπαῦσθαι μὴ μεταλαβόντα τὸ μέρος τῶν ψήφων. ἀγαθῆ γ', 5 οὐχ ὁρậς; τύχη συμβεβιωκὼς τῆς ἐμῆς ὡς φαύλης κατηγορεῖς.

267 Φέρε δη καὶ τὰς τῶν λειτουργιῶν μαρτυρίας, ὧν λελειτούργηκα, ὑμῖν ἀναγνῶ. παρ' ὰς παρανάγνωθι καὶ σύ μοι τὰς ῥήσεις ὰς ἐλυμαίνου,

10 ηκω νεκρών κευθμώνα καὶ σκότου πύλας καὶ

κακαγγελείν μεν ἴσθι μη θέλοντά με,

καὶ κακὸν κακῶς σε μάλιστα μὲν οἱ θεοὶ, ἔπειτα οὖτοι πάντες ἀπολέσειαν, πονηρὸν ὄντα καὶ πολίτην καὶ τριταγωνιστήν.

15 Λέγε τὰς μαρτυρίας.

MAPTYPIAI.

268 'Εν μεν τοίνυν τοις προς την πόλιν τοιούτος · εν δε τοις ίδιοις εἰ μη πάντες ἴστε ὅτι κοινὸς καὶ φιλάνθρωπος καὶ τοις δεομένοις ἐπαρκῶν, σιωπῶ καὶ οὐδὲν ἂν εἴποιμι οὐδὲ παρασχοίμην περὶ τούτων οὐδεμίαν μαρ-20 τυρίαν, οὕτ ἐἴ τινας ἐκ τῶν πολεμίων ἐλυσάμην, οὕτ εἴ τισι θυγατέρας συνεξέδωκα, οὕτε τῶν τοιούτων 269 οὐδέν. καὶ γὰρ οὕτω πως ὑπείληφα. ἐγὰ νομίζω τὸν μὲν εὖ παθόντα δεῖν μεμνησθαι πάντα τὸν χρό-

νον, τον δὲ ποιήσαντα εὐθὺς ἐπιλελῆσθαι, εἰ δεῖ τον μὲν χρηστοῦ, τον δὲ μὴ μικροψύχου ποιεῖν ἔργον ἀνθρώπου. τὸ δὲ τὰς ἰδίας εὐεργεσίας ὑπομιμνήσκειν καὶ λέγειν μικροῦ δεῖν ὅμοιόν ἐστι τῷ ὀνειδίζειν. οὐ δὴ ποιήσω τοιοῦτον οὐδὲν, οὐδὲ προαχθήσες σομαι, ἀλλ' ὅπως ποθ' ὑπείλημμαι περὶ τούτων, ἀρκεῖ μοι.

Βούλομαι δε των ιδίων απαλλαγείς έτι μικρά 270 προς ύμας είπειν περί των κοινών. εί μεν γαρ έχεις, Αισχίνη, των ύπο τούτον τον ήλιον είπειν 10 ανθρώπων όστις άθώος της Φιλίππου πρότερον καὶ νῦν της 'Αλεξάνδρου δυναστείας γέγονεν, η των Έλλήνων η των βαρβάρων, έστω, συγχωρώ σοι την έμην είτε τύχην είτε δυστυχίαν ονομάζειν βούλει πάντων αιτίαν γεγενήσθαι, εί δε καὶ τῶν 271 μηδεπώποτ' ιδόντων έμε μηδε φωνην άκηκοότων 16 έμου πολλοί πολλά καὶ δεινά πεπόνθασι, μη μόνον κατ' ἄνδρα, ἀλλὰ καὶ πόλεις ὅλαι καὶ ἔθνη, πόσω δικαιότερον καὶ άληθέστερον την άπάντων, ώς ἔοικεν, άνθρώπων τύχην κοινην καὶ φοράν τινα πραγμάτων 20 χαλεπην καὶ ούχ οίαν έδει τούτων αιτίαν ήγεισθαι. σὺ τοίνυν ταῦτ' ἀφεὶς ἐμὲ τὸν παρὰ τουτοισὶ πεπο-272 λιτευμένον αἰτιᾶ, καὶ ταῦτ' εἰδως ὅτι, καὶ εἰ μὴ τὸ όλον, μέρος γ' ἐπιβάλλει τῆς βλασφημίας ἄπασι, καὶ μάλιστα σοί. εἰ μεν γὰρ έγω κατ' έμαυτον 25 αὐτοκράτωρ ὢν περὶ τῶν πραγμάτων έβουλευόμην, ην αν τοις άλλοις ρήτορσιν ύμιν έμε αιτιασθαι εί 273

δε παρήτε μεν έν ταις εκκλησίαις άπάσαις, άει δ' έν κοινώ το συμφέρον ή πόλις προυτίθει σκοπείν, πασι δε ταῦτ' εδόκει τότ' ἄριστ' εἶναι, καὶ μάλιστα σοὶ (οὐ γὰρ ἐπ' εὐνοία γ' ἐμοὶ παρεχώρεις ἐλπίδων 5 καὶ ζήλου καὶ τιμῶν, ὰ πάντα προσῆν τοῖς τότε πραττομένοις ὑπ' ἐμοῦ, ἀλλὰ τῆς ἀληθείας ήττώμενος δηλουότι καὶ τῶ μηδεν έχειν εἰπεῖν βέλτιον), πως οὐκ ἀδικεῖς καὶ δεινὰ ποιεῖς τούτοις νῦν ἐγκα-274 λων ων τότ' ούκ είχες λέγειν βελτίω; παρά μεν το τοίνυν τοις άλλοις έγως όρω πασιν ανθρώποις διωρισμένα καὶ τεταγμένα πως τὰ τοιαῦτα. άδικεῖ τις έκων, ὀργην καὶ τιμωρίαν κατὰ τούτου. ἐξήμαρτέ τις ἄκων, συγγνώμην ἀντὶ τῆς τιμωρίας τούτω. ούτ' άδικων τις ούτ' έξαμαρτάνων, είς τὰ πασι 15 δοκούντα συμφέρειν έαυτον δούς οὐ κατώρθωσε μεθ' άπάντων; οὐκ ὀνειδίζειν οὐδε λοιδορείσθαι τῷ τοι-275 ούτω δίκαιον, άλλα συνάχθεσθαι. φανήσεται ταῦτα πάντα ούτως οὐ μόνον ἐν τοῖς νομίμοις, ἀλλὰ καὶ ἡ φύσις αὐτὴ τοῖς ἀγράφοις νόμοις καὶ τοῖς ἀνθρωπί-20 νοις έθεσι διώρικεν. Αἰσχίνης τοίνυν τοσοῦτον ύπερβέβληκεν άπαντας άνθρώπους ώμότητι καὶ συκοφαντία ώστε καὶ ὧν αὐτὸς ὡς ἀτυχημάτων έμέμνητο, καὶ ταῦτ' έμοῦ κατηγορεῖ.

276 Καὶ πρὸς τοῖς ἄλλοις, ὥσπερ αὐτὸς ἄπλῶς καὶ 23 μετ' εὐνοίας πάντας εἰρηκῶς τοὺς λόγους, φυλάττειν ἐμὲ καὶ τηρεῖν ἐκέλευεν, ὅπως μὴ παρακρούσομαι μηδ' ἐξαπατήσω, δεινὸν καὶ γόητα καὶ σοφιστὴν καὶ τὰ τοιαῦτ' ὀνομάζων, ὡς ἐὰν πρότερός τις εἴπη τὰ προσόνθ' ἑαυτῷ περὶ ἄλλου, καὶ δὴ ταῦθ' οὕτως έχουτα, καὶ οὐκέτι τοὺς ἀκούοντας σκεψομένους τίς ποτ' αυτός έστιν ο ταῦτα λέγων. έγω δ' οἶδ' ὅτι γιγνώσκετε τοῦτον ἄπαντες, καὶ πολὺ τούτω μᾶλλον 5 ή έμοι νομίζετε ταῦτα προσείναι. κάκείνο εὖ οἶδ' 277 ότι την έμην δεινότητα — ἔστω γάρ. καίτοι ἔγωγ' όρω της των λεγόντων δυνάμεως τους ακούοντας το πλείστον κυρίους : ώς γὰρ ἂν ὑμεῖς ἀποδέξησθε καὶ προς έκαστον έχητ' εὐνοίας, ούτως ὁ λέγων έδοξε το φρονείν. εί δ' οὖν έστι καὶ παρ' έμοί τις έμπειρία τοιαύτη, ταύτην μεν ευρήσετε πάντες έν τοις κοινοίς έξεταζομένην ύπερ ύμων ἀεὶ καὶ οὐδαμοῦ καθ' ύμων οὐδ' ἰδία, τὴν δὲ τούτου τοὐναντίον οὐ μόνον τῷ λέγειν ύπερ των έχθρων, άλλα καὶ εί τις ελύπησε τι τοῦ- 15 τον ἡ προσέκρουσέ που, κατὰ τούτων. οὐ γὰρ αὐτη δικαίως, οὐδ' ἐφ' ὰ συμφέρει τη πόλει, χρηται. ούτε γὰρ τὴν ὀργὴν ούτε τὴν ἔχθραν ούτ' ἄλλο 278 ούδεν των τοιούτων τον καλον κάγαθον πολίτην δεί τους ύπερ των κοινών είσεληλυθότας δικαστάς 20 άξιουν αύτῷ βεβαιουν, οὐδ' ύπερ τούτων εἰς ύμᾶς εἰσιέναι, ἀλλὰ μάλιστα μεν μὴ ἔχειν ταῦτ' ἐν τῆ φύσει, εί δ' ἄρ' ἀνάγκη, πρώως καὶ μετρίως διακείμεν έχειν. έν τίσιν οθν σφοδρον είναι τον πολιτευόμενον καὶ τὸν ρήτορα δεῖ; ἐν οἶς τῶν ὅλων τι 25 κινδυνεύεται τη πόλει, καὶ ἐν οἶς προς τους ἐναντίους έστὶ τῷ δήμῳ, ἐν τούτοις ταῦτα γὰρ γενναίου

279 καὶ ἀγαθοῦ πολίτου. μηδενὸς δὲ ἀδικήματος πώποτε δημοσίου, προσθήσω δε μηδ' ίδίου, δίκην άξιώσαντα λαβείν παρ' έμου μήθ' ύπερ της πόλεως μήθ' ύπερ αύτοῦ, στεφάνου καὶ ἐπαίνου κατηγορίαν 5 ήκειν συνεσκευασμένον, καὶ τοσουτουσὶ λόγους άνηλωκέναι ίδίας έχθρας καὶ φθόνου καὶ μικροψυχίας έστὶ σημείου, οὐδενὸς χρηστοῦ. τὸ δὲ δὴ καὶ τους προς έμε αυτον άγωνας εάσαντα νυν έπι 280 τουδ' ήκειν καὶ πάσαν έχει κακίαν. καί μοι δοκείς 10 έκ τούτων, Αισχίνη, λόγων έπίδειξίν τινα και φωνασκίας βουλόμενος ποιήσασθαι τοῦτον προελέσθαι τον άγωνα, ούκ άδικήματος ούδενος λαβείν τιμωρίαν. έστι δ' ούχ ὁ λόγος τοῦ ρήτορος, Αἰσχίνη, τίμιον, ούδ' ὁ τόνος της φωνής, άλλὰ τὸ ταυτὰ προαιρεί-15 σθαι τοίς πολλοίς καὶ τὸ τοὺς αὐτοὺς μισείν καὶ 281 φιλείν ούσπερ αν ή πατρίς. ό γαρ ούτως έχων την ψυχην, οδτος ἐπ' εὐνοία πάντ' ἐρεί· ὁ δ' ἀφ' ὧν ή πόλις προοράταί τινα κίνδυνον έαυτη, τούτους θεραπεύων οὐκ ἐπὶ τῆς αὐτῆς ὁρμεῖ τοῖς πολλοῖς, οὔκουν 20 οὐδὲ τῆς ἀσφαλείας τὴν αὐτὴν ἔχει προσδοκίαν. άλλ', όρᾶς; έγώ· ταὐτὰ γὰρ συμφέρονθ' είλόμην τουτοισί, καὶ οὐδὲν ἐξαίρετον οὐδὶ ἴδιον πεποίημαι. 282 ἆρ' οὖν οὐδὲ σύ; καὶ πῶς; δς εὐθέως μετὰ τὴν μάχην πρεσβευτής επορεύου προς Φίλιππον, δς ην 25 των εν εκείνοις τοις χρόνοις συμφορών αίτιος τή πατρίδι, καὶ ταῦτ' ἀρνούμενος πάντα τον ἔμπροσθε χρόνον ταύτην την χρείαν, ώς πάντες ίσασιν. καίτοι τίς δ την πόλιν έξαπατων; ούχ δ μη λέγων ά φρονεί; τώ δ' ὁ κηρυξ καταράται δικαίως; οὐ τώ τοιούτω; τί δε μείζον έχοι τις αν είπειν αδίκημα κατ' ἀνδρὸς ρήτορος ἢ εἰ μὴ ταὐτὰ φρονεῖ καὶ λέγει; σὺ τοίνυν οὖτος εὐρέθης. εἶτα σὺ φθέγγει καὶ βλέ-283 πειν είς τὰ τουτωνὶ πρόσωπα τολμᾶς; πότερ' οὐχ 6 ήγει γιγνώσκειν αὐτοὺς όστις εί; ἢ τοσοῦτον ὑπνον καὶ λήθην ἄπαντας ἔχειν ώστ' οὐ μεμνησθαι τοὺς λόγους οθς έδημηγόρεις έν τῷ πολέμω, καταρώμενος καὶ διομνύμενος μηδεν είναι σοὶ καὶ Φιλίππω πράγ- 10 μα, άλλ' έμε την αιτίαν σοι ταύτην έπάγειν της ίδίας ένεκ' έχθρας, οὐκ οὖσαν ἀληθῆ. ώς δ' ἀπηγ-284 γέλθη τάχισθ' ή μάχη, οὐδεν τούτων φροντίσας εὐθέως ώμολόγεις καὶ προσεποιοῦ φιλίαν, καὶ ξενίαν είναί σοι προς αὐτον, τῆ μισθαρνία ταῦτα μετατιθέ- 15 μενος τὰ ὀνόματα· ἐκ ποίας γὰρ ἴσης ἡ δικαίας προφάσεως Αισχίνη τῷ Γλαυκοθέας τῆς τυμπανιστρίας ξένος η φίλος η γνώριμος ην Φίλιππος; έγω μεν ούχ όρω, άλλ' έμισθώθης έπὶ τῷ τὰ τουτωνὶ συμφέροντα διαφθείρειν. άλλ' δμως ούτω φανερώς 20 αύτος είλημμένος προδότης καὶ κατά σαυτοῦ μηνυτης έπὶ τοῖς συμβάσι γεγονώς έμοὶ λοιδορεί καὶ ονειδίζεις ταῦτα, ὧν πάντας μᾶλλον αἰτίους εύρήσεις.

Πολλὰ καὶ καλὰ καὶ μεγάλα ἡ πόλις, Αἰσχίνη, 285 καὶ προείλετο καὶ κατώρθωσε δι' ἐμοῦ, ὧν οὐκ ἡμνη- 25 μόνησεν. σημείον δέ χειροτονῶν γὰρ ὁ δῆμος τὸν ἐροῦντ' ἐπὶ τοῖς τετελευτηκόσι παρ' αὐτὰ τὰ συμ-

βάντα οὐ σὲ ἐχειροτόνησε προβληθέντα, καίπερ εύφωνον όντα, οὐδε Δημάδην, ἄρτι πεποιηκότα την εἰρήνην, οὐδ' Ἡγήμονα, οὐδ' ἄλλον ὑμῶν οὐδένα, άλλ' έμέ. καὶ παρελθόντος σοῦ καὶ Πυθοκλέους 5 ώμως καὶ ἀναιδως, ὧ Ζεῦ καὶ θεοὶ, καὶ κατηγορούντων έμοῦ ταὐτὰ ἃ καὶ σὺ νυνὶ, καὶ λοιδορουμένων, ἔτ 286 ἄμεινον έχειροτόνησεν έμέ. το δ' αἴτιον οὐκ ἀγνοεῖς μεν, όμως δε φράσω σοι κάγώ. άμφότερ ήδεσαν οὖτοι, τήν τ' εμήν εὔνοιαν καὶ προθυμίαν, μεθ' ής το τὰ πράγματ' ἔπραττου, καὶ τὴν ὑμετέραν ἀδικίαν. ά γαρ εύθενούντων των πραγμάτων ήρνεισθε διομνύμενοι, ταυτ' έν οις έπταισεν ή πόλις ώμολογήσατε. τους οὖν ἐπὶ τοῖς κοινοῖς ἀτυχήμασιν ὧν ἐφρόνουν λαβόντας ἄδειαν έχθρους μεν πάλαι, φανερους δε τόθ' 287 ήγήσαντο αύτοις γεγενήσθαι είτα καὶ προσήκειν 16 ύπολαμβάνοντες τον έρουντ' έπι τοις τετελευτηκόσι καὶ τὴν ἐκείνων ἀρετὴν κοσμήσοντα μήθ' ὁμωρόφιον μήθ' ομόσπονδον γεγενημένον είναι τοις προς έκείνους παραταξαμένοις, μηδ' έκει μεν κωμάζειν καὶ 20 παιανίζειν έπὶ ταις τῶν Ελλήνων συμφοραίς μετά των αὐτοχείρων τοῦ φόνου, δεῦρο δ' ἐλθόντα τιμᾶσθαι, μηδε τη φωνή δακρύειν ύποκρινόμενον την έκείνων τύχην, άλλα τη ψυχή συναλγείν. τοῦτο δ' έωρων παρ' έαυτοίς καὶ παρ' έμοι, παρά δ' ύμιν 25 ού. διὰ ταῦτ' ἔμ' ἐχειροτόνησαν καὶ οὐχ ὑμᾶς. 288 καὶ οὐχ ὁ μὲν δημος οὕτως, οἱ δὲ τῶν τετελευτηκότων πατέρες καὶ άδελφοὶ οἱ ὑπὸ τοῦ δήμου τόθ'

αίρεθέντες ἐπὶ τὰς ταφὰς ἄλλως πως, ἀλλὰ δέον ποιεῖν αὐτοὺς τὸ περίδειπνον ὡς παρ' οἰκειοτάτω τῶν τετελευτηκότων, ὥσπερ τἄλλ' εἴωθε γίγνεσθαι, τοῦτ' ἐποίησαν παρ' ἐμοί. εἰκότως γένει μὲν γὰρ ἔκαστος ἑκάστω μᾶλλον οἰκεῖος ἢν ἐμοῦ, κοινῆ δὲ 5 πᾶσιν οὐδεῖς ἐγγυτέρω ῷ γὰρ ἐκείνους σωθῆναι καὶ κατορθῶσαι μάλιστα διέφερεν, οὖτος καὶ παθόντων ἃ μήποτ' ἄφελον τῆς ὑπὲρ ἀπάντων λύπης πλεῖστον μετεῖχεν.

Λέγε δ' αὐτῷ τουτὶ τὸ ἐπίγραμμα, δ δημοσία 289 προείλετο ἡ πόλις αὐτοῖς ἐπιγράψαι, ἵν' εἰδῆς, π Αἰσχίνη, καὶ ἐν αὐτῷ τούτῷ σαυτὸν ἀγνώμονα καὶ συκοφάντην ὄντα καὶ μιαρόν. Λέγε.

ЕПІГРАММА.

Οΐδε πάτρας ενεκα σφετέρας εἰς δῆριν ἔθεντο ὅπλα, καὶ ἀντιπάλων ὕβριν ἀπεσκέδασαν.

μαρνάμενοι δ' ἀρετῆς καὶ δείματος οὐκ ἐσάωσαν

ψυχὰς, ἀλλὶ 'λίδην κοινὸν ἔθεντο βραβῆ,
οὕνεκεν Ἑλλήνων, ὡς μὴ ζυγὸν αὐχένι θέντες
δουλοσύνης στυγερὰν ἀμφὶς ἔχωσιν ὕβριν.

γαῖα δὲ πατρὶς ἔχει κόλποις τῶν πλεῖστα καμόντων

σώματὶ, ἐπεὶ θνητοῖς ἐκ Διὸς ῆδε κρίσις

μηδὲν άμαρτεῖν ἐστι θεοῦ καὶ πάντα κατορθοῦν,

ἐν βιοτῆ μοῖραν δ' οὔ τι φυγεῖν ἔπορεν.

'Ακούεις, 'Αἰσχίνη, καὶ ἐν αὐτῷ τούτῷ μηδὲν άμαρ-290 τεῖν ἐστι θεοῦ καὶ πάντα κατορθοῦν; οὐ τῷ συμβού- 25 λῷ τὴν τοῦ κατορθοῦν τοὺς ἀγωνιζομένους ἀνέθηκε δύναμιν, ἀλλὰ τοῖς θεοῖς. τί οὖν, ὧ κατάρατ', ἐμοὶ περὶ τούτων λοιδορεῖ, καὶ λέγεις ἃ σοὶ καὶ τοῖς σοῖς οἱ θεοὶ τρέψειαν εἰς κεφαλήν;

Πολλά τοίνυν, & ἄνδρες 'Αθηναίοι, καὶ ἄλλα 5 κατηγορηκότος αὐτοῦ καὶ κατεψευσμένου, μάλιστ' έθαύμασα πάντων, ότι των συμβεβηκότων τότε τη πόλει μνησθείς ούχ ώς αν εύνους και δίκαιος πολίτης έσχε την γνώμην, οὐδ' έδάκρυσεν, οὐδ' έπαθε τοιοῦτον οὐδεν τῆ ψυχῆ, ἀλλ' ἐπάρας τὴν φω-10 νην καὶ γεγηθως καὶ λαρυγγίζων ἤετο μεν ἐμοῦ κατηγορείν δηλονότι, δείγμα δ' έξέφερε καθ' έαυτοῦ ὅτι τοίς γεγενημένοις άνιαροίς ούδεν όμοίως έσχε τοίς 292 άλλοις. καίτοι του των νόμων καὶ της πολιτείας φάσκοντα φροντίζειν, ώσπερ οὖτος νυνὶ, καὶ εἰ μηδεν 15 άλλο, τοῦτό γ' ἔχειν δεῖ, ταὐτὰ λυπεῖσθαι καὶ ταὐτὰ χαίρειν τοῖς πολλοῖς, καὶ μὴ τῆ προαιρέσει τῶν κοινών έν τω των έναντίων μέρει τετάχθαι δ συ νυνί πεποιηκώς εἶ φανερός, έμὲ πάντων αἴτιον καὶ δι' έμὲ εἰς πράγματα φάσκων έμπεσείν την πόλιν, οὐκ ἀπὸ τῆς 20 έμης πολιτείας οὐδε προαιρέσεως άρξαμένων ύμῶν 293 τοις Έλλησι βοηθείν, έπεὶ ἔμοις εἰ τοῦτο δοθείη παρ' ύμῶν, δι' έμὲ ύμᾶς ήναντιῶσθαι τῆ κατὰ τῶν Ελλήνων ἀρχή πραττομένη, μείζων αν δοθείη δωρεα συμπασων ων τοις άλλοις δεδώκατε. άλλ' οὔτ' αν 25 έγω ταῦτα φήσαιμι (ἀδικοίην γὰρ ἂν ὑμᾶς), ρὔτ΄ αν ύμεις εθ οίδ' ότι συγχωρήσαιτε ουτός τ' εί δίκαια ἐποίει, οὐκ ἂν ἕνεκα τῆς πρὸς ἐμὲ ἔχθρας τὰ

μέγιστα τῶν ὑμετέρων καλῶν ἔβλαπτε καὶ διέβαλλεν.

'Αλλὰ τί ταῦτ' ἐπιτιμῶ, πολλῷ σχετλιώτερα 294 άλλα κατηγορηκότος αύτοῦ καὶ κατεψευσμένου; δς γαρ έμου φιλιππισμον, ω γη καὶ θεοί, κατηγορεί, 5 τί οὖτος οὐκ αν εἴποι; καίτοι νη τον Ἡρακλέα καὶ πάντας θεούς, εί γ' ἐπ' ἀληθείας δέοι σκοπείσθαι, το καταψεύδεσθαι καὶ δι' έχθραν τι λέγειν άνελόντας έκ μέσου, τίνες ώς άληθως είσιν οις αν είκότως καὶ δικαίως την των γεγενημένων αἰτίαν ἐπὶ την 10 κεφαλην άναθείεν άπαντες, τους όμοίους τούτω παρ έκάστη των πόλεων εύροιτ αν, ου τους έμοι ολ, 295 ότ' ην ἀσθενη τὰ Φιλίππου πράγματα καὶ κομιδή μικρά, πολλάκις προλεγόντων ήμων καὶ παρακαλούντων καὶ διδασκόντων τὰ βέλτιστα, τῆς ἰδίας ἕνεκ' 15 αίσχροκερδίας τὰ κοινή συμφέροντα προΐεντο, τους ύπάρχοντας έκαστοι πολίτας έξαπατῶντες καὶ διαφθείροντες, έως δούλους ἐποίησαν, Θετταλούς Δάοχος, Κινέας, Θρασυδαίος, 'Αρκάδας Κερκιδάς, 'Ιερώνυμος, Εύκαμπίδας, 'Αργείους Μύρτις, Τελέδαμος, Μνα- 20 σέας, 'Ηλείους Ευξίθεος, Κλεότιμος, 'Αρίσταιγμος, Μεσσηνίους οἱ Φιλιάδου τοῦ θεοῖς ἐχθροῦ παίδες Νέων καὶ Θρασύλοχος, Σικυωνίους 'Αρίστρατος, Έπιχάρης, Κορινθίους Δείναρχος, Δημάρατος, Μεγαρέας Πτοιόδωρος, Έλιξος, Περίλαος, Θηβαίους 25 Τιμόλας, Θεογείτων, 'Ανεμοίτας, Ευβοέας "Ιππαρχος, Κλείταρχος, Σωσίστρατος. ἐπιλείψει με λέ-296

γουτα ή ήμέρα τὰ τῶν προδοτῶν ὀνόματα. οὕτοι πάντες εἰσὶν, ἄνδρες ᾿Αθηναῖοι, τῶν αὐτῶν βουλευμάτων ἐν ταῖς αὐτῶν πατρίσιν ὧνπερ οὕτοι παρ' ὑμῖν, ἄνθρωποι μιαροὶ καὶ κόλακες καὶ ἀλάστορες, τὴκρωτηριασμένοι τὰς ἐαυτῶν ἔκαστοι πατρίδας, τὴν ἐλευθερίαν προπεπωκότες πρότερον μὲν Φιλίππω, νῦν δὲ ᾿Αλεξάνδρω, τῆ γαστρὶ μετροῦντες καὶ τοῖς αἰσχίστοις τὴν εὐδαιμονίαν, τὴν δ᾽ ἐλευθερίαν καὶ τὸ μηδένα ἔχειν δεσπότην αὐτῶν, ἃ τοῖς προτέροις τοῦ Ελλησιν ὅροι τῶν ἀγαθῶν ἢσαν καὶ κανόνες, ἀνατετροφότες.

297 Ταύτης τοίνυν της ούτως αἰσχρᾶς καὶ περιβοήτου συστάσεως καὶ κακίας, μάλλον δ', δ ἄνδρες 'Αθηναίοι, προδοσίας, εἰ δεὶ μὴ ληρείν, τῆς τῶν Ελλήτο νων έλευθερίας, ή τε πόλις παρα πασιν ανθρώποις αναίτιος γέγονεν έκ των έμων πολιτευμάτων καὶ έγω παρ ύμιν. εἶτά μ' έρωτᾶς ἀντὶ ποίας ἀρετῆς άξιῶ τιμᾶσθαι; ἐγῶ δή σοι λέγω ὅτι τῶν πολιτευομένων παρά τοις "Ελλησι διαφθαρέντων άπάντων, 20 αρξαμένων από σού, πρότερον μεν ύπο Φιλίππου, 298 νῦν δ' ὑπ' 'Αλεξάνδρου, ἐμὲ οὔτε καιρὸς ὁὔτε φιλανθρωπία λόγων ουτ' ἐπαγγελιῶν μέγεθος ουτ' ἐλπὶς ούτε φόβος ούτ' άλλο ούδεν έπηρεν ούδε προηγάγετο ὧν ἔκρινα δικαίων καὶ συμφερόντων τῆ πατρίδι 25 οὐδὲν προδοῦναι, οὐδ', ὅσα συμβεβούλευκα πώποτε τουτοισί, όμοίως ύμιν ώσπερανεί τρυτάνη βέπων έπί το λημμα συμβεβούλευκα, άλλ' άπ' ορθης καὶ δικαίας

καὶ ἀδιαφθόρου τῆς ψυχῆς, καὶ μεγίστων δὴ πραγμάτων τῶν κατ' ἐμαυτὸν ἀνθρώπων προστὰς πάντα ταῦτα ύγιῶς καὶ δικαίως πεπολίτευμαι. διὰ ταῦτ' άξιῶ τιμᾶσθαι. τον δὲ τειχισμον τοῦτον, δν σύ 299 μου διέσυρες, καὶ τὴν ταφρείαν ἄξια μεν χάριτος 5 καὶ ἐπαίνου κρίνω, πῶς γὰρ οὖ; πόρρω μέντοι που των έμαυτω πεπολιτευμένων τίθεμαι. οὐ λίθοις έτείχισα την πόλιν οὐδὲ πλίνθοις έγω, οὐδ' ἐπὶ τούτοις μέγιστον των έμαυτου φρονώ αλλ' έαν τον έμον τειχισμού βούλη δικαίως σκοπείν, εύρήσεις 10 όπλα και πόλεις και τόπους και λιμένας και ναυς καὶ ἵππους καὶ πολλούς τοὺς ὑπέρ τούτων άμυνουμένους. ταῦτα προύβαλόμην ἐγὰ πρὸ τῆς ᾿Αττι-300 κής, όσον ην ανθρωπίνω λογισμώ δυνατον, καὶ τούτοις ἐτείχισα την χώραν, οὐχὶ τον κύκλον τοῦ 15 Πειραιώς οὐδε τοῦ ἄστεως. οὐδε γ' ήττήθην εγω τοίς λογισμοίς Φιλίππου, πολλού γε καὶ δεί, οὐδὲ ταίς παρασκευαίς, άλλ' οί των συμμάχων στρατηγοὶ καὶ αἱ δυνάμεις τῆ τύχη. τίνες αἱ τούτων ἀποδείξεις; εναργείς καὶ φανεραί. σκοπείτε δέ.

Τί χρην τον εύνουν πολίτην ποιείν, τί τον μετὰ 301 πάσης προνοίας καὶ προθυμίας καὶ δικαιοσύνης ὑπὲρ τῆς πατρίδος πολιτευόμενον; οὐκ ἐκ μὲν θαλάττης την Ευβοιαν προβαλέσθαι πρὸ τῆς ᾿Αττικῆς, ἐκ δὲ τῆς μεσογείας την Βοιωτίαν, ἐκ δὲ τῶν πρὸς Πελο- 25 πόννησον τόπων τοὺς ὁμόρους ταύτη; οὐ την σιτο-πομπίαν, ὅπως παρὰ πᾶσαν φιλίαν ἄχρι τοῦ

302 Πειραιώς κομισθήσεται, προϊδέσθαι; καὶ τὰ μὲν σωσαι των ύπαρχόντων έκπέμποντα βοηθείας καὶ λέγοντα καὶ γράφοντα τοιαῦτα, τὴν Προκόννησον, την Χερρόνησον, την Τένεδον, τὰ δ' ὅπως οἰκεία καὶ s σύμμας' ὑπάρξει πρᾶξαι, τὸ Βυζάντιου, τὴν "Αβυδου, την Εύβοιαν; καὶ των μεν τοις έχθροις ύπαρχουσων δυνάμεων τὰς μεγίστας ἀφελεῖν, ὧν δ' 303 ενέλειπε τη πόλει, ταῦτα προσθείναι; ταῦτα τοίνυν άπαντα πέπρακται τοις έμοις ψηφίσμασι και τοις το έμοις πολιτεύμασιν, α και βεβουλευμένα, ω ανδρες 'Αθηναίοι, έαν άνευ φθόνου τις βούληται σκοπείν, όρθως εύρήσει καὶ πεπραγμένα πάση δικαιοσύνη, καὶ τον έκάστου καιρον ου παρεθέντα ουδ' άγνοηθέντα οὐδὲ προεθέντα ὑπ' ἐμοῦ, καὶ ὅσα εἰς ένὸς ἀνδρὸς δύ-15 ναμιν καὶ λογισμον ήκεν, οὐδὲν ἐλλειφθέν. εἰ δὲ ή δαίμονός τινος η τύχης ισχύς η στρατηγών φαυλότης η των προδιδόντων τὰς πόλεις ὑμῶν κακία ἡ πάντα ταῦτα ἄμα ἐλυμαίνετο τοῖς ὅλοις, ἔως ἀνέτρεψαν, τί 304 Δημοσθένης άδικεί; εί δ' οίος έγω παρ' ύμιν κατά 20 την έμαυτου τάξιν, είς εν έκάστη των Ελληνίδων πόλεων ανηρ έγενετο, μαλλον δ' εί ένα ανδρα μόνον Θετταλία καὶ ἕνα ἄνδρα ᾿Αρκαδία ταὐτὰ φρονοῦντα έσχεν έμοὶ, οὐδεὶς οὔτε τῶν ἔξω Πυλῶν Ἑλλήνων ούτε των είσω τοις παρούσι κακοίς ἐκέχρητ' αν, 25 άλλα πάντες αν όντες έλεύθεροι καὶ αὐτόνομοι μετά πάσης άδείας άσφαλῶς ἐν εὐδαιμονία τὰς ἑαυτῶν

ἄκουν πατρίδας, τῶν τοσούτων καὶ τοιούτων ἀγαθῶν

ύμιν καὶ τοις ἄλλοις 'Αθηναίοις ἔχοντες χάριν δι' ἐμέ. ἵνα δ' εἰδητε ὅτι πολλῷ τοις λόγοις ἐλάττοσι 305 χρῶμαι τῶν ἔργων, εὐλαβούμενος τὸν φθόνον, λέγε μοι ταυτὶ καὶ ἀνάγνωθι λαβὼν τὸν ἀριθμὸν τῶν βοηθειῶν κατὰ τὰ ἐμὰ ψηφίσματα.

'ΑΡΙΘΜΟΣ ΒΟΗΘΕΙΩΝ.

Ταῦτα καὶ τοιαῦτα πράττειν, Αἰσχίνη, τὸν καλὸν 306 κάγαθον πολίτην δεί, ὧν κατορθουμένων μεν μεγίστοις αναμφισβητήτως ύπηρχεν είναι, καὶ τὸ δικαίως προσήν, ώς έτέρως δε συμβάντων το γουν εὐδοκιμεῖν περίεστι καὶ τὸ μηδένα μέμφεσθαι τὴν 10 πόλιν μηδε την προαίρεσιν αυτής, άλλα την τύχην κακίζειν την ούτω τὰ πράγματα κρίνασαν, οὐ μὰ 307 Δί' οὐκ ἀποστάντα τῶν συμφερόντων τῆ πόλει, μισθώσαντα δ' αύτον τοις έναντίοις, τους ύπερ των έχθρων καιρούς ἀντὶ των τῆς πατρίδος θεραπεύειν, 15 ούδε τον μεν πράγματ' άξια της πόλεως ύποστάντα λέγειν καὶ γράφειν καὶ μένειν ἐπὶ τούτων προελόμενον βασκαίνειν, αν δέ τις ιδία τι λυπήση, τουτο μεμνησθαι καὶ τηρείν, οὐδέ γ' ήσυχίαν ἄγειν ἄδικον καὶ ὕπουλον, δ σὺ ποιείς πολλάκις. ἔστι γὰρ, 308 ἔστιν ήσυχία δικαία καὶ συμφέρουσα τῆ πόλει, ἡν 21 οί πολλοὶ τῶν πολιτῶν ὑμεῖς ἀπλῶς ἄγετε. ἀλλ' ού ταύτην οὖτος ἄγει την ήσυχίαν, πολλού γε καὶ ε δεῖ, ἀλλ' ἀποστὰς ὅταν αὐτῷ δόξη τῆς πολιτείας (πολλάκις δὲ δοκεῖ) φυλάττει πηνίκ' ἔσεσθε μεστοὶ 25

τοῦ συνεχῶς λέγοντος ἢ παρὰ τῆς τύχης τι συμβέβηκεν έναντίωμα η άλλο τι δύσκολον γέγονε (πολλά 309 δε τανθρώπινα) είτ' επὶ τούτω τῷ καιρῷ ρήτωρ έξαίφνης έκ της ήσυχίας ώσπερ πνευμ' έφάνη, και 5 πεφωνασκηκώς καὶ συνειλοχώς ρήματα καὶ λόγους συνείρει τούτους σαφώς καὶ ἀπνευστὶ, ὅνησιν μεν οὐδεμίαν φέροντας οὐδ' ἀγαθοῦ κτῆσιν οὐδενος, συμφοράν δε τῷ τυχόντι τῶν πολιτῶν καὶ κοινὴν αἰσχύνην. καίτοι ταύτης της μελέτης καὶ της ἐπιμελείας, το Αλσχίνη, είπερ έκ ψυχής δικαίας εγίγνετο καὶ τὰ της πατρίδος συμφέροντα προηρημένης, τους καρπους έδει γενναίους καὶ καλούς καὶ πάσιν ώφελίμους είναι, συμμαχίας πόλεων, πόρους χρημάτων, έμπορίου κατασκευήν, νόμων συμφερόντων θέσεις, τοῖς 310 ἀποδειχθείσιν έχθροις έναντιώματα. τούτων γάρ 16 άπάντων ην έν τοις ἄνω χρόνοις έξέτασις, καὶ έδωκεν ό παρελθων χρόνος πολλας αποδείξεις ανδρί καλώ τε κάγαθώ, έν οἷς οὐδαμοῦ σὺ φανήσει γεγονως, οὐ πρώτος, οὐ δεύτερος, οὐ τρίτος, οὐ τέταρτος, 20 ου πέμπτος, ουχ έκτος, ουχ όποστοσουν, ούκουν ἐπί 311 γ' οίς ή πατρίς ηὐξάνετο. τίς γὰρ συμμαχία σοῦ πράξαντος γέγονε τη πόλει; τίς δε βοήθεια η κτησις ευνοίας η δόξης; τίς δε πρέσβεία, τίς διακονία δι' ην πόλις εντιμοτέρα; τί των οἰκείων η των 25 Έλληνικών καὶ ξενικών, οἶς ἐπέστης, ἐπηνώρθωται; ποίαι τριήρεις; ποία βέλη; ποίοι νεώσοικοι; τίς έπισκευή τειχων; ποίον ίππικόν; τί των άπάντων

συ χρήσιμος εί; τίς η τοίς ευπόροις η τοίς ἀπόροις πολιτική καὶ κοινή βοήθεια χρημάτων; οὐδεμία. άλλ', ὧ τᾶν, εἰ μηδεν τούτων, εὔνοιά γε καὶ προθυ-312 μία· ποῦ; πότε; ὅστις, ὦ πάντων ἀδικώτατε, οὐδ΄ ότε άπαντες, όσοι πώποτ' έφθέγξαντ' έπὶ τοῦ βή- 5 ματος, είς σωτηρίαν έπεδίδοσαν, καὶ τὸ τελευταίον Αριστόνικος το συνειλεγμένον είς την έπιτιμίαν άργύριον, οὐδὲ τότε οὔτε παρῆλθες οὔτ' ἐπέδωκας ούδεν, ούκ ἀπορών, πώς γάρ; ός γε κεκληρονόμηκας μεν των Φίλωνος του κηδεστου χρημάτων πλειόνων 10 η πεντεταλάντων, διτάλαντον δ' είχες έρανον δωρεάν παρα των ήγεμόνων των συμμοριών έφ' οξε έλυμήνω του τριηραρχικου νόμου. άλλ' ίνα μη λόγου έκ 313 λόγου λέγων τοῦ παρόντος έμαυτον έκκρούσω, παραλείψω ταῦτα. ἀλλ' ὅτι γ' οὐχὶ δι' ἔνδειαν οὐκ ἐπέ- 15 δωκας, έκ τούτων δήλον, άλλα φυλάττων το μηδέν έναντίον γενέσθαι παρά σου τούτοις οις άπαντα πολιτεύει. έν τίσιν οὖν σὺ νεανίας καὶ πηνίκα λαμπρός; ήνίκ' αν κατά τουτωνὶ δέη, έν τούτοις λαμπροφωνότατος, μνημονικώτατος, ύποκριτής άρι- 20 στος, τραγικός Θεοκρίνης.

Εἶτα τῶν πρότερον γεγενημένων ἀγαθῶν ἀνδρῶν 814 μέμνησαι. καὶ καλῶς ποιεῖς. οὐ μέντοι δίκαιόν ἐστιν, ἄ ἄνδρες 'Αθηναῖοι, τὴν πρὸς τοὺς τετελευτηκότας εὔνοιαν ὑπάρχουσαν προλαβόντα παρ' ὑμῶν 25 πρὸς ἐκείνους ἐξετάζειν καὶ παραβάλλειν ἐμὲ τὸν νῦν ζῶντα μεθ' ὑμῶν. τίς γὰρ οὐκ οἶδε τῶν πάν-815

των ότι τοις μεν ζώσι πάσιν ύπεστί τις η πλείων η έλάττων φθόνος, τους τεθνεώτας δε οὐδε των έχθρων οὐδεὶς ἔτι μισεῖ; ούτως οὖν ἐχόντων τούτων τῆ φύσει, προς τους προ έμαυτοῦ νῦν έγω κρίνωμαι καὶ 5 θεωρώμαι; μήδαμώς ούτε γάρ δίκαιον ούτ' ίσον, Αἰσχίνη, ἀλλὰ πρὸς σὲ καὶ ἄλλον εἴ τινα βούλει 316 των ταυτά σοι προηρημένων καὶ ζώντων. κάκεινο σκόπει. πότερον κάλλιον καὶ ἄμεινον τῆ πόλει διὰ τὰς τῶν πρότερον εὐεργεσίας, οὖσας ὑπερμεγέθεις, 10 ου μεν οὖν εἴποι τις ἂν ἡλίκας, τὰς ἐπὶ τὸν παρόντα βίον γιγνομένας είς άχαριστίαν καὶ προπηλακισμον άγειν, ή πασιν, όσοι τι μετ' εύνοίας πράττουσι, τής 317 παρὰ τούτων τιμής καὶ φιλανθρωπίας μετείναι; καὶ μην εί καὶ τοῦτ' ἄρα δεῖ με εἰπεῖν, ἡ μεν έμη πολι-15 τεία καὶ προαίρεσις, ἄν τις ὀρθώς σκοπή, ταῖς τών τότ' ἐπαινουμένων ἀνδρῶν ὁμοία καὶ ταὐτὰ βουλομένη φανήσεται, ή δε ση ταις των τους τοιούτους τότε συκοφαντούντων δηλον γαρ ότι καὶ κατ' ἐκείνους ησάν τινες, ολ διέσυρον μεν τους όντας τότε, 20 τους δε πρότερον γεγενημένους επήνουν, βάσκανον 318 πράγμα καὶ ταὐτὸ ποιοῦντες σοί εἶτα λέγεις ώς ούδεν δμοιός είμι έκείνοις έγώ; συ δ' δμοιος, Αισχίνη; ὁ δ' ἀδελφὸς ὁ σός; ἄλλος δέ τις τῶν νῦν ρητόρων; έγω μεν γαρ οὐδένα φημί. άλλα προς 25 τους ζωντας, ω χρηστε, ίνα μηδεν άλλ' είπω, τον ζωντα έξεταζε καὶ τους καθ' αυτον, ώσπερ τάλλα πάντα, τους ποιητάς, τους χορούς, τους άγωνιστάς.

ό Φιλάμμων ούχ ότι Γλαύκου τοῦ Καρυστίου καί 319 τινων έτέρων πρότερον γεγενημένων άθλητων άσθενέστερος ην, αστεφάνωτος έκ της 'Ολυμπίας απήει, άλλ' ότι των είσελθόντων προς αυτον άριστα έμάχετο, έστεφανοῦτο καὶ νικῶν ἀνηγορεύετο. καὶ σὺ 5 προς τους νυν όρα με ρήτορας, προς σαυτον, προς δυτινα βούλει τῶν ἀπάντων· οὐδένα ἐξίσταμαι. ὧν, 320 ότε μεν τη πόλει τα βέλτιστα έλέσθαι παρήν, έφαμίλλου της εἰς την πατρίδα εὐνοίας ἐν κοινῷ πᾶσι κειμένης, έγω κράτιστα λέγων έφαινόμην, καὶ τοῖς 10 έμοις και ψηφίσμασι και νόμοις και πρεσβείαις άπαντα διωκείτο, ύμων δε ούδεις ην ούδαμου, πλην εὶ τούτοις ἐπηρεάσαι τι δέοι· ἐπειδὴ δὲ ἃ μήποτ' ἄφελε συνέβη, καὶ οὐκέτι συμβούλων, ἀλλὰ τῶν τοίς επιταττομένοις ύπηρετούντων καὶ τῶν κατὰ τῆς 15 πατρίδος μισθαρνείν έτοίμων καὶ τῶν κολακεύειν έτερον βουλομένων έξέτασις ήν, τηνικαθτα συ καί τούτων έκαστος. έν τάξει καὶ μέγας καὶ λαμπρος ίπποτρόφος, έγω δ' ἀσθενης, όμολογω, ἀλλ' εὔνους μᾶλλον ύμῶν τουτοισί. δύο δ', ὧ ἄνδρες 'Αθηναίοι, 321 τον φύσει μέτριον πολίτην έχειν δεί (ούτω γάρ μοι 21 περὶ ἐμαυτοῦ λέγοντι ἀνεπιφθονώτατον εἰπεῖν), ἐν μεν ταις έξουσίαις την του γενναίου και του πρωτείου τη πόλει προαίρεσιν διαφυλάττειν, έν παντί δε καιρώ καὶ πράξει την εύνοιαν τούτου γὰρ ή φύ- 25 σις κυρία, τοῦ δύνασθαι δὲ καὶ ἰσχύειν ἔτερα. ταύτην τοίνυν παρ' έμοὶ μεμενηκυίαν εύρήσετε άπλως.

δείν τηρείν.

322 δράτε δέ. οὐκ έξαιτούμενος, οὐκ 'Αμφικτυονικάς δίκας ἐπαγόντων, οὐκ ἀπειλούντων, οὐκ ἐπαγγελλομένων, οὐχὶ τοὺς καταράτους τούτους ώσπερ θηρία μοι προσβαλλόντων, οὐδαμῶς ἐγὼ προδέδωκα την 5 είς ύμας εύνοιαν. το γαρ έξ άρχης εύθυς ορθην καὶ δικαίαν την όδον της πολιτείας είλόμην, τὰς τιμάς, τὰς δυναστείας, τὰς εὐδοξίας τὰς τῆς πατρίδος θερα-323 πεύειν, ταύτας αὐξειν, μετὰ τούτων εἶναι. οὐκ ἐπὶ μεν τοις έτέρων εὐτυχήμασι φαιδρος έγω καὶ γεγη-10 θως κατά την άγοραν περιέρχομαί, την δεξιάν προτείνων καὶ εὐαγγελιζόμενος τούτοις οθς αν έκείσε απαγγέλλειν οἴωμαι, τῶν δὲ τῆς πόλεως ἀγαθῶν πεφρικώς ακούω καὶ στένων καὶ κύπτων είς την γην, ώσπερ οί δυσσεβείς οὖτοι, οὶ την μεν πόλιν 15 διασύρουσιν, ώσπερ ούχ αύτους διασύροντες, ὅταν τοῦτο ποιῶσιν, ἔξω δὲ βλέπουσι, καὶ ἐν οἶς ἀτυχησάντων τῶν Ἑλλήνων ηὐτύχησεν ἔτερος, ταῦτ' έπαινοῦσι καὶ ὅπως τον ἄπαντα χρόνον μενεί φασὶ

324 Μη δήτ', ὁ πάντες θεοὶ, μηδεὶς τοῦθ' ὑμῶν ἐπι21 νεύσειεν, ἀλλὰ μάλιστα μὲν καὶ τούτοις βελτίω τινὰ
νοῦν καὶ φρένας ἐνθείητε, εἰ δ' ἄρ' ἔχουσιν ἀνιάτως,
τούτους μὲν αὐτοὺς καθ' ἑαυτοὺς ἐξώλεις καὶ προώλεις ἐν γῆ καὶ θαλάττη ποιήσατε, ἡμῖν δὲ τοῖς λοι25 ποῖς τὴν ταχίστην ἀπαλλαγὴν τῶν ἐπηρτημένων
φόβων δότε καὶ σωτηρίαν ἀσφαλῆ.



§§ 1, 2. Exordium: a solemn prayer reiterated shortly after (8). MAY HEAVEN INSPIRE THE ASSEMBLY TO GIVE ME SUCH A TRIAL AS MY MERITS DESERVE AND IMPARTIAL JUSTICE DICTATES.

1. Page 1, line 1. πρώτον μέν. "To commence a speech with prayer," says Dissen, "was unusual in the Greek law courts. One instance is found in Lycurgus (c. Leocr. 136) " [εὔχομαι γὰρ τῆ ᾿Αθηνᾶ καὶ τοῖς ἄλλοις θεοίς... ἐμὲ μὲν ἄξιον κατήγορον ποιῆσαι.] "The Romans rather affected the practice: Servius (on Vergil. Æn. xi. 301), Majores nullam orationem nisi invocatis numinibus inchoabant. Cf. Ciceron. Div. in Cacil. 13": also pro L. Murena 1, and pro C. Cornelio (fragm.). In this instance, the solemn appeal to heaven is occasioned by the unjust demand of Æschines that Demosthenes should be required, in his speech, to follow the order of the indictment and the prosecution. - 2. δσην εύνοιαν, κ. τ. λ., that the same good-will which I ever bear to the state and all of yourselves may subsist for me on your part in the present trial. The evoca of Demosthenes had been specified in Ctesiphon's decree as a ground for giving him the crown. κηρύττεταί τις έν τῷ θεάτρῳ ὅτι στεφανοῦται ἀρετῆς ἔνεκα καὶ ἀνδραγαθίας καὶ εὐνοίας, Æsch. c. Ctes. 89, 2. In connection with διατελώ έγων the word ὑπάοξαι is very appropriate: his constant patriotism, he assumes, will have accumulated for him a fund of popularity on which he may draw at this crisis. The emphatic τουτονί adds emphasis to the expression of this idea. — 4. els = for, or in respect to. — 5. Exerta belongs to the class of adverbs which are in themselves antithetic: hence the μέν after πρωτον does not require to be followed by δέ or any similar particle. — 8περ, κ. τ. λ., that which is most in the interest of yourselves and your character for piety and honor. For υπερ we find ο τι μέλλει συνοίσειν in

the parallel passage, inf. 8. With this sense of εὐσέβεια cf. Soph. El. 968, εὐσέβειαν ἐκ πατρὸς κάτω θανόντος οἴσει. Here εὐσέβεια refers to their oath in particular, δόξα to equity in general. For δόξα in 8 the orator substitutes εὐδοξία as more explicit. — 6. παραστήσαι, to inspire. παραστήσαντα έλπίδας, p. 448, l. 9. οὐ γὰρ ἡ πληγὴ παρέστησε την δργην άλλ' ή ἀτιμία, p. 537, l. 22. Whiston translates it, to put into your hearts. — 7. μη τὸν ἀντίδικον, not to take my opponent for your adviser respecting the manner in which you ought to hear me. Aschin. p. 82 (fin.), ἀξιώσατε τὸν Δημοσθένην τὸν αὐτὸν τρόπον ἀπολογεῖσθαι ὄνπερ κάγὼ κατηγόρηκα, i. e. let him reply to the charge of special illegality before he defends his general character. - 8. vuas èuov. Observe the juxtaposition and the emphasis, suggesting the absurdity as well as the injustice of such dictation: how you ought to hear me. -2. 9. τον όρκον. A clause in the oath of the Heliastæ was ἀκροάσομαι τοῦ τε κατηγόρου καὶ τοῦ ἀπολογουμένου ὁμοίως ἀμφοῖν, p. 747, l. 9. With $\delta\rho\kappa\rho\nu$ repeat $\sigma\psi\mu\beta\rho\nu\lambda\rho\nu$ $\pi\rho\nu\eta\sigma\alpha\sigma\theta\alpha\iota=to$ consult. — 11. $\dot{\alpha}\kappa\rho\rho\dot{\alpha}\sigma\alpha\sigma$ θαι. Bekker from Σ. The common reading was ἀκροᾶσθαι. The present infinitive would refer to the universal principle, the agrist to its particular application in any given case. — 12. οὐ μόνον. The μόνον must be understood as repeated after the following οὐδέ,... not merely to have formed no prejudice, not merely to show your good-will in equal measure to both sides. Another instance of this very common ellipsis is in 93. — 14. τη τάξει, κ. τ. λ., to allow each of the opposing orators so to deal with his defence and its arrangement as he has desired and predetermined to do. The force of these perfects represents the speaker as having chosen his line of defence fully and on principle before the trial begins, after which he cannot lightly abandon it. There is no need to take $\tau \hat{\eta} \tau \acute{a} \xi \epsilon \iota \kappa a \iota \tau \hat{\eta} \acute{a} \pi o \lambda o \gamma \acute{a}$ as a hendiadys.

- 3, 4. Aeschines, in this trial, has two special advantages over me: (1) he has no character to lose; (2) the side of the case he speaks for is the most entertaining and interesting.
- 3. 17. Πολλὰ μὲν, κ. τ. λ., now while I have many disadvantages... there are two which are especially great. In this favorite Attic construction $\delta \epsilon$ introduces the principal sentence, $\mu \epsilon \nu$ the subordinate: frequently, as in the present example, they form the apodosis and protasis of a strictly concessive sentence. The καί is emphatic; non copulat sed intendit (Stallbaum on Protag. 315 d); a use especially marked in the phrases καὶ $\mu \dot{\alpha} \lambda \alpha$, καὶ $\pi \dot{\alpha} \nu \nu$, and the like. 18. ἀγῶνα. This word denotes the Grecian games, primarily the vast assembly that

was wont to witness them, and then the contest and struggle for the prize. Its use by the Attic orators to express a trial in the courts is highly significant. The Athenian dicasteries at this time had become, as it were, the games or spectacles of the age, in which the orators were the athletes, and the people found their favorite amusement in being present as spectators. And to this contest and spectacle - Toutowl τὸν ἀγῶνα — a greater concourse had come together from all Greece than had ever before been known to be present on any such occasion. See Æsch. c. Ctes. 56, and Cic. de Opt. Gen. Orat. 7. - Page 2, line 1. οὐ περί τῶν ἴσων, not for an equal stake; that is, I have far more at stake than he has. - 3. Exer, to win his cause; like our own phrase, to get a verdict. έλειν in this sense is used of the prosecutor only, and usually in conjunction with γραφή. γραφάς πολλάς καὶ μεγάλας διώξας είλεν οὐδεμίαν, Antiph. p. 115, l. 24. γραφή as distinguished from είσαγγελία is an indictment directed against criminal documents or orations, είσαγγελία against criminal conduct; inf. 249. Both words are descriptive of public accusations, never of private, for γραφη ίδία (c. Mid. p. 529) implies that, in injuring the individual prosecutor, the accused has injured the state; because, at the time of the attack, the prosecutor was a State officer, or the like. δίκη as a general term for all varieties of actions would include public prosecutions, although, as a legal term, its special meaning is a private suit. — 4. ἐμοὶ μέν. The aposiopesis is due to euphemism; it would be ominous (δυσχερές) to allude to an adverse verdict. He implies: I have position and reputation at stake; Æschines possesses neither, and therefore has nothing to lose; hence he accuses me, ἐκ περιουσίαs, at a monstrous advantage. Reiske holds that this latter phrase includes the idea, in sheer wantonness, or, by way of pastime. Whiston renders it, from a superabundant stock; adding, for explanation, "hence his loss will be comparatively small, as he has not much to lose." And he quotes Brougham as rendering: "he brings his charge an unprovoked volunteer, ex abundanti." The former, in his edition, places a dash after the clause: οὐ βούλομαι...τοῦ λόγου, as well as before it, thus making it parenthetical, and οδτος δ' antithetic to ἐμοὶ μέν. — 6. έτερον δέ, and the other (sc. disadvantage), the natural instinct of all mankind to enjoy the hearing of invectives. - 4.10. \(\pi a \sigmu \cdot \cdo λει, offends everybody. ὅ τι ἄν μη καθ' ἡμέραν ἐνοχλη παρορατε, η. 398, 1. 7. The verb ἐνοχλεῖν is usually transitive. οὐχὶ τῶν ἐνοχλούντων ὑμᾶs; p. 622, l. 12; but Lysias constructs it as a neuter, c. Andoc.

p. 107, ξυ γοῦν ἐπίστανται μὴ ἐνοχλεῖν τοῖς ἠδικημένοις, and so does Demosthenes, p. 341, l. 3, ενοχλοῦντας καὶ προσίοντας ὑμῖν. ὡς ἔπος εἰπεῖν qualifies the otherwise too unqualified $\pi \hat{a} \sigma \iota \nu$: everybody, so to speak. C. 671; Cu. 564; G. 268; H. 772.*—11. käv µév, and if, in precaution against this, I abstain from stating what I have done... I shall be thought incapable of clearing myself from the charges, or showing my claims for honorable distinction. His dilemma is this: either he must praise himself, and so disgust the court, or else hold his peace, and so make a tacit admission that Æschines is in the right. δεικνύναι, to exhibit rather than prove. — 14. α... πεπολίτευμαι, my conduct and policy. A fondness for such pairs of words closely related in signification is characteristic of our orator's style. Cf. βεβούληται καl προήρηται, 2, λοιδοριών και κατηγοριών, 3, et passim. — 16. ώς μετριάτατα. This usual ellipsis of δυνατόν ἐστι, or the like, resembles our own idiom, "as best may be"; quam modestissime. C. 553; Cu., 631, a; H. 664.—17. 8 T. 8' av. But, whatever the case itself constrains me to, of that he who set such a trial on foot deserves to incur the blame; i. e. self-defence justifies self-laudation. Reiske cites Quintil. Inst. Or. xi. 1, 22, Neque hoc dico non aliquando de rebus a se gestis oratori esse dicendum, sicut eidem Demostheni pro Ctesiphonte, quod tamen ita emendavit ut necessitatem id faciendi ostenderet, invidiamque omnem in eum regeret qui hoc se coegisset. Plutarch, Mor. 541 Ε, calls it λαμπράν τῷ Δημοσθένει παρρησίαν.

- 5-7. My stake in this case is quite as heavy as Ctesiphon's. I implore you not to be prejudiced by the speech for the prosecution, but to bear in mind your oath as jurors.
- 5. 21. ἐμοί τε καὶ Κτησιφῶντι. τε is wanting in Σ, probably by accidental omission. In this clause he declares the close connection of Ctesiphon with himself as regards the trial, in the next the ἐμοί stands emphatically alone. Translate, and deserves on my own part an earnestness by no means inferior. The datives are ethical. C. 462; Cu. 433; G. 184, 3; H. 596. 23. πάντων = anything whatever (cuiusvis). So in the common phrase, παντός ἐστιν (cuivis contingit), "it is in the power of anybody (and everybody)." τὸ μὲν ὀργισθῆναι παντός καὶ ῥαδιον. Aristot. N. E. 11, 9. 25. τῆς παρ' ὑμῶν εὐνοίας. This replies to the taunt of Æschines on p. 84, σὸ δ' οὐτε περὶ τῆς οὐσίας οὖτε περὶ τοῦ σώματος οὖτε περὶ τῆς ἐπιτιμίας ἀγωνίζη · ἀλλὰ περὶ τίνος ἐστιν αὐτῷ ἡ

^{*} The references are to the grammars of Crosby, Rev. Ed. 1871; Curtius, Harper's Ed. 1872; Goodwin; and Hadley.

σπουδή; περί χρυσῶν στεφάνων καὶ κηρυγμάτων ἐν τῷ θεάτρῳ.— 6. P. 3, 1. 3. Sikalws. This adverb and the four following words belong clearly to ἀκούσαι. I beg and implore you, while I am making my defence upon the charges, to hear me with justice as the laws direct. - ¿E άρχης. Originally, not as the earliest lawgiver, but as the most influential. Hence τιθείς, which is strictly of one despotic lawgiver, whereas τιθέμενος is of a republic or community. — 4. εύνους ύμιν. So Ar. Nub. 1190, Σόλων ὁ παλαιὸς ην φιλόδημος την φύσιν. Translate, being well disposed towards you, and a friend to the people. - où uóνον, κ. τ. λ. Thought it essential should be rendered valid, not merely by the fact of recording them, but also by the fact of you, the jurors, having taken an oath. To appreciate the force of the tenses δικάζοντας and δμωμοκέναι we must recollect that a body of 6,000 was chosen annually by lot from the whole of the commons; out of these again, the Archons selected by lot the jury for each particular case, and they took the oath every time prior to trying a cause. - 7.6. οὐκ ἀπιστῶν. Not because he distrusted you. C. 674; Cu. 581; G. 277, 2; H. 789, c. -7. airías και διαβολάς. airía, according to Demosthenes, means an accusation relying on the bare word of the accuser. ὅταν τις ψιλῶ χρησάμενος λόγω μη παράσχηται πίστιν ων λέγει, p. 600, l. 4. Hence we find it conjoined with διαβολαί here and with λοιδορία (l. c.). Observe the orator's fondness for pairs of kindred words. Cf. note, 4. - 8. δ διώκων, the prosecutor, i. e. the accuser in his official capacity; the Scotch "pursuer"; opposed to ὁ φεύγων, the defendant. This difference between διώκειν and κατηγορείν is strongly marked in 9, εί μ εν οῦν περὶ ων εδίωκε μόνον κατηγόρησεν. — 9. <math>log v ει = is strong; that is, has the advantage. — παρελθείν. Originally, to outstrip and pass by in a race; hence, metaphorically, to defeat, circumvent, get the better ος. τὰ ἔργα τοὺς λόγους παρέρχεται, p. 132, 7. -11. διαφυλάττων. The compound δια-, of persistence and continuance, as in διασώζειν, διαζην, κ. τ. λ. — τὰ δίκαια, κ. τ. λ. Shall likewise (καί) admit with favor the just pleas of him who speaks at a later period, and having first devoted himself as a fair and impartial hearer to both sides, thus and thus only (ουτω) (i. e. only after having heard both sides) let him form his decision on the whole case. Hence the Aorist παρασχών. C. 674, d; Cu. 496; H. 717.

8. With so serious a struggle before me I reiterate my prayer to heaven.

16. ώς ἔοικε. Το be taken closely with παντός. Actually the

prosecution did not assail Demosthenes' life on all points, but obviously its intention was to do so. Compare note, is emos elmeiv, 4: -17. λόγον διδόναι. Το give an account. So λ. αίτεῖν, λαμβάνειν, not to be confounded with the other usage, "to give a man opportunity of speaking." - 18. πάλιν. See the notes on the parallel passage in 1. The exordium of this oration is longer and more impassioned than is usual with Demosthenes. The success of his defence depended entirely on his being permitted to choose his own order of arrangement, and to place in the foreground of his argument his public policy, in which he was sure of the sympathy of the Athenian dicastery. Having secured this point in his introduction, he had in fact swept away the chief reliance and support of his antagonist, and could now meet him, as it were, in the open field, on the main question, where he had nothing to fear. His renewed and impassioned appeal to the gods for an impartial hearing was further justified, not to say necessitated, by his adversary's representation of him as an ill-starred and accursed enemy of the gods.

9. As ÆSCHINES HAS TRAVELLED OUT OF THE INDICTMENT, I SHALL DO THE SAME.

26. Εἰ κατηγόρησεν...ἀν ἀπελογούμην. If he had (at the time when he spoke) accused me, I should have been now defending myself. The speech of Æschines is a thing of the past, that of Demosthenes is going on in the present. Hence we have the agrist in the protasis, the imperfect in the apodosis. Many grammars give an erroneous rule about the meaning of this imperfect indicative with av. according to which rule they would render ἀπελογούμην ἄν, "Ι should defend myself," as if there was some prospect of his doing so. But that would require in Greek the optative in lieu of the indicative. There can clearly be but a shade of difference between the imperfect indicative and the agrist of the same mood, whenever they appear in exactly the same construction. Whichever of the two be combined with α_{ν} in the apodosis of a conditional sentence, the very nature of the tense excludes all consideration of future prospects now. Such prospects were once future in a time gone by, if a certain condition had been then fulfilled; but they are so no longer. The imperfect under these circumstances implies a little more than the aorist: it implies that the action of the verb is to be viewed as a matter of duration and continuity. C. 615; Cu. 537, sqq.; G. 222; H. 742. - 27. προβουλούματος. At the time when Æschines brought

his action, the bill of Ctesiphon had received the sanction of the βουλή, and was then offered to the $\delta \hat{\eta} \mu os$, that their votes might be taken upon it. Strictly speaking, the bill could not be called a ψήφισμα until it received their sanction. See Smith's Dic. of Antiq. Art. Bουλή. — P. 4, l. 2. ἀνήλωκε, has lavished, a word descriptive of reckless rather than of reasonable expenditure. Some discussion has arisen about the augment, as used in Attic, of the past tenses of ἀναλίσκω (see Lobeck's Ajax, 1049). But there seems to be little doubt about the true reading here. - 5. Iva undels, k. T. A., that none of you may give me a more prejudiced hearing of the rights which concern this indictment, because he has been carried away by the pleadings extraneous to the case. This is the usual translation, and according to this we must understand by the phrase άλλότριον ἀκούειν to hear with a judgment not one's own, i. e. already imbued with the views of another. Cf. γναθμοίσι γελοίων άλλοτρίοισι, Homer Odyss. xvii. 452, of laughing with an expression not one's own, i. e. forced. The comparative adverb only adds the sense of more than the average, or more than he would do if let alone. ἡγμένος, carried with violence, a common meaning of ἄγω, as especially in the phrase φέρειν καὶ ἄγειν. The construction of ἀκούειν with a double genitive (1) of the person, (2) of the thing, as here, is somewhat unusual though quite grammatical. The genitive of the person could be regarded as limiting the genitive of the thing = myjust arguments touching the indictment. Compare τὰ τοῦ λέγοντος ὑστέρου δίκαια, 7.

 $10,\ 11.$ To his slanders on my private character I reply for the present by appealing to your personal knowledge of me. I shall deal with his imputations on my public character first.

10. 8. λοιδορούμενος, all his abusive slander. The active and middle voices of λ οιδορεῖν are used with very slight difference of meaning: strictly the active=to abuse the man; the middle=to get the man abused, or abuse him for one's own purposes. So $\pi \lambda \acute{a}\tau \tau \epsilon \iota \iota \iota$ and $\pi \lambda \acute{a}\tau \tau \epsilon \iota \iota \iota$ and $\pi \iota \iota$ in this same section.—10. εἰ μὲν ἴστε, if you know me to be [supply ὅντα] such a man as the prosecutor just now [imperfect tense] accused me of being—[and you must know me thoroughly well] for I have lived nowhere else than among yourselves—do not so much as tolerate the sound of my voice, not even if I have with extreme ability conducted all my public administration; but rise from your seats and condemn me at once. $\phi \iota \iota \iota \iota$ is very appropriate here, $\phi \iota \iota \iota \iota$ meaning "to

speak aloud." "Αναξ δ' ὁ πρέσβυς τόδ' εἶπε φωνών. Æsch. Ag. 205. Demosthenes says, "Refuse not merely to hear my arguments, but even the sound of my voice." There were three methods of silencing an orator: συρίττειν = to hiss him down; έκρίπτειν = to hustle him off the Bema; or lastly, as here, to rise from their seats, drop in their votes in condemnation of Ctesiphon, and so abruptly terminate the trial. - 14. εὶ δὲ πολλώ. But if you have conceived and are well aware that I myself - ay, and my family too - are far superior to the prosecutor, and of a superior descent, and as good (to say nothing beyond the mark) as any average individuals. The object of γιγνώσκετε was to have been ἐμέ alone, καὶ τοὺς ἐμούς is added as an after-thought, but too late to alter the singular $\beta \epsilon \lambda \tau l \omega$. It is common, however, in such constructions, for the predicate to agree with the nearer or the more prominent subject, especially if the predicate precedes. C. 497; G. 138, N. 2, b; H. 511, h. The word μετρίων is always of the juste milieu: here of fair respectability in character and position. παρέχειν έαυτὸν μέτριον (Æschin. p. 1, 1. 3). Self-laudation, as burdensome to the hearer, is well described by έπαχθές. πόλυς ην τοις έπαίνοις και έπαχθής. Æschin. p. 33, l. 29. — 11. 21. κακοήθης... εὔηθες ὦήθης. Here is a triple paronomasia. εὔηθες is used sarcastically and in a bad sense, as we sometimes use good-natured and wellmeaning to denote weakness. Jacobs imitates the Greek in German by the words, argmüthiq...qutmüthiq; and we might translate them imperfectly thus: ill-natured as you are, you entertained the good-natured notion. Paronomasia is not frequent in Demosthenes, but is sometimes used with great ingenuity and force. Thus he plays on the name of Eubulus : εἰ κακῶς ἐμὲ βούλει ποιείν, Εὔβουλε. — 25. τετύφωμαι. Ι am not so blind, literally, so obscured with mist $(\tau \hat{v}\phi os)$. Harpocration, however, derives τυφοῦσθαι from τυφώς, and explains it to be stormstruck. Demosthenes combines it with μαίνεσθαι (p. 409, l. 11), and with $\lambda \eta \rho \epsilon \hat{\imath} \nu$ (p. 116, l. 6): he contrasts it with $\dot{\alpha} \pi \iota \sigma \tau \epsilon \hat{\imath} \nu$ (p. 682, l. 6). The prevailing idea of the verb is therefore blind folly. — 26. ὑπὲρ τῶν πεπολιτευμένων. The difference in meaning between \dot{v} πέρ and περί is slight in the Attic orators. The sense of concerning is common to both, the sense of defending is limited to $i\pi\epsilon\rho$. Probably this latter sense may have risen from the fact of the hero in the field of battle standing over his prostrate friend to protect him from the enemy's assault. - 27. πομπείας. Language fit only for a Dionysiac procession (Harpocr.). A specimen will be found in Aristoph. Ranae, 416 sqq.

Translate: ribaldry which has been so profusely indulged in.— P. 5, l. 1. &v β ov λ ov $\hat{\mathbf{f}}$, if it be the wish of the assembly; otherwise it is not worth while. On this Dative of Relation, see Madvig, Gr. S. § 38. d.; C. 459, N.; Cu. 435; G. 184, N. 6; H. 601, a.

12-16. In prosecuting Ctesiphon, Æschines has laid the gravest charges against myself; but, though he has done so with the utmost malice, yet he has not afforded the state an opportunity to visit me with just punishment. That could only have been accomplished by a fair trial in which I should myself have been the defendant. Æschines ought to have brought actions against me, in a legal form, at the very time of each alleged offence. If these offences of mine were grave enough to supply materials for the present charge against Ctesiphon, a fortiori I ought myself to have been indicted for committing them.

An immense amount of valuable criticism has been expended on this passage. After carefully weighing the whole of it, I extract the above as the best solution. But none of the editors state distinctly what appears to me the gist of the argument. Æschines, the orator contends, is grossly in the wrong, for two reasons, (1) because his accusation is malicious, (2) because it is futile for purposes of justice. His accusation is (1) malicious, for he puts me into a position where I cannot come forward to plead in my own defence. His accusation is (2) futile, for he never indicted me when I was committing the offences, and the time for legal punishment has long gone by. Terrible as the crimes may be with which I am charged, the state can do nothing now to inflict an adequate penalty. Most of the editors seem to consider the whole passage, 12, 13, as obscure and involved in point of language. But there is no just reason for so pronouncing. Only to understand the construction of the sentences the reader must bear in mind their exact sequence and mutual relation. τὰ μὲν κατηγορημένα stands in antithesis to the concessive sentence introduced by τοῦ δὲ παρόντος. The protasis of this concessive sentence is headed by $\dot{\epsilon}_{\chi}\theta\rho o\hat{\nu}$ $\mu\dot{\epsilon}_{\nu}$, the apodosis of it by $\tau\hat{\omega}_{\nu}$ $\mu\dot{\epsilon}_{\nu}\tau_{o}\iota$ $\kappa \alpha\tau\eta\gamma_{o}\rho\iota\hat{\omega}_{\nu}$. To the protasis refer the words which follow from οὐ γάρ to Άθηναίοι: to the apodosis refer the words from άλλ' έφ' ols to γραφόμενον. He is wrong, says the orator, both ways, for he ought not to have done what he has done, but he ought to have done what he has left undone. ἀλλά is clearly the natural particle to link these two clauses together.

12. Now the accusations he has brought are many and serious; and for some of them the laws assign heavy - ay, the extreme - penalties; but although the very principle of the present trial implies at once an enemy's malice and violence and abuse and insult and everything else of the kind, yet for the charges and accusations which have been laid (if indeed they were true) it is not in the power of the state to inflict an adequate penalty, or in fact anything like it. - P. 5, 1. 5. mpoalpeois = the deliberate moral choice by which the prosecutor selected his process of action; its intense maliciousness appeared (1) in the virulence of the accusations against Demosthenes; (2) in the indirect mode of attack which was designed to exclude Demosthenes himself from a personal hearing. — 6. αὐτή. This reading appears the best, although αὕτη is found in Σ and some other MSS. — 8. μέντοι. The particle μέντοι is always adversative, and in antithesis to $\mu \dot{\epsilon} \nu$ is far stronger than $\delta \dot{\epsilon}$, indeed almost as strong as άλλά. -13. For he must not deprive one of access to the commons and a fair hearing; still less must be do so in a style of malice and envy: no, indeed, gentlemen of Athens, it is neither proper nor constitutional nor just: but [here supply ἔδει from the δεί preceding] his duty was in whatever cases he saw me injuring the state (especially supposing them to be so monstrous as he was just now ranting about and reciting), to take advantage of the legal penalties at the very moment when the said offences were committed; if he saw me commit what deserved impeachment, impeaching me, and bringing me in that manner to trial before your court; or if he saw me proposing unconstitutional measures, indicting me for unconstitutional conduct. For it is not possible, I presume, that he should prosecute Ctesiphon now on my account, and yet have foreborne to prosecute myself, had he thought he could secure a conviction. — 11. προσελθείν τω δήμω simply means, in connection with the context, to be placed in the official position of defendant. In λόγου τυχείν, to get a speaking, we have a suggestive contrast with our own idiom, to get a hearing. At the beginning of Æschin. de F. L. we find this phrase immediately followed by ἀπολογίας τυχών. — 12. τάξει. More strictly, position, but a word of such various uses must be rendered according to its collocation. ἐν ἐχθροῦ τάξει (p. 481, l. 21), in the quality of. την τοῦ συμβούλου τάξιν (p. 292, l. 14), the province or part of. In ἐτραγώδει there is not only a general allusion to the pompous declamation of the theatre, but a tacit reference to the former profession of Æschines as an actor. The more frequent taunt is τριταγωνιστείν, as in this speech, p. 314, l. 12, etc., διεξιέναι, in the sense of reciting, is an apt combination.

Æschin, p. 75, l. 35. — 17. παρ' αὐτά. The time of accusation being exactly parallel to the time when the offences were committed. $\pi a \rho \dot{a}$ καιρούς (p. 470, l. 12), παρά χορηγίαν (p. 514, l. 8), etc. — 18. είσαγγελία may be rendered by our word impeachment, but strictly means a public prosecution for some offence which legislation has omitted to notice, and for which, in consequence, no penalty is specified. - 20. παράνομα consisted in proposing a ψήφισμα, which would violate either the letter or spirit of any existing law. We have no exact equivalent for it, but unconstitutional is nearer the meaning than illegal. A fuller explanation of these and other judicial words may be found in Smith's Dictionary of Antiquities. - 14, 23. και μήν, and really: often wrongly translated moreover. $\mu \dot{\eta} \nu$ is the strongest asseverative particle, like the colloquial use of I declare in English. In the formula η μήν this sense is particularly prominent; also in Greek Tragedy, where a new character enters and is introduced by the chorus. In questions and negatives μήν is hardly translatable, but adds the strongest possible emphasis to the word which immediately precedes it. - 25. είσι νόμοι. Here we must observe, as Dissen suggests, the contrast between the ἀγῶνες ἀτίμητοι and the ἀγῶνες τιμητοί: in the former case the laws themselves directed the nature and degree of punishment to be inflicted on the guilty; in the latter it was at the discretion of the jury to assign whatever penalty they thought proper; τιμωρίαι, penalties appointed by law, refer to the ἀτίμητοι; ἀγῶνες καὶ κρίσεις refer to the τιμητοί; and the phrase τάπιτίμια, punishments, applies equally to a verdict affecting purse or person under either form of trial. — P. 6, 1. 2. τοις προς έμε=the provisions applicable to my case. - ωμολογεῖτο αν. Would have been consistent with. A similar use of the active voice, ὁμολογεῖν, is found in Antiph. de Chor. p. 145. τοις λόγοις τους μάρτυρας δμολογούντας και τοις μάρτυσιν τὰ έργα. -15. 4. τοὺς παρ' αὐτὰ...ἐλέγχους. The inquiries at the time of the deeds themselves. ἐλέγχους is to be taken in emphatic contrast with αίτίας καὶ σκώμματα καὶ λοιδορίας; also παρ' αὐτὰ τὰ πράγματα with τοσούτους ὕστερον χρόνοις. Avoiding the inquiries proper at the time, he has brought together heaps of accusations and scoffings and revilings long afterwards. — 7. ὑποκρίνεται. He is playing his part. Vid. sup. 13, ἐτραγώδει. Not very far from our own idea of hypocrisy: his conduct is underhand and dishonest; he plays the part of Ctesiphon's accuser, being really mine. - Kolvel Toutovi. Brings my client here to trial. κρίνω in its most technical sense, of the prosecutor entailing

κρίσις on the defendant. So c. Mid. p. 581, 1. 13, etc. - 9. προίσταται. He makes the prominent feature of the trial. A rare use of προϋστάναι. To put in front is, of course, the literal meaning, but the classical writers generally use it of putting in front, as a screen, or a champion. - άπηντηκώς. Having never faced me on this ground. άπαντᾶν of encountering an adversary point blank, and ἐπὶ of the ground selected for the combat. Dissen cites the c. Mid. p. 563, ènl ταθτα δὲ ἀπήντων ώς ήλωκεν ήδη. — 10. την ἐτέρου...φαίνεται. He is clearly seen to be seeking to take away the civil rights of another. ἐπιτιμία. is the opposite of ἀτιμία in its civil sense. See Diet. of Antiq. Ctesiphon were cast in the suit he would have a fine inflicted upon him, and until this fine were paid he would be a public debtor and consequently arimos. Æschines had laid the damages at the enormous sum of fifty talents. — 16. 15. ἐξετασμόν. According to some grammarians this is not a pure Attic form. Certainly exertainly exertainly exertainly word, and ἐξετασμός does not occur elsewhere except in Plutarch. But Dissen marks the true distinction: έξετασμὸν ποιείσθαι, disceptare, de litigantibus, at ποιείν έξέτασιν judicum est, cf. 226: των πεπολιτευμένων εξέτασιν ποιήσειν ύμας. — 17. έτέρω ότω. Either by attraction for ἔτερον ὅτω, or else an indirect question: to seek what other person we can do a mischief to. The former is the usual interpretation.

17. I denounce the whole accusation as false; but I shall also expose its falsehood in detail. I must therefore remind you of the historical circumstances.

20. ἐπ' ἀληθείας οὐδεμιᾶς. Nor with any truth whatever. The sense of ἐπί is (1) superposition: and hence (2) intimate connection. When the accusative follows ἐπί, moving towards that connection is implied; when the dative, resting in that connection; when the genitive, being in that connection and yet separate. This complex notion is due to the fact, that separation is one essential force belonging to the genitive case. So a ship is ἐπ' ἀγκύρας, connected with an anchor but separated from it by the cable: a rider is ἐφ' ἴππου, for there is no material union between the man and his horse. Yet in this last, and in many other instances, the dative might be put for the genitive with only a slight distinction of meaning. The distinction may be stated thus. When two objects are heterogeneous, capable of being joined together but incapable of coalescing, then, if the writer wishes to impress on the reader the idea of their close union, he puts the dative

after $\epsilon \pi i$, if he does not wish to impress that idea but yet to state their connection, he puts the genitive. $\hat{\epsilon}\pi l \gamma \hat{\eta}s$ is on (and above) the surface of the earth; it is opposed to ὑπὸ γῆs (Soph. O. T. 416): but $\epsilon \pi i \tau \hat{\eta} \chi \omega \rho a$ is in the country. With nouns representing the abstract (e. g. άληθείας) the genitive is peculiarly appropriate. — 21. καθ' έν. To be taken adverbially. There is a valuable note on this use of κατά in Buttmann's Midias (Index, s, v.). He points out that such expressions are generally adverbial, but observes that κατά, in many cases, coalesces entirely with the accusative which follows it, so as to be treated as a noun for purposes of construction. ὁ μὲν ἀθρόους πείθει ὁ δὲ καθ' ἕνα, Plat. Alc. Ι. 22; ἀντέσχομεν πρός τε σύμπαντας καὶ καθ' ἐκάστους, Thucyd. II. 64. Cf. Herod. II. 93. — 24. Φιλοκρά-Tous. A politician of some prominence at the close of the Olynthian His name recurs again and again in the rival speeches of the orator and Æschines, each of them disclaiming complicity with him and imputing such complicity to the other; ὁ σὸς, Αlσχίνη, κοινωνὸς, ούχ ὁ ἐμός (inf. 21). Philocrates, in the year 348, proposed that Philip should be allowed to send envoys to Athens, and to treat of peace. For this a charge of παράνομα was laid against him, and, as he was too ill to speak for himself, Demosthenes addressed the assembly in his defence. In the year 347 Philocrates proposed to send envoys to Philip for a peace negotiation, and named Demosthenes as one of them. See Introduction, II. In 346, on the famous 18th of Elaphebolion (inf. κοινοῦ συνέδρίου, 22), it was Philocrates who advocated peace and alliance with Macedon. This policy proving a disgrace to Athens, Hyperides impeached him shortly after, and he fled into exile sooner than face a trial. They condemned him in his absence. It is clear that he was bribed by Philip and made an ostentatious display of the money so acquired. - 26. κατ' ἐκείνους. Throughout the course of that period: κατά, always of motion along (or guidance by) a definite line, moral or material. The accusative which follows κατά describes the whole of that line's direction, the genitive denotes its starting or finishing point. When this genitive marks the finishing point, hostility is usually implied. — 27. πρός. With an eye to the subsisting crisis: πρός, as distinguished from κατά, is suggestive of a mark or goal, rather than of the line which leads to it. πρός followed by the accusative = acting with that goal or mark in view; by the dative = having reached the goal and remaining there; by the genitive (case of separation, as before) = being at the goal and taking action from it.

18-24. Let me recall to your minds the history of the years 357 to 346; the dissensions of Greece, and Philip's advantages therein. Peace was concluded through the treachery of Æschines and his party. I, at least, had nothing to do with it. If it was my doing, why did they not denounce me at the time?

18. P. 7, l. 1. τοῦ Φωκικοῦ. Introduction, II. — συστάντος. Having been set in operation. συνίσταναι is to organize either for good or evil. The orator wishes to impute external agency, originating in Macedon or at Athens, as the prime cause of the Phocian outbreak. - 2. ἐπολιτευόμην. Had not yet engaged in politics: lit. was not yet, at that time, administering the government. The definite ov $\pi \omega$ gives to the imperfect the force of a pluperfect. This use of πολιτεύεσθαι is suggestive: the ideal citizen was to take an active part in administration. - τότε. His earliest public speeches were adv. Leptin, and c. Androt. spoken in 355, that is, two years after the beginning of the Phocian war. His earliest political speech, de Symmoriis, was in 354. - 4. σωθήναι. To hold their own. We could not wish them victory. their cause being a wrong one, but only a safe issue under compromise. - οὐ δίκαια. Anything but right: the common figure meiosis; so immediately below, οὐκ ἀλόγως, οὐ μετρίως, and passim. — ποιοῦντας. i. e. in the whole of their policy. Dindorf refers this remark to their plunder of the Delphic treasury in particular. But if the orator had meant to imply such a special instance of wrong-doing, he would surely have written ποιήσαντας. - 5. έφησθηναι. Like ἐπιχαίρειν, always of malicious joy. This tone of Athenian feeling towards Thebes is illustrated throughout the adv. Leptin. Observe the force of dv = you would have been delighted at. On the participal construction in Greek where other languages would employ a substantival sentence cf. C. 677; Cu. 592; H. 800; Madv. Gk. S. 174 b. -7. Λεύκτροις. The Sacred or Phocian war commenced fourteen years after the date of this battle, and five years after the date of Mantinea. ἐκέχρηντο refers to the period between Leuctra and Mantinea, during which the Thebans retained their supremacy in Greece, and made their four consecutive invasions of the Peloponnesus. of dative by attraction. èv is the regular preposition to denote the place of a battle. — 8. διειστήκει. Was eternally divided. They had become completely divided, and hence were perpetually in that state. -9. oi μισούντες. These, as Pausanias informs us (4. 28), were the Mes-

senians with the Argives and Arcadians, who all looked to Athens for aid and alliance. - 10. οί πρότερον. At the close of the Peloponnesian war the Lacedæmonians established a council of oligarchs in every Greek city where the step was practicable, the said council (δεκαρχία) consisting of ten members (άρμοσταί) chosen from among such of the inhabitants as favored the supremacy of Lacedæmon. Their tyranny in the several states appears to have been unlimited. Xen. Hellenic, III., 5, 13.; Isocr. Panath., p. 239. They were all put down immediately after the Lacedæmonian defeat at Leuctra. - 12. акритоз. Promiscuous, i. e. involving infinite complications and combinations. The various meanings of akpiros all trace back to the primary derivation, that which cannot be separately distinguished. Whiston refers, by way of illustration, to the Homeric usage of this word in μῦθοι ἄκριτοι, endless words, and ἄχεα ἄκριτα, interminable sorrows. - 19. 14. οὐ...ἀφανη. Anything but hard to perceive. Another instance of meiosis. — προδόταις. The alleged traitors in each state are specified by name in 295. Some of them, as Bremi observes, were probably conciliated by Philip's courtesy, and their own antagonism to the democracy; not by pecuniary bribes. - 14-16. τοις παρ' έκάστοις... ἐτάραττεν. By lavishing money on the traitors in the several states, he was embroiling them all and stirring them up against each other. The imperfects suggest the sustained and gradual progress of Philip's intrigues. For αὐτούς some MSS, read ἀλλήλους, probably a correction. The reflexive pronoun, in all the best authors, is occasionally used as a synonyme of the reciprocal. ἐκάστοις and πάντας are in emphatic antithesis. — 16. ἐν οι̂s ἡμάρτανον. By the mistakes and misjudgments of others he was making his own preparations, and fostering his growth to the ruin of all. èv of cause or means, the ground on which he took his stand, and the depot from which he drew his materials. ἄλλοι, those who were not treacherous but merely ill-advised, distinct from προδόταις. κατά, of hostility, is like our colloquial phrase to come down upon. See 17, note κατ' ἐκείνους, end. — 18. τω μήκει τοῦ πολέμου. The war lasted nine years. — 19. νῦν δ' ἀτυχεῖς. An obvious allusion to the destruction of Thebes by Alexander, five vears before this speech was delivered. — 20. καταφεύγειν. The Theban alliance with Athens did not really take place till Philip seized Elatea, nearly nineteen years after the time the orator refers to. ώs = as, or since. φανεροί. άναγκασθησόμενοι personal for impersonal construction = it was manifest to all that they would soon be compelled.

6 *

C. 573, c; Cu. 571; G. 280; H. 771. — 23. етпүүевато. Made proffers of. ἐπαγγέλλεσθαι denotes publicity with a view to some definite effect or cause. Hence it includes the meanings "to command," "to denounce," "to promise," "to make a profession." -20. 23. Ti ov. What then co-operated with him to catch you in a state of almost wilful deception? ολίγου δεῖν qualifies ἔκοντας only: the force of the imperfect participle (ἐξαπατωμένους) reminds them that their state of deception had been chronic. As regards the construction of δλίγου δεῖν, the δλίγου is the natural genitive following a verb of privation, and $\delta \epsilon \hat{\iota} \nu$ is a substantival infinitive used adverbially in the accusative case (like $d\rho\chi\dot{\eta}\nu$, $\tau\dot{\epsilon}\lambda\sigma$, $\pi\rho\sigma\iota\kappa\alpha$, κ . τ . λ .): this accusative is closely akin to the accusative of Relation. C. 665; H. 575, a. - 25. ή τῶν ἄλλων. The article agrees with a feminine nominative implied in $\epsilon l \tau \epsilon ... \epsilon l \pi \epsilon l \nu$. The cowardice, ought I to call it, or the ignorance. So ή ύμετέρα, εἴτε χρη φιλανθρωπίαν λέγειν, εἰθ' ὅτι δήποτε, c. Aristoc. p. 671 (fin.). - 27. πόλεμον refers to the whole period between the capture of Amphipolis by Philip in the year 358 and the peace which was concluded in 346. The expenses of the war are estimated by Æschines at 1500 talents (de F. L., p. 37). — P. 8, 1. 2. σώμασιν. Troops: soldiers regarded as so many "head." Our own use of "person" is somewhat analogous. Whiston aptly cites τὰ ἐλεύθερα σώματα ἀφῆκε Λύσανδρος. Xen. Hell. II., 1, 20. — 5. ὑπηκούσατε. Lent an ear: "acquiescence" is meant, not "subjection." συγχωρηθείσα, afterwards, implies a concession involving sacrifices. — 8. ἐν αὐτῆ. From the year 346 to 338. See Introduction, II. — πραγμάτων. Troubles: the constant Attic euphemism, especially when speaking of litigation. — 10. ὑπèρ τῆς ἀληθείας, for the sake of the truth, not because they concern me at all, as he proceeds to argue. ἀκριβολογοῦμαι και διεξέρχομαι = I am stating accurately and rehearing at length. — 21. 11. τὰ μάλιστα. Ever so much: another adverbial accusative:= granting the condition to be fulfilled at its maximum. The addition of τὰ μάλιστα invariably converts a conditional sentence into a concessive. — 13. δήπου. I presume, as που is I think. δή always signifies in truth, and its compounds retain that essential meaning whether seriously or ironically. So $\delta \hat{\eta} \theta \epsilon \nu$ (always ironical), for sooth, $\delta\tau\epsilon$ $\delta\dot{\eta}$, when actually, i. e. the moment when, $\epsilon \pi \epsilon \iota \delta\dot{\eta}$, since in fact, etc. — 14. 'Αριστόδημος. A famous tragic actor highly esteemed by Philip, and intrusted by the state with a sort of roving commission to inquire Philip's probable policy, when visiting Macedonia on a

professional tour. Æschin. de F. L., p. 49. Dem. de F. L., pp. 344, 371, 442. Cf. Cic. de Repub. IV., 11. - ὁ δ' ἐκδεξάμενος καλ γράψας, the person who seconded him and drew up the resolution. μετά τούτου. With Æschines, cf. οὖτος above, 20. — 16. 'Αγνούσιος. Hagnus was the name of the deme to which Philocrates (17, note) belonged. was originally written with a smooth breathing, as if derived from the plant ayvos (ayovos), the agnus castus. See Vömel, Prolegom., 144; Smith's Dic. of Antiq. and Dic. of Geog. - 17. oùx ò ¿µós. Up to the close of 347 the orator seems to have been at least on good terms with Philocrates, though their policy was not at any time identical. Philocrates was always proposing and advocating peace negotiations in Philip's interest. Demosthenes, whenever he assented to these negotiations, did so under a sense of stern political necessity; for instance, when it became imperative to rescue the prisoners on the capture of Olynthus. After the beginning of 346 the policy of Philocrates was yet more decidedly opposite to that of the orator. The statement of Æschines (de F. L., p. 30, c. Ctes., p. 64) that the two were acting in concert is totally inconsistent with historical facts on record. -19. Ευβουλος. Of the deme Anaphlystus, the orator and demagogue who supported Midias against Demosthenes. Not to be confounded with the comic poet, whose deme was the Cettian. -- Κηφισοφών. Named in the psephisma 29 as one of the ambassadors sent to Philip. "Cephisophon supported Æschines in the accusation against Ctesiphon." Whiston. - έγω δ' οὐδέν οὐδαμοῦ. It has been the fashion to stigmatize this statement as a deliberate falsehood on the orator's part; but, I think, most unjustly. He is referring only to the peace of the year 346; at least, his language commits him to nothing further; and in all the discussions of that period we cannot find, from historical records, that the orator ever declared himself in favor of the peace proposed by Philocrates. He expressly denies having done so (de F. L., pp. 345, 346). The only evidence that he did is the assertion of Æschines (c. Ctesiph., p. 64) that Demosthenes delivered an oration in support of Philocrates on the day of the second assembly. Little credit need be attached to this in any case; but Æschines himself (de F. L., p. 36) quotes a ψήφισμα to prove that, on that second day of the assembly, no speaking was allowed and nothing transacted but voting. See Grote. - 22. 20, 21. τούτων...δεικνυμέvwv; Although these things are so, and shown to be so by the truth itself. $\dot{\epsilon}\pi i = \text{on the basis of.} - 22$. $\ddot{\epsilon}\rho a$. As it seems: the lightest of infer-

ential particles implying a sequence and connection, but only a slight one, whether temporal or logical. It frequently, as here, suggests irony = forsooth. - 23. altios. The guilty cause. There are two heads of the accusation: (1) making peace, (2) making peace for Athens independently. $\kappa a i = also$. On the nominative case see Madv. Gr. S. 161; C. 667; Cu. 570; G. 136, N. 2; H. 775. - 24. κοίνου συνε-Spiou. A general synod met at Athens, formed of representatives from each of the confederate states. The orator touches here on the muchvexed question, reproduced again and again in the speeches of himself and Æschines, as to the policy they advocated respectively, on the 18th and 19th of Elaphebolion (approximately the end of March), in the year 346. Immediately after the fall of Olynthus, in the spring of 347, Athens had sent envoys to all the eligible Grecian states, urging them to join in their own negotiations with Philip, and to take the result, whether peace or war. In the spring of 346 the general synod were sitting to receive the report of these envoys. What actually passed at the sitting has not been put on record, but we can deduce from the conflicting orations: (1) that some of the envoys had returned, but many were still absent; (2) that the synod passed a resolution recommending that two ἐκκλησίαι be convened immediately on the return of all the envoys, and that the subject of peace be then and there debated. This recommendation of the confederate Synod was accepted, but only in part. The two assemblies (already mentioned) were held on the 18th and 19th of Elaphebolion, and the question of peace was fully discussed. But this was done without waiting for the return of the absent envoys. -25. είτ' ω-τί. Then you-by what name could one rightly call you; that is, what name can I find that is bad enough for you. - 26. Estiv, when and where was it that you, being present and seeing me robbing the state of so important a negotiation and alliance as you were just now rehearsing, expressed indignation or came forward and made known and explained what you now charge me with. $\pi \rho \hat{a}$ ξις καὶ συμμαχία is on no account to be taken as a hendiadys; the former word generalizes what the latter specifies, and $\pi \rho \hat{a} \xi \iota s$ simply means negotiation. The emphasis on σύ must be carefully preserved. The $\pi \alpha \rho \alpha$ - in $\pi \alpha \rho \epsilon \rho \chi \epsilon \sigma \theta \alpha \iota$ is suggestive: in all the ancient assemblies the speakers were required to address the meeting from a raised platform or pulpit; in passing to it from their seat they would move before or alongside of their audience. - 23. P. 9, 1. 3, 4. εί...ἐπεπράκειν έγω Φιλίππω, if I had sold to Philip the preventing, etc., that is,

if I had been bought (bribed) by Philip to prevent, etc. Observe the emphatic juxtanosition of $\epsilon \gamma \omega$ and $\Phi \iota \lambda \iota \pi \pi \omega = 5$. $\lambda \circ \iota \pi \circ \nu \circ \nu$. You had still the opportunity. This throws an emphasis on the pluperfect ἐπεπράκειν. - 6. τοίνυν. Well then. The particle is much stronger than ἄρα, and almost as strong as οὖν. Both οὖν and τοίνυν are distinctly transitional, as well as being illative. It resembles now then in colloquial English. As regards etymology, οὖν=ἐόν, epic neut. part. of είμί, in the acc, abs, (quæ quum ita sint), — 8, εἰκότως. And naturally so. To render the force of this favorite adverb a separate sentence is indispensable. — 9. τότε, "Demosthenes intimates that envoys had been sent previously, viz., just after the fall of Olynthus, to invite the other Greeks to form a confederacy against Philip. He denies that any such embassy was sent out while 'the peace' was negotiating, and in this he seems to speak the truth." GROTE, XI., 508 (Eng. ed.). Whiston; cf. 22, note κοινοῦ συνεδρίου. — 10. ἐξεληλεγμένοι. Thoroughly tested, and proved unwilling to unite with Athens against Philip. $\dot{\epsilon}\xi$, in composition, of intensity. The perf. passive of $\dot{\epsilon}\lambda\dot{\epsilon}\gamma\chi\omega$ has always the double reduplication. —24. 14. $\alpha\dot{\nu}\tau\dot{\nu}$. Yourselves. autos and its cases, when used emphatically, are placed in a prominent part of the sentence (e. g. the beginning), or else have kat prefixed as an intensive. The force of aua is better expressed with αὐτοί, while at the same time you yourselves. — 15. Εὐρυβάτου. On the rather uncertain authority of Ephorus (the historian of Cumæ) we are told that Eurybatus was a citizen of Ephesus, who received money from Crœsus to raise troops for his war with the Persians, and then deserted to the camp of Cyrus. The same name appears to have been borne by one of the Cercopes (fire-diviners). See Lobeck, Aglaoph. 2, p. 1306. In either case the Scholiasts are safe in taking the person mentioned as a type of γοής, κλέπτης, πανούργος. Cf. Æsch. c. Ctesiph., p. 71. —17. τί γὰρ καὶ βουλόμενοι. For with what intent after all?—18. τούτω τῶ καιρῶ. I understand the orator to mean, by this crisis, the date of those two meetings on the recommendation of the Synod. The mission of the envoys having, by then, been proved a complete failure, Athens might be said to have abandoned her task of soliciting the Grecian states with her embassies. Why, asks the orator, should she have resumed it, and for what end should she have asked the states to co-operate? For peace? Nav. but the other states were enjoying that; Athens alone had need of it. For war? Nav. but all idea or possibility of war was over, and peace was the only

question. In this instance, as in the $\dot{\epsilon}\gamma\dot{\omega}$ δ' οὐδὲν οὐδαμοῦ (21, note, s. v.), the orator could justify his statement as virtually true, if not literally. — 21. ἐξ ἀρχῆs. The original peace of the year 346 is distinguished by this epithet from the peace which followed Chæronea. — οὐδ' αἴτιοs. Nor in any way responsible. οὕτε...οὕτε are co-ordinate, while οὐδέ is subordinate and emphatic. C. 701, c; Cu. 625, Obs.; H. 858, b. — ἡγεμών. All that the orator denies is the fact of his taking a prominent part in the peace proposals of Philocrates (c. Clesiph., p. 62, 63); he does not say that he opposed peace in the abstract, but only that he neither originated nor supported the peace which was actually made. When the public assembly had agreed to accept it, he did his utmost to make the best of a bad bargain, but that by no means committed him to having approved the measure.

25-28. Compare my political conduct with that of my accusers, at the time when the city had decided on peace. When the oaths had been taken by us and our allies, I proposed a decree to accelerate the departure of our own delegates, who were to administer the oaths to Philip. Æschines ignores this decree, and assails me about another which was merely trivial, referring to the reception of the Macedonian delegates at Athens.

25. 24. ἐποιήσατο = made on her own part; the middle ποιείσθαι having here a fuller sense than it usually has in connection with εlρήνην. On Philip's part, as the context shows us, peace was not yet concluded. — 25. σκέψασθε. In the imperative mood the sole force of the agrist, as contrasted with the present, is to indicate a single and complete act instead of a protracted and continuous process. In the subjunctive, optative, and infinitive moods the agrist sometimes exhibits this same difference from the present; at other times it retains its natural force as a preterite. — P. 10, l. 2. ἔγραψα βουλεύων. Moved a resolution, being a member of the Council. On the 25th of Elaphebolion the oaths of peace and alliance were administered, to Athens and all her allies, by Antipater, as Philip's delegate. It was now essential for Athens herself to send delegates with all speed, and administer the same oath to Philip. Yet for 7 days nothing was done: on the 8th day (Munychion the 3d) a resolution, that delegates should start at once, was proposed by Demosthenes, as he alleges here. Æschines admits it was proposed that day, but does not mention by whom (de F. L., p. 40, l. 28 sq.). According to Demosthenes

(de F. L., p. 390) the delegates on leaving Athens went and stopped at Oreus in Eubea, and wasted many days there before they started for Macedonia. They were fifty days altogether before they achieved the interview with Philip at Pella. This explains the sequel, οῦτοι... $\dot{\eta}\theta\dot{\epsilon}\lambda\eta\sigma a\nu$. — 4. τούς ὅρκους ἀπολαμβάνειν, to receive the oaths in return (ἀπό). — 26. 6. ἐδύνατο. Id quo valebat? Of what avail were this? (Vömel.) - 8. των ὅρκων. The oaths on the Athenian part and the oaths on the Macedonian. The genitive dependent on any word of interval (like μεταξύ) specifies the two extreme points between which the interval lies; or one such extreme point, the mention of the other being unnecessary because implied by the context. Cf. the parallel passage de F. L., p. 393, 181, τὸν μεταξύ χρόνον τοῦ τούς ὅρκους ἀπολαβεῖν, where one extremity alone is named, the obtaining Philip's attestation. - 11. ἐξελύσασθε. The active voice is more usual in the sense of breaking up. έξελύσατε is the reading of Σ here. But the middle voice gives the better additional sense, on your own part and in your own armaments. — 13. ἐπραγματεύετο. Was making this his chief concern. The verb is always of laborious and systematic effort, never transitive, though frequently constructed with a cognate accusative. - 14. της πόλεως. Possessive genitive depending on σσα. The state might be said to possess these places in Thrace, as the Thracians were their allies [Bremi]. The optative προλάβοι (præoccuparet) is due to the oratio obliqua. - 27. 16. προορώμενος. An historic present, as is also γράφω which follows. Hence followed by the final clause ΐνα γίγνοιντο, although ἐν οῖs ἄν ἡ would strictly belong to the present time; but this is an instance of the common Greek idiom which sacrifices grammar for the sake of vivid and graphic delineation in the subordinate clause. — 21. διέσυρε. pulling to pieces. διασύρειν (always metaphorical) denotes sarcastic ridicule. Cf. Æschin. c. Ctesiph., p. 65, 1. 37, οῦτος ἐστιν ὁ πρῶτος έξευρών Σέρριον τείχος και Μυρτίσκην και Έργίσκην...χώρια ων ούδε τὰ ονόματα ήδειμεν πρότερον, where the perversion of the names is of course intentional. — 22. Σέρρειον. Herod. VII., 59, Livy XXXI., 16. Myrtenus is only found in this passage. Ergiske in De Halon., p. 85. They were all, apparently, places on the sea-coast of Thrace, and hence important to Philip as opening the way for his acquisitions in that quarter. The article seems to be prefixed to these names here because Æschines had spoken contemptuously of them. Cf. Phil. III., 16, where Σέρρειον occurs without the article. — 22. ούτω = under

these circumstances and no others. 7, end. Madvig., 175 a. - 24. έπικαίρους. Cf. ὧν τὸ μὲν ἐπικαιρότατον χώριον πρὸς τὰ ἐπὶ θράκης $\epsilon \pi \iota \chi \rho \hat{\eta} \sigma \theta a \iota$. Thucyd., I., 68. — 25. χρημάτων. Dissen refers this to the gold mines of Crenides, afterwards called Philippi, from which Philip, when he got possession of them, managed to obtain more than a thousand talents annually. — πολλών μέν...πολλών δέ, an abundant supply both of money and of men. — 26. ἐκ τούτων, from these, as source and means. -28. P. 11, l. 1. ct. We should rather expect this object-sentence to be introduced by ὅτι, but the use of εl, instead, is common after verbs expressing disapprobation. But that I, being on the Council, thought proper to introduce the embassadors, sc. into the theatre, as was customary at Athens, this is a matter he taunts me about. - 3. ἐχρῆν. Ought to have: strictly imperfect: it was right to do it, but it was not done. — 4. μή. To be taken closely with προσάγειν, γράψαι preceding = ought I to have moved not to introduce. This is obvious from the μη κατανείμαι of the next clause. — 5. διαλεχθώσιν. On the subjunctive after the historic tenses, see Madv., 131 b, and note on 27, προορώμενος. C. 653; Cu. 531 b; G. 216, 2: H. 740. - ἀρχιτέκτονα. The person who hired the theatre from the state, kept it in order and repair, and took the profits of the admission payments: analogous to our "lessee." He was also called $\theta \epsilon \alpha \tau \rho \omega \nu \eta s$ and $\theta \epsilon \alpha \tau \rho \sigma \pi \omega \lambda \eta s$. — $\theta \epsilon \alpha \nu \kappa \alpha \tau \alpha \nu \epsilon \iota \mu \alpha \iota$, to assign them seats, literally (like λόγον διδόναι, 13), to allow them a seeing: θέαν καταλαμβάνειν is the correlative expression. c. Mid. 572. — 6. τοῖν δυοῖν = the unreserved places, literally, in the two oboli seats. The price is put for the locus. Two obols was the payment demanded from everybody except those who received, by privilege, reserved seats $(\pi\rho\sigma\epsilon\delta\rho\iota\alpha)$. The poorer citizens were often presented, from the Theoric fund, with the money to pay for admission (Philip., 4, p. 141). Some editors understand $\dot{\epsilon}_{\nu}$ of the means, i. e. by payment of; but less aptly. — 9. λέγε, i. q. ἀναγίγνωσκε. The latter is more strictly correct, but the former equally common. $\lambda \alpha \beta \hat{\epsilon} + \tau \delta \beta \hat{\beta} \lambda i \rho \nu \kappa \alpha \lambda \hat{\epsilon} \gamma \epsilon$, Plat. Theætet., 143 c. λέγειν suggests the vocal element of reading, αναγιγνώσκειν suggests the intellectual. The latter strictly means to re-know, know up, or know thoroughly, which can only be by reading a written document. The orator is here addressing the secretary (γραμματεύs) of the Archons.

29. $\Psi H \Phi I \Sigma M \Lambda$. Clearly not a genuine document. And the same may be said of all the documents, of which thirty-four are appealed

to and twenty-seven given at length, in this oration. The question is too voluminous by far for discussion in the present work, but the points of interest will be briefly noticed in their places. For further information, see Böckh (Comm. de Archontibus Pseudonymis, apud Actu Academiæ Borussicæ, 1827), Droysen (Museum Rhenanum, Vol. II., 1845). An attempted defence of these documents as genuine will be found in Böhneck (Quæst., Vol. I., p. 321 sq.) and Vömel (Museum Rhenanum, 1842, p. 535). In a paper on "The Chronology of some of the Events mentioned in Demosthenes on the Crown," read by Professor W. W. Goodwin of Harvard University before the American Philological Association, at its meeting in New Haven, in 1872, the authority of these documents is discussed. The Professor says that, if these documents are taken as authority, it is absolutely impossible to make any consistent chronology of the events which preceded the battle of Chæronea, and it will strike every one who examines the subject that not a single name of an Archon, and not a single date given in the documents, can be shown to be correct. See Transactions of the Am. Phil. Assoc., 1871 and 1872. See, also, a concise resume of the arguments, on both sides, in Professor Champlin's "Appendix on the Documents," in his edition of the "Oration on the Crown." - Μνησιφίλου. The real name of the Archon in 347 B. C. was Themistocles. — έκατομβαιώνος. The meeting was held on Munychion the 3d, not on Hecatombæon the 30th. For the names of the Attic months, and the manner of numbering the days of the month, see Lid. and Sc. Lex., and Smith's Dic. of Antiqq., Greek Calendar. From the same sources, the student should also . acquaint himself with the constitution of the βουλή, and the presidency $(\pi \rho \nu \tau a \nu \epsilon i a)$ of the $\epsilon \kappa \kappa \lambda \eta \sigma i a$. — $\delta \epsilon \delta \delta \chi \theta a \nu$. The usual elliptic infinitive in public proclamations, [δ δείνα] εἶπεν being understood. The reading $\delta\epsilon\delta\delta\chi\theta\omega$ is found, but is obviously a mere correction. καὶ τῷ δήμφ. This is incorrect. Referring to the same decree in the de F. L., 389, the orator says γράφω ψήφισμα βουλεύων, την βουλήν ποιήσαντος τοῦ δήμου κυρίαν. That is, the δημος had given absolute power to the βουλή to pass ψηφίσματα for the time on their own authority. The $\delta \hat{\eta} \mu os$, therefore, had nothing to do with this $\psi \dot{\eta} \phi \iota \sigma \mu a$. Æschines, de F. L., p. 40, calls it distinctly τὸ βουλη̂ς ψήφισμα. — ἐν τῆ πρώτη ἐκκλησία. Peace was agreed to on Elaphebolion the 19th, which was the day of the second assembly, not the first. την ὑστεραίαν ἐν η την είρηνην έδει κυρούσθαι. de F. L., p. 345. — ύπερβολήν never means

delay in classical Greek. In Σ a correction, ἀναβολήν, has been inserted by a later hand. — και δοῦναι. But the oath of Athens and their allies had already been received by Antipater. The envoys were solely commissioned to administer the oath to Philip. Sup. 27. — πρέσβεις. The ambassadors were ten in number, and a list of them will be found in the Argument to the de F. L. None of the names in this ψήφισμα appears there excepting that of Æschines.

- 30. In spite of my decree the envoys threw away their opportunities, being bribed to do so by Philip.
- 13. poortigantes has for its object the contents of the concessive clause ταθτα...ζητοθντος, whereas I had moved this psephisma and was seeking the interest of the state, and not that of Philip, these worthy ambassadors caring little about it. — P. 12, l. 1. τρεῖς μῆνας. They were absent from Athens 26 days of Munychion, all Thargelion, and 13 days of Skirophorion. But this included their journey to Macedon and back, so that öλουs is rather a stretch of imagination. - 3. ήμερών. The rationale of this genitive of time (within) may be stated thus. As the genitive plural, dependent on a word of interval, specifies the two extreme points between which the interval lies, so the genitive can stand adverbially to represent two extremes with an interval between them. Note δρκων, 26. Compare C. 433; G. 179; Cu. 426; H. 591. — 6. ἡμών. Demosthenes himself was one of the embassy, but no doubt he may mean by $\dot{\eta}\mu\hat{\omega}\nu$ that the embassy represented the nation at large. παρόντων is imperfect. — ή. Or else. Madv., 186, r. 1. — 7. διημαρτήκει. The pluperfect with αν is natu-· rally stronger than the imperfect in the same construction, and the $\delta\iota$ - still further intensifies the word = forever and utterly. —8. av $\epsilon \hat{\mathbf{l}} \chi \epsilon$. Philip was holding the places still; if he had lost them again the orator would have said αν ἔσχε. Note, 9, αν ἀπελογούμην.
 - 31-37. Another act of Villany Followed. Bribed by Philip, they made you the report which led to his seizure of Thermopyle and destruction of the Phocians. I only allude to this extraneous matter because Æschines has done the like in his accusation. Remember the particulars of that historical crisis.
 - 31. 11. δωροδόκημα. Piece of venality. The concrete put for the abstract. —13. πολεμεῖν και διαφέρεσθαι. I am at war and enmity; active hostility is implied by π ολεμεῖν, passive by διαφέρεσθαι. A somewhat different view is taken by Kennedy, who holds this to be

an anti-climax, and translates "war and variance." See his note on the passage. -14. ἐφεξῆs. Deinceps, in immediate succession, like the links of a chain, which would be said ἔχεσθαι ἀλλήλων. — 32. 17. διὰ τούτους οὐχὶ πεισθέντας. In consequence of these men not having obeyed at all. - 18. παρ' αὐτῶν, i. e. those envoys who were venal: this third person contrasts well with the first person in ἀπίωμεν, the orator including himself by the latter as he excludes himself by the former. Σ, however, reads ἀπίωσιν. — 20. ποιήσαιτο. In historic consecution introduced by the historic present ωνείται. Sup., 27, προορώμενος. - 21. μέλλει. The present tense is the direct form of quotation instead of the indirect, when we had reported that he intends (root $\mu \epsilon \nu = minds$, means) and is preparing. — 23. $\omega \sigma \pi \epsilon \rho$ $\pi \rho \delta \tau \epsilon \rho \sigma \nu$, i. e. in the year 353 (Whiston says, "about May, 352"; Grote, "about midsummer, 352"), when Philip wanted to effect a junction with the Thebans against the Phocians, by forcing his way through Thermopylæ, which the Phocians were then endeavoring to hold. An Athenian force was despatched with unusual expedition, under Nausicles, and placed Thermopyle beyond the possibility of Philip's attack. The orator is constantly alluding to this. Phil., I., p. 44; de F. L., p. 444, etc. -24. άλλ' άμα. But that, at one and the same moment, you might be listening to us, and he be within Pylee, and you have nothing left you to do. It is not, I think, correct to understand exelv here of ability = and you be able to do nothing; the sense would be much the same of course, but the graphic force of μηδέν ἔχειν would be lost. -33. 27. кай. Strongly concessive = even though. -P. 13, 1. 2. та πράγματα. His affairs should slip from his grasp. A poetical use of έκφεύγω· τὸ δὲ ζητούμενον | άλωτόν· ἐκφεύγει δὲ τάμελούμενον, Soph. O. R., 110.—3. μισθοῦται. On the difference between ωστε with the indicative and the infinitive see Madv. 166 a; C. 671; Cu. 565; H. 770, 771. If the effect introduced by $\omega\sigma\tau\epsilon$ can be viewed as future to the present time, or as future to a certain standing-point in the past to which the speaker transfers himself, the infinitive is then the natural mood. And the orator could so have written it here without altering the sense of the passage. - 34. 6. ἀξιῶ δέ. I require and entreat you. In contrast with δείσθαι, άξιοῦν signifies to ask as a right. ήξίουν καὶ παρεκελεύοντο ἐπεξελθεῖν, p. 515; ήξίου δὲ καὶ πρὸς ἐμὲ αὐτῷ δί ἐκείνου γίγνεσθαι τὰς διαλύσεις, p. 553.-10. ἔτερον. Here in the sense of άλλότριον, foreign, i. e. irrelevant, a very rare use. έτερος ό λόγος οὖτος, οὖ πρὸς ἐμέ, p. 240. Cf. the parallel passage in 9, where

τάλλα is somewhat similarly put. — άμα, sc. τοις έν τη γραφή, into the bargain. — aitíais, 57, aitías καὶ διαβολάς. — 11. τούτου κεχρημέvov expresses a reason = inasmuch as he has made use of. -35.13. παρά. An elegant substitute for the more obvious ὑπό. On the part of. Conversely ὑπό is substituted for παρά. πληγὰς ὑπ' αὐτοῦ λαβών, p. 514 (fin.). —14. ώς οὐ δεῖ. Direct quotation again instead of indirect. Here, besides being more vigorous, it has the advantage of professedly quoting the speech of Æschines verbatim. —18. The preserves both its forces in this passage, a virtual perfect and an actual present: he has been coming. An instance of the adverbial accusative occurs immediately after in τοὐναντίον. — 19. τὰ ῥήματα. "For ties of union," quoth he, in his very imposing phraseology, "are cemented, not by words but by identity of interests." - 22. avalynoias. Brutality or stupidity. μη τλής ἄθαπτον ῶδ ἀναλγήτως βαλεῖν, Soph., Aj. 1333. Insensibility to pain taken as a type of all want of feeling. epithet is notorious as applied to the Thebans. Cf. οἱ ἀναίσθητοι Θηβαίοι, p. 61, p. 240. ἀρχαίον ὄνειδος Βοιωτίαν δν, Pind. Ol. VI., 90. 23. βαρύτητος. Oppressiveness. A rare sense of the word, almost without example. We find ἀηδίας καὶ βαρύτητας (Isocr. p. 239), and άηδία και άναισθησία (Dem. p. 564), which would rather lead us to expect that βαρύτης should mean vexatiousness. That the word, however, is of more serious import we gather from οἱ τότε μὲν βαρεῖς Θηβαίοι, 19, and πόλεμος όμορος καὶ βαρύς, 241. Whiston renders it overbearing insolence. — 36, 25. ὑποῦσαν. Underlying. They were not at open war, but the state of ill feeling was chronic, 18, note έφησθηναι. There are various readings, οὖσαν Cod. ε, ὑπάρχουσαν Aug. Vind., etc. (Vömel). - 26. οὐκ εἰς μακράν is a meiosis, stronger in meaning than εὐθύs. This proleptic use of είs is noticed in Madv. Gr. S. 79 a. -27. κατασκαφήναι. The fortifications were destroyed and the towns broken up into villages. Abæ was the only exception, either because it contained an oracle of Apollo, or because it had not been a party to plundering the Delphic treasury. Pausanias, X., 3. 2. P. 14, l. 1. ayayóvras. This participle and the next introduce causal sentences, Madv. Gr. S., 176 b. — 2. σκευαγωγείν. Brought in your effects from the country. Ἡ ξῦγκομιδη ἐκ τῶν ἀγρῶν ἐς τὸ ἄστυ, Thueyd. II., 52. καὶ παίδας καὶ γυναίκας ἐκ τῶν ἀγρῶν κατακομίζειν έψηφίζεσθε καὶ τὰ φρούρια ἐπισκευάζειν, Dem., de F. L., p. 379 (fin.). διὰ τὴν σὴν ἀνανδρίαν καὶ ἄμα φθύνον ἐσκευαγώγησαν ἐκ τῶν ἀγρῶν οἰ 'Aθηναίοι, Æschin. de F. L., p. 46. In such migrations to the shelter

of fortified walls, the rural population would naturally bring with them as many of their chattels as possible. σκεύη describes everything in the way of furniture excepting fixtures. They also brought their live stock. — 3. xpvo(ov, which strictly means gold plate, is used by Æschines repeatedly of gold given as a bribe, pp. 78, 88, etc., where he is speaking of the bribes offered by Persia, τὸ βασιλικὸν χρυσίον, p. 75. Possibly the use of his adversary's favorite word is meant by the orator to be a special taunt. — 4. ἀπέχθειαν. Our city got all the ill-will on the part of Thebes and Thessaly, and Philip all the gratitude connected with what had been done. We should rather have expected $\pi \rho / s$ to be followed by a genitive here; as it is written, we must understand that Athens had to take up an attitude of defence against them. A similar use of πρός will be found in p. 368, ὑμῶν μὲν τὴν έχθραν την πρός θηβαίους μείζω, Φιλίππω δὲ την χάριν πεποίηκεν.— 37. ΨΗΦΙΣΜΑ. The inscription (Μνησιφίλου) and the date of this document (δεκατή ἀπιόντος) condemn it at once as spurious. The contents, however, are fairly consistent with allusions the orator makes himself, de F. L., 379 (cited 36, σκευαγωγείν). He there alludes to the Φρούρια being put in repair; here there is reference to their being garrisoned also. He there dwells on the migration of the inhabitants, here there is mention of the moving of their furniture. Yet Whiston and Newman take the opposite view, and consider the purport of this decree to conflict with the passage in the de F. L. --Μνησιφίλου. Sup. 29. — συγκλήτου. The special assembly, as distinet from the regular (κυρία), was convened by special officers; sometimes by the generals only, sometimes by a joint order of the generals and the Prytanes. If kal is rightly excluded by Dindorf, the latter would be intended here; if, with Bremi and Vömel, we retain καί, the sense becomes by order of the generals, Prytanes, and Council. - Seκατή ἀπιόντος. The 30th. Vid. CALENDAR in Dict. of Antiq. But, as Dissen observes, the month Mæmacterion B. C. 346, would, according to Meton's cycle, contain 29 days only. — παρευρέσει. The word is a ἄπαξ λεγόμενον: the Greek of the period would substitute προφάσει: Herodotus certainly uses παρευρίσκειν, as Mr. Newman remarks; but Herodotus uses it in quite a different sense, not to make a pretext of, but to detect in. ἐσ οῦ ἀποθάνωσι, ἤ σφι παρευρεθη τι ἄδικον, ΙΙΙ., 31. - KOLTAÎOV. Greek of a later age, used twice by Polybius and once by Plutarch. The Greek of the period would substitute κοιμασθαι. άπόκοιτος is classical. Æschin., p. 45, l. 2; but ἀποκοιτείν (inf.) and

άφημερεύειν are both ἄπαξ λεγόμενα. The great number of unclassical words in these documents is alone sufficient to condemn them as spurious, — ἀποτεταγμένοι. Detached for the outlying garrisons, as distinct from those who were $\tau \epsilon \tau \alpha \gamma \mu \acute{\epsilon} \nu o \iota$ in the city itself.

38. ἀδύνατον. Insuperable difficulty = legitimate excuse. Cf. p. 262, l. 23. — ὁ ἐπὶ τῶν ὅπλων. Commanding the heavy infantry = ἐπὶ τῶν ὅπλων, (148); (ἐπὶ τῶν ἱππέων (ib.)). We might possibly take ὁ ἐπὶ τῶν ὅπλων, as president of the armory department. This officer is never mentioned excepting here and in 147; we have no description of his duties, nor can we be certain that such an office existed. It would be, however, a natural arrangement for each of the ten generals to take his special department and be designated in accordance therewith. — ὁ ἐπὶ τῆς διοικήσεως. The general of the administration, who performed various civil services more or less connected with the army. See under Στρατηγόs in Dict. of Antiq. — Ἐλευσῖνα. This and the other four are among the φρούρια already alluded to. ἐπί= with, literally on the ground of. Observe the emphatic position of μισθωτός.

39-41. READ PHILIP'S LETTER OF THAT DATE. MARK HOW HE DEFIES THE POWER OF ATHENS, AND THEREBY SEDUCES TO HIS CAUSE THE THEBANS AND THE THESSALIANS. ÆSCHINES WORKED WITH HIM HEART AND SOUL FOR THAT RUIN OF THEBES WHICH HE NOW AFFECTS TO DEPLORE. HE, FORSOOTH, HAS GOT HIS REWARD IN THE SHAPE OF THEBAN LAND: I HAVE MINE IN THE MENACES OF ALEXANDER, WHICH ACTUALLY IMPERILLED MY LIFE.

39. P. 15. ΕΠΙΣΤΟΛΗ. It is generally agreed that this document is spurious. Vömel alone defends it as genuine. A discussion of its merits is given by Böhneck (Qu., Vol. I., p. 418). — χαίρευν. Greeting. Cf. δεδόχθαι, 29, note. — ὑψ ἐαυτούς. Whiston pronounces this expression to be "strange and not ordinary Greek." It is, however, perfectly classical. τάδε πάντα πειράσασθαι ὑπὸ σφᾶς ποιεῖσθαι, Thue., IV., 61. ἐαυτῶν is not unfrequently used of the 1st and 2d persons. — προσετίθετο. Dissen strangely considers this as a euphemism for forcible subjection. But ἐκουσίως implies distinctly a voluntary association, contrasted with τὰ μὴ ὑπακούοντα...κατεσκάψαμεν. Cf. 195, ἀλλὰ Φιλίππῳ προσέθεντο. — εἰσαγηοχότας. Buttmann has a valuable article on this and similar forms (Lexil. s. v., ἀνήνοθεν, p. 139). — κατὰ κράτος. By force. This is inconsistent, as Dissen remarks, with the passage in the de F. L., p. 360, τὸ μηδεμίαν τῶν

πόλεων των έν Φωκεύσιν άλωναι πολιορκία μηδ' έκ προσβολής κατά κράτος, άλλ' έκ τοῦ σπείσασθαι πάντας ἄρδην ἀπολέσθαι, μέγιστών έστι σημείον τοῦ διὰ τούτους πεισθέντας αὐτοὺς ώς ὑπὸ Φιλίππου σωθήσονται $\tau \alpha \hat{\nu} \tau \alpha \pi \alpha \theta \epsilon \hat{\nu}$. Jacobs, however, insinuates that the orator thus perverted the facts to exaggerate the guilt of Æschines. - τοις όλοις. Absolutely. So τοις όλοις ἡττασθαι ἐνόμιζον, p. 127 (fin.). Yet Newman, indorsed by Whiston, calls the phrase a "striking peculiarity." τὰ ὅλα, in the sense of one's all, is, on the contrary, extremely common, and the adverbial usage here is derived immediately from it. Whiston renders it, in short. — οὐδὲν μέτριον. Anything but what is fair. A meiosis rather than a euphemism. Dissen, however, maintains the latter. - ouolog. All the same. A sense nearly approaching that of the contracted όμως. So 110, όμοίως τὸ συνειδὸς ὑπάρχειν μοι. - ἀντιπαρεξάγοντες. Imperfect of desire = inclined to take the field, contrasted with the agrist συνθέμενοι of what they had actually done. They had not gone to war, it is true, but it is equally true that they were thinking about it. — συμπεριειλημμένων. de F. L., p. 444, την μέν τοίνυν εἰρήνην ταύταις ταις έλπίσι και ταις έπαγωγαις εύροντο παρ ύμῶν ἄνευ Φωκέων. The Phocians were not mentioned in the treaty of peace, and thus their exclusion from its benefits was virtual though not special. — προτερήσετε. You will get no advantage save that of being aggressors in wrong. Whiston again considers the Greek "remarkable and unusual." Certainly προτερείν (in this sense) is common in Aristotle, and must have been quite accordant with Macedonian usage. And ἔξω, meaning except, is found in Herod., VII., 29; Thucyd., V., 97, etc., etc. - 40. 2. τους συμμάχους. τους Θηβαίους και Θετταλούς. - 3. ἐγώ stands well in emphasis at the beginning of this sentence. Cf. έμοι μέν below. The ordinary reading was ταῦτα ἐγώ. Dindorf restored $\dot{\epsilon}\gamma\dot{\omega}$ $\tau a\hat{v}\tau a$ from Σ . — 8. $\ddot{\omega}\chi\epsilon\tau$ 0 $\lambda a\beta\dot{\omega}\nu$. Lit. went off with, i. e. carried off along with him a very frequent combination. άπαντας ύμας λαβών ώχετο, p. 347. την ίεραν... ώχετ' έχων τριήρη, he carried off the sacred trireme, Phil., I., 34. - eis To. The state of feeling into which he hurried them is introduced by els, as if it were a material locus. By these means he carried them away with him (transported them, as it were,) into an utter blindness and insensibility to the consequences. Or eis may denote the extent to which he transported them out of themselves, he carried them away with him to such an extent that they foresaw none of the consequences. — 9. προοράν of the future, contrasted with αἰσθάνεσθαι of the present. The force of the agrist

¿ĉασαι is striking. Their blindness was chronic and continuous; their surrender into his hands was single and complete at that moment. -10. ὑφ' ἐαυτῶ is stronger than ὑφ' ἐαυτούς (39) in the ratio of a case of station to a case of motion. The latter describes the process of subjugation, the former the state of actual subjection. -41.13. ouvαγωνιστής. The element -αγων- in this and in συνηγωνίσατο (20) suggests the energy and activity of his support; far stronger than συνεργός. Inf. 61. — 15. διεξιών. Reciting. An allusion, as before (13, ἐτραγώδει), to his histrionic profession. - και τούτων...αὐτὸς airios, when he is himself the author both of these calamities (sc. of the Thebans) and those of the Phocians. - P. 16, l. 1. δήλον. natural prefix to a sentence of irony. — 3. κτήματα. Dissen cites the de F. L., 368, άλλ' έν τη των άπολωλότων συμμάχων χώρα κτήματα καὶ γεωργία παμπληθείς, Φιλοκράτει μέν τάλαντον έχουσαι πρόσοδον, τούτ ω δ', Αἰσχίνη, τριάκοντα μνας. — $\xi \chi \omega v = although$ you hold. - 5. ἐξητούμην. Was demanded as a victim. Alexander had requested the surrender of ten Athenian orators (Arrian says, eight) immediately after the destruction of Thebes. Plutarch, Vita Demosth. 23, Vita Phocion., 17; Diodorus, 17, 15.

42. I RETURN TO THE SUBJECT.

7. 'Αλλὰ γάρ. An elliptic construction = ἀλλὰ [μηκέτι ταθτα εἴπω, ἐγὼ] γάρ. A similar insertion is always implied wherever we find the phrase. However gives an adequate translation. — ἐμπέπτωκα. 256. εἰς τοιούτους λόγους ἐμπίπτειν ἀναγκάζομαι. The use of the verb in this connection is rare. But we have also ἐμπίπτειν εἰς λοιδορίαν, p. 73, l. 17. — αὐτίκα. Hermogenes, citing this passage, adds μάλα ΰστερον and omits μᾶλλον. The word αὐτίκα not unfrequently implies a future immediate sequence, νῦν μὲν οὖν ώς οἰδμεθα τὴν εὐδαίμονα πλάπτομεν... αὐτίκα δὲ τὴν ἐναντίαν σκεψόμεθα, Plat., Rep., 420 C. — 9. ἀποδείξεις. Demonstrative proofs, opposed to εἰκότα and πιθανολογία, Plat., Theætet., 163 A; Aristot., Eth. N., I., 1 (3), παραπλήσιον γὰρ φαίνεται μαθηματικοῦ τε πιθανολογοῦντος ἀποδείχεσαι καὶ ῥητορικὸν ἀποδείξεις ἀπαιτεῖν.

42-49. Observe the sequel after the fall of the Phocians. Thebes and Thessaly were devoted to Philip. The rest of Greece suspected him, but kept the peace. Philip's military movements then were the stepping-stone to his final conquest. I warned the cities of this, but in vain. Indolent or venal, they refused to rise. The result has been ruin to them, ruin to the statesmen whom Philip corrupted, and

OF WHOM HE NOW HAS EXPRESSED HIS CONTEMPT, THE ENDS FOR WHICH HE HIRED THEM BEING OBTAINED. YOU, ÆSCHINES, ARE TRULY AN EXCEPTION; YOU REMAIN IN SECURITY AND PAY. AND WHY? BECAUSE THE END FOR WHICH PHILIP HIRED YOU WAS THWARTED THROUGHOUT BY MY OWN STEADFAST OPPOSITION.

42. 11. ὑπό. Of the agent, contrasting well with διά of his instruments. — 13. οὐδὲν άληθές. φενακίσας ὑμᾶς, 41; λόγοι τότε ἡηθέντες, κ . τ. λ., 35. — 43. 15. κατάπτυστοι. Dissen refers this to the general detestation felt by the Greeks for the Thessalians. They are spoken of as ἄπιστοι, διπλοί, and branded for ἀταξία, ἀκολασία. Cf. Athen., VI., p. 260; Plat., Crit., 53 D. They wished for the total destruction of Phocis (Æschin., F. L., pp. 46, 47). - 16. Θηβαίοι. Their attachment to Philip is accounted for by the orator de F. L., p. 385, $\pi\rho\hat{\omega}$ τον μέν τοίνυν είρήνη γέγονεν αὐτοῖς πονοῦσι καὶ ταλαιπωρουμένοις ήδη τῶ πολέμω και ήττωμένοις, είτα νῦν ἐχθρῶν Φωκέων ἄρδην ὅλεθρος και ὅλων $\tau \hat{\omega} \nu \tau \epsilon_{i} \chi \hat{\omega} \nu \kappa \alpha i \tau \hat{\omega} \nu \pi \delta \lambda \epsilon \omega \nu \dot{\alpha} \nu \alpha i \rho \epsilon \sigma_{i} s$, κ , τ , λ , —17. $\pi \dot{\alpha} \nu \tau \alpha$. All in all. Whiston cites Thucyd., VIII., 95: Εὔβοια γὰρ αὐτοῖς πάντα ἦν. — 18. φωνήν. 10, μηδέ φωνην ἀνάσχησθε, note. — ήκουον. Imperfect of desire = would not. The imperfect optative, βούλοιτο, which follows, is due to the historic consecution, and gives to el the same distributive force which ἐάν possesses in a primary consecution. — 19. ὑφορώμενοι. Always metaphorical = suspicantes. ὑποβλέπω is sometimes literal. Though viewing with suspicion what had been done, and feeling aggrieved at it. Whiston. - 21. kal, also. This sense is marked by the δέ which follows ἄλλοι. Cf. καὶ παραλείπω δὲ πολλά, c. Mid.— 24. ἐκ πολλοῦ. For a long time past: i. e. his movements had been virtually hostile to their safety in all his Illyrian campaign. Έκ indicates the date at which the danger first began, the period since which events are happening. — πολεμούμενοι. Beset by war. He means, of course, unconsciously to themselves. A strong antithesis to ήγον εἰρήνην. Το explain the paradox he gives the fuller details comprised in the next sentence. On the concessive construction of καί with a participle see Madv., Gk. S., 175, e=even though. — 44, 24. ότε. Of the period, 346 to 340 B. C., we have no records, as Grote remarks, to "form a consecutive history"; we can only gather an outline of facts from the speeches of the orator and Æschines. The term περιιών is very appropriate to Philip's incessant and rapid movements, and the wide area over which he directed operations. His invasion, here named, of the Illyrians appears to have been directly

after he had settled his position in Thessaly, and garrisoned the town of Pheræ: i. e. in the year 344 or 343. The invasion, here named, of the Triballi is nowhere else alluded to. It must have been prior to the declaration of war in the year 340, and therefore cannot be the campaign which is mentioned by Justin (IX., 2. 3), the date of which was 339. As to Philip's gradually subjugating some of the Greeks themselves, that remark has reference less to the force of his arms than to the intrigues of statesmen in his pay and interest. His actual military operations directed against any Grecian states at this particular crisis were (1) the support of Messene and Argos against Sparta, (2) the support of the oligarchic revolutionists at Elis and in Eubœa, and (3) the occupation of the Thracian Chersonese which menaced the Greek cities of the Bosphorus and Hellespont. This last prospect and his actual possession of Thrace and Thessaly would realize the δυνάμεις πολλάς καὶ μεγάλας here alluded to. — 26. δυνά-HEIS. Copias. Resources. The supplies of money and troops which the regions he thus annexed to his empire would contain and place at his disposal. — 27. τῶν πόλεων. Always of the independent Grecian states, when no specification is added beyond that of the article. - P. 17, l. 1. Exovola. The facility offered by the peace, which enabled them to communicate personally with Philip, and accept his overtures of corruption. $\dot{\epsilon}\pi l$, in reliance upon, $\dot{\epsilon}\kappa\epsilon\hat{\imath}\sigma\epsilon$, to Philip. — 2. τότε. Then, i. e. throughout all that period and under all those circumstances. This is indicated by the imperfect tenses. - 4. ETEPOS. i. q. άλλότριος, sup. 34, note έτερον. — 45. 4. Έγω μέν...διεμαρτυρό- $\mu\eta\nu$, for I, for my part, was continually forewarning and protesting. — 6. 8ποι, i. e. to Peloponnesus, Ambracia, Leucas, Corcyra, the Illyrians, Thessaly, Thrace, Byzantium, Thebes, inf., p. 308, 244. - evócouv. Were mad. κλύω σ' έγω μεμηνότ' οὐ μικράν νόσον, Æsch., P., v. 974. Others translate were morally diseased, demoralized. Θετταλοί νοσοῦσι καὶ στασιάζουσι, p. 22, l. 7. προσάγεσθαι ἀεὶ τὸ νοσοῦν τῆς πόλεως, Æschin., p. 51 (fin.). — 7. πολιτεύεσθαι. Engaged in politics and action. πράττειν is limited in sense to those who are actually serving: πολιτεύεσθαι includes the idea of deliberative states manship also. — 9. πολλών. The article των preceding ιδιωτών has to be repeated here. Private (i. e. unofficial) persons and the commons in general, οὐ μόνον περί των ίδιωτων άλλα και περί των ρητόρων, Æschin., p. 2, 1. 2. αν τε $\delta \epsilon \iota \nu \circ l \lambda \dot{\alpha} \chi \omega \sigma \iota \nu \, d\nu \, \tau \epsilon \, l \delta \iota \, \hat{\omega} \tau \alpha \iota$, Dem., p. 50, l. 6. — 6. $\tau \hat{\omega} \nu \, \mu \dot{\epsilon} \nu \dots \tau \rho \dot{\alpha} \tau$ -TELV = the politicians and those engaged in public affairs on the one hand. —

8. των δε...πολλων = the private citizens and the commons on the other. τὰ μὲν...τὰ δέ=partly...partly. C. 518, d; Cu. 369; G. 143; H. 525.— 10. δελεαζομένων. Caught with the bait of present ease and comfort. Reluctant to forego their luxurious state of nonchalance and exemption from trouble. The force of δελεαζομένοις is fully illustrated by Isocrates, p. 166 (init.), όμοια πάσχοντας τοις δελεαζομένοις των ζώων, καὶ κατ' άρχὰς μὲν ἀπολαύοντας ὧν ἂν λάβωσιν, ὀλίγω δ' ὕστερον ἐν τοῖς μεγίστοις κακοις όντας. — 11. πλην ούκ. An obvious ellipsis of παντάχοσε precedes. The construction of οὐκ is a pleonasm as in μαλλον ή ού, Thueyd, III., 36. If you say παντάχοσε ήξει πλην έφ' έαυτούς, you deny of έφ' έαυτούς, what you affirm of παντάχοσε. Hence the redundant οὐ makes its entrance. See Buttm., Mid., Exc. xi., παντάχοσε πλέουσα πλην οὐκ εἰs 'Αθήνας, Dem., p. 1290, l. 4. Translate anywhere but to. It is strange that Dobree should have proposed the omission of $\pi\lambda\dot{\eta}\nu$, which would certainly destroy the particular point of the sentence. -14. δταν βούλωνται. Arbitrio suo. Cf. Aristot., Rhet., I., 7, δταν γαρ βούλωνται ὑπάρχει μαλλον ή τοῦ βεβαίου [χρησις]. - 46. 15. ραθυmias. Indifference. This word applies more expressly to the feelings, ραστώνη to the consequent and consistent behavior. - 16. προεστηκόσι. Leaders, including the idea of protectors and champions. — 18. πεπρακόσιν αἰσθέσθαι. In the simple sentence the words would have run ήσθοντο έαυτους πεπρακότες: this is varied by the sentence beginning with συμβέβηκε, and then the participle has inevitably to fall into concord with αὐτοῖς. αἰσθέσθαι is subject of συμβέβηκε. The influence of $\tau o \hat{i} \hat{i} \hat{j}$ extends to olouévois: and to the leading men and those who supposed they were selling everything but themselves, to discover (see and feel) that they had sold themselves first. - Eévwv. Plighted friends, i. e. pledged to reciprocal hospitalities. German Gastfreund: å is neuter to agree with δυόματα implied in ώνομάζοντο. - 20. ἀκούours. Audiunt. They hear the appellation in connection with themselves, i. e. bear the name of. The usage is too common both in Gk. and Lat. to need illustration here. It has only to be observed that ἀκούειν in this construction has the same case before it as after it. C. 575; Cu. 392; H. 540. — 47. 23. ων. By attraction for τούτων ä: not a partitive genitive. - 25. οὐδὲν γὰρ ἄν. An ellipsis of άλλως. The construction is very common, Aristot., Rhet., I., 3 contains a good instance, ὅτι δ' ἀδικεῖ οὐδέποτε ἂν ὁμολογήσειεν, οὐδὲ γὰρ åν έδει δίκης. Translate here: For else nothing would have been a more blessed creature than a traitor. The neuter marks contempt. Madv.,

Gk. S., I., b. 3.-26. $\pi 60ev$; The favorite ironical question: stronger in the orator's lips than the strongest negative. Impossible! Ridiculous! - 27. Eykpaths. Has planted himself in full possession of his object, καταστή suggests the security of his position, έγκρατής the completeness of his conquest. For πεπρακέναι, sup. 46, he now substitutes its synonyme, ἀποδόσθαι. — P. 18, l. 1. καί = also: he is master also of those who gave them over (sold them) to him. This clause is the apodosis, as is shown by the mood of the verbs καταστή and ἐστί. The editor of the English edition made the apodosis begin with $\tau \dot{\eta} \nu$ $\delta \epsilon$. But $\delta \epsilon$ is connective = and. Whiston makes the same mistake. -2. τότε δή. From that instant. On the emphasis conveyed by δή, vid. sup. note δήπου, 21. The ethics, politics, and rhetoric of these sections are alike remarkable, and have been often remarked by commentators. — 48. 5. καιρός ἀεί. ἀεὶ γὰρ ἡβὰ τοῖς γέρουσιν εθ μάθειν, Æsch., Aq., 590. Though the time of action be gone by irretrievably, the lesson can be pointed at any time with advantage. — 6. Λασθέvns betraved Olynthus to Philip, and was afterwards put to death by him de F. L., p. 426, 451; De Cherson., p. 99. So the editor of the English edition. But it seems to be a mistaken inference from the language of Demosthenes. An anecdote related by Plutarch shows that Lasthenes was resident at the court of Philip at a subsequent time. Timolaus occurs again below, p. 324, in the list of traitors. Simus and Eudicus were of the great Aleuad family in Thessaly. For the persons and places here named, see Smith's Dictionaries. — 8. άπώλεσε. Chæronea was the date of Theban ruin. Thessalian subjection dated from the occupation of Pheræ in 344, 343. The repetition of μέχρι τούτου is emphatic and highly artistic. The rhetoric is as perfect as the political lesson is sound. — είτα. So then, inferential; or, since then, temporal. The former seems the more vigorous translation, but the latter is more probable. Since then the whole land is become full of traitors driven from city to city and insulted, - nay, what misery is there which they do not suffer? Whiston. τί κακὸν ούχί; by a simple periphrasis for ἄπαντα κακά. Cf. Æsch., Aq., 543, τί δ' οὐ στένοντες, οὐ λάχοντες, ήματος μέρος; — 11. ἡ οἰκουμένη. According to Reiske, terra a Gracis habitata. He cites also p. 85, 1. 17. But it may be doubted whether Demosthenes intended so extreme a limitation: certainly Herodotus does so in IV., 110, but that one instance is hardly conclusive. οἰκουμένη is doubtless used in a popular and rhetorical sense. — 12. $\tau \ell \delta$; An ellipsis of $\pi \epsilon \pi o \nu$ -

 $\theta \epsilon \nu$ derived from $\pi \alpha \sigma \chi \delta \nu \tau \omega \nu$. — 'Amistrates. Of this $\tau \delta \rho \alpha \nu \nu \sigma s$, and the history of Sicyon at the period, no record is preserved except the present and that on p. 324. - 13. Hepilaos attempted to betray Megara to Philip, at some period between the years 344 and 342. The attempt was frustrated by Phocion (Plutarch, Vita Phoc., c. 16). -14. ἀπερριμμένοι. Outcasts. ἀπωστὸς γῆς ἀπορριφθήσομαι, Soph., Ai., 1019. — 49, 18, περιποιεί, Secures you an affluence of material for bribery: i. e. preserves an independent constitution, by offering to betray which you may earn your pay from Macedon. — ξφ' ὅτω δωροδοκήσετε = for which you shall receive bribes - τουτωνί. My audience, i. e. the commons of the city, to whom he is actually addressing his present speech in the ἐκκλησία: hence the pronoun. The conservative party would naturally include the two elements he mentions, Toùs άνθισταμένους, the leading politicians who advocated resistance to Philip, τοὺς πολλούς, who supported that course by their votes and numerical influence. — 21. ἀπολώλειτε. On the force of the pluperfect with αν sup. note αν διημαρτήκει, 30.

50-52. But I pause and crave pardon for my tedium. My opponent's language, and the youth of some of my hearers, made my prolixity indispensable. He says I taunted him with "being Alexander's friend." I suppose he means "being Alexander's hireling."

50. 24. ἐωλοκρασίαν. The stale mess, as Whiston aptly translates it. See his note on the passage. ἡ κατάχυσις τῶν ζωμῶν τῶν ἐώλων δείπνων έπι τούς κοιμωμένους των συμπινόντων, Bekk., Anecd., p. 258. πολλην την έωλοκρασίαν κατασκεδάσας των φιλοσόφων, Lucian., Symp., c. 3. In Plutarch we find έωλοκρασία τις υβρεως. The application is obvious here. Æschines has raked up his own stale and offensive pieces of treachery and tries to transfer them to my head. — 26. νεωτέρουs. Too young to recollect the end and sequel of the Sacred War. The minimum age for a Dikast was thirty. Those of his audience who did not now exceed that age would have been no more than fourteen at the time referred to. -27. παρηγώχλησθε, Somewhat annoyed, i. e. by the tedium of my repetitions (4, ἐνοχλεῖ), when you knew the facts without my telling you. The force of ἐνοχλεῖν is modified by the παρα-. — P. 19, l. 1. και ύμεις. Even you, the younger, for whose exclusive benefit I was speaking, but to whom perhaps my opponent's venality is just as notorious as it is to your seniors. Whiston says, you too (as well as myself)? - 51. 2. καίτοι. And yet, notorious &

it is, he tries to disguise it under specious names, and therefore I am bound to reiterate my warnings. - 3. Ecvlav. Plighted friendship, ξένων, 46, ο την ξενίαν έμοι προφέρων την Αλεξάνδρου, Æschin., p. 63. - που λέγων = somewhere in his speech. - 8. θεριστάς. Reapers, as the type of hired laborers in general, ιδόντες ὅτι θερίζειν ἄρα, τη υστεραία άγοντες τοὺς θεριστάς. Aristot., Hist. Anim., VI., 30. The word is rare in the classical authors. - 52. 14. μισθωτός. The orator designedly mispronounced this word, says Ulpian, that the audience, vociferously correcting his bad accent, might seem to give the answer he wanted to his question. This is obviously nonsense. Either the passage was only written and never spoken, so that the interrogation is a mere rhetorical artifice (see Long, Ciceron., Verr., II., 4, 3); or else, and far more probably, the orator would take care to be surrounded by a faithful knot of his own supporters who would duly shout "μισθωτός" when appealed to. "We may be sure he knew his audience well." Whiston.

- 53. I WILL NOW REPLY TO THE INDICTMENT ITSELF AND JUSTIFY THE BILL OF THE COUNCIL.
- 19. **προβεβουλευμένων**, sc. γεγραμμένων ἐν τῷ προβουλεύματι. So προεβούλευσεν ἡ βουλὴ ἐξιέναι, p. 567, l. 3. 21. μοι. Dativus ethicus; the common formula of courtesy: please.
- 54. ΓΡΑΦΗ. Clearly spurious. Chærondas was Archon in 337 (vid. Clinton), the very year when Demosthenes was appointed Commissioner for the Walls. But the orator only received this appointment on Skirophorion the 3d (middle of May). Æschin., p. 57, l. 35. According to the present document Æschines indicted him two months before, viz., on Elaphebolion the 6th (middle of March) in the same year. ἰσταμένου, see Lexicon, and Calendar in Dict. of Antiq. άπήνεγκε. Brought a charge. A most improbable wording of the charge as Dindorf rightly argues. But see Schömann (p. 607). A γραφή παρανόμων in any case appertained to the jurisdiction of the The smothetes, not of the Archon Eponymus. — 'Αναφλυστίου. Anaphlystus was a deme of the tribe Antiochis. It was situated on the west coast of Attica, a little to the north of Sunium. It is mentioned by Herodotus, IV., 99. — στεφάνω. Crowns, as a mark of honor, were originally limited to athletic contests. It was only in the period of Grecian decadence that grants of this description came into frequent usage. We see from this speech, and that of Æschines, that they were presented for even the most trivial public service,

such as expedition in equipping a trireme, or effective management of any small department. - P. 20. Acovorlois. At the Dionysiac festivals, a time when Athens would be crowded with company. - καινοῖς. In theory, the tragedies performed at the great Dionysia were supposed to be new for the occasion. Practically, however, it seems to have been sufficient that the dresses, decorations, etc., should be new. The plays of Sophocles were often represented more than once. De F. L., p. 418; Aul. Gell., Noct. Att., VII., 5: We have the phrase τραγωδων άγωνιζομένων καινών (Æschin., p. 58) and below 55, τραγωδῶν τῆ καινῆ. — ἀρετῆς. Merit in general, of which εὐνοίας and ἀνδραγαθίας are mentioned as the particular details. — 55. ψευδη̂. This states correctly the first count of the indictment, viz., that Ctesiphon had proposed to include in the public archives a document false in substance. — ὑπεύθυνον. Waiting for an audit. This is the second count in the charge; viz., that Demosthenes, on that occasion, was ineligible for receiving a crown, as being a member of two Commissions, neither of which had as yet been audited. All public officers, except the Dikasts, were bound to render an account of their office within 30 days of its termination, the λογισταί, and their assessors the εὔθυνοι, being the court which held them responsible. στεφανοῦν depends on ἐώντων. — τειχοποιός. See Æschin., pp. 35-57. This office was the most important branch of the whole department ἐπίσταται δημοσίων ἔργων. It was probably annual in tenure. — θεωρικώ. A special fund reserved for the expenses of public solemnities and entertainments, the money was derived in part as a λειτουργία from private citizens, but mainly from the public treasury. Athens was notorious for its sumptuous expenditure on such events as the festivals, sacrifices, embassies to great gymnastic contests, theatricals, etc., etc. From the Theorica, διανομαί (largesses) were also occasionally made to the people. The surplus of the fund was originally ordered to be given to other state expenses. But according to the law of Eubulus (Demosth., pp. 1346-1348) this became illegal. That law was not repealed until 339 B. C. — μη ἀναγορεύειν. The construction is here · changed as if κελευόντων had preceded. Whiston. — καινή, sc. εΙσόδω, sup. καινοίς. — ἐκκλησία. The crown was to be conferred at an actual sitting of the public assembly to increase the formal solemnity of the compliment. — τίμημα. Damages. An indictment for παράνομα was one of the άγωνες τιμητοί, sup. 14, άγωνες και κρίσεις. — κλητήρες. When a summons was being served ($\kappa \lambda \hat{\eta} \sigma \iota s$), witnesses of the citation

were required by the law to be present. The prosecutor usually took two (p. 1251, l. 5), and their names were naturally appended at the foot of the bill of indictment. — 'Ραμνούσιος. Rhamnus was on the east coast of Attica, six or seven miles to the north of Marathon. Pliny mentions it (IV., 7) as still existing in his time. It was famous for its statue of Nemesis. Rhamnusia Dea, Catull., LXVI., 71; Ovid., Met., 111., 406, Trist., V., 8, 9.

56-59. Such are the points of the indictment. I will take them in the same order as he does. His first and principal object of attack is my own political career. Allow me, therefore, to dwell upon the history of that particular period. Hereafter I shall fully justify Ctesiphon respecting the offences specially charged.

56. P. 20, l. 2. αὐτῶν. These very points which he attacks in Ctesiphon's decree. The juxtaposition of δικαίωs and ἀπολογήσομαι has suggested a misconception of δικαίωs in 6. There, however, δικαίωs refers to the conduct of the court and not of the orator. - 5. τάξω. Instead of following the order of the prosecutor in his speech as he (Æschines) demanded (contra Ctes., 206), the orator, with good reason, follows the order of the charges in the indictment. This is not, therefore, as alleged in the note of Holmes, inconsistent with the remonstrance in the first section, but rather in strict accordance with it. - 57. 7. πράττοντα. From this word to ἀγαθών an actual citation of the Psephisma is implied. The τοῦ before γράψαι substantives έπαινείν likewise. Both genitives depend on κρίσιν. — 10. κρίσιν. On the written statement that I [act as a patriot], and the praise bestowed for such conduct, your judgment, I think, must be formed from my political proceedings. A similar use of èv has been already noticed, 19, èv oîs ήμάρτανον. —13. είτε καί. This καί between είτε and the second alternative has a special force noticed by Dissen. It always implies that the speaker himself decidedly prefers the first alternative. So p. 193, εἴτ ὀρθῶς ἐγὰ λογίζομαι εἴτε καὶ μή: Plato., Theæt., 65, καὶ ἐκ τούτων έπισκέψει είτε ταὐτὸν είτε καὶ ἄλλο ἐπιστήμη καὶ αἰσθησις. So immediately below in 58. - 58. 14. στεφανοῦν, as Kennedy rightly says, depends on κελεῦσαι in the next sentence. We may render the passage: his directing that they should crown me and proclaim the crown in the theatre, without having written the extra (πpos -) clause, "as soon as ever he has passed his audit." ὁ δὲ ρήτωρ γέγραφε τὸν ὑπεύθυνον στεφανοῦν μη προσθείς ' ἐπειδὰν δῶ λόγον καὶ εὐθύνας.' Æschin., p. 58. - P. 21.

1. 1. κοινωνείν. Has to do with. The μέν which follows is answered by the μέντοι immediately after έτι. — 4. έν τούτοις, amongst the citizens. — εἴτε καὶ μή, or it may be not, implying that he was worthy of it. WHISTON. - 5. δεικτέον είναι. Madv. Gk. S., 84, b.; C. 682; Cu. 596; G. 281; H. 804. — 7. άπλως. The antithesis of τεχνικως on p. 222, second hypothesis. Without artifice. — 59. 9. ἀπαρταν. Divorce my speech from the indictment, i. e. wander into other topics. The verb is rarely used, and certainly its first meaning is to suspend from, but also from its etymology it would bear the translation [bind and drag αιναη, οὐδε διδόντων τῶν καιρῶν 'Αμφίπολιν δέξασθαι δύναισθ' άν, ἀπηρτημένοι καὶ ταῖς παρασκεύαις καὶ ταῖς γνώμαις. p. 43. "Being fettered and kept away both by the state of your armament, etc." Lord Brougham, as cited by Whiston, here happily remarks: "The extreme importance to Demosthenes's case of the skilful movement, so to speak, by which he availed himself of Æschines's error and at once entered on the subject of his whole administration, - thus escaping the immediate charge to which he had no answer, and overwhelming his adversary by a triumphant defence on ground of his own choosing, - requires that he should again and again defend this movement, which he here does very carefully."-12. γεγραμμένος. Perfect middle of γράφεσθαι. The prosecutor causes the defendant's name and offences to be inscribed on the charge sheet. Hence the voice, in this usage. For he who prosecutes in the psephisma the statement that I speak and act for your best interests, and who has impeached this as not true, he it is that has made, etc. ψηφίσματοs is limiting genitive with τὸ λέγειν...με. — 15. εἶτα καί. In the next place when there were many lines of public life open to my choice. Whiston. —16. Έλληνικάς. So on p. 263, l. 3, he distinguished between τὰ κατὰ τὴν πόλιν πολιτεύματα and τὰ Ἑλληνικά, Home policy and Foreign.

60-65. I begin the history from the date of My Own Career. Greece was then teeming with traitors who played into Philip's hands. For the policy pursued by Athens I am responsible. I now ask the question, Which party was it right for our state to join, the cause of Philip or the cause of Greek independence? And looking at the fatal sequel, who can doubt that Athens chose correctly?

60. 19. πρό τοῦ. Sup. 18, and note τότε, ib. — 20. προϋλαβε. He alludes to the capture of Amphipolis in the year 358, of Pydna in

357, and Potidæa in 356. — 21. α διεκωλύθη. Philip had several successes, not enumerated here, in the period immediately following the orator's entry on public life, e. g. the conquests in Thrace, 27; but the only object in dwelling on this stage of history is to mention all of Philip's checks and failures, so far as they could be attributed to the orator's line of policy. - 22. ἐπέστην. Took my place in this sphere, literally = stepped into this post of duty and continued to stand there. On this pregnant force of ἐπί, see Madvig, Gk. S., 79 a. - 23. ὑφέξω. Render, in submission to an inquiry. Stronger than διδόναι, 8. — ὑπειπών. Having first premised thus much. ὑπο- here of the foundation and substratum for his subsequent argument. τοσοῦτον with a force of limitation. — 25. υπηρξε. Possessed to begin with, the same sense of ὑπο-. — 61. 26. φοράν. A harvest, or crop, analogous to our use of yield. Diodorus copies the expression (XVI., 4), φορά τις προδοτών υπηρξε. So also, φορά ρητόρων πονηρών, Æschin., p. 87. Cf. 271, and note there. — 27. θεοις έχθρων. God-detested. The phrase is used almost as if it were a single word (sup., p. 241, l. 12, and p. 611, l. 15), otherwise the abrupt introduction of the dative would be rather inelegant. — P. 22, l. 3. και πρότερον = even before. — 4. έτι χειρον διέθηκε, he brought into a still worse state of mind (disposition). . — 6. διέστησεν. Split them up into many factions, the interest of all being one and the same. διιστάναι, sup., 18, διειστήκει. The participial clause is best preserved in its original form for translation, being antithetic but not strongly concessive. — 7. κωλύειν. In the position of a genitive case, in apposition to τοῦ συμφέροντος, and explanatory of it. — 62. 9. συνισταμένου. Gathering. The passive voice. στάντος, 18. έν οις ήμάρτανον, 19. — 11. προσήκον. Proper. This auxiliary use of $\hat{\eta}_{\nu}$ constitutes the strongest form of the imperfect tense, Madvig, 180 d. — πράττειν καλ ποιείν, το achieve and effect. So πράξει καὶ ποιήσει, p. 327, l. 28. The distinction of the meanings is scarcely perceptible, but ποιείν has a sense of creation, which πράττειν does not share, πράττειν a sense of achievement, which is not common to ποιείν. Whiston renders, what course of conduct and action. — 13. πολιτείας. Partitive, depending on ένταῦθα. The present tense and the emphasis on έγώ must be carefully preserved in translating. The man who set himself in that department of the administration am I. - 63. 15. abeloav. To have sunk her spirit and dignity, and in the position of Thessalians and Dolopians, to have aided Philip in acquiring the supremacy of the Greeks. τάξει sup., 13, note s. v. The strong feeling

against the Thessalians we have seen already in 43. Dissen remarks that both they and the Dolopians had fought with the Persians against the Greeks. Herod., VII., 132, 185. The Dolopians, a remnant of the Pelasgic stock, were in scattered localities between Epirus and the foot of Pindus. - 20. κωλύσει. The strict construction would require the optative, but the future indicative is more vivid, and grammar is sacrificed accordingly. — 21. περιιδείν. Το allow without interference, to overlook. This verb admits various constructions, being followed either by a participle, or by an infinitive, or by an adjective with ellipsis of the participle, or by an accusative of the person with ellipsis of the infinitive. — 64. 21. άλλά. Nay but. There is no transition implied. He only repeats in stronger terms the contents of the previous sentence. — 22. έγωγε. I for my part should like to ask the severest critic of what has been done, which sort of party he would best have liked to have our city belong to. - 24. ovactias. Conjointly to blame for, not accomplice, which would be ustalties. Cf. Æsch., Eumen., 199. - 25. ns av. This av, and the one which follows immediately, give no sense of distribution to the relative, but qualify the optatives only. Sup., 16. $\hat{\eta}$ s is genitive of property, with γενέσθαι understood. — 27. περιεορακυίας. The perfect of ὁράω and its compounds has no double augment in pure Attic, although the imperfect has. Many editions here erroneously substitute ω for the o. Cf. Lexicon. - P. 23, l. 1. Theovekías. This taunt is unjust. Arcadia and Messenia sought for protection against the tyrannical power of Lacedæmon, and Philip alone could give them the assistance they required. Their conduct was in no way venal, as the word πλεονεξία would imply. - 65. 3. ἀπηλλάχασιν. Have come off. In this intransitive force ἀπαλλάσσειν always requires to be supported by an adverb. - 7. ην αν is preceded by ομως, in most editions, and οὐκ is inserted before ἐναντιωθέντων. The latter alteration is very suggestive of a copyist's taste and discretion. And the manuscript evidence is wholly against the οὐκ. The sense of the text as above is excellent. He says, if Philip had done no harm, but only good, there would have rested [in spite of much which had justified the opposition - still] a certain amount of blame upon those who had opposed his policy. The insertion of ours will not affect the general sense, but that of ούκ would destroy it. Reiske earnestly defends the οὐκ, but no other editor has done so. — 9. ἀξίωμα. Dignity or authority as distinct from actual power. Philip., 3, p. 28; Æschin., F. L., 42. - ήγεμονίαν.

Leading position in reference to smaller states, who looked up to them as their actual superiors and chiefs. The Thessalians had several such dependents forming a Hegemony. Müller, Dor., II., p. 65.— ἐλευθερίαν. Pugna ad Chæroneam interiit, ut constat, Graciæ libertas. (DISSEN.)—10. πολιτείας. Constitutions, i. e. democratic constitutions, τύραννοι being appointed by Philip to supersede the existing πολιτείαι, in the various cities where the step was possible. ὅσων is genitive after περιέλεσθαι understood.

66-78. To resume: what was the city to do when it saw the encroachments of Philip? What was I, your political adviser, to do, when I felt so deeply for the honor of Athens, and saw so clearly the character of her aggressor? I pass over his remoter encroachments; but when he came so near to ourselves and broke all faith and treaties, were we then to do nothing? It was he, not we, who broke the peace. I produce our decrees and his letter to prove it. And as to my share in the proceedings, I was not the proposer of either of these decrees; nor can you, Æschines, bring forward a single decree subversive of the peace which has my name to indorse it.

66. 14. ἀρχήν καὶ τυραννίδα. A dominion and sovereignty. words, as used here, are nearly synonymous both with each other and also with δυναστεία, empire, in 67. Strictly άρχή is of any official ruler (or body of rulers) as the head of affairs; the term applies to any form of government, including even a republic: τυραννίς applies to the rule of a single despot only; but δυναστεία might also describe a combination of oligarchs. Cf. την δυναστείαν ην τινες των έν τη βουλη έαυτοις κατασκευάζουσιν., p. 1467, l. 16. — 16. σύμβουλον. Your adviser: the technical description of an orator when acting as a politician. τὸν περὶ τῶν πρωτείων σύμβουλον, inf., p. 297 (fin.). So Aristotle (Rhet., I., 1) divides oratory into the three heads, συμβουλευτικόν (deliberative), δικανικόν (forensic), and ἐπιδεικτικόν (declamatory). - 17. Euc. Myself I mean: emphatic and in apposition to σύμβουλον. The difference which he attributes to his own political measures as compared with those of his contemporaries, he rests on these two personal grounds: (1) that he had realized better than others the nature of Athenian ambition; (2) that he had also realized better the career and the aims of Philip. - 18. συνήδειν μέν is antithetic and preliminary to έώρων δέ, while on the one hand I knew...

on the other I saw. Both verbs are followed by the accusative with the participle. - 19. ἀνέβην. Ascended the Bema: ascended it, he means, for the first time; here the phrase, of course, is merely the technical description of taking a part in public business. We have the more vigorous expression ἀναπηδᾶν ἐπὶ τὸ βῆμα in p. 78, l. 29. — 20. πρωτείων. Primacy. So in the singular; την τοῦ πρωτείου προαίρεσιν τη πόλει διαφυλάττειν, p. 331, l. 24. τὸ πρωτείον εἶχε, p. 151, 1. 8. — 21. χρήματα κ. τ. λ. Money and men, so sup., p. 231 (fin.). Leland's rendering, blood and treasure, is decidedly beyond the mark. — 67. 25. ὀφθαλμόν. The date of this is probably 354 B. C. "His ita gestis Philippus iam non contentus submovere bella, ultro etiam quietos lacessit. Quum Methonam urbem oppugnaret, in prætereuntem de muris sagitta iacta dextrum oculum regis effodit." Justin, VII., 6. 13. Methone on the Thermaic gulf is there alluded to, not the Thracian Methone. But see Grote, who dates the event at a somewhat later period than Justin. Cf. also Diodor., XVI., 31 and 34; Polyæn., IV., 15. — 26. ἐκκεκομμένον. Constructed frequently thus, with an accusative of respect. Cf. εἴθ' ἐξεκόπην πρότερον τὸν όφθαλμὸν λίθω, Aristoph., Nub., 24. ἐκκοπεὶς ὁ δειλαῖος ἀμφοτέρους τούς ὀφθαλμούς, Æsch., p. 24, l. 31. The verb in the active voice is connected with ὀφθαλμόν, in a well-known passage, p. 744, l. 20, έάν τις ένα έχοντος όφθαλμὸν ἐκκόψη ἄμφω ἀντεκκόψαι παρέχειν. - κλείν. The Scholiast says this happened in the expedition of Philip against the Illyrians, 344 B. C. Plutarch alludes to the wound (Mor. 177 F). The form κλείν for the more normal κλείδα is a subject of copious comments in the Lexica. Cf. Etym. M., p. 318, l. 25; Schol. Hom. Il., E., 146. [Dissen and Schäfer.] - την χειρα, τὸ σκέλος. This, according to the Scholiast, was on his return from the Scythians and Triballi, in 340 B. C. So also Justin, IX., 3 (but speaking only of a wound in the thigh): "In femore vulneratus est Philippus." Plutarch alludes to Philip's lameness. Quest. Sympos., IX., 4, 1, -27. μέρος. Sacrificing any and every part that Fortune might like to filch from his body, so that he might live with the relics thereof surrounded by honor and glory. As to the antecedent uépos being drawn into the relative clause, the construction is very common: πᾶν ὄ, τι πάσχων τις πάθος ἄνοιαν ἴσχει νόσον προσρητέον. Plat., Tim., 86. See Madvig, G. S., 101 a. b, etc.; C. 553; G. 154; H. 809. The emphasis of $\pi \hat{a} \nu$ is thus increased, as Whiston rightly notices, citing Dissen. The verb παραιρείσθαι is rather of robbery than mere deprivation.

πόλεις παρήρηται οὐδὲν αὐτῷ προσηκούσας, p. 289, l. 5. P. 24, l. 2. $\tau \hat{\omega} \lambda o \iota \pi \hat{\omega} = \text{all that was left}; \text{ as in 69, } \lambda o \iota \pi \acute{o} \nu = \text{the only thing remain-}$ ing. - 68. 4. ἀδόξω. Pella was insignificant in the eyes of Greece until it was invested with Philip's renown. Cf. in the De Halonneso, p. 78, τον έκ Πέλλης δρμώμενον. — 5. τοσαύτην...έγγενέσθαι, that it became the man who was brought up in Pella to have reached such an elevation of mind, literally, that such an elevation of mind should have been generated in him. - 9. θεωρήμασι includes everything under the observation of the eye or mind, - not to be limited to the theatrical dramas (as Kennedy), nor to spectacles (as Drake). Whiston's paraphrase is far better: everything that meets your ears and eyes: but even that is inadequate. We may render perhaps in every expression and every contemplation. — 11. αὐτεπαγγέλτους. Somewhat redundant in connection with ἐθελοντάς. We can combine the two by paraphrase; of your own free-will and accord. Better with Whiston, by your own offer, and of your own free-will. αύτη (δύναμις) πάρεστιν αὐτεπάγγελτος άνευ κινδύνων και δαπάνης διδοῦσα έαυτήν. Thueyd., I., 33. For ἐθελοντάς cf. Lys., p. 181, l. 36, and p. 182, l. 9. — παραχωρήσαι. Concedere. Cf. οὐ γὰρ ἐπ' εὐνοία γ' ἐμοὶ παρεχώρεις ἐλπίδων καὶ ζηλοῦ καὶ τιμών, p. 317, l. 9. παραχωρώ σοὶ τοῦ βήματος. Æsch., p. 77. - 69. 16. Eypadov, was the mover of your resolutions, and the adviser of your counsels. Whiston. — καλ έγώ. I myself. Another example of the intensive και. Sup., 3 πολλά μέν. -18. πάντα. Dismissing all the rest, dismissing all of Philip's remoter conquests from our present consideration. Amphipolis, Pydna, and Potidea ("always enumerated in this order." GROTE) were captured by Philip in three successive years, commencing with 358; the island of Halonnesus probably in the year 345. The inhabitants of the adjoining island. Peparethus, attacked Halonnesus in 342 B. C., and ejected the Macedonian garrison. Philip then attacked and devastated Peparethus. See Winiewski, Comment., p. 128, etc.; and Vömel's dissertation on the De Halonneso. — 70. 20. Σέρρειον, Cf. sup., 27. — Δόρισκον. Also in Thrace, captured by Philip with other Thracian towns in 345. - 22. οὐδ'...οίδα. I do not so much as know whether they occurred or not. In the same sense as πάντα τάλλα ἀφείς. On εί as the usual particle to introduce a simple dependent question, see Madvig, G. S., 199, b. 2. — 23. ἔχθραν, i. e. enmity with Philip. — 24. Εὐβούλου of Anaphlystus. Sup., 21 (fin.). Ruhnken, Or. Gr., p. 65 sq.: Böckh (Econ. Ath.), p. 242. According to others his deme was Pro-

balisia, but this correction is not adequately supported. He was the constant advocate of peace-policy, and so far acted in concert with Phocion. A stronger connection afterwards subsisted between Eubulus and Æschines as leaders of the Macedonian party. - 'Αριστοφών-Tos of Azenia probably, Æsch., p. 81, l. 39. Demosthenes calls him δεινὸς λέγειν, adv. Leptin., p. 501. There were two other persons of the same name who belonged to this period: Aristophon of Colyttus, c. Mid., p. 584, and Aristophon the Archon Eponymus of the year 330, when this oration was delivered. See Clinton (Fast. Hell., II., p. 147), and Böhnecke (Quæst., I., 659). Eubulus and Aristophon were both dead at this time. Whiston. - Διοπείθους. The commander of the Athenian forces in Thrace, 343 B. C. While Philip was engaged against the Thracians in the north, Diopeithes attacked the sea-coast of Thrace, and captured two of the cities. Philip, unable to crush him by force of arms, tried, but without success, to induce the Athenians to recall him. See the speech De Chersoneso. -25. ἐμῶν, i. e. the decrees were their proposal, not mine. — ὄντων = although they were. — 71. 26. οὐδέ = not even. — 27. Ευβοιαν. Philip's intrigues in Eubœa commenced probably about 349 B. C., when he promoted the hostilities between the Eubœans and the Athenians, but the peace of 346 then suspended his operations. He resumed them in 343 towards the close of the year as we gather from c. Philipp., 2, compared with the de F. L. Cf. De Chers., p. 98, 1. 23 sq. — P. 25, 1. 1. σφετεριζόμενος. Annexing; more exactly, appropriating. — ἐπιτείχισμα. A base of hostile operations, p. 133, 1. 22. τυραννίδα άπαντικρύ της 'Αττικης έπετείχισεν ύμιν έν τη Εὐβοία. We have the form έπιτειχισμός, 87. Thuc., I., 142, etc. - 2. Μεγάροις. Philip attacked the city (probably in 343 B. C.) at the invitation of Pterilaus, Ptœodorus, and Helixus, pp. 368, 435. Phocion, however, rescued Megara then, and it did not fall into Philip's hands until after Chæronea. Hence the word, $\dot{\epsilon}$ πιχειρών. -3. 'Ωρεόν. Oreus, Eretria, and Porthmus were the three cities of Eubœa which afforded the most convenient bases of hostility against the Athenians. Philistides was the leader of the Macedonian party at Oreus, Cleitarchus at Eretria. The date of Philip's success was probably 342 B. C. Cf. pp. 98, 99, 104, and again 112, 115, 125. — 5. Έλλήσποντον. Philip's fleet had possession of the Hellespont in the year 342-1. He commenced the siege of Perinthus in 340, but, after three months' unsuccessful blockade, he withdrew a part of his forces to make an

attack on Byzantium. The combined fleet under Phocion succeeded in protecting the city. Plutarch., Demosth., 17, Phocion, 14. - 7. as $\mu \grave{\epsilon} \nu ... \grave{a}_s \delta \acute{\epsilon}$. For $\tau \grave{a}_s \mu \acute{\epsilon} \nu$, and $\tau \grave{a}_s \delta \acute{\epsilon}$, the regular inflections of the old demonstrative τ os, as we find os in Homer, and $\kappa a \ell$ os in prose. Whis-TON. — 8. κατάγων. Bringing home. $\dot{\epsilon}\lambda\theta\epsilon\hat{\iota}\nu$ μèν $\epsilon\hat{\iota}s$ $\gamma\hat{\eta}\nu$ $\ddot{\epsilon}\sigma\theta$ $\ddot{\delta}\tau\omega$ μ $\epsilon\tau\hat{\eta}$ πάτρας · | φεύγων δ' ἀνὴρ ἥκει τε καὶ κατέρχεται. Aristoph.. Ran.. 1163, 5. — ἀδίκει. The imperfects here describe the acts of Philip as a continuous and protracted course of outrage. - 11. h uh. sc. φανηναι. The orator might have written η ου (sc. $\epsilon \chi \rho \eta \nu$); but the construction he has chosen is the more vigorous of the two. The difference may be stated thus in paraphrase: $\dot{\eta} \mu \dot{\eta} = \text{ought he to have}$ abstained from coming forward? and nove was it not his duty to come forward? cf. C. 686, c. g.; Cu. 615, 617; G. 283, 3, Note; H. 536, 537. — 72, 12. Μυσών λείαν. The notorious proverb describing a helpless victim. The state of Mysia, as exposed to pirates and brigands in the absence of its monarch Telephus, is said by the Scholiast to have given rise to the phrase. Harpoer., s. v. $M \upsilon \sigma \hat{\omega} \nu$. The proverb is quoted by Aristotle, Rhet., I., 12. Telephus belongs to the mythical period of the Trojan war. Paus., X., 28, etc. Euripides made him the hero of a tragedy as we see from the amusing passage, Arist., Ach., 430, etc. — καλουμένην = so called, or, as the phrase is. o $\partial \sigma a \nu$ is complementary to $\partial \phi \theta \hat{\eta} \nu a \iota$ and denotes state emphatically =to be seen in the state of the Mysian booty, as the phrase is. -13. ζώντων και ὄντων. The same combination, p. 935, l. 16 (quoted by Reiske): Τιμοδήμφ και νῦν ἔτι ζῶντι και ὄντι. A very weak conjecture has been made of δρώντων in lieu of ὄντων. — περιείργασμαι. P. 154, l. 20, σοὶ δὲ κίνδυνος εί μηδέν των άλλων πλέον περιεργάσει, άλλα τούναντίον σοί μέν έξ ων έργάζει και περιεργάζει... The sense of περιεργάζεσθαι is to exceed the proper limits of operation, hence to over-do it, to over-meddle. Kennedy uses the latter word in translating the passage cited. Whiston renders, superfluous has been my labor in speaking on these subjects. A good example of περιεργάζεσθαι will be found in Herodotus's wellknown story about the Samian exiles, III., 46; also in the charge against Socrates, Plat. Apol., 19, c. -20. προλέγων. So again inf., p. 306, l. 1, and Antipho., p. 126, l. 17, προλεγόντων (cautioning) $a\dot{v}\tau\hat{\omega}$ $\tau\hat{\omega}\nu$ $d\lambda\lambda\omega\nu$ $la\tau\rho\hat{\omega}\nu$.—21. $\pi\rho\sigma$ $le\sigma\theta$ ai. Sup., 67.—73, 22. kalμήν. And, as to the peace, I protest (μήν) it was he who broke it (when he seized those ships), it was not the city. See 139. "At the same time" (340 B. C.) "it appears that he now let loose his cruisers against the

Athenian merchantmen, many of whom he captured and appropriated. These captures, together with the incursions on the Chersonese, served as last additional provocations, working up the minds of the Athenians to a positive declaration of war." GROTE. -25. Tis. Who is to blame for what. Here and elsewhere tis, as an interrogative, approximates somewhat to the relative öστις. Strictly, however, there is always a difference, which we have to ignore in translating, as it can only be conveyed by paraphrase; e. g. here φανερόν = We shall see the answer to the question, Who, etc.? Again, p. 962, l. 20, οὐ γὰρ ὁρῶ καιρὸν ἐν τίνι μᾶλλον ἄν τις βοηθήσειεν αὐτ $\hat{\varphi}$. "The opportunity which answers the question 'In what crisis, etc.?'" Pind., Nem., VII., 56, ούκ έχω είπεῖν | τίνι τοῦτο Μοῖρα τέλος έμπεδον | ἄρεξε. "I cannot solve the question 'To whom, etc.?'" Many other instances might be cited. — P. 26. ΨΗΦΙΣΜΑ. Another spurious document, defended however by Vömel, and in part by Böhnecke. There is no historical mention elsewhere of the capture of these ships by Amyntas and their subsequent restitution. Other indications of spuriousness will be noticed in their place. - Νεοκλέους. No Archon Eponymus at this period is recorded as bearing the name. Theophrastus was the Eponymus of 340 B. C. - unvos. The mention of the day of the month is omitted. — συγκλήτου. This required to be summoned by the Prytanes as well as by the Strategi. - Κόπρειος. Of the deme Coprus, which was in the tribe Hippothoontis. But it is clearly the famous Eubulus of whom he is speaking, and we know his deme to have been Anaphlystus. Sup., 70. The only various readings are Κύπριος and Κυθήριος. — ναύαρχον. Whiston appears to think that a genuine document would have had στρατηγόν here. The word ναύαρχος, however, is used by Thucyd., VIII., 16, 20, and by Xen., Hellen., V., 1. 5. - καταγήοχεν. Cf. 39, εἰσαγηοχότας. κατάγειν τὰ πλοῖα (of piracy). Lys., p. 150, l. 11. —74. μεμψιμοιρεί, as Whiston rightly says, is a word belonging only to the Greek of a later period. Luci., Jup. Trag., c. 40; Polyb., IV., 60. 9. In any case it would be most unlikely to be used in a formal and solemn document. Before ὅτι οὐ μ. we have to supply φήσουσιν from διαλέξονται. The construction is awkward and unusual. - πλημμελούντα. Another awkward ellipsis. We supply with Wolf, [τὸν ναύαρχον Λεωδάμαντα] λαβών. — δλιγωρίας. Here neglect of duty. The classical use is simply neglect and contempt in general. — ἀξίαν. So ζημίαν κατὰ τὴν ἀξίαν εἴ- $\lambda\eta\phi\epsilon$, p. 155, l. 13.—i8ia. Wilfully, Kennedy interprets. Others

solely. A more exact translation would be on their own account, i. e. without provocation or justification. — άγνωμονοῦσιν, are committing trespass (Kennedy). This is quite classical. Xen., Hell., I., 7. 33. άποστείλας. Either the man who gave or the man who has received the commission, i. e. either Philip or Amyntas. — λέγειν depends on εἶπεν at the beginning of the psephisma = that they (the ambassadors) state this also. A few codices prefix γράψαι, others substitute it for λέγειν. — 75. 2. 'Ηγήσιππος, p. 129, l. 18, Æschin., c, Ctes., 118. A strong partisan of the Anti-Macedonian side at Athens. Envoy to Philip 344 B. C. See pp. 81, 84, 85, F. L., 364. Supposed author of the De Halonneso. — 'Αριστοφών, 70. — 3. Φιλοκράτης, 17. — Κηφισοφών. Sup., 21, in connection with Eubulus. One of the envoys to Philip on the peace question, and the friend of Æschines. - 4. mártes oi άλλοι. He ceases to enumerate the individual names and comprehends the rest of the proposers in one formula; clearly he refers to a large number of psephisms which he is turning over as he speaks. — ΨΗΦΙΣΜΑ. Also spurious. As being merely βουλης γνώμη (by vote of the Boule) it should have been entitled προβούλευμα. But this misnomer is only consistent with its other deficiencies. — Νεοκλέους. Sup., 73. -- ἀνενεγκόντες, having reported. A rare Attic use of the word at this period. Thucyd. (V., 28) has ἀνήνεγκαν τοὺς λόγους ἔς τε τὰς άρχὰς καὶ τὸν δημον. The word χρηματίζειν is technically accurate for transacting business (in the ecclesia). Πρὶν ἐκείνην (βουλὴν) χρηματίσαι καὶ προβουλεῦσαι. 169 (fin.). Here it means, introduced for the consideration of the boule. — ἀνακομιδης = restoration. — ἄφεσις, release, is used to express the same thing in the preceding psephisma and the following letter of Philip. - P. 27. 'Αριστοφών Κολλυτεύς see 70. The name is also spelt Κολυττεύs. The deme referred to was in the tribe Ægeis: whereas the tribe Hippothoontis is cited as πρυτανεύουσα. But still a member of the tribe Ægeis might have been a πρόεδρος at this time. He might, that is, have been one of the nine πρόεδροι from the nine φυλαί who were out of πρυτανεία. So Böhnecke argues. It is singular that even Kennedy should accept this and the preceding document as genuine. For πρυτανεία and πρόεδρος see Lexicon and Dict. of Antiq. - 76. 4. av exous. This, as referring distinctly to the future, contrasts well with the conditional sentence of past time which immediately follows: εl γάρ...παρέσχου, if you had been able all the while (imperfect)...you would now have brought it forward (aorist). Sup, 9. -77. EIIIETOAH. This document is clearly spurious, though acNOTES. . 163

cepted by Kennedy, and defended, as usual, by Vömel and Böhnecke. The siege of Selymbria by Philip, which is here alluded to, is nowhere else so much as mentioned in any historical record. Yet the sieges of Byzantium and Perinthus, which belong to the same period, are constantly referred to by Demosthenes, Philochorus, Diodorus, and Justin. See Grote. - χαίρειν depends on γράφει or some similar word, which is omitted here as in classical and sacred epistles generally. — πρεσβευταί. The form $\pi \rho \epsilon \sigma \beta \epsilon \iota s$ is, no doubt, more usual to express envoys in the plural, as Newman observes. Whiston, however, cites Deinarchus c. Demosth., 22: των πρεσβευτων ώς τοῦτον έλθόντων. A more interesting passage is in [Andocidis] c. Alcibiad., p. 28 (fin.): πρεσβευτάς οὖν πάντας ύμας ήμεις οι πρέσβεις ποιούμεν · ὁ γὰρ τὴν χειρα μέλλων αίρειν οῦτος ὁ πρεσβεύων ἐστίν, ὁπότερ ἀν αὐτῷ δοκῆ, καὶ τὴν εἰρήνην καὶ τὸν πόλεμον ποιείν. We may infer from this that πρέσβεις was the technical name for envoys, but πρεσβευταί the more forcible expression implying plenipotentiaries. — Λεωδάμας. A correction suggested by Reiske and adopted by Dindorf, as consistent with 73. The codices have Λαομέδων. — καθ' όλου, absolutely. On εὐηθεία cf. 11. — Λημνον. Lemnos still belonged to Athens, according to the peace of Antalcidas, as did also Imbros and Scyros. Æschin., p. 37; Xen., Hist. Gr., V., 1. 31. — βοηθήσοντα δέ. Supply ώς άληθως, in contrast to πρόφασιν μέν which precedes. —78. συνετάχθη. The verb συντάσσειν is usually of military operations to arrange, drill, or discipline, — its extension here to mean these orders were given, is post-classical, although Hesychius, cited by Schäfer, gives Συντάξει = παραγγελεί. — ίδιωτών μέν. The letter, if genuine, might have been expected to exclude Demosthenes (76) in some specific manner; but this description out of office would apply at that time to him as much as to any one. - φιλοτιμουμένων. Ambitious, somewhat ironically put. Cf. φιλοτιμίας, 66. — συντετελέσθαι. Perfectum significanter positum de re quam isti quam primum ratam videre velint (DISSEN). Rather of the full and complete accomplishment of that purpose which they desire. And so in the very instance Dissen quotes, p. 91: περὶ τούτων δ' οίμαι την ταχίστην συμφέρειν καὶ βεβουλεῦσθαι καὶ παρεσκευάσθαι. πρόσοδον, a source of revenue. τὰς συμμάχων συμφορὰς προσόδους τοῖς πρέσβεσι. F. L., 159.

79-84. PHILIP HIMSELF HAS MADE NO MENTION OF MY NAME. INDEED, HAD HE DONE SO, HE WOULD ONLY HAVE REVEALED HIS OWN DISGRACEFUL CONDUCT AND MY PATRIOTIC RESISTANCE.

I THWARTED HIM BY PROPOSING THE EMBASSIES TO EUBŒA AND TO THE PELOPONNESUS, BY PROPOSING THE MILITARY MOVEMENTS WHICH SAVED THE CHERSONESUS AS WELL AS EUBŒA. BROUGHT YOU THE GREATEST GLORY AND STRENGTHENED YOUR POSITION WITH YOUR ALLIES. BUT A FORTUNE IN MONEY MIGHT HAVE BEEN MADE BY A MAN WHO WOULD HAVE PLAYED INTO PHILIP'S HAND ABOUT EUBŒA, AS ÆSCHINES SAYS THAT I DID: ÆSCHINES, WHO ENTERTAINED IN HIS HOUSE THE ENVOYS OF THESE EUBŒAN TYRANTS! I WHO RECEIVED A CROWN OF HONOR. UNQUESTIONED BY ÆSCHINES, FOR OVERTHROWING THEIR POLICY! 79. P. 28, l. 1. οὐδαμοῦ. The spurious document mentions, it is true, no special names whatever except those of the ambassadors; yet nothing can be more pointed than $i\delta\iota\omega\tau\hat{\omega}\nu$ as referring to Demosthenes. Had this been the genuine document the orator would never have brought it forward. Again it nowhere specifies τοῖς ἄλλοις whom Philip is described as έγκαλῶν here. — 5. εἰχόμην. I clave: that is, with the tenacity of a determined foe = laid hold of, grappled with, as rendered by Whiston. The emphatic position of the words and the form of the imperfect tense should be noted, for with these I was continually grappling and these I was constantly opposing. — 7. Tree Belav.

Dated about 344. c. Philipp. 3, p. 109. Demosthenes himself was one of the legates as well as the proposer of the psephism. — ὅτε πρῶ-Tov. On the state of Greece at this time, cf. Philipp. 3, p. 115. — 8. παρεδύετο, was trying to steal into. He did not actually invade the Peloponnese till after Chæronea. ή γοῦν παρανομία αὕτη ῥαδίως λανθάνει παραδυομένη. Plato, Rep., 424 D. — την ές Ευβοιαν. B. C. 342. - 10. οὐκέτι. The psephism on this occasion was to authorize the despatch of a military force to Eubea, a step beyond the mere commissioning of envoys. The date was 341-340. Phocion commanded, and his efforts were successful. Diod., XVI. 74. - 'Eperplay. This is the same expedition which first liberated Oreus and then Eretria. Cf. Æschin. c. Ctes., pp. 67, 68, for the other side of the question. — 11. τυράννους. 71. — 80. 12. ἀποστόλους, naval expeditions. Dissen considers that the revision of the trierarchic laws (105 sq.) is partly alluded to here, as well as the actual despatch of the fleet. — anéoteλα. Of course, as Schäfer remarks, ἔγραψα ἀποστείλαι is what the orator means, p. 262, l. 15: των ἀποστόλων γιγνομένων κατά τὸν νόμον τὸν $\epsilon \mu \delta \nu$. — 13. Χερρόνησος. 73, note και μήν. — 14. πάντες οἱ σύμμαxov. He alludes to Proconnesus and Tenedos and the like, p. 326.

- 17. υμίν depends on πεισθείσιν: those who took your advice, as opposed to those who neglected it. των άδικουμένων is genitive of the whole after the partitives $\tau \circ \hat{i}s$ $\mu \acute{\epsilon}\nu ... \tau \circ \hat{i}s$ $\delta \acute{\epsilon} \cdot \pi \epsilon \rho i \epsilon \gamma \acute{\epsilon} \nu \epsilon \tau \circ i s$ to be repeated with $\tau \delta ... \mu \epsilon \mu \nu \hat{\eta} \sigma \theta \alpha i$ καὶ νομίζειν. — 81. 24. ὑπάρχειν, to have these substantial materials for your injury, ὑπάρξαι 1 note. — 25. ἐξελέγχεσθαι. The verb έξελέγχειν means to investigate and expose; έξετάζειν (inf.) to question merely. — P. 29, l. 1. πανταχοῦ, anywhere: cf. the use of πάντων, 5, note. — 82. 5. κατέλυον. This very technical use of καταλύειν is easily traced: the verb signifies 1. to unloose (sc. the sandals), 2. to rest, 3. to lodge. παρ' έμοι γὰρ Γοργίας καταλύει Plat., Gorg., 447 B. The expression is common in Plato, but rare in the orators, who employ the word more commonly of dissolution, destruction, or termination. — 6. προύξένεις, were their public host. The office of πρόξενος was analogous to that of our own consul, and the consul is called πρόξενος in modern Greek. For full particulars see Dict. Ant. Hospitium. - αὐτῶν. The genitive follows προξενείν always in its literal sense: it is a possessive genitive (= ϵ lναι πρόξενον αὐτῶν) the visitor having a claim on the plighted friend of his native city: p. 194, l. 18; p. 1237, 1.17. In the secondary sense, to address, to recommend, προξενείν is followed by the dative: p. 969, l. 18; p. 1250, l. 20. - 8. ñoav. We have to supply of for the subject out of obs before ή πόλις. — οὐ τοίνυν ἐπράχθη, accordingly none of these things was effected, which Philip and his partisans designed. Whiston. - 9. σιωπώ μέν. That I hold my tongue when I have got a fee, and raise my voice when I have spent it. Æschin., p. 85, l. 8: σὐ δ' οἷμαι λαβών μὲν σεσίγηκας, ἀναλώσας δὲ κέκραγαs, i. e. you accept a bribe to induce you to be silent, but when the money is gone you break your silence and your word together. -12. ἀτιμώσαντες, by disfranchising you. See Böckh (Econ. Ath., I. 409). If Æschines failed to obtain the fifth part of the votes he would be liable to disfranchisement. This was called ἐπωβελίαν ὀφλείν. Cf. p. 834, l. 25; p. 1251, l. 2, etc. The object of such penalties was to prevent prosecutions on insufficient grounds. — οὖτοι, sc. the judges. -83. 13. τούτοις, i. e. my successful resistance on this occasion to Cleitarchus and Philistides. - συλλαβάs, the same identical words: literally, syllables. δύο συλλαβάς προσθείς, p. 270, l. 22. πάντα τὸν νόμον μέχρι της δστάτης συλλαβής, p. 734, l. 23. This Aristonicus is incidentally mentioned with honor by Demosthenes (below, 312) as having contributed for the salvation of the state after the disastrous battle at Chæronea a sum of money which had been collected by his

friends as the means of recovering the ἐπιτιμία which he had lost. — 16. ἐν τῷ θεάτρῳ. These words are very important, I think, for the true interpretation of δευτέρου κηρύγματος which follows. We know from Æschines (c. Ctes., p. 58) the exact terms of the law which directed these proclamations. If the crown was conferred by the Bovλή, the locus of proclamation was to be the βουλευτήριον; if by the $\delta \hat{\eta} \mu os$, the locus of proclamation was to be the Pnyx at the time of an έκκλησία; these, according to the cited law, were the only two places in which the said proclamations could legally be made: μηδαμοῦ ἄλ-Æschines is careful to insist upon this, as, of course, one point in his accusation depended entirely upon it. He then anticipates his opponent's reply, saying that Demosthenes will quote another law, τον Διονυσιακόν νόμον, which permitted an exception to the law already cited. According to this Dionysiac law, it was quite legitimate for such proclamations to be made, not merely in the two places specified, but also in the theatre itself, if only a special vote should have first been passed by the $\delta \hat{\eta} \mu os$ to sanction the exceptional proceeding: νόμον δεδωκότα έξουσίαν ποιείσθαι την ανάρρησιν τοῦ στεφάνου τραγωδοίς έν τω θεάτρω έὰν ψηφίσηται ὁ δημος. This exception, according to Æschines, only applied to a crown conferred by a foreign city on an Athenian. But the orator contradicts him in 120. Of course as a locus of proclamation the theatre had the advantage of considerably greater publicity, being open to all at Athens, citizens and strangers alike, whereas the βουλευτήριον and the ἐκκλησία would only admit the presence each of their respective members. The addition therefore of έν τῶ θεάτρω enhanced the notoriety of such a donation: it also enhanced the compliment, as it implied that the services of the στεφανούμενος were cosmopolitan instead of merely Athenian. We can well understand that whereas the grants of crowns were common enough at this time at Athens, it was not quite so common to receive the grant of a crown which would be proclaimed in the theatre. It would only be done in the event of special and peculiar circumstances, deserving special and peculiar honor. Demosthenes says, below, 120, μυρίους μυριάκις κεκηρῦχθαι, but this is an obvious hyperbole: he only means that the exception to the law had very constantly been taken advantage of (but in each case, no doubt, on some plea of exceptional reasons). Had it been the normal practice thus to proclaim the crowns, that particular point of the indictment, which Æschines urges so strongly, would have been a simple absurdity. - 16. δευτέρου.

And whereas the present is now the second proclamation IN THE THEATRE which is coming off in my honor. We may paraphrase thus: Whereas this proposal of Ctesiphon's that my crown should be proclaimed (in the theatre) is not the first honor (of the same exceptional kind) which I have already received, but the second. With κηρύγματος we supply έν τῷ θεάτρω, carrying on the idea of the words from where they occur immediately before. As to τούτου, the pronoun itself can hardly refer to any proclamation but that proposed by Ctesiphon; any other would probably be ἐκείνου. But the tense of γιγνομένου is what most forcibly points to the same conclusion; it is an instance of the present with the force of a future, when the speaker feels certain that the future event is to come off almost directly. The orator speaks in fact with the confidence of a winning cause: he is so assured of Ctesiphon's acquittal that he looks on his own crown and its proclamation as things that are actually in the present. (On this use of the tense see Madvig, 110, a. 3.) Had he referred to his previous crowning which was proposed by Aristonicus, he would infallibly have written γενομένου here. The interpretation may rest entirely on this change of tense as contrasted with the agrists γράψαντος and ἀναρρηθέντος. As regards the number of occasions on which it was proposed to crown the orator, we have his own assertion τὸ πολλάκις αὐτὸς ἐστεφανῶσθαι πρότερον, 120. Historically we can trace but four occasions: (1) on his own proposal, in 346, when he returned from the first embassy to Philip; (2) on the proposal of Aristonicus, in 340; (3) on the proposal of Demomeles and Hyperides, in 338, vid. 223; (4) on this proposal of Ctesiphon. I believe occasion (2) was the first when the crowning was to be proclaimed in the theatre; and occasion (4) was the second (δευτέρου τούτου) of the same exceptional kind. We arrive at this result by a simple process of exhaustion: τούτου cannot refer to (1) or (3), because the present context mentions neither of them: and it cannot refer to (2) because of the tense of γιγνομένου as has been explained above. Reiske and Schäfer, though referring τούτου to Ctesiphon's proposal, do not, I think, appreciate the point of έν τῷ θεάτρω: at least they pass it in silence. Böhnecke refers τούτου to the proposal of Aristonicus. And Whiston apparently inclines to that view himself. Indeed, Reiske is partly converted by Böhnecke's showing the probable fact that Aristonicus' στέφανος would be the second in order of time. But this is at most a mere coincidence. See 120. — 84. $\Psi H \Phi I \Sigma M A$. This document has more claims to be

regarded as genuine than any which have preceded. Its contents are fairly in harmony with what is on record elsewhere. But the inscription and the date are full of perplexity. The Eubœan affairs to which reference is made occurred in the last six months of B. C. 340. This compliment to Demosthenes would naturally have been paid at the beginning of 339, when, as he says below, the matters were still νέα καὶ γνώριμα (85). Of that year Nicomachus was the Archon Eponymus. Chærondas only came into office in 338. The addition of the name 'Ηγήμονος is also perplexing. Its natural meaning would be the son of Hegemon. But no psephism of the time of Demosthenes ever recorded the name of the Archon's father. Now there was a man of some mark who bore the name Hegemon, belonging to this period (c. Aristog., p. 784; Plut., Phoc., 33), and who would doubtless have been very eligible for the office of Archon Eponymus, though we do not know that he ever held it. Possibly, therefore, some copyist, detecting the inconsistency of Χαιρώνδου, wrote Ἡγήμονος above it, as a conjectural emendation, and subsequently both the names may have been embodied in the text. This, I presume, must have been Dobree's reason for wishing to expunge Χαιρώνδου here, and retain Ἡγήμονος alone. — Φρεάρριος. The deme Phrearri is mentioned by Harpocration as belonging to the tribe Leontis, and designated after the hero Phrearrus. — πολλάς...παρέσχηται. A common formula, as Böckh has shown (Corp. Inscript.), occurring in documents of this nature. $X_{\rho \epsilon las} = services$, is rare in the orators: their usual sense of χρεία is need. But cf. Antipho (p. 121, l. 11): της χρείας τοῦ παιδὸς $\dot{a}\pi o \sigma \tau \epsilon \rho \eta \theta \hat{\omega}$. — P. 30. kaivoîs, 54, note. — $\dot{a}\nu a \gamma o \rho \epsilon \dot{\nu} \sigma \epsilon \omega s$. Postclassical. Plut., Marc., 4. The Greek of the period would be avapphσεως. - ἀγωνοθέτην. General name for the umpire or steward at any of the public contests, athletic, dramatic, or otherwise: used metaphorically by Æschines, p. 79, l. 29 : ἀγωνοθέτης πολιτικής ἀρετής.

85, 86. DID THIS DECREE, AS ÆSCHINES SUGGESTS, MAKE YOU RIDICULOUS IN THE EYES OF GREECE? THE MERIT OF AN ACTION IS JUDGED AT THE MOMENT. DO NOT ALL THE HISTORICAL CIRCUMSTANCES BELONGING TO THAT SPECIAL EPOCH ATTEST THE VALUE OF MY SERVICES?

85. 2. χλευασμόν. Scoff: in p. 705, l. 2, we have the cognate form χλευασία. — 4. νέα καὶ γνώριμα, fresh and notorious, cf. note on Ψ HΦ IΣMA, 84, as to the date. — 6. ὡς ἐτέρως. 212, quite otherwise, by euphemism for κακῶς, which the preceding καλῶς would suggest as

its obvious antithesis. τὰ ἔτερα ψηφίσωνται οἱ δικασταί, p. 1175, l. 19.— ώς = quite. See lex. See also 34, ἔτερον. — 86. 11. τῷ νικᾶν. Dative of the instrument: by the fact of my carrying my measures. The fuller phrase is νικᾶν ψήφισμα. Æschin., p. 63, l. 21. νικᾶν τῆ ψήφω, Id., p. 39, l. 36; νικᾶν γνώμας, Aristoph., Nub., 432.—12. λέγων καὶ γράφων limits νικᾶν = in my speeches and motions. — τῷ καταπραχθῆναι and τῷ...πεποιῆσθαι are in the same construction as τῷ νικᾶν, and Bremi calls attention to the life and vigor which is imparted to these clauses by the omission of the connectives. —14. προσόδους, i. e. to the temples = solemn processions. — 15. πεποιῆσθαι, perf. middlle = caused to be made.

87-92. FAILING IN EUBŒA, PHILIP ATTEMPTED TO CUT OFF OUR SUPPLY OF CORN, AND WITH THIS VIEW, TO SEIZE BYZANTIUM. WHO RESCUED BYZANTIUM? YOU, THE STATE. WHO ADVISED YOU? I. THAT POLICY SECURED YOUR PROSPERITY FOR THE TIME, AND GAINED YOU THE VOTE OF THANKS FROM BYZANTIUM AND THE CHERSONESUS.

87. 17. τοις μεν δπλοις, κ. τ. λ., in arms indeed by you, but in statesmanship and resolutions by me. Here the dative expresses the instrument, while the agent is expressed by $\delta\pi\delta$ with the genitive. — 18. διαρραγώσι, burst, i. e. by straining their lungs to contradict me. Sup. 21. Rumpe miser tensum iecur, Juv., Sat., VII., 117.—20. σίτω ... ἐπεισάκτω. Böckh calculates the amount of corn imported to Athens at about a million μέδιμνοι; the main supply being from the neighborhood of the Pontus. πρὸς ἄπαντα τὸν ἐκ τῶν ἄλλων ἐμπορίων άφικνούμενον ὁ ἐκ τοῦ Πόντου είσπλέων ἐστίν, p. 466, l. 24. — P. 31, l. 1. πέίου. The verb ἀξιόω, from its first sense to think right, comes to signify demand or claim, often with a notion of doing so arrogantly or authoritatively, as here. Cf. p. 553, l. 19; p. 570 (fin.). — 2. où8' int, and said that they had not made the alliance on these terms, which assertion was true. Their refusal was mainly owing to the eloquence of Demosthenes as the envoy of Athens at this time (340 B. C.). Cf. 230, 244. The orator appears to have foreseen the designs of Philip on Byzantium some months prior to this, pp. 93-106, and p. 115. — 4. χάρακα. Technically, vine-prop or stake: here, by synecdoche, for χαράκωμα: stockade, intrenchment. Bekker reads the latter; but Σ has χάρακα, and there is a gloss of Harpocration's χάρακα = χαράκωμα. On p. 71, l. 20, we have χαρακώματα καὶ τείχη καὶ τάφροι. On p. 568, l. 16, χάρακας is simply timber. — 5. μηχανήματα, having planted artillery: the expression indicates the severity and formality of the siege. Tous tà

μηχανήματα έφίσταντας, p. 115, l. 7. Grote quotes from Athenæus, έπίδοσιν δὲ ἔλαβεν ἡ τοιαύτη μηχανοποιΐα ἄπασα...κατὰ τὴν Φιλίππου τοῦ `Αμύντου βασιλείαν ὅτε ἐπολιόρκει Βυζαντίους Φίλιππος (fragm.), as showing that the siege of Byzantium formed an epoch in the history of besieging enginery. - 88. 6. οὐκέτ', i. e. he had repeatedly asked the question before: 72, 66, etc. — τὸ ὑμεῖς. See C. 522, d; Cu. 379; G. 141, N. 6. — 12. άπλωs, in a word. This adverb qualifies the whole sentence between itself and διδούs, not to be taken in connection with ἀφειδώs, unsparingly, which merely qualifies διδούs. The force of the imperfect participles should be noted and expressed: who was it that was all the while speaking and writing (making motions) and acting, and in a word giving himself unsparingly to the public welfare. — 89. 15. evorás, which was then upon us. The agrist participle has the force of a full perfect participle: here we must regard it as a pluperfect, the consecution being historic; lit. = which had then established itself among us as a fait accompli. War was actually declared in the midsummer of 340, when the Athenians passed a formal decree to remove the column on which the peace of 346 stood recorded. Diodor., XVI., 77. See Grote. — 16. ἄνευ. Besides, præterquam quod. Non excludit sed una quoque complectitur (Reiske). — 17. διηγέν, kept you in greater abundance and cheapness of every necessary of life. δραχμή και χοΐ και τέτταρσιν οβολοίς, ώσπερ ἀσθενοῦντα τὸν δημον διάγουσιν, p. 1459 (fin.). — 18. της νῦν. Sarcastic: the peace of these days: that conceded by Alexander. With τηροῦσιν sq. cf. 323. — 19. μελλούσαις, with their prospective hopes; no doubt sarcastically quoting some favorite phrase of the other party. — 20. ων, κ. τ. λ., which hopes may they fail to realize and share those blessings [instead] which you with the noblest of aims implore the gods to bestow; and never may they [the traitors] impart to you what they have deliberately chosen for themselves, i. e. may the traitors be disappointed in what they expect to get from Macedon! may they share, however, the common blessings of their native land! but may they never induce you to share in their corrupt proceedings, or to partake the rewards which such baseness aspires to win! The various reading, μή before μετάσχοιεν and μηδέ (for μή) before μεταδοίεν, alters the blessing of the former clause into a curse. The reading of Σ (which I have retained) gives the more generous tone to the sentence, but it may be doubted whether the other is not more vigorous and Demosthenic. There is nothing harsh in the asyndeton of μή—προήρηνται, as regards the preceding clause. The entreaty and the deprecation stand side by side,

in effective contrast, and the contrast is emphasized by the omission of the connecting particle. — 23. Βυζαντίων. Subjective genitive. In 92 he prefixes the $\pi \alpha \rho \dot{\alpha}$. — 90. $\Psi H \Phi I \Sigma M A$. This document is suspected of being spurious, partly on account of the mixture of the dialects, partly because it mentions Byzantium and Perinthus as though they formed one united state, which we know historically was not the case. Dindorf is inclined to accept it as genuine; and so are Vömel and Böhnecke, as usual. But Droysen and Ahrens profess to detect "certissima fraudis argumenta." — ἱερομνάμονος. The name of the chief Byzantine magistracy, not to be confounded with the Attic use of this name for "envoys to the Amphictyonic council," 148, etc. Whiston suggests that he was a religious officer, perhaps the high-priest of Poseidon, and adds, that this practice of naming the year from a religious officer prevailed in other Dorian states. Kennedy translates έπι ιερομνάμονος, in the presbytership of. — Βοσπορίχω. Dorice for Βοσπορίχου. Ahrens denies that the Byzantine dialect admitted the severer Doric changes, (1) ω for ov and (2) η for $\epsilon\iota$: it was more akin, he says, to the Lesbian and Ionic. In the present document we have eleven more examples of (1) $(\beta\omega\lambda\dot{\alpha}, \Phi\iota\lambda\dot{\iota}\pi\pi\omega, \tau\hat{\omega}, \tau\dot{\omega}s \nu\dot{\delta}$ $\mu\omega s$, $\tau \dot{\omega} s$ $\tau \dot{\alpha} \phi \omega s$, $\tau \dot{\omega}$ δά $\mu\omega$, $\tau \dot{\omega} s$ $\sigma \tau \epsilon \phi \dot{\alpha} \nu \omega s$), and one example of (2) ($\hat{\eta} \mu \epsilon \nu$ for είναι). The form ἀμέ is Lesbian, and ἐπιστέωνται pure Ionic. άλία. The Doric equivalent for ἐκκλησία. — βωλας. More properly γερουσίας. But see Müller, Dor., II., p. 91. - ράτραν. The Doric equivalent for προβούλευμα. Müller, ib., p. 170. Schäfer, however, takes it = $\xi \xi o v \sigma (av \tau o \hat{v}) \lambda \xi \gamma \epsilon v \cdot P$. 32. Siateléei. The present tense is much affected in documents of this nature. (Sup., 84, διατελεῖ εὔνους ών.) The consecution here is all primary. — συγγένεσι. Plutarch (Quæst. Gr., c. 57) says that Perinthus was colonized by the Megarians and Samians. Dissen. Byzantium also was founded by a colony from Megara with a mixture of Argives. — δενδροκοπέοντος. This cutting down of trees is always noticed as a prominent feature of Greek invasions and raids. Aristoph., Pax, 627, 9, Ach., 232, etc. καίειν καὶ κόπτειν is the favorite combination in Xenophon. — ἀμέ. ἄμμε is the Doric equivalent for ημας. — 91. Βυζαντίων καί. The article $au \hat{\phi}$ should have been repeated before $\Pi \epsilon \rho \iota \nu \theta \iota \omega \nu$ to indicate that they were separate states. — ἐπιγαμίαν. Right of intermarriage, entitling the alien to share the national privileges of the native married. - देश्रावकार yas. Right of holding house and land by purchase. Strictly forbidden to an alien at this period in all the Grecian states.

- ποτί. Dorice for πρός, as πόθοδον for πρόσοδον. - μετά τὰ ἰερά, i. e. immediately on the proceedings being formally opened. They began always with sacrificial solemnities. — άλειτουργήτοις. Excused from all public services. On the λειτουργίαι of other states as well as the Athenian, see Böckh's Econ. Ath., Vol. I., Amer. ed., pp. 584, 689. See also Dic. of Antiq. — εἰκόνας. The nature of the group of statues to be erected is clear from the context. A figure representing Athens would be sculptured as receiving a crown from two other figures representing Byzantium and Perinthus respectively. Dissen quotes very aptly a similar case from Polybius (V., 88, 8), where Rhodes was sculptured in the Rhodian exchange as receiving a crown from Syracuse. Whiston quotes Pliny (H. N., XXXV., 36, 5), who speaks of Parrhasius' statue representing the $\Delta \hat{\eta} \mu os$ of Athens. — 92. $\Psi H \Phi I$ -ΣMA. This document is probably spurious. Drovsen, p. 812. — Χερρονησιτών. The Thracian Chersonese is referred to, in which these four towns had been razed to the ground by Philip 341-340 B.C. - ἀπὸ ταλάντων ἐξήκοντα. "ἀπό hoc est ex, ut Herod., VII., 65." DISSEN. So again 102. The general solution of this passage is to suppose the talent here spoken of to have been the small golden talent, equal to six Attic drachmæ (weight) of gold, i. e. sixty of silver. Böckh (Econ. Ath., I., 39). But the question of the value of a talent in the Chersonese and other remote states is in great obscurity. Smith, Dict. Antiq., Talentum. - χάριτος βωμόν. Altar of thanksgiving. So βωμοί δίκης και εὐνομίας, p. 780, 1. 22. — παραίτιος γέγονε. Hath helped...to obtain (Kennedy). The phrase is of no uncommon occurrence in similar votes of thanks. — της Φιλίππου. We may supply at discretion ἀρχη̂s, δυνάμεωs, χειρόs, or the like. Dissen prefers the last, citing Æschin., c. Ctes., p. 90, ἐκ τῶν χειρῶν ἐξελέσθαι τῶν Φιλίππου. But the plural in such a case is more natural than the singular. - τὰ ἱερά, i. e. the temples and all thereto appertaining, including the national religion. Cf. Thucyd., IV., 98, τὸν δὲ νόμον τοις "Ελλησιν είναι ων αν ή τὸ κράτος της γης έκάστης τούτων και τὰ ίερὰ ἀεὶ γίγνεσθαι. — οὐκ ἐλλείψει. The subject, ὁ δημος των Χερρονησιτών, is obvious from the context.

93-101. My policy did not merely save these places, and preserve the freedom of Greece, but it also showed the character of Athens in the most brilliant contrast to the character of Philip. And let me also justify my policy by an historical retrospect. Look at the conduct

INVARIABLY PURSUED BY YOUR FOREFATHERS, AND BY THE OLDER AMONG YOU, IN THE TIMES OF LACEDÆMONIAN, AND AFTERWARDS OF THEBAN, SUPREMACY. ATHENIANS HAVE ALWAYS FOUGHT FOR HONOR AND LIBERTY. NO LEAVEN OF MALICE OR REVENGE HAS EVER DEGRADED THEIR FEELINGS.

93. P. 33, l. 1. οὐ μόνον, 2, note, s. v. — 4. ή προαίρεσις καὶ ή πολιτεία. Dissen calls attention to this as a favorite expression of the orator. See 292, 317. Render, My policy and administration. - 6. καλοκαγαθίαν. Spirit of honor. The combination of high physical and mental qualities, implied in the well-known phrase καλὸς κάγαθός. approximates, in its idiomatic usage, to our own expression "man of honor." Here we have the antithesis κακίαν, baseness. - 94. 10. οί μεμψάμενοι ... ἄν = οῖ ἐμέμψασθε ἄν. C. 618; Cu. 595; G. 211: H. 803. — 11. ήγνωμονήκεσαν. Their acts of trespass (74), i. e. in the Social War, B. C. 357-355; the then allies included, with Byzantium. Chios, Rhodes, and Cos. — 12. où móyov. Showed yourselves not merely as bearing no malice and never abandoning the victims of wrong, but even as working their salvation. σώζειν is not simply to deliver from danger, but to restore to a sound condition. — 17. σύμβουλον...ρήτορα, α counsellor and orator I mean. He does not mean to deny that the generals had sometimes been the means of the state being honored with crowns. — 95. 20. Εὐβοέων. Æschin., p. 65, περί τῶν Εὐβοέων πρῶτον μνησθήσομαι. The speech of Æschines as published does not contain any allusion to the Byzantines; but the speech, as spoken, we must assume, had done so. — 22. βλασφημίας = defamations, συκοφαντίας = malignant calumnies. - 23. ὑπάρχειν εἰδότας. ὑπάρχειν as an auxiliary verb presents the strongest form of the present tense. Dissen cites as parallels, p. 190, ὑπάρχειν ἐγνωκότες, and p. 527, ἐγνωσμένα ὑπάρχει. We have another instance in 228. Whiston renders: Of this I believe you are already well assured. — 24. ἀλλὰ καὶ τω...χρήσασθαι, but also by the fact that it was for your interest so to conduct your affairs as I conducted them. The clause is dative of means, limiting $\epsilon \pi \iota$ δείξω. — 26. καθ' ὑμᾶς. In your time, literally in your track, i. e. in the path of your own lives: on κατά, cf. 17: κατ' ἐκείνους. - 27. τη $\pi \delta \lambda \epsilon \iota = by$ the state, dative of the agent after a passive verb. C. 461; Cu. 434; G. 188, 3; H. 600. — P. 34, 1. 2. των ύπαρχόντων. Το shape all their future with reference to the best of their present. He quotes a general γνώμη with a somewhat unusual application. The connection shows that τῶν ὑπαρχόντων includes their antecedents together

with the present. - 96. 4. Λακεδαιμονίων. Vides tempus post Peloponnesiacum bellum describi. DISSEN. - 5. άρμοσταις, 18: οί πρότερον. — 6. Εύβοιαν. Captured by the Lacedemonians B. C. 411. Thucyd., VIII., 93. — Távaypav. Xen. (Hell., V., 4) mentions that Tanagra remained attached to Lacedæmon after the rest of Bœotia went to war with her. The whole of Bœotia was in the hands of the Lacedæmonians from the close of the Peloponnesian war to the battle of Leuctra. - 7. Méyapa. Taken from the Athenians by Brasidas. 424 B. C., and attached to Lacedæmon from that time forward. Thucyd. (IV., 66) mentions that the Peloponnesians garrisoned Nisæa for the protection of Megara against Athens. — Alyuvav. Lysander, in the year 405, restored this island to its original inhabitants whom the Athenians had ejected in 431. Xen., Hell., II.; 2, Thucyd., II., 27. - Κλεωνάς. The date of this city's capture by the Lacedæmonians is not recorded in history. It is singular, as Dissen observes, that the orator should not have arranged the names Κλεωνάς, Εὔβοιαν, Αἴγιναν, τὰς ἄλλας νήσους. But the phrase "the rest of the islands," even standing independently of any island previously mentioned, would always mean to Athenian ears the minor Ægean isles. Plut., Lys., 13, 14. — 8. οὐ τείχη. Cf. Plutarch l. c. Lysander destroyed the long walls, and limited the Athenian navy to twelve ships of war only: oute vans is therefore not to be understood as literal. - 9. 'Allaptov. The scene of the battle in Beeotia, B. C. 395, where Lysander fell. The inhabitants of Haliartus had implored the aid of Athens: Thrasybulus with great energy had led the Athenian forces to the rescue. Pausanias only arrived the day after the battle with the Lacedæmonian reinforcements: he was deterred from further hostilities, made a truce and retired. — 10. Κόρινθον. The centre of the Corinthian war, which lasted for eight years after Haliartus and was only concluded by the peace of Antalcidas, B. C. 387. The alliance against Lacedemon was composed of the Beotians, Argives, Corinthians, and Athenians. p. 40, l. 20; p. 258, l. 13. - 11. av έχόντων. Might have borne many grudges = καίτοι αν είχον. — 12. Δεκελεικόν. The close of the Peloponnesian war was so called from the occupation of Decelea by the Lacedæmonians, its position on the frontier of Attica making it a convenient base of hostilities. — των πραχθέντων is genitive of cause. — 97. 18. διδόναι. Το give themselves up. A favorite use of the word, 80, ἀφειδῶς ἐαυτὸν διδούς εἰς τὰ πράγματα. 219, ἔδωκεν ἐαυτὸν εἰς οὐδὲν τῆ πόλει. The continual and customary

action expressed by the imperfects ἐποίουν, ἐώρων, προΐεντο, and ἤθελον should be noted. - mépas. For all mankind have death as their limit of life, even if one shut himself up and keep himself safe in a dove-cote. This is the meaning Harpocration assigns to οἰκίσκος, and the literal translation seems most vigorous here. Whiston translates chamber or closet. The passage is greatly lauded by all the ancient critics, notably by Hermogenes, Aristides, and Rufus. Propertius (cited by Dissen) illustrates the sentiment, III., 18. 25: Ille licet ferro cautus se condat et ære, Mors tamen inclusum protrahit inde caput. — ὀρθως...βουλευόμενοι in this emphatic position = and a right and noble decision it was. — 22. ἀγαθήν is separated from έλπίδα to point the emphasis of άγαθούs above. Good men and true — taking for their shield good hope and true. προβαλέσθαι μὲν Ευβοιαν τῆς ᾿Αττικῆς, 301. See the same figure in Paul's Epistle to the Ephesians, vi. 16. — 98. 24. πρόγονοι. There was an interval of sixty years at least between these events and the time when he is speaking. — πρεσβύτεροι, i. e. when the Athenians under Iphicrates checked Epaminondas in his design of destroving Sparta and compelled him to evacuate Laconia, in the year 369. Xen., H. G., VI., 5. — 25. σντας, concessive. — P. 35, l. 2. οία πεποιηκότων, reflecting what the men had done for whom you were to imperil yourselves. On relative pronouns used interrogatively, as ofa here, see Madvig, G. S., 198, b; H. 825; C. 564. As to the interrogative sentence in a participial form, cf. Madv., 198, a. καταμεμάθηκας οδυ τούς τί ποιούντας τὸ ὄνομα τούτο ἀποκαλούσιν, Xen., Mem., II., 2; H. 826; C. 566. — 99. 8. ὑπολογιεῖσθε. Take it into calculation: explained by διαλογισάμενοι and the preceding words in 98. ὑπο- implying an underhand (as δια- a thorough) proceeding. —10. Ευβοιαν. In the year 358 there were two factions in Eubœa, one of which applied to the Thebans for aid, and the other to the Athenians. The Thebans were compelled to yield, and the democratic constitutions of the several states were restored. Diod., XVI., 7; Æschin., p. 65. DISSEN. — Θεμίσωνος. Themiso and Theodorus, the τυραννοί of Eretria in 366 B. c., seized Oropus which was then Athenian. Peace subsisted at the time. The city was put into the hands of the Thebans, to be held by them until the question, who had the right to it, should be settled. The Thebans subsequently declined to give it up. This is the allusion in Aristot., Rhet., I., 7, where he mentions Callistratus and Chabrias as having been put on their trial. They had commanded the Athenian forces on this occasion. — 12, ἐθελον-

τών. The first instance of citizens volunteering to act as extraordinary trierarchs. On the general office of trierarch, see Smith, Dic. of Antiq. — 14. ἀλλ' οὐπω, sc. εἰπεῖν μέλλω. On p. 403, ἀλλὰ μήπω $\tau \alpha \partial \tau \alpha$ (sc. $\epsilon \ddot{\imath} \tau \omega$). And indeed though you did a noble thing in saving the island, yet you acted much more nobly in that, when you had become masters both of their persons and their cities, you restored them justly, etc. fore $\tau \delta \sigma \hat{\omega} \sigma \alpha \iota = also$; it emphasizes the comparison between the two clauses, and can hardly be expressed in idiomatic English. καταστάν- $\tau \epsilon s$ agrees in case with the subject of $\epsilon \pi \omega \eta \sigma a \tau \epsilon$, which is also the subject of ἀποδοῦναι. — 100. 18. μηδεν ών, having taken no account of your past wrongs in regard to what you were trusted with: we and ois by attraction for $\dot{\epsilon} \kappa \epsilon i \nu \omega \nu$ ä and $\tau o \dot{\nu} \tau o i s$ ä respectively: $\dot{\eta} \delta i \kappa \eta \sigma \theta \epsilon$, as a perfect tense, indicating the complete and serious nature of the wrongs. The sense of the passage is this: You did not take advantage of holding their property so as to appropriate any to yourselves, by way of indemnification for past injuries received at their hands. — 23. έλευθερίας. Genitive of cause, without a preposition to introduce it. For the principle, see Madv., G. S., 58, a; C. 429. — 101. 26. ὑπὸρ αὐτῆς. on her own behalf, p. 74, καὶ (Φίλιππος) πεποίηχ' ὑμῖν μὴ περὶ τῶν δικαίων μηδ' ὑπὲρ τῶν ἔξω πραγμάτων είναι τὴν βουλὴν, ἀλλ' ὑπὲρ τῶν ἐν τῆ χώρα καὶ τοῦ πρὸς 'Αττικὴν πολέμου. — 27. **βουλῆς οὔσης** is gen. abs. denoting time and cause, when the deliberation was in a manner in behalf of herself. — κελεύσειν = urge, move. — P. 36, l. 1. μνησικακείν. The irony is obvious. As an example of $\nu \eta \Delta la$, in irony, Whiston aptly cites the c. Mid., p. 527, l. 14, τις άνθρωπίνη και μετρία σκήψις φανείται των πεπραγμένων αὐτῷ; ὀργὴ νὴ Δία καὶ γὰρ τοῦτο τυχὸν λέξει. — 4. τῶν ύπαρχόντων...καλών, glorious antecedents. Whiston. Cf. note, 95. -5. λόγω...τό γε έργον. The favorite antithesis of Pericles, Thucyd., II., 35 – 46 passim.

102-106. I proceed, in my retrospect, to my next political action, when I reconstituted your navy, and compelled the sections to do their duty. Here is the evidence.

102. 12. καταλυόμενον, in a state of dissolution. κατάλυσις τριήρους δμολογεῖται αΰτη εἶναι πρώτη ὅταν τις μισθὸν μὴ δῷ, p. 1209, l. 11. In that passage there is a play upon the word which would mean disbanding as well as ruin. The orator was at this time in office as ἐπιστάτης τοῦ ναυτικοῦ, i. e. a Member of the Naval Board. Æschin. (p. 85). — 13. ἀτελεῖς, immunes: exempted, ἀτελής τῶν ἄλλων λειτουργιῶν, p. 565, l. 4. — ἀπό, at a cost of = the Latin pro: ἀπὸ τῶν αὐ-

των λημμάτων στρατιώτης, i. e. at the same pay, p. 38, l. 2. Cf. sup. ἀπὸ ταλάντων, 92. Dissen cites ἀπὸ σμικροῦ Aristoph., Plut., 377. The wealthy citizens, when appointed trierarchs, used to contract for the whole expense of the office at a cost of one talent: cf. p. 364. — 15. ύστερίζουσαν, missing for want of punctuality. ύστεριοθμεν άπάντων, p. 49, l. 1. τοὺς ἀποστόλους ὑστερίζειν τῶν καιρῶν, p. 50, l. 11. -16. έθηκα. Strictly the active τιθέναι νόμον would only apply to one despotic lawgiver. Sup., 6. Here the orator applies it to himself, as he did before to Solon, to indicate the extent of his influence. The law in question was proposed by him B. C. 340. — 103. 20. γραφείς, having been indicted for this trial. The passive γράφεσθαι (in this technical sense) is often constructed with an accusative of cognate meaning (see Madvig., G. S., 26, b.), γραφην ὕβρεως γραφείς οὐδέπω τούτων δίκην δέδωκε, Isæus, p. 73, l. 75. The accusative άγωνα has to do double duty, depending on γραφεls in the above construction and also on είσηλθον which follows. Cf. είσηλθον την γραφήν, 105. — 21. είσηλθον, sc. είς τὸ δικαστήριον. I came into court into your presence is the literal meaning here. Dissen remarks that εἰσέρχεσθαι and είσιέναι are used both of the prosecutor (see p. 501, l. 19) and of the defendant (see p. 1081, l. 13). We may paraphrase the passage: On this count I was indicted and appeared before you and obtained acquittal. - τό, sc. τὸ πέμπτον, 82 note ἀτιμώσαντες. - 23. ήνεμόvas. The Heads of the Sections. At this time (from 358 onwards) the expenses of the Navy were provided for on the same system as the Property Tax. Each of the ten tribes at Athens nominated its 120 wealthiest citizens to serve as Subscribers (συντελεῖς) to the Naval Expenses. These 120 were divided into two Sections (συμμορίαι) of 60. Thus a company would be formed of 1200 Subscribers, divided into 20 Sections. By a separate subdivision they were arranged in four classes of 300 each, in reference to the actual amount of their property. The first (i. e. the wealthiest) class were entitled ἡγεμόνες or πάνυ πλούσιοι or οἱ τριακόσιοι. They appear to have served as a general committee of management, and, in the event of any sudden demand for money, it was their duty to pay over the amount at once to the state (c. Phanipp., p. 146) on behalf of the whole Company. The remaining three classes (ἦττον πλούσιοι) would then reimburse the ἡγεμόνες by paying up their shares in instalments at their convenience. By this system every συντελής paid exactly the same amount of tax, whatever the amount of his income. The reform

8 *

proposed by the orator was, that the amount of tax henceforward should be in proportion to the respective properties. This change, of course, would be a great relief to the lowest class of συντελείς, but the ἡγεμόνες, the δεύτεροι, and the τρίτοι would have obvious reasons for objecting. — 24. Sevrépous, the Second Class, i. e. the second wealthiest 300. For fuller account of the Sections see Dic. Antiq... εἰσφορά and συμμορία. — διδόναι, imperfect; were for giving me i. e. offered me: δραχμάς πεντήκοντα αὐτοῖς ἐδίδου, p. 542, l. 9. — 25. μάλιστα μέν, if possible, lit. as most to be desired. This antithesis to εί δὲ μή is too common to require illustration. — 26. καταβαλόντα. Ι agree with Kennedy in taking this to mean after having proposed it (the law), lit. having entered it in the public register, kept ἐν τῷ Μητρώω, the Temple of the Mother of the Gods. Whiston and others prefer to interpret "having dropped it," as an expansion of ἐᾶν. But I rather doubt this use of καταβάλλειν in the orators. We have, indeed, in Aristotle, πολλοί λόγοι πρὸς αὐτὰ καταβέβληνται ("thrown away upon") N. E. (3) 5 (fin.). — έαν κ. τ. λ., to let it drop under an affidavit. One method of obstructing a proposed law was for its opponent to take an affidavit that he would prosecute the proposer on a charge of παράνομα (13). This affidavit being taken, the piece of legislation had to be suspended until the action for παράνομα should have been settled. Matters being thus in abevance, there was a famous opening for collusion and compromise: the prosecutor, for instance, might agree with the legislator that the former would proceed no further with his action if the latter would proceed no further with his law. This or the like conspiracy is implied in the present passage. — ὑπωμοσία. Harpocration mentions another technical meaning of this word="oath of excuse on the part of a defendant," the object, however, being the same in that case also, viz., to "delay the proceedings." τὸ ὑπερτίθεσθαι δίκην προφάσει χρώμενον ἀποδημία ἢ νόσω ή τινι τῶν παραπλησίων μεθ' ὅρκου. — 27. δσα. An amount that I should be shocked to mention. Rhetorical artifice. Dinarchus states the amount at three talents, and declares that the orator took it. είσι τινες έν τῷ δικαστηρίω τῶν έν τοῖς τριακοσίοις γεγενημένων ὅθ' οὖτος έτιθει τὸν περί τριηράρχων νόμον; οὐ φράσετε τοῖς πλησίον ὅτι τρία τάλαντα λαβών μετέγραφε και μετεσκεύαζε τον νόμον καθ' έκάστην έκκλησίαν, καὶ τὰ μὲν ἐπώλει ὧν εἰλήφει τὴν τιμὴν, τὰ δ' ἀποδόμενος οὐκ έβεβαίου; c. Demosth., p. 95, 42. — 104. P. 37, l. 1. καὶ ταῦτ'. And very natural were these intriques on their part. ἔπραττον, as the imper-

fect of uncompleted action. — ήν γάρ κ. π. λ. For under the previous laws they had to serve sixteen together, spending little or nothing themselves but grinding down the impoverished of the citizens; whereas, under my law, they had to return the rated amount in each case according to their property, and the man appeared as trierarch of two triremes who previously subscribed a mere sixteenth to one. — 2. λειτουργείν. This infinitive and τιθέναι which follows are the subjects of $\hat{\eta}\nu$, on which $\alpha \dot{\upsilon}\tau o \hat{\iota} s$ depends as a dative of reference. Madvig, G. S., 38, a; C. 459. - 3. µikpà kaí. An instance of the Greek idiom which introduces the conjunctive particle where the disjunctive would be most natural. τὸ δυσμαχώτατον των πραγμάτων ύμιν καὶ βέλτιστον, p. 10, l. 9. In such passages καί is emphatic=yes, even. — 4. τοὺς ἀπόρους, i. e. the fourth class of the συντελείς above described. — ἐπιτρίβουσιν. The orator uses έπιτρίβειν with another sense of ruin, p. 288, 1, 20, ἐπιτρίβει τοὺς ἥρωας κακῶς ὑποκρινόμενος. — 5. τὸ γιγνόμενον, the result produced: i. e. the amount arrived at by calculating the rate on the whole amount of their property (κατὰ τὴν οὐσίαν). By the law of Nausicus (B. C. 378) the rate was one fifth. - ξκαστον, neut. agreeing with τὸ γιγνόμενον. Whiston appears to take it as masculine, but this is in defiance of the construction. — 6. 6. The ratable proportion of such a person's property must have amounted to twice ten talents, according to the second κατάλογος, 106. His property would therefore be one hundred talents. τὸ γιγνόμενον sup. note. — 7. τριηράρχους, i. e. evading the real duties of the τριηραρχία they had even dropped the name under the system of $\sigma v \nu \tau \epsilon \lambda \epsilon \iota a$. — $O \dot{v} \delta \dot{\epsilon} = not$ even. — $\dot{\epsilon} \tau \dot{\iota} = any$ longer. they did not even any longer call themselves trierarchs. — 8. ωστε δή. Sooth, to get these reforms suppressed and evade the compulsion to do what was right, there is nothing in the world which they did not offer. We have to supply αὐτοί with the infinitive ἀναγκασθηναι. — 105. 11. καθ' δ, in consequence of which I was prosecuted = that line of procedure which led to the result in question. - 12. καταλόγους. Schedules. usual sense of κατάλογος is a muster-roll or registered list. We should have expected the documents which follow, as Newman observes, to contain the names of citizens with the respective amount of their properties specified. As it is, they merely contain what appear to be fragments of laws. — $\Psi H \Phi I \Sigma M A$. Clearly spurious from its contents. It is not a decree, but a mere historical memorandum. - IIoλυκλέους. The date of the trierarchic reforms was 340. Theophrastus, not Polycles, is the Archon Eponymus on record. DINDORF. - τριηραρχικόν. Several codices insert ϵis τό before this word. The sense would not be affected; only in that case we must render in relation to the trierarchic department. The expression would be harsh and unusual. Newman translates $\epsilon ls \tau \delta \kappa. \tau. \lambda.$, "laid a copy of the law before the admiralty"; an interpretation hardly tenable. — ἐπεχειρο**τόνησεν.** Ratified the law. The ἐπιχειροτονία νόμων is mentioned in p. 706, l. 7. — ἀπήνεγκε, sc. γραφήν. Brought a charge; literally carried it off to the Archon. See note 54. — τὰς πεντακοσίας. Legitima erat mille drachmarum pœna sed minui poterat a populo. V. Lelyveld, de infamia, p. 235. DISSEN. See Smith's Dic. Antiq., Γραφή. Observe the force of the article = the usual or legal. — 106. 14. καλόν. That precious, viz., the old one. Ironical: καλήν γε ΰβριν ημεν αν ύβρισμένοι, p. 128, l. 2. — καλεισθαι. The trierarchs to be summoned, sixteen for each trireme, $\dot{\epsilon}\pi\dot{\iota}=per$, distributive. For the use of the infinitive here, see C. 670; G. 271. - Aóxous. Usually of a military division, but Aristotle uses it as correlative with φρατρία and φύλη which are civil (Pol., 5. 8). It is generally supposed to be synonymous with συμμορίαιs here. Whiston translates, according to the associations in the classes. — End Yoov, to an equal extent, i. e. share and share alike, equally. - xopnyia. Discharging their office. xop. here is not in its strict acceptation, but in the general sense of λειτουργία, which Wolf notices on the Leptin., p. 462, l. 20. — P. 38. τοὺς τριηpápyous. The trierarchs to be taken for each trireme, according to their property by valuation, fram ten talents upwards, ἀπό first of the "origin" for the selection, secondly, of the "point from which" they should begin to reckon. The notion of κατά τίμησιν has been already explained: τὸ γιγνόμενον sup. 104 note. — ἐὰν δέ. But if their property be rated at a larger sum, let their service be in the same proportion up to three vessels and a tender; i. e. for every ten talents in the rating let them provide one trireme; but of this the following limit: no one to be called upon for more than three triremes and a small vessel of war. $\pi\lambda o\hat{i}o\nu$ usually of merchant ships, but used as the generic name for any vessel. - κατά τήν. And let it (λειτουργία) be in the same proportion for those persons also whose property [as rated] is less than the ten talents, forming themselves into a company to make up the ten talents, i. e. till the rated amounts of their joint properties make up that sum. The use of els here, as of and above, is somewhat harsh and overstrained; but the meaning is obvious from the context.

107-109. Was this a slight service of mine? Did it not

TRANSFER THE BURDEN FROM THE POORER CLASSES TO THE RICH? DURING ALL THE WAR, THANKS TO MY DECREE, THERE WAS NO APPEAL FOR RELIEF PRESENTED BY ANY OFFICER. MY POLICY WAS AS BENEFICIAL TO YOU AS IT WAS CONDUCIVE TO YOUR HONOR. AS I DECLINED TO CONCILIATE THE WEALTHY THEN, SO AM I ABOVE SUSPICION IN THE MATTER OF PHILIP'S BRIBES.

107. 4. 700. Genitive of the object of the price, or of the purpose. Madvig, G. S., 65, 6; C. 664; Cu. 573, 3; G. 262, 2; H. 781. — 5. πλούσιοι. We have to supply δοκοῦσιν from δοκῶ above. — τῷ. Dative of cause, σεμνύνομαι more usually has ἐπί with dative, p. 617. 1. 5. — καθυφείναι. Το compromise. καθυφείς τον άγωνα, p. 525, l. 26; p. 563, l. 19; p. 652, l. 21; literally to drop in an underhand manner. - 6. οὐδέ, and not only, the force of the μόνον still continuing. Cf. 93 and 2, note. — 7. πείραν δεδωκέναι, to have given proof in action. p. 663, l. 19, πείραν ἔργω λαβών. — 8. πάντα τὸν πόλεμον. B. C. 340 (73) to 338. — γιγνομένων. Being appointed. — ἀποστόλων, sup. 80. — 9. ikethplav Ednke. Appealed, literally deposited a bough of supplication: the formal method of appealing to the state for relief. The bough was of olive, bound with wool (εἰρεσιώνη). There were two forms of the appeal; one to the $\beta o i \lambda \eta$, the other to the $\delta \hat{\eta} \mu o s$: in the former case the suppliant deposited his bough as an offering on the altar in the βουλευτήριον; in the latter case on the altar in the Pnyx. — 10. παρ' ὑμῖν, before you, sc. the people. Observe the emphatic repetition of the negative οὐχ...οὐκ...οὐχ...οὐ without any connective. It may be expressed by none. - 11. Mourvyla. The altar of Artemis Munychia; so called from its being situated in the vicinity of the port. This proceeding was another form of appeal. Soph., O. T., 2, 3. — ἐκαθέζετο, seated himself, that is, took refuge. — ἀποστολέων. The Naval Board who superintended the affairs of the ἀπόστολοι. They were ten in number (p. 1147). From $\dot{\epsilon}\delta\dot{\epsilon}\theta\eta$ which follows it is clear that they had the power of imprisonment. - 12. *\$\omega\$, at sea, opposed to αὐτοῦ, in harbor. Observe the distinction between καταλειφθείσα, abandoned, and $\dot{a}\pi$ ελείφθη, left behind. — 14. ἀνάγεσθαι. Το put out. p. 910, l. 7: the antithesis to κατάγεσθαι, p. 96, l. 27. — 108. ἐν τοις πένησιν. Thrown upon the poorer classes. τὸ αἴτιον is the accusative case. Madvig, G. S., 31, c. — P. 39, 1. 2. βάσκανον, κ. τ. λ., malignant and malevolent and corrupt. The allusion in the author's favorite words, βάσκανος, βασκαίνω, βασκανία, is always to malicious mischief, the literal sense which refers to the evil eye being merged in

the metaphorical. We have βάσκανον again 119, 132, 242, 317. — 4. οὐδὲ ταπεινόν is emphatic = no, nor mean. — 5. ἔχων...φανήσομαι, I shall be shown to have, that is, it will be clearly proved that I have. — 109. 10. ἀντί. In preference to. ἀντὶ πολλῶν χρημάτων ἐλέσθαι, p. 9, l. 1. This use of the preposition is very common.

110. I WILL NOW REPLY TO THE SPECIAL CHARGES OF ILLEGALITY IN THE MATTER OF THE PROCLAMATION AND THE AUDIT.

13. κηρύγματος...εὐθυνῶν, 55. — 16. τὰ μέγιστα. He alludes to the sequel of his policy up to the date of Chæronea. — 18. ὑπολαμβάνων, κ. τ. λ. Conceiving as I do, in the first place, that, next in order, I must render the explanation concerning the illegality itself (with which I am charged); in the second place, that, although I say not a word about the sequel of my policy, yet I shall equally (all the same) have to my credit that consciousness of the facts which is in each of your hearts.

111-116. I do not deny my responsibility to audit. But I do deny on principle that a donor is precluded from a vote of thanks because he chances to be an official. Other donors have received the thanks of the state for their donations though holding office at the time and therefore responsible as I was. I cite the decrees to prove it.

111. 23. ἄνω καὶ κάτω, up and down, the favorite phrase to indicate total confusion, p. 51, l. 2; p. 120, l. 19; p. 424, l. 27. The French bouleversement is analogous. — 24. διακυκών, jumbling. Kennedy. Perhaps the whole may be paraphrased in a bewildered medley. — maραγεγραμμένων. Transcribed for comparison. The clauses of such laws as conflicted with Ctesiphon's proposal Æschines would exhibit in writing side by side with particular clauses of the latter. Cf. p. 640, l. 20, οὐ τοίνυν τούτους μόνον τοὺς νόμους, & ἄνδρες 'Αθηναῖοι, παραβέβηκεν άλλά καὶ άλλους πολλούς ούς οὐ παραγεγράμμεθα διὰ τὸ $\pi\lambda\hat{\eta}\theta$ os. — 26. τοὺς πολλούς, sc. νόμους, the majority of them. — τὴν όρθήν, sc. δδον. Adverbial accusative. Cf. 322. — 27. τοσούτου γάρ δέω. For I am so far from disowning my responsibility, as alleged by the plaintiff in his recent imputation and asseveration, that I own myself to have been responsible, my whole life through, for any commission or policy which I have sustained before you. διωρίζετο describes the minute exactness with which Æschines had defined the illegal acts: ων, by attraction, depending on ὑπεύθυνος: διακεχείρικα of special offices, as distinct from general administration. — 112. P. 40, l. 4. ων μέντοι γε. But for

what I have given to the commonwealth on my own offer from my private property, for that, I say, I am not responsible, no not for a single day. δέδωκα in connection with έπαγγειλάμενος amounts to ἐπιδέδωκα. On the subject of ἐπιδόσεις (patriotic donations) cf. Smith, Dic. Ant., sub verbo. — 6. οὐδ' ἄλλον οὐδένα, sc. ὑπεύθυνον εἶναι: the subject of εἶναι here passes into the accusative, as it is no longer identical with the subject of $\phi \eta \mu l$. Madvig, G. S., 160, 161. — 7. où d' dv. Not even if he chance to be one of the nine Archons; i. e. however distinctly official may be the position which he holds, it would not preclude him from receiving the thanks of the state for his patriotic donations. That would be virtually making him ὑπεύθυνος (forsooth) in respect of the donations themselves. The orator's argument, put more plainly, is this. I gave large donations to the state: true I was a state official at the time, and so far responsible to scrutiny; but the vote of thanks was awarded to me not at all as a state official, simply as a state benefactor. The argument of Æschines had been that the orator's donations must not be allowed to justify a proceeding which was ipso facto illegal, viz. the crowning of a commissioner before the accounts of his commission had been audited (c. Ctesiph., p. 56). — 10. φιλό-Swoov. Munificent. We should naturally expect a word so formed to mean fond of gifts, not fond of giving. Schäfer. It is the only exception to the rule of words compounded with φιλο-. — 11. συκοφάντας. To take him before the Pettifoggers and set them to audit his donations. For λογιστάς or εὐθύνους he substitutes, by contempt, συκοφάντας, the acme of opprobrious designation. It would be monstrous, he means, for such a donor to be cited before the Auditors at all; still more monstrous if the Auditors in question happened, as was likely enough, to be a set of pettifogging scoundrels. — 113. 15. οὖτος is subject of φησίν in the next line. — 16. ἐπέδωκα. Cf. ἐπαγγειλάμενος δέδωκα, 112, note, and 28. — ἐπήνεσεν. Æschines had said nothing of the kind. See c. Ctesiph., p. 55, where the whole and sole point is μὴ στεφανοῦν. The orator, however, prefers to cite the substance and not the letter of the charge, for obvious reasons. The strength of the charge lay in its letter entirely. — 17. οὐ περί...οὐδενός, yes, but not for any of these. $\gamma \epsilon = yes$ but. So $\gamma \epsilon$, below, 1. 20, may be rendered yes. — 21. οὐκ ἐλογιζόμην, made no account of it, that is, did not charge it to the state. — ὁ μέν γὰρ λογισμός, κ. τ. λ., for an account requires audits and examiners, but a free gift deserves thanks and praise. - 24. 681. Deictic: pointing to Ctesiphon, who would be standing by. - ούτω αρι-

σται = this is a settled principle. — 114. 26. εθεσιν. This is an almost irresistible correction for the manuscript $\eta\theta\epsilon\sigma\nu$, suggested by Reiske and adopted by Dindorf. The antithesis of $\ddot{\epsilon}\theta$ os, conventional practice, to νόμος, legal rule, is so very constant, p. 414, l. 8, and 275, τοις $\dot{\alpha}$ γράφοις νόμοις καὶ τοῖς $\dot{\alpha}$ νθρωπίνοις $\dot{\epsilon}$ θεσι. On the contrast of $\dot{\epsilon}$ θος and $\hat{\eta}\theta$ os, cf. Aristot., N. E., II. 1. So Holmes. The best editors, however, generally adhere to $\eta\theta\epsilon\sigma\nu$, habits, ethics, which is equally appropriate. — 27. Ναυσικλής. His case corresponds to the orator's only so far, that he was $\dot{\upsilon}\pi\epsilon\dot{\upsilon}\theta\upsilon\nu$ os as being in office $(\sigma\tau\rho\alpha\tau\eta\gamma\hat{\omega}\nu)$ and vet received a crown several times in that period. — στρατηγών. In command of the Athenian contingent which supported the Phocians in 352. Diodorus, XVI., 37. — P. 41, l. 2. 8τε. There is a various reading öti, because; but only in b. The alteration seems undesirable, especially as we need a particle of time to explain the change of tense in ἐστεφανοῦντο compared with the perfects which precede and follow. Drake, in his edition of the two Orations on the Crown, says: The perfect (ἐστεφάνωται and τετίμηται) denotes that Nausicles and Neoptolemus were still living, the imperfect (ἐστεφανοῦντο) that Diotimus and Charidemus were dead. But? The last is rather the relative imperfect. — Διότιμος. Possibly the same person as is mentioned in the c. Mid., p. 581, where ὁ Εὐωνυμεύs is added. Spalding considers them identical. Arrian (I., 10. 6) mentions a Diotimus as one of the ten orators whose surrender Alexander demanded. Sup., 41 (fin.). — 3. Χαρίδημος. Probably the same person as appears in the c. Aristocr., 623 sq., a native of Oreus in Eubœa and commander of the mercenary auxiliaries to Cersobleptes in Thrace. — ούτοσί. Deictic, as όδί, 113. We have Neoptolemus mentioned in the c. Mid., p. 583, l. 14. — 4. ἔργων, i. e. public works. See Dic. Ant., s. v. Ἐπιστάτης. — 7. ἐξέσται. Is to be allowed. The indic, future is more vigorous in this protasis than the natural optative; cf. 63, κωλύσει. — 115. 9. τούτοις... αὐτά, the very decrees which have been passed in honor of these men. —"Apχων. This pendent nominative, in lieu of the usual Έπὶ ἄρχοντος, at once suggests a spurious document. — Φλυεύς. The deme Phlyes was in the tribe Cecropis. Droysen (p. 924) pronounces Demonicus to be "pseudonymus." The addition of the deme to the name of the archon is unusual and marks the document as spurious. - Exty. The twenty-sixth. Usitatior altera numerandi ratio πέμπτη φθίνοντος: sed illius quoque exempla attulit Böckh., de Arch. Pseudep., pp. 150, 154. DISSEN. See Dic. Ant., Calendar. — Sokeî. On the present tense,

cf. 90, διατελέει, note. — δπλων. Sup., 38, note, s. v.: where also διοικήσεωs inf. is explained. —"Ιμβρφ. Dissen supposes that this refers to the Social war of 355. Diodorus, XVI., 21. There must have been Athenian garrisons at that time in Lemnos and Imbros both. — κατοικοῦσιν, i. e. as colonists (κληροῦχοι). — χειμώνας. Referred by some commentators to the Etesian winds. Dindorf takes it of ordinary bad weather. — εἰσέπραξε. Exacted repayment from. πως ούχὶ καὶ νῦν προσήκει ὑμᾶς τοῦτον είσπρᾶξαί μοι τὰ ἀναλώματα; p. 1227. 1. 9. — 116. πρυτάνεων λεγόντων. The expression is without a parallel, and suggestive of a spurious document. It appears to mean on the motion of the Prytanes. — ποταμοῦ. According to Winiewski (Comment., p. 63) the river Bocarus in Salamis is intended; but there is nothing to substantiate that view. Newman, with greater probability, suspects that the designation ἐπὶ τοῦ ποταμοῦ is derived, by a blunder, from 216 (inf.), where the river meant is certainly the Cephisus, and where there is no allusion to Salamis whatever. — σκυλευβέντων. Stripped of their arms, which would necessitate fresh supplies in the armory department. Cf. Lys., p. 143, l. 44. - τοὺς νεανίσκους. A strange term for στρατιώτας. Whiston. — P. 42. Παναθηναίοις. A time when there would be a great concourse in the city, as in hypoth. 2, ὅτε πλήθη συντρέχει. On the Panathenæa and the Dionysia, see Smith, Dic. Ant., s. v. — γυμνικώ, i. e. on the day of the gymnastic contests, which would appear from this to have been the special attraction of the Panathenæa. — θεσμοθέτας. The six junior Archons, besides their judicial functions, were ex officio presidents at the Festivals and on similar public oecasions. ἀγωνοθέτας, 84 (fin.). See Dict. Ant., s. vv.

117. These persons were not held disqualified. Therefore I must not be. I was not liable on account of my benefactions. I have passed the audit of my office. Why did you not oppose my passing at the time?

3. οὐκοῦν, strictly speaking, is always interrogative, equivalent to nonne igitur in Latin, and requiring an affirmative answer. In its practical use, however, the interrogative form disappears, and the particle becomes inferential only, but stronger than the simple οὖν. The interrogative force, however, is always present though latent. For instance, the literal translation here would be: Am not I therefore myself also [οὐχ ὑπεύθυνοs]? — ταὐτὰ γάρ. For I have, I presume, the same rights as other people about the same things. The sarcastic

tone of the platitude is obvious. — 4. τοις άλλοις, dative after ταὐτά. С. 451; Cu. 436, b; G. 186; H. 603. — стагоодна. I receive a vote of thanks: historical present; and the cur which follows is the same. -4. ὑπεύθυνος, i. e. disqualified by official responsibility from receiving the vote of thanks. The platitude, of course, is again sarcastic. -6. ἡρχον. I WAS in office at the time, no doubt. And so far he admits that he was ὑπεύθυνος. — καὶ δέδωκά γε, yes, and I have given account for that, not for what I gave as patriotic donations. - exelvar, as emphatically distinct from ων ἐπέδωκα, sup., 112, note on οὐδ' ἄν. He could not, he admits, qua officer receive any public vote of thanks; but qua benefactor he contends that he could. The argument might be defended in equity, but in law it is certainly no reply to Æschines. The reply should have shown either that the orator had ceased to be $i\pi\epsilon i\theta \nu \nu \sigma$ when the vote was proposed, or else that the law made a special exception in favor of benefactors. - 7. νη Δί'. But, forsooth, I did wrong in office. Then why did you not appear to accuse me when the auditors had me up? vn Ala (you will say: at enim:) in its constant ironical use to preface a supposed assertion of the opponent. εἰσάγειν here has its technical sense of the magistrate presiding in court; see Dic. Ant., Δίκη. — 8. λογισταί. For a full account of these officers, see Smith's excellent article Εὐθύνη, Dic. Ant. The conciseness, vivacity, point, and vigor of this passage are remarkable even in Demosthenes.

118-120. Now read the whole bill, that I may prove my opponent's malignity by his omissions as much as by his specifications. He dwells on the iniquity of passing me a vote of thanks, but he quite forgets to mention what I have done to deserve it.

κεις, 119. - ΨΗΦΙΣΜΑ. Another spurious document. The date of Ctesiphon's psephisma was 337 B. c. Euthycles was not the Archon: for the first six months Chærondas was in office, then Phrynichus. Again, this document is clearly not ὅλον τὸ γραφέν, for we find in the speech of Æschines, p. 87, that the genuine προβούλευμα began with an allusion to $\tau \dot{\alpha} \phi \rho o u s$ as distinct from $\tau \dot{\epsilon} i \chi \eta$. Lastly, the document has no particular connection with what goes before or comes after in the argument. See Böhnecke, Vol. I., p. 581. - ἐνάτη άπιόντος, the twenty-first. See Calendar in Dic. Antiq. - προσαναλώσας. Observe the force of the πρός, in addition to the public moneys, thus corresponding with the $\epsilon\pi\iota$ in $\epsilon\pi\epsilon\delta\omega\kappa\epsilon$. — $\theta\epsilon\omega\rho$ oîs. This is Schäfer's, Jacob's, and Dindorf's accepted emendation. They understand $\theta \epsilon \omega \rho o i$ here to be commissioners who were to superintend the public sacrifices, e. g. the Eleusinia. There is, however, no authority for the existence of such an office at Athens. There is an equally ingenious interpretation of the MS. reading θεωρικοῖς—the theatrical funds of all the tribes - assuming that each tribe had a separate fund for this purpose, and that Demosthenes gave 100 minæ to each. Considering that the whole document is spurious, it is a matter of surprise that so much ingenuity should have been lavished upon this single word. — ἀρετῆς κ. τ. λ. Sup., 54 note. —119. P. 43, 1. 5. παρανόμων γράφει, you indict for illegality. παρανόμων genitive of the crime; γράφει, middle voice to express the act of the prosecutor in getting the name of the defendant entered (written) by the magistrate. - 7. moiós ris. In heaven's name what Would be the ideal of an utter villain, God-detested and calumnious thoroughly? ὄντως qualifies the whole sentence, whether we take it with the three epithets or with the verb. $\pi\rho\delta s$ $\theta\epsilon\hat{\omega}\nu$ is only used in questions, adjurations, and entreaties; never to strengthen an affirmative oath or assertion. — 120. 8. θεάτρω. The peculiar honor of this proclamation in the theatre has been already discussed at 83. As regards the number of times (μυριάκις...πολλάκις) besides rhetorical hyperbole, there is also another explanation. We learn from Æschines (pp. 58 sq.) that these proclamations in the theatre in the first instance were made without requiring the sanction of any law whatever: that they then became so frequent as to be a positive nuisance: that their publicity made them to be regarded erroneously as a greater honor than the legally sanctioned proclamations in the Boule or Ecclesia: that on this account the Dionysiac law (83) was ultimately passed to limit them. We

may well suppose that the orator refers to the period before the Dionysiac law when he talks of μυριάκις and πολλάκις, as well as referring to the period after the Dionysiac law was passed when the occasions would naturally be more rare. — 12. οὐ δύνασαι. There is another reading οὐ δύνασθαι, which would be the same in translation, and but slightly different in meaning. When $\ddot{\omega}\sigma\tau\epsilon$ is followed by the indicative mood the consequence is described as a certain fact, either in the present or in the past, coincident in time with the tense of the verb on which the consecutive sentence depends (33, $\mu\iota\sigma\theta\circ\hat{\nu}\tau\alpha\iota$): when $\omega\sigma\tau\epsilon$ is followed by the infinitive, the consequence is described as a probable result, future in time to the tense of the verb on which the consecutive sentence depends. The former construction is a strong and indisputable assertion; the latter is less strong and less indisputable. Supposing the consequence to be of a negative shape, that negative in the stronger construction will always, of course, be ov, in the weaker construction it will usually be the weaker negative, μή. But if the result is future in time, yet also certain in fact, the two constructions are so far fused that the mood is the infinitive on account of the futurity. and the negative is of on account of the certainty. Two examples may be cited at once :-

> οὐ μακρὰν γὰρ τειχέων περιπτυχαὶ ὥστ' οὐχ ἄπαντά σ' εἰδέναι τὰ δρώμενα.
> ΕURIP., Phæn., 1357, 8.

Here the knowledge obtained was future to the time when the walls were built, and yet certain, for Creon possessed it.

(2) ὥστ' οὕτε νυκτὸς ὕπνον οὕτ' ἐξ ἡμέρας
 ἐμὲ στεγάζειν ἡδύν.
 SOPH., Elect., 780, 1.

Here the consequence was future to the threat and yet experience had made it a certainty to Clytemnestra. See, however, Mr. Shilleto's admirable note (de F. L., p. 203), and Whiston's note on this passage. C. 671; Cu. 565, 617; G. 266; H. 770, 771. The force of $\tau \dot{\alpha}$ οὐ καλά compared with $\tau \dot{\alpha}$ μ $\dot{\eta}$ καλά is somewhat analogous. —13. τὸν αὐτὸν ζῆλον. This answers Æschines' remark p. 60, ἀπείπη μ $\dot{\eta}$ κηρύττεσθαι τοῖς τραγωδοῖς ἵνα μηδείς ἐρανίζων στεφάνους καὶ κηρύγματα ψευδ $\hat{\eta}$ φιλοτιμίαν κτ \hat{q} ται. Demosthenes contends that the greater publicity enhances the benefit, not to the man who receives the

crown, but to those who confer it or see it conferred. — NOMOΣ. Clearly not a genuine document. It does not correspond with the account of the Dionysiac law given by Æschines (p. 58 sq.), nor with the words of Demosthenes in the next section (πλην...ψηφίσηται), which are obviously a verbal citation. Nor would it at all strengthen the orator's argument here, but quite the contrary. Judging from the two conflicting orations, the law must have run in substance thus: "No crowns are to be proclaimed in the theatre, except the Demos or the Boule sanction them by a special decree. And these crowns let the herald proclaim." Æschines interprets the word "crowns" in this law as limited to ξενικοί στεφανοί absolutely (εξ γέ $\sigma \epsilon \tau is \ \ \ddot{a} \lambda \lambda \eta \pi \delta \lambda is \ \sigma \tau \epsilon \phi \alpha \nu o \hat{i}$). Demosthenes interprets the word as including any and every species of "crown." He cites usage in confirmation of his view. Æschines cites law (the other law about crowns) in confirmation of his. So far as the law goes Æschines seems to be right; but his interpretation could not have been familiar to his audience, or else he would not have required to enforce it with such prolixity (p. 58 sq.). So far as usage went Demosthenes must have been right, or else his audience would never have tolerated his saying what he does. No doubt both interpretations of the Dionysiac law were possible; one was elaborate and strict, the other familiar and lax. There is no need, so far as I can see, to impute insincerity to either view: but in this I differ from former editors. - 121. P. 44, 1. 3. ἀναγορευέτω, i. e. ὁ κήρυξ. Reiske however supplies ή βουλή or ό δημος. Surely the act of proclamation could not be attributed to the corporate body. — ἐλλεβορίζεις. Take a course of hellebore; the supposed cure for madness. Cf. Horace, 2 Sat., iii., 82, 3; 166. De A. P., 300. - φθόνου, gen. of motive; άδικήματος, of crime. So in English the relation in both may be expressed by for. -8. όμωμοκόσι. On the oath of the Dicasts see 6, note οὐ μόνον; and 2, τὸν όρκον. — 122. 10. δημοτικώ. Patriot. This is in answer to the passage in Æschines, p. 77, where he draws the picture of the ideal "demotic," attributing five qualities as essential; to be (1) free born, (2) of patriotic family, (3) of high morality, (4) able and eloquent, (5) courageous. The "oligarch," he says, is the antipodes to this; and it is needless to say under which head he classes Demosthenes. - 11. ἐκδεδωκώς. Given out: quasi locavisses faciendum: cf. p. 522, l. 1. κατά συγγραφήν. To be made by contract. Dissen cites p. 916, καί οίδε μέν πρός σε δύο συγγραφάς έποιήσαντο ύπέρ τοῦ συμβολαίου. The

συγγραφή was always in writing, the συμβόλαιον might or might not be. — εἶτ...κομιζόμενος, and then had it delivered to you deficient in what it ought to have had under the contract. Whiston. — 14. γιγνωσκομέvous. Or as if patriots were known by their words, and not by their deeds and measures. ωσπερ...γιγνωσκομένους = tanguam noscerentur; on the construction of this acc. absol. see Madvig, G. S., 82.—15. ρητά каї doonta. With promiscuous scurrility. A phrase as common as dicenda tacenda in Latin. More exactly rendered by Whiston, you shout, and call me all sorts of names mentionable and unmentionable. ώσπερ έξ άμάξης. As if you were on the top of a wagon taking part in the riot of the x6es, the second day of the Anthesteria. See Dic. Ant. Dionysia. Cf. Aristoph., Ran., 416 sq. Equit., 544. πομπείας, sup., 11 note. Billingsgate, as the Londoners would say. Kennedy. -16. καίτοι καὶ τοῦτο, sc. ἐνθυμητέον. The same phrase is found p. 43, l. 15; p. 442, l. 7; p. 568, l. 12. So ἐπεὶ κάκεῖνο, p. 1097, 1. 5, etc. - 123. 19. Exerv. Implies wrongs (really received by the person who brings the accusation, and who is merely seeking for legal redress). - 20. βλασφημίας. Slanders which enemies come to speak of one another as their own spirit dictates (although no wrong has really been inflicted, and there is no claim for redress at law). All the editors quote in illustration the notorious passage from Cicero pro Cal., c. 3: aliud est maledicere, aliud accusare, etc. -23. oùx "va. Not that we might get you together in court (είς ταθτα, sc. δικαστήρια), and then abuse one another with abominations in the way of private scandal, ἀπὸ τῶν lδίων: ex vita privata. Dissen, who cites aptly p. 1335, λοιδορουμένους και πλύνοντας αύτους τάπορρητα. The phrase κακώς λέγειν is exactly Cicero's maledicere. — 124. 27. πομπεύειν. Το blackguard. Cf. πομπείας 11. The Greek requires a colloquial equivalent here. — P. 45, l. 1. ελαττον, sc. των λοιδοριών. ένταῦθα is equivalent to έπλ $\tau \hat{\eta} s \pi o \mu \pi \epsilon i a s$. And yet not even here (sc. in blackguarding) is it right for him to come off with less, sc. than he gave. δίκαιδε ἐστιν, personal construction for impersonal. C. 573; Cu. 571; H. 777. -5. δηλον δτι, C. 717; Cu. 633; H. 868. — οῦ μὲν...οῦ δέ, where...but where, C. 433 c.; H. 590. — 6. ὑπὲρ τούτων. Pro civibus Atheniensibus, according to Reiske, who understands ήδίκουν to have for its object the same τούτους. Possibly, however, τούτων is neuter and ηδίκουν absolute: τούτων in that case would refer to all the offences which Æschines in his speech had imputed to the orator. The ὑμᾶς ἀδικῶν below is in favor of Reiske's view. — 125. 8. αθώος απασι. Scathless on every

ground; that of law, that of time, that of limitation, that of constant previous awards, that of my never having yet been convicted of doing you a single wrong; the protasis goes on to $\tau \hat{\eta} s$ dix δt , the δ' after $t\hat{\eta} \pi \delta t$ answering the $\mu \epsilon \nu$ after $\epsilon \gamma \omega$, where I, on the one hand, an scathless, ... while the city, on the other, must needs share more or less in the glory of my public acts, there you have met me face to face. To oppose Demosthenes on this ground was to arraign the character and conduct of the people, who had not only adopted his policy but shared in the honor of it. Herein lay the strength of Demosthenes in all this trial. On $d\pi \eta \nu \tau \eta \kappa a_{\rm S}$, see 15 note s. v.; and on $\pi \rho o \theta \epsilon \sigma \mu l q$ see s. v. Dic. Ant. — 9. $\kappa \kappa \rho (\sigma \theta a_{\rm L})$ Dissen understands this as referring to the prosecutions conducted by Diondas against the psephisms of Aristonicus and Hyperides, by Patrocles against the trierarchic law of Demosthenes, etc., etc. Cf. pp. 302, 628.

126-131. Having thus refuted his accusations on the legal and technical points, I proceed now to retaliate his personalities. Let me give a brief sketch of his parentage and of his breeding.

126. 15. εὖσεβής refers, as before, to the oath taken by the Dicasts, 1 δπερ (end). —16. δέδεικται, i. e. I have shown you all distinctly what your verdict should be as regards the charges of illegality brought by my opponent against Ctesiphon. δεικνύναι here, as before, means to exhibit rather than to prove, 4 καν μέν. A different interpretation has, however, been suggested, assuming that a burst of applause had followed the preceding sentence, and that the orator is pleased to estimate it as a clear indication of the coming verdict. No doubt it would have been easy for the orator to provide this burst of applause as at 52. But we should certainly in that case have found him taking far greater advantage of it and expressing himself with a more clear construction. — 17. βλασφημίαs. This word, according to strict syntax, would follow instead of preceding ελρημένας. Similar inversions are neticed by Schäfer, p. 323, l. 13; p. 329, l. 29; p. 347, l. 28; p. 361, 1. 25, etc. They may be ascribed merely to the taste of rhetorical euphony, the sense remaining unaffected. — 19. τάναγκαιότατ'. The barest facts: the minimum sufficient for the absolute exigencies of the situation: just what is absolutely necessary. Whiston. — 20. καl τίνων, and of what parentage. C. 412; Cu. 409. — 21. λόγους τίνας, certain expressions. Æschin., p. 77, οὐ μέμνησθε αὐτοῦ τὰ μιαρὰ καὶ ἀπίθανα ρήματα, α πως ποθ' υμείς, ω σιδήρεοι έκαρτερείτε ακροώμενοι; κ. τ. λ.

The whole passage in Æschines is well worth perusal. He derides the extravagance of the orator's language in having used such phrases as άμπελουργοῦσι τὴν πόλιν-άνατετμήκασι τὰ κλήματα τοῦ δήμου-φορμορραφούμεθα, and the like. — διασύρει. Sup., 27, διέσυρε. — αὐτὸς εἰρηκώς, although he has himself said. The participle is circumstantial. — 22. φθέγξασθαι. Here the protasis ends without any apodosis, which, as Hermogenes rightly interprets, is intended to mark indignation. — 127. 23. Alaκόs... Μίνως. Judges in the lower world (see Plato's Gorgias, 524), and so models of dignity and integrity. -24. σπερμολόγος. Schäfer cites Eustathius (Hom., Od., p. 1547, 41) δ δὲ κυρίως φασὶ, σπερμολόγος εἶδός ἐστιν ὀρνέου λωβώμενον τὰ σπέρματα (Aristoph., Av., 232) έξ οὖ οἱ ᾿Αττικοὶ σπερμολόγους ἐκάλουν τοὺς περλ τὰ ἐμπόρια καὶ ἀγορὰς διατρίβοντας, διὰ τὸ ἀναλέγεσθαι τὰ ἐκ τῶν φορτίων ἀναρρέοντα καὶ διαζην. Εκ τούτων δὲ τὴν αὐτὴν Ελάγχανον κλησιν καὶ οἱ οὐδένος λόγου ἄξιοι. We may translate babbler, i. e. a retailer of second-hand and second-rate information. So in the notorious passage, Act. Apost., xvii. 18. — περίτριμμα. The etymology of this substantive suggests at once its twofold meaning: "something thoroughly rubbed in contact" would suggest either "conversant," "expert," etc., or "trite," "worn out," etc. Aristophanes (Nub., 447) clearly intends περίτριμμα δικών as a compliment. The orator here as clearly intends the opposite. In either case we have no English equivalent and are reduced to paraphrase. Whiston translates, a drudge of the forum; Kennedy, a hack of the market. — ολεθρος. A brute of a secretary or a wretch of a clerk. Æschines appears to have acted in this capacity to some of the Athenian authorities judging from 261, γραμματεύειν τοις άρχιδίοις. The substantive used as an epithet in lieu of the adjective is not uncommon in Attic. - 26. ἐπαχθεῖς, 10, εἰ δὲ π ολλ $\hat{\omega}$ ($f(n_{*})$). — π ορίσασθαι. The verb insinuates that the phrases were far-feehed. Schäfer cites p. 938 and p. 1392 for similar usage. We may render, to imagine such offensive expressions. -27. & γη, κ. τ. λ. The citation is almost verbatim from the last paragraph in the speech of Æschines, Έγω μεν οδν ω γη και ήλιε και άρετη και σύνεσις και παιδεία $\hat{\eta}$ διαγιγνώσκομεν τὰ καλὰ καὶ τὰ αἰσχρά... Having been taxed by his opponent with using florid language the orator seizes this obvious opportunity for a retort. — 128. P. 46, l. 4. κάθαρμα. According to the Scholiasts, in time of public pestilence or other national diaster the vilest members of the state were put to a violent death as scapegoats for the whole community. Aristoph., Plut., 454, Ran., 733,

Eq., 1136, etc. From this the word would naturally become a term of extreme abuse: You scum of creation. — 6. η των μέν. Of those who have really enjoyed it not a man would use such an expression about himself, but would even blush if any else were to utter it. Whiston is doubtless right in taking this to refer to the remarks of Æschines, p. 88. — 9. τοις δ' ἀπολειφθείσιν. While to those who, like you, have missed education but affect it, the result is, that whenever they speak they pain their hearers by their brutality, but never appear educated men. On ἀναισθησίαs, see 35, ἀναλγησίαs. — 129. 15. Θησείω. See Smith's Dict. Geogr., Athens. This beautiful and well-preserved temple is now the national museum of Athens. — 16. διδάσκοντι γράμματα. The school-work of the period consisted in reading, writing, and reciting passages of poetry with explanations. Cf. Plat., Protag., 325 E. In the F. L., p. 419, the father of Æschines is described as himself διδάσκων γράμματα, somewhat inconsistent, though not entirely so, with this passage and that below on p. 313. - 16. xolvikas. Leg-irons (Aristoph., Plut., 276), so called from their resemblance in shape to the standard vessel of dry measure. The Scholiast interprets this as merely an insinuation that Tromes was a worthless slave under perpetual punishment. Dissen compares Plaut., Capt., 3. 5. 64 and 75: crassas compedes. — ξύλον. Here apparently of the wooden collar for the neck. Aristoph., Nub., 592, and Plaut., Capt., 2. 2. 107, are cited by Whiston in illustration. Cf. Act. Apost., xv. 24. - 17. 46θημερινοîs. By daylight. Coitus qui sunt imprimis flagitiosi. DIN-DORF. χρησθαι μεθημερινοις γάμοις est de die in fornice prostare. Reiske. — 18. κλεισίω. Hovel: according to others, brothel here. Bekker reads κλισίω and Σ κλεισείωι. - καλαμίτη. The clew for interpreting this is, no doubt, to be found in the F. L., p. 419, where the father of Æschines is described as keeping school $\pi\rho\delta s \tau \hat{\varphi} \tau o \hat{v} H\rho \hat{\omega}$ τοῦ Ιατροῦ. Ingenious commentators show us how καλαμίτης, the man of splints, is a natural synonym in a facetious passage for iατρόs. I think, however, they all omit to notice that the orator intends a pun also on the name Heros here. He is affecting to invest the early life of Æschines with supernatural influences, and as he alluded to the Theseum just before, so now by way of ridicule he introduces another hero. I have, therefore, with Dindorf, retained the small n, though I quite agree with those who believe that the allusion is to Heros the physician. So Holmes. In a paper read before the American Philological Association at Easton, in 1873, Prof. Goodwin ex-

plains the τω καλαμίτη ήρωϊ as referring to a Scythian physician, named Toxaris, who came to Athens in the time of Solon, died there and was buried in the Cerameicus, and, his spirit a century later having given the Athenians advice whereby a plague was caused to cease, he was deified and worshipped as the "Stranger Physician." His monument bore on it a representation of a Scythian bowman with a strung bow in one hand and a book in the other. Now καλαμίτης can mean bowman (or more exactly arrow-man) as κάλαμος very often means an arrow of reed. This monument was a relic of antiquity even in the time of Demosthenes, and he naturally refers to it as marking a well-known locality, which, as recent discoveries show, would have been not far from the Theseum. — τὸν καλὸν ἀνδριάντα. Dissen cites from Bekk., Anecd., p. 394, έν τη συνηθεία λέγουσιν αι μητέρες περί τῶν νίῶν, ὁ καλὸς ἀνδριάς μου. He also sees an allusion to the fact. that Æschines avoided all gesticulation in speaking (F. L., p. 421). The author of the Vita Æschinis describes him as εὐφυής, "a fine figure of a man." — 19. τριταγωνιστήν. A tip-top actor of third parts: see Dict. Ant., Histrio. — ἐξέθρεψε. To be taken in connection with γαμοῖς...χρωμένη, which denotes the left-handed means by which she reared up her son, the beautiful statue and tip-top actor of third parts.— 21. τριηραύλης has no exact English equivalent, but may be rendered boatswain as the nearest. The crew of a trireme rowed to the music of a flute-player who marked the time for them. So Aristophanes mentions αὐλῶν κελευστῶν as a prominent feature of the dockyard. Acharn., 554. Kennedy translates it galley-piper. - 22. avéστησεν. Raised her out of this honorable trade. There is a double entendre in this sarcasm, depending on the literal meaning of ἀνιστάναι as contrasted with $\kappa \alpha \theta \hat{\eta} \sigma \theta \alpha i$, $\kappa \alpha \theta \dot{\epsilon} \zeta \epsilon \sigma \theta \alpha i \dot{\epsilon} \pi'$ olkήματοs, which were euphemisms to describe prostitution. — 23. νη τὸν Δία. Here a simple asseveration, not as above, 117. — 130, 27. οὐδὲ γὰρ...καταράται. For they (sc. the acts of his life, ων αὐτὸς βεβίωκεν) were not of an every-day sort, but such as the nation execrates. This sentence in Σ precedes the sentence ταῦτα μὲν οὖν...ἄρξομαι, and in that reading the subject of $\hat{\eta}_{\nu}$ would be Æschines and the antecedent of ols his parents: he was not the son of every-day persons, but, etc. So Schäfer and Jacobs. The arrangement of my text is the same with Dindorf's, and is approved by quite the majority of editors. Indeed the context alone is enough to settle the question. — P. 47, l. 1. οψέ, κ. τ. λ. For it is quite lately, - lately do I say? - nay it is yesterday only or the day before

that he has become at once an Athenian and an orator. A good instance of the corrective μèν οὖν (immo vero). Æsch., Eum., 38; Eurip., Hipp., 1009; Plat., Gorg., 466. — 3. δύο συλλαβάς. Referring only to the change of the name Tromes into Atrometus, of which the former was a fit name for a coward $(\tau \rho \epsilon \mu \omega)$ and a slave, while the latter was suggestive of an intrepid freeman. — 5. "Εμπουσαν. As a nickname no doubt. Cf. Aristoph., Ranæ, 289, where the Scholiasts explain that it was the title of a malignant goblin. In the F. L., p. 256, Æschines speaks of his mother's brother as Glaucus, whence it has been fairly inferred that his mother's real name was Glaucis. — 6. πάντα. Incessant changing of shape and figure is alleged by the Scholiast as the distinctive quality of the goblin Empusa. The coarse double entendre here is sufficiently obvious from what has preceded. - 131. 9. èк. Instead of: as coming out of one state into the other. The idiom is very common. Soph., O. T., 454, Antiq., 1093, etc. - 10. oux δπως. Not only not. The idiom involves an ellipsis of λέγω. Fully stated it would mean, "I do not mention your showing gratitude: that would be absurd to expect in your case though it would be merely natural in any one else." Our own idiom "not to speak of" is often similarly used. Analogous are the uses of μη ὅτι and οὖχ ὅτι. For examples see Madv., G. S., 212; C. 717, g; Cu. 622, 4; H. 848, c. —13. «ра. It seems (i. e. in Æschines' representation): ironical, as in 22. — 15. πράττων. In strong antithesis to the εξρηκεν which immediately precedes.

132-134. As a specimen of the atrocious conduct of Æschines let us take the case of Antipho. He was arrested by me as a traitor, but nearly escaped penalty through the intrigues of my opponent. And for this the Areopagus cancelled the latter's appointment as advocate of Athens before the Amphictyonic council, regarding him as a traitor.

132.16. 'Αντιφῶντα. The case is mentioned by Plutarch (Vit. Demosth., 14) and by Dinarchus (c. Demosth., p. 98, l. 25). The latter deplores Antiphon as a victim. The facts seem to have been as follows. Antiphon had been disfranchised, for some reason not recorded. In revenge he attempted to betray his country to Philip, and conspired with him in a design of burning the Athenian fleet. The date, according to Dissen's calculation, would be shortly after the διαψήφισις held in the year 346. Demosthenes denounced Antiphon before the Ecclesia, who, however, acquitted him. Demosthenes then

brought him before the Areopagus, who had the right to take extraordinary cognizance of extreme cases where the safety of the state was involved. They condemned Antiphon; but their sentence (ἀπόφασις) would then require to be formally approved by the Boule and After this Antiphon would be tried once more before the We know that the result was his torture and execution. Heliæa. He appears to have been one of the family of Harmodius according to Dinarchus (l. c.), but we know nothing more of his history. is not to be confounded with Antiphon, one of the ten Attic orators. — ἀποψηφισθέντα = struck off the register of voters: see Smith. Dic. Ant., διαψήφισις. — 21. ἐν δημοκρατία. Plutarch himself describes this proceeding of Demosthenes as σψοδρὰ ἀριστοκρατικόν. — 22. ψηφίσματος. Warrant, to be granted by a vote of the Ecclesia. The orator seems to have acted so far illegally that he arrested Antiphon in his own house, although he was not justified in doing so either by official position or sanction of the people. —133. 24. 'Apelov. Smith, Dic. Ant., Areiopagus. — 25. од бе́орти. Another instance of meiosis: anything but opportunely. The absence of the article gives additional strength to the phrase, and is the more appropriate for an antithesis to ἐν δέοντι. — ἐπεζήτησε. Made further inquiry: the force of έπι in composition is here strongly marked. — 27. ἐξήρπαστ' ἄν. Such a traitor as this would have been snatched out of your grasp, and having slipped through the clutches of penalty would have been despatched to freedom by this master of imposing eloquence. — P. 48, 1. 2. στρεβλώσαντες. The στρέβλη seems to have corresponded exactly to the rack of our own semi-barbarous ages. A list of modes of torture in which this is included will be found in the notorious passage, Aristoph., Ran., 620 sq. Some discussion has been raised as to how a free Athenian could have been put to the torture at all? There are two obvious answers: (1) Antiphon as ἀποψηφισθείς was no longer a free Athenian; (2) The rack was applied, not for his examination under torture, but for this execution under sentence. See Smith, Dic. Ant., sub. Báravos. — $\nu \hat{\nu} \nu = as$ it was. — 3. Ye intensifies the bitterness of the taunt: as you ought to have done to this creature likewise, sc. so far at least as your duty and his deserts were concerned. — 134. 5. σύνδικον. Advocate: i. e. they retained him to plead their case before the Amphictyonic Council. His appointment, however, was afterwards cancelled, as we see, by the Areopagus, on suspicion of his sympathies with Macedon, which naturally, on this as on other

occasions, was opposed to the Athenian interests. Hyperides was anti-Macedonian in his politics. - 6. τοῦ ἐν Δήλω. The question at issue, which had been already long disputed, was whether the Athenians or the Delians were entitled to have the custody of the temple of Apollo at Delos: the date of the case being tried before the Amphictyonic Council was 345. — ήσπερ. By attraction to άγνοίας instead of the dative, which would be the natural construction. There is a various reading $\dot{\alpha}\phi'$ $\eta\sigma\pi\epsilon\rho$ but only in a small minority of the MSS. - 7. προσείλεσθε. This is Wolf's emendation, adopted by Dindorf, in place of $\pi \rho o \epsilon i \lambda \epsilon \sigma \theta \epsilon$ MSS. Schäfer approves it as especially consistent with the καὶ in κάκείνην. Translate, associated to you that body in addition, i. e. requested the Areopagus to co-operate in their deliberations with the Boule and the Ecclesia, giving them absolute power over the decision to be formed. Those who read moosi- $\lambda \epsilon \sigma \theta \epsilon$ interpret it $\epsilon i \lambda \epsilon \sigma \theta \epsilon \pi \rho \delta \psi \mu \hat{\omega} \nu$, i. e. delegated to act for you. No other instance can be cited of the verb being thus used, but certainly it is a possible interpretation. — 10. ἀπὸ τοῦ βωμοῦ. Tendering their vote from the altar, i. e. advancing to vote immediately after having taken an oath with the fullest solemnity. Taylor cites p. 1265, l. 6, $\pi \rho \delta s$ τον βωμον άγοντες και έξορκίζοντες. Cic., pro Balb., 5: ut mos Græcorum est, iurandi causâ ad aras accederet. — 11. οίδεμία. The extreme solemnity of the occasion has been mentioned as enhancing the effect of this public censure on Æschines. - 135. MAPTYPEX. Another spurious document according to Droysen and Winiewski, but defended, as usual, by Vömel. The question is not worth discussing. But we may notice as irregular the absence, in each case, of the name of the witness's father; the phrase $i\pi \epsilon \rho$ $i\pi \epsilon \rho$ $i\pi \epsilon \nu$ which appears so redundant and superfluous; and the absence of any details about the voting on which the orator has so strongly insisted in 134. -- 14. \(\lambde{\epsilon}\)γοντος. Σ has μέλλοντος, which would much improve the sense, an ellipsis of λέγειν being easy: b has μέλλοντος λέγειν and adds αὐτόν after $d\pi \eta \lambda \alpha \sigma \epsilon \nu$. I believe, however, that Dindorf's text is the most speak.

136. Take another instance of my opponent's political conduct in contrast with mine. When Python at the convention was vituperating Athens, I denounced and crushed him, Æschines aided and abetted him.

18. veaviou. Æschines was 45 in the year referred to (345).

Clearly there is no allusion here to age but only to character. The same sense of violence or extravagance is constantly found in νεανιεύεσθαι and νεανικόν, of which the Lexica give abundant examples. We may here render this gallant fellow as spoken in irony. γε is also ironical.—19. δτε. Either just before Chæronea (Diodor., XVI., 85) or in the year 344 (p. 81, l. 23). The latter view is supported by Winiewski. We know nothing about the facts except from this passage and that in the De Halonneso (p. 81, l. c.). That Python was a famous orator is attested by Demosthenes, p. 1469, l. 18, and Æschines, p. 44, l. 35.—P. 49, l. 1. ἐν αἰσχόνη. Το plunge in disgrace. The phrase is exceptional, as Schäfer notices.—3. θρασυνομένο. Bragging and bursting full upon you. Colloquial phraseology. ῥείν of eloquence is very common. Aristoph., Eq., 527, etc.; Juvenal, X., 128: torrentem et pleni moderantem frena theatri. Dissen also cites Hor., 1 Sat., II., 28.

137. Another instance. Æschines was caught conferring with that notorious spy of Philip's, Anaxinus,

11. 'Αναξίνφ. A native of Oreus in Eubœa, who came to Athens in 341 ostensibly to make some purchases for Philip's Queen Olympias (Æschin., p. 85). At this date the Athenians were contemplating the liberation of Eubœa and a despatch of forces to assist the Hellespont. Anaxinus was, rightly or wrongly, denounced and executed as a spy for these proceedings (l. c.). Æschines especially taunts the orator with having caused the death of a man who had been his host in Eubœa. — κατασκόπφ. We have here, of course, a brilliant petitio principii. Whether Anaxinus was a spy or not, history has left uncertain. But the argument noscitur a sociis falls through in the other event, and therefore the orator promptly assumes that he was. — ΜΑΡΤΥΡΕΣ. Another spurious document. The witnesses are mentioned without the address of their several demes. No one of the name of Nicias is found in the list of Archons at or near this year (341). — ἐπωμόσαντο, swore to it before the generals.

138. I COULD ADD MUCH MORE TO THE SAME EFFECT. BUT YOU NEVER FEEL THESE THINGS AS YOU OUGHT.

18. οὕτω πως, somewhat as follows. Accordingly the following clause is without a connective as being explanatory. &ν would regularly be acc. = in respect to which, but is in the gen. by attraction. — P. 50, l. 3. τίθεται. Stored, deposited, laid on record, a financial expression in the first instance, p. 1236 (fin.), p. 186, l. 10, etc. Scored

up is the closest rendering here. — 4. οὐδ' ἡν...ὀργήν, nor for proper resentment, acc. after εἰs. — δεδώκατε. You have, through a vile custom, given vast license to any one who wishes to trip and slander him who speaks for any of your interests. In ὑποσκελίζειν we have another wrestling metaphor. — 8. ἀνταλλαττόμενοι. Bartering for. The sentiment has been already illustrated in 3, note ἕτερον δέ. — 11. τάξιν. Cf. 13. τάξει, note.

139. Before the declaration of war Æschines did his best to help Philip; and after the war began he never proposed a single measure for the good of Athens.

12. μεν δή. The sense of these two particles combined is usually to dismiss a consideration; cf. the notorious phrase τοιαῦτα μὲν δη $\tau \alpha \hat{v} \tau \alpha$. The δή in itself implies so strong an assertion of the protasis that no further question can possibly be raised about that, whatever may be said about something else. The μέν paves the way for the introduction of that something else, if necessary, in the apodosis. But no apodosis is absolutely required. For examples see Soph., El., 103; Platon., Polit., 287, Prot., 315. — 16. τὰ πλοῖα. Sup., 73, καὶ μήν. - Χερρόνησος. Sup., 92, Χερρονησίτων. - 17. 'Αττικήν. The reference is here to the seizure of Elatea in 339 (the autumn) when Philip was appointed by the Amphictyonic Council to command the forces attacking Locris. The excitement caused at Athens by this seizure of Elatea we read 169 sq. — 18. ἐνειστήκει. 89. ἐνστάς, note. - 20. λαμβειοφάγος. The Scholiasts interpret this φιλολοίδορος, and so we find in the Etym. M., s. v. Ἰαμβοφάγος, the Iambic verse being the distinctive metre of lampoon: Ίαμβίζειν γὰρ τὸ σκώπτειν έστίν. But surely we must also understand an allusion here to that already threadbare topic, the histrionic profession of Æschines. Of course the double entendre cannot be preserved by any English. Whiston's rendering, mouther of iambics, is as good as any. - 22. δειξάτω, i. e. I will sacrifice part of the time allowed me for speaking, to give him the opportunity, if he can take it, for sooth. — 23. ὕδατι. ἐγχεῖ. ται γάρ τὸ μὲν πρώτον ὕδωρ τῷ κατηγόρω καὶ τοῖς νόμοις καὶ τῆ δημοκρατία, τὸ δὲ δεύτερον ὕδωρ τῷ τὴν γραφὴν φεύγοντι καὶ τοῖς εἰς αὐτὸ τὸ πρᾶγμα λέγουσιν. Æsch., 82. A description of the clepsydra, by which the time allowed to each speaker was measured, is given in Smith's Dic. Ant. Whiston alludes, in this connection, to the joke at the sobrietyof Demosthenes, viz., that other men spoke by water, he composed by it. — 24. θάτερον. An obvious ellipsis of ποιησαι, or, better, αίρεῖσθαι.

The construction is very common: p. 113, l. 10. Platon., Charm., 160 c. With an impersonal subject the ellipsis would be of $\gamma e \nu \epsilon \sigma \theta a \iota .$ — $\ddot{\eta} \mu \eta \delta \dot{\epsilon} \nu \kappa$. τ . λ . That either he proposed no measures conflicting with mine because he could find no fault in what I was then doing, or else that he did not bring forward better measures than mine because he was studying the interest of the enemy. The participial sentences are causal. Madvig, G. S., 174, b; C. 674; Cu. 581; G. 277, 2; H. 789; the force of $\pi a \rho \dot{a}$ is here decidedly against: not simply beside but beside, with the object of contesting and obstructing.—27. $\phi \dot{\epsilon} \rho \epsilon \nu \nu \dot{\epsilon} s \mu \dot{\epsilon} \sigma \nu$ (proferre in medium), as usual, is merely the technical phrase for publication.

140, 141. If he framed no policy, did he at any rate hold his tongue when mischief was in the wind? Nay, he monopolized the bema. Remember that monstrous case of the Amphissian Locrians. I most solemnly swear to tell you the whole truth about it.

140. P. 51, l. 1. Ap' oùv. Did he then make no speeches either (as he certainly moved no measures) when it was needful to do some mischief? The point is this: no single psephism of Æschines' proposing can be found in the records of the war period (139); but he made plenty of speeches, -and he always spoke with a mischievous intent. Reiske and Schäfer are both anxious to limit the clause $\omega \sigma \pi \epsilon \rho - \epsilon \gamma \rho \alpha \phi \epsilon \nu$ by understanding either τότε or ἡνίκα ἐργάσασθαί τι ἔδει καλόν. But they thus ignore the obvious antithesis of ἔγραφεν to ἔλεγεν. He moved nothing, but he said plenty; and all that he said was bad. - 2. où μèν οὖν. Nay, no one else had a chance of speaking, i. e. he let no one else get a hearing. - 3. τὰ μὲν ἄλλα. Other things the state could bear, as it seems, and this man could do without detection. C. 677, f; Cu. 590; G. 279, 2; H. 801. — 6. τέλος, finishing stroke. — 8. δόγματα, i. e. the decrees passed by the Amphictyonic Council respecting these Locrians of Amphissa. Schäfer compares Μεγαρέων ψήφισμα, "the vote concerning the Megarians": Thucyd., I., 140. -8. 76 has here its original force of a distinctive pronoun. See Donaldson, New Cratylus, 148, and note as μέν, 71 sup. — 9. ἐκνίψει. Wash out, strictly of the hands. The middle voice here denotes action on self. On the metaphor, which is frequent and familiar, particularly in dramatic · literature, ancient and modern, cf. Eur., I. T., 1223, ώς φόνω φόνον μύσαρον ἐκνίψω. - 10. οὐχ οὕτω. You will not talk enough for THAT, however prominent and prolix you may show yourself as a speaker. The emphasis falls on οΰτω. — 141. 11. Καλώ. This passage may

well be compared with the exordium. He justifies the solemnity of the language in the next paragraph. —13. πατρῷοs. Father-god, and hence tutelary divinity. Apollo, according to Athenian mythology, was the father of Ion by Creusa, daughter of Erectheus, king of Athens, and wife of Xuthus. Ion succeeded to the throne. (Eurip., Ion, 1574, etc.) Hence the Athenians had $\pi \alpha \tau \rho \hat{\varphi} \alpha i \theta \nu \sigma i \alpha i$ at Delphi. All the Ionian states seem to have worshipped the Pythian Apollo as their $\theta \epsilon \delta i \pi \alpha \tau \rho \hat{\varphi} o i$. See Müller, Dor., I., p. 244. —15. είποιμι καλ είπον, if I speak the truth and did speak it then immediately.

142-144. Why have I made these solemn asseverations? Because, whatever strong proof I adduce, you will hardly believe Æschines had the power to do such mischief. Just what happened in the Phocian case. I warned the Ecclesia® and they would not believe me.

142. 23. ἔχων. Concessive: and so είδώς which follows. Madvig's G. S., 174 b; C. 674, f; Cu. 582; G. 277, 5; H. 789, f. - Snuoσίω. The Archives: the word describes any public building: its character is settled here by the context. Herod., VI., 52, 57. - 26. έλάττων. Minor quam ut conficeret: incapable of, literally less than the mischief, i. e. unequal to such a magnitude of mischief. Cf. the analogous use of melsous in the F. L., p. 350 (init.). - P. 52, l. 1. Φωκέαs, 18, and Introduction II. — 143. 2. 'Αμφίσση. This city belonged to the Locri Ozolæ and stood on the Phocian frontier. Ingenious Scholiasts have noticed that the words τον γάρ... Ἐλάτειαν make a hexameter. — 3. Έλάτειαν. Metropolis of Phocis on the frontier of Epicnemidian Locris. - 6. els avhp. Was the author in his single self of the greatest disasters. The common use of els as an intensive in connection with a superlative. Cf. Soph., Trach., 459, ούχὶ χάτέρας | πλείστας άνηρ εῖς Ἡρακλης ἔγημε δή; - 6. τότ, i. e. when Æschines had just come back from acting as deputy at the Amphictyonic Council, who had declared war on the Amphissians at his instigation. We must compare throughout Æschines' own account of this (p. 71 sq.). — 9. ἐκ παρακλήσεως. Dissen aptly remarks that the name παράκλητοι was given to the party of friends who would rally round an accused person, or a person in any critical position, the Latin advocati. Cf. the use of the word in the New Testament, rendered in the common version sometimes Advocate, and sometimes Comforter. We may paraphrase here: his clique who were seated by him. - 10. oi δέ=the rest. - 144. 15. ἐκωλύθητε. But ac-

cording to Æschines (l. c.), Demosthenes did impress his views on the meeting, and it was owing to him that the Athenians dissented from the Amphictyonic policy instead of joining the attack upon the Amphissians.—15. εδ...συντεθέν. εδ passim seiungitur a voce ad quam pertinet. See Heind. at Platon., Charmid., p. 111 (Schäfer).—17. δεινότηs. Craft: calliditas (Schäfer).

145-159. For Philip's plans it was indispensable to create hostilities against us on the part of Thebes and Thessaly. Hence his intrigue in the Amphictyonic Council, which led to the Sacred War, and for which he employed Æschines as an instrument. The account Æschines gave you is false. The attack on the Locrians was unprovoked. Philip's appointment as Commander-in-chief was achieved by the mean parsimony of the Amphictyons who wished to escape the expenses of the war. Directly he was appointed he dropped the Locrian business and seized Elatea. Listen to the documents which prove what I say. For all our sufferings Æschines, as a tool of Philip, is distinctly responsible and to blame.

145. 24. ληστών. Guerillas. The orator wishes to deny the regular army any share in such successes as were won (146). The chief damage done to Macedon, he alleges, was the interference with their commerce by these irregular marauders. — 25. ἐκ τῆς χώρας. By constructio prægnans for οὔτε γὰρ ἐξήγετο τῶν ἐν τῆ χώρα γιγνομένων ἐκ τῆς χώρας οὐδέν. C. 704; H. 680. — 146. P. 53, l. 1. μήτε διιέντων. If they did not allow him a passage through their territory. The negative (μή) has its usual force with a participle, of introducing a conditional clause. — 2. κρατοῦντι. Concessive: cf. 142. κρατεῖν with the accusative = to conquer: with the genitive = to conquer and hold. The accusative is that of relation, not of the direct object. Madv., 31; C. 480, b; Cu. 400, c; G. 159; H. 544, a. Though victorious in war over the generals you were in the habit of sending out, of whatsoever sort they were (for I pass this), it was his fortune to suffer losses from the very nature of the locality and the circumstances of each party. — 4. Φύσει τοῦ τόπου. Dissen compares Philipp., I. 48 (p. 93), τόπον τη̂s χώραs. He could not attack them by land because Thebes and Thessaly obstructed his approach; and he could not attack them by sea because their navy was superior. - ὑπαρχόντων ἐκατέροις. Macedon was strong in land forces, Athens in maritime: but the land forces were useless, as has been

just explained: so that Athens had the advantage in point of armament in the aggregate. — 147. 6. συμπείθοι. Induce to join him. Hence the element συμ- is introduced. There is a mixture of moods in this conditional construction which may thus be preserved in English: His idea was that, were he to try and induce either Thebes or Thessaly to join him in attacking you, no one would listen to him; but supposing him elected commander as having taken up their common grievances, then his expectation was that he would, with comparative ease, deceive them partly and partly persuade them. The imperfect optative συμπείθοι introduces the more improbable alternative (si persuaderet), the aorist subjunctive $ai\rho\epsilon\theta\hat{\eta}$ states the very condition which was actually fulfilled afterwards (si electus fuerit): the imperfects ἡγεῖτο, ἤλπιζε suggest the duration and deliberate character of Philip's plans. — 11. 'Αμφικτύοσι. For the Amphictyons. Dativus commodi precisely. —12. ταραχήν. A disturbance at the Pylæa. The meeting of the Council was called Πυλαία from the place of meeting, Thermopylæ; so also the members were called Πυλαγόραι. See Dic. Ant., Amphictyons. περί here is of time and place both. — 12. είς ταῦτ'. For thereupon he thought they would immediately address him with entreaties, i. e. to cooperate with them in the quarrel. - 148. 14. παρ' έαυτοῦ. Philip obtained this privilege as part of his victory in the Phocian war. ιερομνημόνων. Religion-commissioners. An office apparently for life, at any rate superior to that of the Pylagoræ. See Smith, Dic. Ant., for a full discussion of the point. - 15. ekelyov. Philip: change of pronoun to avoid repeating έαυτοῦ. Schäfer recites exactly the same construction from Xen., Hell., I. vi. 14. — cionyoîto. Were to introduce this matter. The optative here of the condition which did not happen, the subjunctive $\hat{\eta}$ of the condition which did. See 147, $\sigma \nu \mu$ πείθοι. — 18. ὑπεναντίων. His (sc. Philip's) adversaries. The element $i\pi$ - modifies the force of the adjective a little: there was no open war between Athens and Macedon just at this period. Still ύπεναντίος and έναντίος, according to the Lexica, are used almost synonymously. — 19. λήσειν. He (Philip) would evade suspicion. The subject of λήσειν to be taken from ενόμιζε which precedes. — 149. 22. προβληθείς. Was proposed as Pylagoras, and three or four hands having been held up, was declared to be duly elected: that the whole thing was a job, or an oversight, is what the orator wishes to imply. - 25. λαβών. With all the prestige of the city about him. Like έχων, φέρων, ἄγων, so λαβών is frequently thus used in lieu of a preposition.

the elected representative, Æschines would of course possess all the influence of Athens to his hearers in the Council. - 26. ἐπέραινεν. imp. to denote the beginning of a process = set about accomplishing: πείθει below, histor, pres. - ἐφ' οίς. The ends for which. ἐπί here of the basis in connection with which the contract was made. See also 16. em άληθείας, note. — 27. λόγους καὶ μύθους, facts and fables. — ἀπείρους Advior, were unused to speeches, the hieromnemons. This might well be as they were appointed by lot. WHISTON. - P. 54, l. 1. 80ev. As to how: the matter being old in history has to be traced from its origin: hence ὅθεν rather than ὅπως. — Κιρραία. The tract of Cirrha: a frequent resort of pilgrims to Delphi. According to Æschines, the Cirrhæans grossly overcharged and plundered these sojourners. Hence the first Sacred War (B. C. 595) was undertaken by the Amphictyons to punish them. Their city, which stood on the Sinus Corinthiacus, close to Delphi, was captured and destroyed in 585, and the ground on which it had stood was consecrated to Apollo. This no doubt is historical fact (Æschin., pp. 68, 69), though it suits the orator here to speak of it as a myth. - 150. 4. περιελθείν, to make a survey, with the object of inspecting, to see if the sacred ground was being encroached upon. - 5. ovoav. As being their own. The participle constitutes here a causal sentence. Madv., G. S., 174 (quippe quum sua ipsorum esset). - 6. χώρας. A portion of the sacred tract. Genitive strictly partitive. — δίκην. According to Æschines (l. c.) the Locrian representatives had moved in the Council that a fine of fifty talents be imposed on Athens for dedicating sundry golden shields, in the new Temple of Apollo, inscribed "taken by the Athenians from the Persians and Thebans when fighting against the Greeks." Besides the offensive inscription, there was a further transgression in the shields having been dedicated before the new Temple was fully consecrated. There is no reason to doubt that the Locrians did move this resolution to have the Athenians fined; true, it was not a case of δίκην ἐπά- $\gamma \epsilon w$, but Æschines had never said it was; he had only described them as δόγμα εἰσφέροντας. All that Demosthenes could fairly have urged in reply would have been that this Locrian resolution was not worth being noticed by the representative of Athens; or, at any rate, that Æschines, if he did notice it at all, ought to have noticed it in a different way. In this part of the speech the orator's argument is decidedly weak, not to say evasive. - 7. ἐπαγόντων, circumstantial part.: although the Locrians were bringing no suit against us, nor charging

what this man now pretends, saying what was not true. Æschines (l. c.) had represented that his charge of sacrilege against the Locrians (alleging that they had desecrated this hallowed Cirrhæan territory) was provoked entirely as a countercharge in answer to their charge of sacrilege against Athens. The orator tries to prove that they had not really made such a charge. — 10. τελέσασθαι. Το accomplish a prosecution of our state without serving a summons. $\tau \in \lambda \notin \sigma a \sigma \theta a \iota$ is a little unusual in connection with $\delta(\kappa n\nu)$, but distinguishes the actual bringing of an action into court from the mere threatening to bring one, which is all the orator admits the Locrians to have done. The summons, of course, would be before the court of the Amphictyonic Council. — δήπου = surely, or of course. — ἐκλήτευσεν. Name the man who served the citation. On πρόσκλησις see Smith, Dic, Ant., Dike, and Cleteres. — 11. ¿πὶ ποίας ἀρχῆς. Literally, in what Archonship? i. e. name the year. — τὸν εἰδότα. Tell us the man who knows of it, i. e. adduce confirmatory evidence. All this, though strong in rhetoric, is somewhat absurd in logic, as no one had ever alleged that the trial had taken place at all. — 13. κατεχρώ. The element κατ- here of abusing rather than of using to the full. But both senses are implied. -151. 14. ὑφήγησιν. Direction. The word has an interesting technical use in Platon., Protag., 326, D, ἀναγκάζουσι γράφειν κατὰ τὴν ὑφήγησιν τῶν γραμμῶν. Some understand that the writing-master traced the letters faintly in pencil, and that the pupil followed the lines so traced. Others understand that the lines were merely ruled to keep the writing straight. See Heind. l. c. - 15. µIKPOV. Genitive of separation: within a little, almost. See δλίγου δεῖν, note τι οῖν, 20. C. 665; H. 575, a. — κατηκόντισαν. Shot down. διέξηλθε διὰ τοῦ στρατοπέδου φήμη ώς κατακοντιεί σφέας. Her., IX., 17. — 19. Κόττυφος. Κόττυφον τὸν Φαρσάλιον τὸν πότε τὰς γνώμας ἐπιψηφίζοντα ("α native of Pharsalia and president of the Amphictyons," Æschin., p. 71 fin.). We know nothing more about him. — 21. où lév. Æschines gives a very different account, pp. 71, 72: καὶ παρελθόντες τῆ πρώτη στρατεία καὶ μάλα μετρίως έχρήσαντο τοῖς 'Αμφισσεῦσιν, ἀντὶ γὰρ τῶν μεγίστων ἀδικημάτων χρήμασιν αὐτοῦς ἐζημίωσαν...ἐπειδὴ δὲ οὔτε τὰ χρήματα έξέτινον τῶ θεῶ τούς τ' ἐναγεῖς κατήγαγον, οὐτως ἤδη τὴν δευτέραν στρατείαν έπι τους 'Αμφισσείς έποιήσαντο: that is, that the Amphictyonic troops invaded the territory of the Amphissians and compelled them to submit to certain conditions, which, however, they did not fulfil, so that it was necessary to make a second expedition

against them. It is, however, quite possible, as Whiston observes, that both accounts were true in the main. We have to allow for each of the two orators regarding the matter from such a different standpoint. — ἐπιοῦσαν. The next, i. e. the autumn meeting of the Amphictyons. See below, ETEPON $\triangle O\Gamma MA$. — $\epsilon is = for \text{ or } by$. — 22. ñγον. Were for handing the war over to Philip. We understand πόλεμον as the object of $\hat{\eta}\gamma$ ον, which Reiske renders ablegabant, and Bremi mandare studuerunt. Cf. p. 125, 1. 20. — 152. 25. εἰσφέρειν. They must either themselves subscribe, i. e. to provide funds for raising an army. The εlσφορά was an extraordinary war tax. See Dic. Ant., sub v. — Eévous. Enlist foreigners, i. e. as mercenary troops. — 26. Υημιοῦν, i. e. to enforce the payment of the subscription. — 27. ἐκεῖvov. i. e. Philip, if elected general, would bear the whole expense of the war. — P. 55, l. 1. ἐκ τούτων, from these considerations. — εὐθέως. The capture of Elatea was in the winter of 339; we do not know the exact date, but at any rate within three months of the autumn Pylea referred to. - 3. ἐρρῶσθαι. Having bid a long adieu, i. e. having dismissed from his consideration. έγω δε τούτοις μεν έρρωσθαι λέγω. p. 62, 1. 19. The phrase is common in this sarcastic usage. — 153. 8. τό γ' έξαίφνης. At all events for the moment, sc. though not ultimately. - μάλιστα μέν...είτα μέντοι. Chiefly, it is true...but in a secondary degree. I have already noticed μέντοι as an adversative, 12; no adversative was necessary here, as $\epsilon i \tau a$ is itself antithetic. See note on έπειτα, 1. — 11. χρόνους. We are at a loss to understand in what form these dates were preserved on record; certainly it could not have been as they appear in the spurious document below. We should have expected the reading of successive ψηφίσματα passed at the period in question, with the dates of the day and month attached, and distinct reference to the several events; or else of the particular ψήφισμα describing the appointment of Æschines as Pylagoras. Cf. 155, end. — 154, $\Delta O \Gamma MA$. The contents of both these Dogmas stamp them as forgeries. They merely embody the statements of Demosthenes, and guite ignore the conflicting statements of Æschines (p. 71 sq.). Of course the indefatigable Böhnecke and Vömel defend both as genuine. But the elaborate criticisms of Droysen and others effectually demolish their validity. The curious will refer to Dindorf's Demosthenes, Vol. V., p. 406, for a resumé of the discussion. — ἱερέως. Supposed to be an Arch-Hieromnemon corresponding to the Archon Eponymus. - capivns. Both decrees are dated in the spring, which

directly contradicts την έπιοῦσαν, 151. Reiske corrected έαρινης into όπωρινης in the Second Decree, which the ungrateful Böhnecke is pleased to style coniectura infelicissima. — πυλαγόροιs is the older form. See Lex. — συνέδροις. We know of no such office in connection with the Amphictyonic Council, but of course it may have existed. - 155. τῷ κοινῷ. Some critics object to this as an unusual term for the general body, but it is a most common expression in Attic. Thuc., IV., 78, etc., etc. — κατανειμάμενοι. Having divided among themselves: the active κατανέμουσιν, in the first dogma, is used less correctly, treat as pasture for flocks; νέμουσι immediately below is quite classical, they send to pasture. - 'Αρκάδα. Æschines calls him a Pharsalian: 151, Κόττυφος. - ἀξιοῦν ζνα. The infinitive after ἀξιοῦν is the natural and obvious construction, though the final "va is not absolutely ungrammatical here. — διότι = that. Classical usage would require δτι preceded probably by ἀγγέλλεω, unless we are to understand the latter from πρεσβεῦσαι. — XPONOI. The most meaningless of all the forgeries; it specifies a date minutely, but omits to mention what happened upon it. - Μνησιθείδης. Æschines says he was appointed πυλαγόρας έπὶ Θεοφράστου ἄρχοντος, p. 69 (fin.). According to the Fasti, the Archon Eponymus of 339 to 338 was Lysimachidas. At any rate it was not Mnesithides (qui neque archon unquam neque opinor scriba prytaniæ, aut prætor fuit. Droysen.) — 156. 3. ώς οὐχ ὑπήκουον. When they refused to comply, as already stated, 153. — 5. συμμάχους. 'Αρκάδας, 'Αργείους, Μεσσηνίους, 'Ηλείους. Schol. - 6. άληθη πρόφασιν. This use of πρόφασιν for the true reason is rare and scarcely recognized in the lexicons. It is often opposed to ἀληθές (πρόφασιν μὲν...τὸ ἀληθὲς δέ), and is used just below to denote the pretexts alleged by Philip and presented by Æschines. - KOLVÁ. The universal interests as specified by the Amphictyonic decree. The καί has here an intensive force, not a copulative; 3, first note. — 157. ΕΠΙΣΤΟΛΗ. This document is not so obviously a forgery as most of those which have preceded. The points of suspicion will be noticed as they occur. δημιουργοίς. So Thucyd., V., 47, οἱ δημιουργοὶ καὶ ἡ βουλή, where the historian is speaking of Mantinea and of Elis. As a designation of chief magistrate it very likely existed in other Peloponnesian constitutions also. Compare our public servants.—P. 57. ώστε συναντατε. And so assemble, etc. This use of $\omega\sigma\tau\epsilon$ with the imperative is rare, though not without example both in prose and poetry. - λώου. It is pretty fairly established that the Macedonian month Lous was not identical

with the Athenian month Boedromion (Clinton's Fasti, II., 358), but with Hecatombæon. Panemus, which was a Bœotian and Corinthian as well as a Macedonian word, corresponded to the Athenian month Metageitnion (Böckh., Inscript., I., 732). No genuine document would contain such a blunder as this. — τοῖς δὲ συμβούλοις. These words and the two which follow Dindorf places in brackets, and Schäfer wishes to erase. The text is hopelessly corrupt, and it seems useless to suggest emendations. Omitting these words the meaning is: Those who do not assemble with all their force we shall treat as subject to the usual penalties, i. e. as enemies. — $\pi \alpha \nu \delta \eta \mu \epsilon l = \pi \alpha \nu \sigma \tau \rho \alpha \tau \iota \hat{\alpha}$. — 158. 5. $\mu \dot{\eta}$... περιιόντες. Do not then go about and say: a favorite combination: περιίδντ' αὐτὸν πυνθάνεσθαί τισι πώποτε συμβέβηκεν ὑβρισθῆναι. p. 525 (end). — 6. ὑφ' ἐνός, sc. τοῦ Φιλίππου. — 159. 9. μηδὲν εὐλαβηθέντα. Without reserve: i. e. dismissing all delicacy and respect for the hearers. — 12. τόπων. Tracts of territory either with or without buildings and inhabitants: πόλεων, distinctively of the inhabited. Whiston makes $\tau \delta \pi \omega \nu = \chi \omega \rho i \omega \nu$, places, i. e. forts, and compares Virg., Æn. II., 573: Trojæ et patriæ communis Erinnys. —13. παρασχών = furnished. -14. ἀπεστράφητε. The passive ἀποστρέφεσθαι is constantly thus constructed with the accusative, without any preposition to connect them. The same remark applies to all verbs of motion. Madvig, G. S., 21, r. 2; C. 472, f; Cu. 398; H. 544, a. Render: and how it is that you did not turn away from him as soon as ever you saw him, I wonder. — 15. σκότος. The neuter gender of this word is specially affected by Demosthenes (p. 411, l. 25, etc.), but is rare in Attic authors generally. - 16. mpó. Between you and the truth, lit. abiding with you before the truth.

160-167. In denouncing the political career of Æschines, I have now come to speak of my own career at the time. Discerning Philip's objects, I resisted them to the utmost; not that my policy was original; I only followed better men, whom you, Æschines, cringed to living, though you revile them dead. I repeat, it was you and your accomplices who by that policy brought us near to ruin.

160. P. 58, l. 3. et exà μ ev. If, after I sustained on my part the doing of the labor for your sakes, yet you on your part will not have patience to hear the words which describe them. The common antithesis of epove and $\lambda \delta \gamma \sigma s = realities$ and reports. $\alpha \delta \tau \hat{\omega} \nu$ is objective gen. —161. 5. $\delta \rho \hat{\omega} \nu \gamma \hat{\alpha} \rho \hat{\epsilon} \gamma \hat{\omega}$. For seeing that the Thibans and, to some extent, you

also, under the influence of the partisans of Philip and those who were bribed in either state, were overlooking and in no single point quarding against what was dangerous and required much watching, viz., suffering the growth of Philip. ἐκατέροις each of the two (Athens and Thebes) separately, opposed, as Dissen observes, to ἀμφοτέροις, both collectively.— 14. 'Αριστοφώντα, 70, and Ευβουλον also. — 15. πράξαι. Το achieve this friendship, i. e. between Athens and Thebes. The ἀντιλέγοντας which follows is concessive, cf. 142, είδώς: 146, κρατοῦντι. — 18. κίναδος, cf. κύρβις, κρόταλον, κίναδος, τρύμη, Aristoph., Nub., 448. ούς. This accusative is governed by κολακεύων, but, by an easy zeugma, suggests the dative which παρηκολούθεις requires. Æschines is said to have been secretary to Aristophon. — 19. οὐκ αἰσθάνει. You fail to perceive, i. e. your stupidity prevents you from perceiving, that you denounce them, now they are dead. But the old reading αίσχύνει gave a better sense: you do not blush to denounce them, now they are dead, the imputation of ἀναισθησία is so inconsistent with the epithet κίναδος. However Σ has αἰσθάνει and all the editors seem to have adopted the correction. -22. δοκιμασάντων. Examined and approved, sanctioned. — 163. ἐκεῖσε, i. e. to his statements, 147 - 153. — 23. τούτου μέν κ. τ. λ. It was through his having caused the war at Amphissa and the rest of his accomplices having developed our hostility with Thebes, that Philip contrived to come down upon us. - 26. οῦπερ .. συνέκρουον, the very purpose for which these men were embroiling the states, lit, knocking them together, cf. 19, and note there. — 27. προεξανέστημεν. Had we not uprisen a little before him, we should never have been able to retrieve our position; to such lengths did these creatures promote the ill-feeling. - P. 59, 1. 1. μέχρι is common with an adverb of time or place, as here. with δεῦρο, ἐνταῦθα, ὅποι, τότε, τὰ νῦν. — 164. ΨΗΦΙΣΜΑ. The contents of this and the three following documents are sufficient to stamp them as forgeries. The orator introduces them by saving that they will show the state of feeling existing between Athens and Thebes at the time. Now the first psephisma says nothing about Thebes, and the second next to nothing. Both of them are confined to an account of the state of affairs between Athens and Macedon. The same remark applies to the first apocrisis, and the second refers only to Thebes in its relation to Macedon. After the documents have been read, the orator describes them (168) as of a nature to exasperate Thebes against Athens, and encourage Philip to attack Elatea. Nothing in the documents justifies this description. Some other

indications of spuriousness will be noticed in their place. — 'Ηροπύθου. No such person was Archon in the year 339 or 338. But Elatea was captured in the winter of 339, or at latest at the beginning of 338. — βουλης...γνώμη, cf. psephisma, 37, and note there. — ds μέν, 71, note s. v. — κεφαλαίω. In fine. τὸ δ' οὖν κεφάλαιον 213 (inf.). — ἐπιβάλλεται. This use is quite classical: throws himself upon. i. e. desires, purposes. — εἰρήνην. But the peace of 346 had been regularly broken in 340 (89, evorás), and if any subsequent peace had been made, the orator or Æschines would surely have mentioned it. — δεδόχθαι. Cf. 29, note. — εὶ δὲ μή. But, failing that (the constant formula of apodosis to μάλιστα μέν, above all), i. e. as the most desirable alternative if it can only be achieved: in the simplest paraphrase = if possible...but at any rate. On the construction of εl δè μή see Madvig's G. S., 194, b; C. 717; H. 754, b. - avoxás. Inducias. The usual Attic form is ἀνοκωχή. — θαργηλιώνος. The next month but one to Elaphebolion, Munychion intervening. See CALENDAR in Smith's Dic. Ant. — 165. πολεμάρχου γνώμη. There is no authority for supposing that the Archon Polemarch had any distinctive voice or power on these occasions. Droysen notices this as one of the marks of forgery in the document. - κήρυκα. It is highly improbable that the herald would be mentioned in any psephisma. Schäfer suggests, as a reason, quo plus Philippo offerretur religionis. But a herald would be attached to such a party as a matter of course, and would need no official mention. — ἐνδεχομένως. Post-classical: appears in Polybius: "pro ratione temporum, i. q. ἐκ τῶν ἐνδεχομένων." Reiske. — P. 60. μετρίων, i. e. under any reasonable condition, tolerable position. — 166. xalpeir. Greeting. Cf. 39, note. — alpeoir. Instead of the more usual προαίρεσιν. So Plato, Phadr., 256 c. σπουδήν. Effort. - μή. Classical Greek would require ού, as the sentence is causal, not conditional. — έξ ὑποστροφη̂s. Reversing the procedure, i. e. doing the opposite of what the Thessalians, etc., have done. The phrase is quite classical, though somewhat too poetical for its surroundings here. — πεπλημμέλημένοι. This use of the passive $\pi \lambda \eta \mu \mu \epsilon \lambda \epsilon \hat{i} \sigma \theta a \iota$ as meaning to be injured is quite classical, though rare. — πλημμελούμενος δε καὶ οὐκ εν δίκη λοιδορηθείς. Platon., Phadr., 275 (end). — συγκατατίθεμαι, sc. την αὐτην δύξαν. And so Plato writes it in full, Gorgias, 501, c. I concur with. — παραπέμψαντες. Having dismissed. Post-classical; the usual sense being to convey or to escort. — 167. ΑΠΟΚΡΙΣΙΣ. Even if this were genuine, it would

be of little value without the Theban resolution which it professes to answer. — διότι. Sup., 155. — προσφέρονται. Proffer: post-classical in this sense: the verb usually meaning to take (food or medicine). — συγκαταίνους. Abettors: a post-classical word. — κατεγίγνωσκον. I was disposed to blame you on the prospect of your being persuaded. A harsh construction where we should rather expect ώς μελλόντων. — P. 61. οἴσειν ῥοπήν. Bring you no small advantage. ῥοπή as the critical turn of the scale is quite classical, and as common in prose as in poetry. However, exception has been taken to the phrase as it stands here by Whiston and others. It is perhaps unsuitable to a purely formal document. — προθέσεως. Purpose: not used in this sense by the Attic writers, but found in Aristotle, Polybius, etc.

168. In brief this was how Philip broke up our union and won the day. Remember our excitement at the time of Elatea's capture.

- 4. Έλατείαν. Cf. note 143. It was 78 miles from Athens, and commanded the approach towards that city. οὐδ' ἀν εἰ. This ἄν is repeated with συμπνευσάντων, Madvig, 138; C. 622. The phrase εἰ τι γένοιτο is euphemistic: even if some awful crisis were to happen. οὐδ' εἰ τι πάθοις, Theocr., VIII., 10. 5. συμπνευσάντων in this participial construction has the force of the optative mood. C. 658, a; Cu. 595; G. 226, 3; H. 803. There is a varia lectio συμνευσόντων, which, strange to say, has been adopted by Bremi and others. But πνέω and its compounds use only the middle form of the future, never the active. ἡμῶν. As though the Thebans and ourselves would never again co-operate, come what might.
- 169 179. At that fatal crisis, when in full assembly Athens appealed to her statesmen for direction, who was it that rose to answer? I alone. If ever there was a demand for true patriotism and sound policy, that was the time. So I moved a resolution that we should co-operate with Thebes in resistance to Macedon; that our envoys should be despatched forthwith, and our army at once make a demonstration.
- 169. 9. Έσπέρα. This splendid pictorial passage is duly lauded by Longinus (c. 10) and Hermogenes (p. 284): quoted also by Diodorus, XVI., 84. 10. πρυτάνεις who, from their official position, would be the first recipients of all intelligence. $\dot{\omega}s = \pi \rho \delta s$. C. 711, a; Cu. 445; G. 191, 3; H. 614, 621. 11. δειπνοῦντες in the Pryta-

neum at the public expense: a privilege of their office. Athen. V. p. 186, A. — 12. Exclosov. Began driving the shopkeepers from their booths in the Agora, sc. in order to clear the Agora, so that the Ecclesia might be convened with all possible expedition. Aristoph., Ach., 21, 2. --13. γέρρα. Wicker-work literally, but used, according to Harpocration, of any covering or roofing, whether it were canvas or leather, or otherwise. All editions seem to understand it here either as sheds, or else coverings of the σκηναί. I cannot but think myself that it refers to the $\gamma \epsilon \rho \rho \alpha$ which fenced in the place of assembly so as to exclude strangers (c. Neær., p. 1375). They expected a "monster meeting" under such exciting circumstances, and made every preparation to receive an extraordinary number. To save time they burnt the hurdles instead of carrying them away, and so threw open ample space for all comers. — ἐνεπίμπρασαν. To serve as a beacon, according to Schäfer, but, as Whiston truly observes, the Agora was not a likely situation for that purpose. The sole object of burning these articles was most probably to clear them all away as fast as possible. — στρατηγούς. At such a crisis of the war a formal conference between the Strategi and the Boule would be necessary; and probably it was desirable that the Ecclesia should be convened by a joint proclamation from the Strategi and the Boule (37) in order to make the summons as impressive and imperative as possible. -- 14. σαλπικτήν. Perhaps it was a special formality to send out the summons by the σαλπικτής, as well as by the ordinary κήρυκες, whenever the Strategi were responsible for calling the Ecclesia together. The invariable use of $\sigma \alpha \lambda \pi \iota \kappa \tau \dot{\eta} s$ as a military term, and its juxtaposition to $\sigma \tau \rho \alpha \tau \eta$ γούs here, combine to suggest this notion. In the spelling of σαλπικτής I have followed Dindorf and all the modern editors, who agree in omitting the γ. But cf. LIDD. and Sc. s. v. — μετεπέμποντο... ἐκάλουν, imperfect, indicating the simultaneous occurrence of many exhibitions of alarm. — 16. αμα τη ήμέρα. At dawn of day: there was nothing, however, extraordinary in this: the early hour of these meetings is constantly noticed: Aristoph., Ach., 20, Eccl., 312, 377, etc. — ἐκάλουν. These imperfects add to the pictorial force of the description. — 17. βουλευτήριον. A brief notice of the topography is here almost indispensable. The Bouleuterion stood in the Agora, probably on the extreme eastern side just below the Tholus or Prytaneum, which was in the northeast corner. Thus they were both immediately at the foot of the Acropolis, which bounded the Agora

on the east. — 18. πρίν. So eager were they to commence the business that they went and took their seats in the Pnyx long before the Boule had had time to consider and prepare their report. —19. άνω, i. e. on the top of the Pnyx, the Bouleuterion being down in the Agora. The Agora occupied the whole of the level valley which was bounded on the west by the Pnyx, on the east by the Acropolis, on the north by the Areopagus, and on the south by the Museum. The members of the Boule, when adjourning to the Pnyx with their report, would have to traverse the Agora from east to west and ascend the hill of the Pnyx. For fuller particulars see the excellent article ATHENÆ in Smith's Dic. Geog., or Wordsworth's Athens. - 170, 20. εἰσῆλθεν. sc. into the Pnyx, having held their deliberations in the Bouleuterion and now proceeding to report the result to the Demus, and put the question to their vote. — οί πρυτάνεις. It would be only the committee (οἱ προέδροι) who would actually attend to read the report (ἀπήγγειλαν); or perhaps only ὁ ἐπιστάτης, as the mouthpiece of the whole body. — 21. $\pi \rho \sigma \eta \gamma \gamma \epsilon \lambda \mu \epsilon \nu \alpha$, sc. $\nu \pi \delta \tau \hat{\eta} s \beta \sigma \nu \lambda \hat{\eta} s$. The report which they had been commissioned by the council to deliver. - 22. παρήγαγον. Introduced to the meeting the messenger who had come. Cf. Aristoph., Ach., 22-172, for a description of the ordinary proceeding at an Ecclesia. — εἶπεν. Had told his tale; i. e. told the Demus the details which he had already told to the Prytanes and Boule. — ἡρώτα. Kept asking: the imperfect sense being here strongly marked. - Tis άγορεύειν βούλεται; The regular form of commencing the business. Aristoph., Ach., 45. — P. 62, l. 3. παρόντων. The force of the participial construction is concessive. — 4. ρητόρων contrasts curiously with $\sigma\tau\rho\alpha\tau\eta\gamma\hat{\omega}\nu$, the latter being officials appointed by the state, the former merely self-appointed professionals, but yet recognized as a class, and a class on a par with the state officers. Our own "Government" and "Press" suggest an analogy. — 5. τον ἐροῦνθ'. Some one to speak for the common weal, σωτηρίας, as usual, of sound condition reconstituted from a state of decay or danger. The absence of the article is noticed by Reiske, but, as Schäfer comments, "articulo facile caremus: p. 146, 11." - 171. 10. τὸ βῆμα. The famous λίθος, a cubic platform of ten feet cut out of the rock in the middle of the Pnyx semicircle. — 12. οί τριακόσιοι, i. e. the first class of the Finance Sections: their arrangement has been already described (10, ήγεμόνας) in the account of the Naval Sections, whose organization was identical. — ἀμφότερα, in apposition with τούs, those who were both

those things at once, loyal to the state and wealthy. — 14. οί...ἐπιδόντες. those who subsequently gave the great voluntary contributions. επιδόσεις are gifts after or in addition to their quota of assessed taxes. — 172, 17. παρηκολουθηκότα. Who had followed up, traced the course of. ὁ τὰ τούτου πονηρεύματ' άκριβέστατα είδως έγω και παρηκολουθηκώς απασι, p. 423, l. 23. Cf. St. Luke's Gospel, c. i., v. 3. — 18. συλλελογισμένον. Perf. Midd. who had concluded: qui collegisset. — 21. οὐτ'. The reduplication of the negatives throughout this clause is very noticeable. — 22. ἔμελλεν. Was no more likely. C. 598; Cu. 501; H. 711. - 173. 24. ουτος. Well, then: I showed myself the man, sc. δν ὁ καιρὸς ἐκεῖνος καὶ ἡ ἡμέρα ἐκείνη ἐκάλει. With this emphatic position of $\dot{\epsilon}\gamma\dot{\omega}$ cf. 62 (fin.). — 25. $\ddot{\alpha}$. The relative must here be paraphrased for the sake of the English: I spoke before you...and hear what I said, with your best attention, for two reasons. - P. 63, 1. 1. τάξιν. My post, 138 (fin.). Whiston cites c. Mid., 155, λελοιπέναι την τοῦ δικαίου τάξιν. — 2. έξηταζόμην. Approved myself, 197 (fin.). — 3. φοβεροίς. In the very hour of panic. φοβερός always of horrors only, δεινός of wonders also. — μικρόν in pointed antithesis to π ολλ $\hat{\varphi}$. — 4. $\tau \hat{\eta}$ s. The genitive depends on τὰ λοιπά, not on ἐμπειρότεροι: you will have far greater knowledge for the future of your whole administration. - 174. 5. είπον. So in Philip. II., Demosthenes quotes at length from a speech which he had addressed to the Messenians and the Argives. - 6. ύπαρχόντων. Were supporting Philip. So 358, 7, τὸν Φίλιππον ὑπάρχειν αὐτοῖs, they had Philip, i. e. as a substantial basis of support. Cf. ὑπάρξαι in 1 (note). In the older editions φίλων was inserted after ὑπαρχόντων here, but Bekker erased it. See Schäfer's note. — 175. 14. ηὐτρέπισται. Perf. Midd.; the action being for his own interest. — 18. ἐπᾶραι. Supply βούλεται, in answer to the question above. — 176. 22. δύσκολον. Unpleasant, euphemism for κακόν. The state of feeling between Thebes and Athens has often already been adverted to; 96, etc. — 23. Θηβαίοις, dat. of the agent by the Thebans, C. 461; Cu. 434; G. 188, 3; H. 600. — P. 64, l. 1. Observe the emphatic position of ἀμφότεροι. — 2. πρὸς τῷ. Close application to the subject is here the preposition's force. περὶ ὧν ἄν λέγω obviously belongs to both the infinitives. — 177. 6. μεταθέσθαι, sc. τον φόβον: i. e. they are to dismiss apprehension for themselves, and to entertain apprehension for Thebes. — 7. τῶν δεινῶν, gen. with έγγύς. C. 445 : Cu. 415 : G. 182 : H. 589. — 8. προτέροις. As a predicate; the peril is theirs first. — 9. Exchoras. Secondly that all

of you who are of the age (i. e. for military service, 18 to 60) and all your cavalry should march out towards Eleusis and show the world that you are yourselves under arms. The article τούs has from the context the force of πάντας ύμας in both cases. The road to Thebes via Eleusis was the most convenient for an army, though not the most direct, as Whiston points out. - 12. έξ ισου γένηται. May have equal liberty to speak boldly. Literally: that this liberty may arise for them on a par. -13. ώσπερ, i. e. that both sides will have equal military support. -178. 19. Kuplous. To give them absolute power in conjunction with the Strategi to settle their time of going there (to Thebes) and the campaign. — 24. aloxpós. Because they would not be in a position to refuse. Observe the fondness of the Greek for the personal, or subjective form = it would be dishonorable under the circumstances. - P. 65, l. 1. Kal ". If καί is here both, it introduces the apodosis extending to πράξωμεν: if καί is and, the apodosis is not expressed but understood to be πάντα εῦ ἔχη or the like: a common aposiopesis before εὶ δὲ μή. Madv., 194, b, r. The former is to be preferred. — διωκημένοι. The middle voice again with the sense of action for their own interest. - 2, προσχήματος, Holmes renders here magnificence. But the commentators generally, with better reason, take the word in its more ordinary sense of pretext, or apparent motive, sc. of acting disinterestedly. - 3. αν δ' αρα μη συμβη. If after all it be not our fortune to succeed. Having done everything in their own power for success, their failure could only be attributed to τύχη. — 179. 5. Ταῦτα. The extreme ease and simplicity of the orator's language on this occasion has been noticed by all commentators, and is obvious to any reader. It may be very reasonably supposed that the orator at such a crisis would speak his very plainest, dismissing all elaboration and rhetorical ornament. So Lord Brougham appears to understand him. — 8. είπον μέν. This vigorous climax has been universally admired, perhaps a little beyond its merits, which are due rather to the exquisitely antithetic power of μέν and δέ than to any intrinsic vigor of thought in the sentence. I did not speak thus, and yet not move a resolution; and I did not move a resolution, and yet not serve on the embassy; and I did not serve on the embassy, and yet not convince the Thebans. Instead of yet not, Drake well renders οὐκ...δέ by then not. However we render the passage, it will be awkward and clumsy in English. The Latin translators are equally hampered. Aquila Romanus (p. 21) has "et non dixi hæc quidem non autem scripsi, etc." Quintilian (ix., 3), cited

by Whiston, "nec hec quidem dixi sed nec scripsi, etc." The notorious instance of climax in Cicero (pro Mil., 23) is effected by "nec solum...sed etiam" in each clause. — 11. $\xi \delta \omega \kappa$. I devoted myself entirely to your interests. Cf. $\tau o is \delta \epsilon w o is a \dot{\nu} \tau o is \delta \dot{\nu} \delta \dot{\nu} a \iota 97$, where the sense of self-sacrifice is yet more prominent. — 12. $\dot{\epsilon} is$. In the face of, i. e. so as to meet and encounter. — 13. $\dot{\phi} \dot{\epsilon} \rho \dot{\epsilon}$. Apparently the clerk has to search for the document, and while they are waiting for it the orator seizes the opportunity for the following lament.

180. AY, ÆSCHINES, WHAT WAS MY PART IN THE DRAMA, AND WHAT WAS YOURS? WAS YOUR SCENIC MAJESTY OF MUCH SERVICE TO HIS COUNTRY? OR WAS IT YOUR DERIDED RIVAL WHO WAS HERO OF THE HOUR?

16. θώ, ponam: depict, represent. — 18. Βάτταλον. Some MSS. have Βάταλον, but not so well; the a of the first syllable is short by nature, and yet Athenæus in a pentameter (IV., 176, D) quotes the word as a dactyl: καὶ τὸν ἐν ἀκρήτοις Βάτταλον ἡδυπότην. As to the meaning of the nickname there are various solutions offered. The Scholiasts on Æschin., p. 17, l. 42, render it profligate, effeminate, giving several different derivations, (1) as the actual name of a fluteplayer or poet Batalus, notorious for his effeminacy: (2) as the name of the ὑποπόδιον (instrument for beating time) which the flute-player worked with his right foot; hence metaphorically a term of contempt. They add one or two coarser etymologies. Æschines (p. 41, l. 13) explains the name similarly as given δί αλσχρουργίαν: and he quotes with derision the explanation of Demosthenes, that it was a pet name given him in infancy by his nurse (p. 17, l. 42). Schäfer, with the approval of Whiston, Drake, and many of the best editors, connects the name with βαττολογείν and takes it as an allusion to the orator's notorious defect in speech. It is probably onomatopoetic, like our words stammer and stutter. — μηδ'...τυχόντα. Not even an ordinary hero, i. e. more than an ordinary; cf. οὐδὲ γὰρ ὧν $\mathring{\epsilon}_{\tau \nu \chi \epsilon \nu}$ $\mathring{\eta}_{\nu}$, 130. — 19. των ἀπὸ τῆς σκηνῆς, those of the stage, i. e. one of the characters so often acted on the stage. See Lex., sub ἀπό. was the privilege of third-rate actors to act such tyrants and kings as Cresphontes and Creon. έστιν ώσπερ γέρας τοις τριταγωνισταίς τὸ τοὺς τυράννους καὶ τοὺς τὰ σκηπτρα έχοντας εἰσιέναι, p. 418, l. 12. — Κρεσφόντην. A play of Euripides bore this name. Aristotle's Poet., 14, 19. Ælian tells us (V. H., 14, 40) that Merope, wife of Cresphontes, was the chief character in this tragedy, and Plutarch (Mor.,

998 E) describes her in one of the scenes as taking up an axe to slay her son. Cresphontes, according to early history, was a Heracleid, king of Messenia, murdered in a rebellion by Polyphontes, one of his nobles, who then constrained Merope to marry him. Welcker conjectures that the action of the drama would be all subsequent to the death of Cresphontes, who would only appear to speak the prologue, as a ghost, like Polydorus in the Hecuba. - Κρέοντα. In the Antigone of Sophocles; also a subordinate part. — 20. Κολλυτώ. One of the demes where dramatic performances took place during the rural Dionysia, outside the boundaries of the city. The site of Collytus was in the valley between the Pnyx and the Museum. It was the deme where Plato resided, and probably Æschines also, if we can trust at all to the evidence of the spurious letters. Κολλύτου ἐν ὧ πέντε καὶ τετταράκοντα έτη ωκησα. [Æschin.] Ep. 5. — Οἰνόμαον. In the Enomaus of Sophocles, where the principal part would, of course, be that of Pelops or else Hippodamia. — κακώς. You murdered by your vile acting. One MS., b, inserts κακός before κακώς, greatly improving the sentence, but none of the other MSS, contain it. It is probably the embellishment of some later hand. With ἐπέτριψας we can compare έλυμαίνου, 267. Dissen cites Memnona iugulare. Hor., 1 Sat., X., 36. — ὑποκρινόμενος. The story goes that Æschines, on one occasion, tripped and fell down on the stage while running after Pelops in the character of Enomaus (Vit. Æschin.). Others opine that his fall was only metaphorical, καταπίπτειν corresponding to συρίττεσθαι (explodi) = to break down and be hissed off the stage. -21. Παιανιεύς. i. e. he accepts the name of contempt and facetiously adds his own correct address; similarly he bestows on Æschines the name of dignity, attaching also his address in form. "Forsooth I am the miscreant and you the monarch; well, the miscreant on that occasion was the hero of the hour, the monarch of Elis was a mere nonentity." -181. P. 66. ΨΗΦΙΣΜΑ. Another forgery; the name of the Archon is wrong; the whole document is pointless and ungrammatical, needlessly long, and as feeble as it is verbose. That such a composition should claim Demosthenes for its author is, of course, ridiculous. Even Vömel does not defend it. There is a special absurdity in supposing he could have written the mythical allusions with which the psephisma concludes. — Ναυσικλέους. The date is still 339, of which year the real Archon was Lysimachidas. This forgery is also inconsistent with the forgery of § 164, where the Archon's name is given as Hero-

pythes; it must be remembered that both documents, from their contents, refer to the same year, that the former is dated Thargelion. this latter Skirophorion (the next month later), between which months no change of Archon would naturally occur. - δ Μακεδόνων βασιλεύs. Philip in an Athenian document would usually be called ὁ Μακεδών. And so one MS. reads: another merely omits βασιλεύς. συνθήκας. According to Böhnecke, the peace of Philocrates, B. C. 346. Cf. 20. — πόλεις. On the Thracian coast (27). — προάγει. classical for προέρχεται (cf. p. 29, l. 18). — 182. ἐμφρούρους. Postclassical in this sense: φρουράν εἰσήγαγεν εἰς... Æschin., p. 532. οὐδέν. This censorious observation is quite out of place in a public resolution, and is only worthy of so poor a forgery as this. - Kataκόρως. Post-classical for ἀσελγῶς (cf. p. 120, l. 10). — 183. ἰδίας. Proprias nostras; Athenian; whereas βαρβάρους means the Thracian πόλεις οὐδὲν προσηκούσας in 181, distinct from τινάς καὶ Αθηναίων. αύτόν, sc. τὸν δημον: meaning that Athens was indifferent so long as the aggression was merely on their own colonies; but when it came to be on Έλληνίκας πόλεις, then Athens could refrain no longer. — 184. διό. There is no apodosis to the long sentence ἐπειδή...καταδουλουμέ-Schäfer, however, considers this as Demosthenic and compares 126. Grote (XI., 673) remarks on this psephisma, that it implies that Athens was now about to pass out of pacific relations with Philip, whereas, on the contrary, they had for some time been at war, a fact which made the seizure of Elatea all the more formidable and significant. — εὐξαμένους. This passage is apparently adapted from the beginning of Xenoph., Cyrop., II., προσευξαμένοισι θεοι̂ς καὶ ήρωσι τοι̂ς Περσίδα γην κατέχουσιν (which Schäfer cites as an illustration). Dissen, however, takes it seriously as a natural preparation for a "bellum gravissimum futurum." — ήρωσι, sc. ἐπωνύμοις, whose ten statues stood in the Agora. — δίοτι. Post-classical for ὅτι as in 155, 167. — ναύαρχον, 73, note s. v. — 185. P. 67. άλλότριον. By euphemism; as δύσκολον, 176, which section illustrates this whole clause. - άλλοφύλου. The Macedonians were a mixture of Illyrians and Pelasgians. The orator disregards the claim of their kings to be descended from the Argive Temenidæ, Her., V., 22, VIII., 137. He always speaks of Philip as βάρβαρον (p. 35, p. 119, etc.). — οὕτε...τῷ ὁμοφύλω, neither in connection by families nor identity of race. ὁμοφῦλοι, of course, as Hellenes, and συγγενείς, as is conjectured, through the Gephyræi, an Athenian gens originally from Thebes. Whiston. -

άποστερουμένους. By Eurystheus, according to traditional history. Cf. Müller, Dor., I., p. 54. — Οἰδίπουν. Œdipus had been a connecting link between Thebes and Athens, as we see in Soph., O. C., 91, 1521. — ἔτερα, e. g. at Haliartus, 395; in the recovery of the Cadmea at Thebes, 379; in the alliance between Thebes and Athens, 378, etc. The reference is to services rendered by the Athenians, which would serve as a precedent for their rendering similar services now. — 187. ἐπιγαμίαν, 91. — πρέσβεις. Only five names are given, yet in 178 we read χειροτονήσαι κελεύω δέκα πρέσβεις.

188-191. This decree proved our salvation. If there was anything better we could have done, why did no one point it out at the time? or why does no one point it out even now? It is just the difference between statesmanship and faction, that the former commits itself to responsibilities, the latter simply carps at events and results.

3. ὑπὸ τούτων, i. e. by the Athenian political party who favored Macedon. — P. 68, l. 1. ωσπερ νέφος. Why this trite simile should be so much admired by Longinus, Hermogenes, Demetrius, etc., is not so easy to understand. To say, as they do, that the rhythm of the sentence is perfect, is only the same as saying it is Demosthenic. But I cannot see that in this passage the orator has at all surpassed himself. — 2. μη νῦν ἐπιτιμᾶν. Observe the force of the pres. inf. in contrast with the aor. (δείξαι): not to be censuring now. — 189, 3. ὁ γάρ. For the Statesman and the Sneak, though alike in nothing, differ from each other most in this; the one speaks his mind before the event and commits himself to the mercy of those who have believed him, of fortune, of occasion, of any one that chooses; while the other holds his tongue when he ought to have spoken, and afterwards, if anything unpleasant results, comes girding at that. The word συκοφάντης (118) is quite untranslatable, but had come to be synonymous by this time with $\pi o \nu \eta \rho \delta s$, cf. Æsch., F. L., 105: ἡ τῶν πονηρῶν κοινὴ ἐπωνυμία. Whiston translates it caviller or common accuser; Lord Brougham, partisan; Kennedy, pettifogger; while all agree that no English word renders it exactly, since the thing exactly does not exist out of Athens. The redundant τῶν ἄλλων disappears in English. By τοῖς πεισθεῖσι we understand the members of the state who have accepted the policy suggested by the σύμβουλος. and who hold him responsible accordingly; the success or failure of his policy depends on circumstances, in which sense he is also liable to these. βασκαίνειν in the sense of reviling takes an accusative either

of the person or thing (p. 94, 1. 10). By τŵ βουλομένω is meant any member of the state who may choose to rise and speak against the statesman after his policy has been proved a failure; such a member is distinct from of $\pi \epsilon \iota \sigma \theta \dot{\epsilon} \nu \tau \epsilon s$, inasmuch as he may have opposed the policy at the time, or may have passed it in silence without expressing approval. — 190. 10. ἐκεῖνος in strong contrast to νῦν which follows. - φροντίζοντος. Who has a regard for the state and for saying what is right: λόγων in reference to σιγήσας above. — 12. ὑπερβόλην. I make such a superabundance of concession, i. e. I show a generosity which is simply extravagant in giving my opponents another chance of attacking me. Demosthenes specially affects the word ὑπερβόλη. (p. 35, 1. 18; p. 553, l. 12, etc.) — 13. ἐνῆν. Was practicable, lit. was admitted by the circumstances of the crisis. — 16. μη λαθείν, this ought not to have escaped ME. The me is emphatic. - 17. μηδέπω, not even to this day: kal again intensive. Another good example of the reduplicated negative. Cf. 139. — 18. φαινομένων. Visible: illustrated by δείξαι and έδρακεν above. — 191. 21. ού. The amusing sarcasm is sufficiently explained by the context τοῦτο βασκαίνει, 189; ὑπεύθυνον $\tau \hat{\eta}$ τύχη (ib.). — 22. ἐγγυᾶσθαι. Το be answerable for. ἐὰν ἄρα μή τινες έθέλωσιν αὐτὸν τῶν φίλων έγγυᾶσθαί τε καὶ συνεκτίνοντες ἀπελευθεροῦν, Plat., Leg., 955, B. - 25. αλλά, Yet, introducing the apodosis, ἔδειξας being of course supplied in the protasis. This use of άλλά, though common in conditional sentences, is rare in sausal. — 26. 71s in an indirect question, 73, note. By the slight trajection of ή this τis is made to refer to λόγος and καιρός equally. - 27. τη πόλει. Dative of relation, here decidedly in the category in commodi.—P. 69, 1. 1. συμμαχία. Combined also with πράξις above, 22. — 2. τουτουσί. Deictic: he would point to his present hearers, the Athenian nation in assembly.

192-195. Look at the principle of my policy, not at the issue of events. Of course, no one can command success, but did I omit any means to deserve it? The storm wrecked our vessel, but did the captain neglect his duty? If we fared thus badly even with the Thebans for allies, what should we have done without them?

192. 3. το μεν παρεληλυθός. "Let the dead past bury its dead"; "Let bygones be bygones."—4. ἀφεῖται. The perfect gives the force of utter and thorough dismissal.—6. ἀπαιτεῖ. Demands the office of a statesman, i. e. requires the statesman to be at his post and

taking his proper part. See 13, τάξει. — 8. προαίρεσιν. Principle, 12. Cf. also 93. — μη ... συκοφάντει. Do not be continually carping at the events. $\pi \epsilon \rho as$, which follows, corresponds exactly to exitus and end. So also τέλος in the next sentence. — 193. 15. λογισμόν. Calculation, i. e. forecasting of the future and preparations to meet it. — 16. ὑπὲρ δύναμιν, With an industry above my power; i. e. an extraordinary and amazing effort. - 17. ἐνεστησάμην. To be taken with ού, which belongs to the verb entirely here, not to the adjectives: that I did not institute. - 18. τότ' ήδη. Tum demum: then but not before, 47 (last note). — 194. 19. σκηπτός. Most MSS. add ή χειμών, but Reiske and Bremi concurred in expunging those words as a gloss. So also Dindorf. The word $\sigma \kappa \eta \pi \tau \delta s$, as its etymology indicates, would equally describe a squall or a thunderbolt. The gloss would limit it to the former sense, whereas the latter is more appropriate here. With the metaphor Bremi compares χειμάρρους, 153. — 20. μείζων. έλάττων (142) in the converse meaning (Madv., 90, r. 4): too strong for. - 21. ώσπερ αν introduces the implied answer to the question which precedes. Do just as you would in the case of the captain of the vessel, that is, not censure him, nor hold him responsible for the shipwreck when he has done all he can to prevent it. C. 662 d; H. 754. — ναύκληρον. Ship's captain: originally the captain was always the owner of the vessel, so that the two senses were embodied in vaúκληρος; afterwards the sense of ownership disappears, and that of seamanship, or supreme direction, predominates. — 22. σωτηρία, for a safe voyage. This technical sense of σώζεσθαι as applied to a ship is notorious (cf. p. 883, l. 15, etc.): so σωθήσεσθαι which immediately follows would strictly mean to arrive safe in harbor. — κατασκευάσαντα, after he had fitted up: another nautical phrase, and so σκευῶν (tackle) which follows. - 24. χρησάμενον, usum. Having met with, or experienced. The verb χρωμαι, like utor and our word experience, applies to any material or influence, whether beneficial or pernicious, with which the subject is brought in contact. Cf. ἀπλοία χρησθαι. Eur., I.A., 88. - πονησάντων, labored, in the nautical sense, i. e. suffered. λαίφος όταν λάβη πόνος θραυομένας κεραίας. Æsch., Eumen., 526. — 25. συντοιβέντων. Another nautical phrase: wrecked: φυλασσομένους των νεῶν μὴ ξυντρίψωσιν. Thuc., IV., 11. — 26. ἐκυβέρνων. There was nothing to prevent a ναύκληρος from steering his own vessel. But the orator, of course, cites an instance where the κυβερνήτης has been left in sole charge of the helm. — 27. ωσπερ οὐδ', just as I too myself was

not in command. The force of οὐδέ is to emphasize the parallel, where the case of a σύμβουλος differs from that of a ναύκληρος: in the next sentence the cases are identical and the negative becomes οὔτε. See Madv., 208, R; C. 701, 1, c; Cu. 625; H. 858.—195, P. 70, i. 3. είμαρτο sums up the effect of τύχη, ὁ δαίμων, ὁ θεός. — ούτως ...πράξαι, to fare thus. - 4. μηδέ, not even: i. e. a different policy would have left us without even that advantage. — 5. ekeîvos, sc. Philip. would have been οὖτος. — ἀφῆκε, sent forth letters, messages, addresses (literally voices) of every kind. Reiske and Schäfer render: nihil indictum reliquit, left nothing unsaid. Cf. 277; σίας τότ' ἡφίει φωνάς Φίλιππος. — 6. El viv. If, as it was, when the battle was fought three days' march from Attica. $\delta\delta\delta$ is constantly used to estimate distance, and $\dot{\eta}\mu\epsilon\rho\hat{\omega}\nu$ is here a genitive of quantity. vûv is used with the same force in the next sentence, opposed to $\tau \delta \tau \epsilon$, in the other case. — 8. $\tau \hat{\eta} s \chi \omega \rho a s$, partitive, depending on που. — 10. στηναι, to stand, to concentrate, to take breath, to do many things that conduced to the preservation of the state. The asyndeton is especially vigorous, implying rapidity of thought and action at the crisis. - και δύο. The conjunctive particle where English requires the disjunctive. 104. μικρά καί. — 12. τότε δ'. The common aposiopesis to express horror. Quintil., IX., 3, 61. — ά γε μηδέ. negative μή distributes the force of the relative, to which it entirely belongs in this clause, having no reference to the verb. — 13. πείραν έδωκε. Cf. note, 107. The verb has no subject according to the reading of my text, which is Dindorf's and also that of the majority of editors. Only one MS. reads εὐνοία...τό. The rest all agree in reading εὐνοία...τω. Two explanations may be suggested: (1) that this is a mixture of constructions not inappropriate in a moment of agitation (Madvig, 216); (2) that we understand for the subject of ἔδωκε the Supreme Δαίμων, as in the elliptical phrases ὕει, νίφει, σείει κ. τ. λ. Render: It is not worth while to mention those things of which we have not even been suffered to undergo the experience through the kindness of some one of the gods, and by reason of the state having shielded itself with this alliance which you inveigh against.

196-198. I only dwell on these details for the instruction of you who are my hearers. Æschines knows them all full well, and for him I should have few words. He is the vilest and most pernicious of all your politicians, and, if things were right, not I, but he would be the person arraigned before you this day.

196. 16. ταυτί...τὰ πολλά. All this my long story. τί τὰ πολλὰ ἂν λέγοι τις; p. 886 (fin.). - 17. έξωθεν. Outside the bar, or wooden railing (δρύφακτος) by which the court was surrounded. Aristoph., Eq., 675, etc. — 19. ἐξήρκει, were enough. The same use of the imperfect and pluperfect obtains in Latin (e. g. Hor., 2 Od., XVII., 28, and Verg., Georg., II., 132). The imperfect without av is used to denote what would be an immediate and easily foreseen consequence of anything. Cf. Madv., 118, b, where numerous examples are given. This was probably the original form of the conditional apodosis of past time, and av, the particle of futurity, would come to be added to the verb merely for the sake of greater precision and exactness. C. 631, f; Cu. 542. — 22. προήδεις. ήδεισθα or ήδησθα are the more common Attic forms in the simple verb, as Whiston observes in his excellent note, citing Lobeck (Phryn., 237). - 23. τοις άλλοις depends on της αὐτης. Madv., 37, R. 2; C. 451; Cu. 436, b; G. 186; H. 603. — 197. P. 71, l. 3. οὐ γάρ, 47 note οὐδὲν $\gamma \dot{a} \rho \, \dot{a} \nu$. The passage implies a high compliment to the people. - 5. τη πόλει. This dative belongs both to the clause which precedes it and to the clause which follows it, referring as much to τοῦτο πεποιηκώς as it does to φαυλότατος and δυσμενέστατος, and being in each case dativus incommodi. - 7. 'Apiotpatos. It would appear from the context that Aristratus and Aristolaus were working for Philip's interest in their respective localities. History, however, leaves us in the dark as to their operations. The sense of κρίνουσι is the same as κρίνει in 15, and καθάπαξ resembles our colloquial phrase out-and-out. -- 198. 11. ἐνευδοκιμεῖν, to be distinguished in, that is, to found a reputation The inf. may be explained as an acc. of respect (Holmes), or as an inf. of result with which $\omega \sigma \tau \epsilon$ is usually expressed. Dobree notices that Έλλήνων...ἀπέκειτο is hexametric. — 15. δηλοις δὲ καί, and you show this too. - ων της. Cf. ων βεβίωκεν 130, note. - 16. ου πολιτεύει. Kennedy preserves the contrast aptly : your political action and your political inaction. — 17. ἀντέκρουσε. οἱ στρατηγοὶ εὐθὺς ἐν άθυμία ήσαν ότι αὐτοῖς τοῦτό τε πρώτον ἀντεκεκρούκει. Thuc., VI., 46. -19. ρήγματα καὶ σπάσματα. Cf. Olynth., 2, p. 24. ώσπερ γὰρ ἐν τοις σώμασιν ήμων έως μεν αν έρρωμένος ή τις, οὐδεν έπαισθάνεται των καθ' έκαστα σαθρών, ἐπὰν δὲ ἀρρώστημά τι συμβή πάντα κινείται, κὰν ρηγμα κάν στρέμμα κάν άλλο τι των ύπαρχόντων σαθρόν ή. - 20. κινεί-Tai, are disturbed, i. e. the limb originally fractured or sprained gives symptoms of the old weakness returning.

199-205. Supposing we had adopted any other policy than that, supposing we had demeaned ourselves to submit to Macedon, how could we have faced the disgrace of our position? How could a nation like ours with its spirit and traditions and renown have endured such a degradation? Surely in our estimation death is better than dishonor.

199. 21. ἔγκειται, incumbit in: lays great stress upon: cf. sup. μη τὰ συμβάντα συκοφάντει, 192. πολύs is used in the same way (adverbially) by Herodotus, VII., 158, and Thucydides, IV., 22. - 24. el váp. i. e. if all had been going on as Æschines falsely represents it to have been. On the imperfect tenses, cf. 9, note. - 27. Ss. You who did not so much as make a sound, did not even open your mouth. — οὐδ' οὕτως. Not even then ought the city to have abandoned this course, if it had any regard for its honor, or its forefathers, or its future. By τούτων is clearly meant προεστάναι των άλλων, 200. — 200. P. 72, 1. 2. ἀποτυχεῖν, to have failed: a good instance of the agrist retaining its preterite sense in the infinitive mood. Madv., 172, a. — 4. ἀξιοῦσα, after claiming continually to be the leader of others, i. e. to lead the rest of Greece in their opposition to Philip. Observe the difference between the imperfect in ἀξιοῦσα and the agrist in ἀποστᾶσα, the former denoting a continued, and the latter a momentary action. - 7. προεῖτο. Pluperf. midd. had she thrown away. The adverb ἀκονιτί, without a struggle, occurs in Thue., IV., 73, καὶ αὐτοῖς ὥσπερ ἀκονιτὶ τὴν νίκην δικαιώς ἂν τίθεσθαι. Vocabulum ex palæstra desumptum. Bremi. — οὐδένα... ούχ, every conceivable peril. On οὐδεὶς ὄστις οὐ, see Madv., 105, b, R. -9. μη γάρ. Subin. εἴπω: i. e. you, Æschines, would alone have been to blame; not the state; not I; heaven forefend I should name either as responsible. A similar ellipse of εἴπω in the phrase μὴ ὅτι has been already noticed. The genitives πόλεως, ἐμοῦ are, of course, governed by κατέπτυσεν. — 201. 10. εωρώμεν αν. With what face, pray, could we have looked on any one visiting our city, had matters converged to their present crisis, and Philip been elected leader and lord of all, and had the struggle to prevent this been fought by others without ourselves, and that though our state has never yet, in all her former ages, preferred dishonorable safety to peril for the sake of honor? The whole sentence from εὶ τά to ἡρημένης is one sustained protasis, of which, however, there are two branches, slightly distinct, the first ending with ἀπάντων, and the $\delta \epsilon$ of $\tau \delta \nu \delta'$ $\delta \pi \epsilon \rho$ answering to the $\mu \epsilon \nu$ of $\tau \alpha \mu \epsilon \nu$: i. e. the facts are

put as the first consideration, the omissions are put as the second. — 202. 18. τίς... Έλλήνων, τίς... βαρβάρων, i. e. who in the wide world. - 19. Θηβαίων, whose supremacy extended, from the date of Leuctra to that of Mantinea (18), nine years. — πρότερον, i. e. between the establishment of the Thirty, and the battle of Leuctra; thirty-three years. - 20. Περσών. Tracing history backwards he arrives at the strong point of Athenian history, the period of the Persian wars. Dissen cites in illustration here Herod., VIII., 136-144; IX., 1-5; and Philipp., II., p. 68. -21. xápitos. That is, they would have been thankful to secure at any sacrifice the resignation by Athens of her post as the champion of Greece, it being assumed that the strength of Greece in reality depended solely on the fact of the Athenian supremacy. - 22. βούλεται. The indicative again in an historic consecution. Madv., 130, b. The primary tense is here also the more vigorous. λαβούση. That she should take whatever she pleased, retaining also whatever she possessed, provided she would submit to dictation, and allow some other power to hold the supremacy of Hellas. A striking example of the participial clause dominating over the principial clause to which it is in form subordinate (Madv., 176, b). We must notice λαβούση, the aorist, of single acquisition, έχούση, the imperfect, of permanent possession. Cf. άξιοῦσα and άποστᾶσα, 200. Βν τὸ κελευόμενον ποιείν is meant simply a state of submission and subjection, the exact opposite of προεστάναι. So again 204. — 203, 25. πάτρια, national: i. e. the feelings which the Athenians, as a nation, inherited from their forefathers. — 27. μη δίκαια. The negative is μή to make the designation indefinite and hypothetical. C. 686; Cu. 618; G. 283, 5; H. 840. It is trajected from its true position (which should be immediately after δέ) in order to keep it close to δίκαια. Translate: those who are powerful, it is true, but who do what is wrong. — P. 73, l. 1. προσθεμένην. denotes the manner or means, by attaching herself to. - 2. άλλ' ἀγωνιζομένη, but in her struggle for pre-eminence, for honor, for glory, she has persistently imperilled herself through her whole history. ἀγωνίζεσθαι, of a severe and protracted effort, as in 20. alwa accusative of duration of time. — 3. διατετέλεκε, cf. C. 677, e; Cu. 590; H. 798; G. 279, note. — 204. 5. ήθεσιν, character as the result of manners and habits. $\hat{\eta}\theta$ os = a prolonged and strengthened $\xi\theta$ os. $\dot{\eta}$ δè $\dot{\eta}\theta$ ικ $\dot{\eta}$ έξ $\dot{\xi}\theta$ ovs $\pi\epsilon\rho\iota$ γίνεται, όθεν καὶ τοὔνομα ἔσχηκε μικρὸν παρέκκλινον ἀπὸ τοῦ ἔθους. Aristot., Eth., II., 1. - 7. άγάσαιτο. Who would not admire the valor of those heroes? It is pretty clear, as Dissen remarks, whom the 10 *

orator intends for the Themistocles of his own period, and whom for the Cyrsilus. — 8. και την χώραν και την πόλιν, not only their territory, but even their city. — 10. το κελευόμενον, i. e. to submit to the terms dictated by Persia. — 12. ἀποφηνάμενον. We have had the full phrase ἀποφαίνεται γνώμην, 189. — 13. Κυρσίλον. A question arises here on a small historical point. Is this Cyrsilus the same person whom Herodotus (IX., 5) calls Lycidas? If not, there was a singular coincidence in the fate of these two unfortunate men. Each of them is represented as having advocated submission to Persia, and being stoned to death in consequence. But the dates differ. The death of Cyrsilus, according to the orator, took place when the Athenians had only just resolved to abandon Athens and take to their wooden walls. The death of Lycidas, according to Herodotus, took place immediately after the capture of Athens by Mardonius, who then made overtures of peace to the Athenian government who were with the fleet at Salamis. This difference of date is almost conclusive against the identity of the two cases. And surely it is very possible that in this exciting year there were two victims to the patriotic fury of the populace, both of whom died under exactly similar circumstances. The first case would be only too likely to serve as a precedent for the second. Cicero clearly accepts it as a true history, judging by his context in the De Off., III., 11, 48. The commentators, however, generally consider the two cases as one, with a discrepancy in the names. — 14. την γυναικ'. In the case of Lycidas not only the wife but the children also were murdered. Herod. (l. c.). 205. 16. δουλεύσουσιν εὐτυχώς, who would secure them a comfortable slavery. Here the indicative again in the historic consecution adds to the force of the picture. So also ἐξέσται in the following clause. Besides adding to the vivacity, the indicatives here "identify the Athenians of the two different ages, and represent the liberty and independence of one epoch as the unbroken continuity of the freedom asserted in another." Whiston. — 18. οὐχὶ τῷ πατρί. Cf. [Platonis] Epist., IX. (translated by Cicero, De Off., I., 7, 22), ἔκαστος ὑμῶν ούχ αύτῷ μόνον γέγονεν, άλλὰ τῆς γενέσεως ἡμῶν τὸ μέν τι ἡ πατρὶς μερίζεται, τὸ δέ τι οἱ γεννήσαντες, τὸ δὲ οἱ λοιποὶ φίλοι. ΒREMI. - 22. περιμένει. Awaits his appointed and natural end: είμαρμένης, as distinct from suicide: αὐτόματον as distinct from death by external violence. και τη πατρίδι, sc. γεγενησθαι νομίζων, while the other deeming himself born for his country also. - 23. Emideir in its very frequent sense of

living to see evil. Æsch., Ag., 1246, Soph., Trach., 1206, etc. — 24. $\tau \grave{a}s \dots \grave{a}\tau \psi \iota \iota as$, the outrages and indignities. Observe the emphatic position of $\tau o \hat{v} \theta a \nu \acute{a}\tau o v = death$ itself. Whiston.

206-210. Such has been always your spirit. I do not pretend that I inspired it, but I do maintain that I ministered to it most effectively. If you condemn my friend, you condemn your own conduct at that period. You attribute your failure to misjudgment, not to misfortune. But oh! by the memory of our ancestors, your conduct was right beyond question. It was peril for the sake of freedom. The idea of Æschines speaking as he did about national trophies and honors, and then expecting that your statesmen should direct you otherwise than was worthy of these past triumphs! In public life we are all of us bound to follow the footsteps of our noble forefathers, and to act in accordance with our national spirit. You, gentlemen, in your judicial capacity feel this, I am sure, as I do, and act upon it without fail.

206. P. 74, l. 3. ὑμετέρας. The predicate is put first for the sake of emphasis. - 5. The uévtoi diakovías. In the execution, however, of every single thing that has been done, I say that I also have had a share. On the primary sense of $\epsilon \pi i$ see 17: here we might render it connected with. - 207. 6. των όλων. The entire business, i. e. both τ as προαιρέσεις and τὰ πεπραγμένα, both our policy and its execution. τοῖς όλοις 39. — 9. τιμής. Μy honor, sc. τοῦ στεφάνου. — 10. ἐγκώμια. Your triumphs. Aristotle (Rhet., I., 9) defines ἐγκώμιον as special laudation bestowed for particular and brilliant actions, ἔπαινος signifying praise in general. — της μέν...τὰ δ'. These particles mark and emphasize the comparison between the less injury done to the orator and the greater wrong inflicted on his country: seeks to deprive me, indeed, of my honor for the present, but robs you of your triumphs for all future time. - 12. τουδί. If you condemn my friend Ctesiphon, on the plea that I have not advised our state for the best, you will adjudge yourselves to have done wrong, and not to have suffered those results merely through the perverseness of fortune. He means that in condemning his policy and action they would practically condemn their own, as ne had been merely the mouthpiece and instrument of the national will. Thus their failures would be deserved, not accidental. On the participial construction see Madvig, 175, 176. With ἀγνωμοσύνη Schäfer compares Soph., O. C., 86: Φοίβω τε κάμοι μη γένησθ' άγνώ-

μονες: also p. 1468, l. 15. In δόξετε here there is much of the technical meaning to be formally decreed which δοκείν so often possesses. — 208. 17. προκινδυνεύσαντας. Who bore the brunt. The compound $\pi\rho o$ - is of locus here, i. e. the forefront of the battle. The expression is probably adopted from Thucydides (I., 73), who says that, we alone, sc. the Athenians, at Marathon bore the brunt of battle with the barbarian, προκινδυνεῦσαι τῷ βαρβάρω. This apostrophe is deservedly admired by Longinus (c. 16), Hermogenes (p. 260), Aristides (p. 170), Quintilian, XI., 3, etc. —18. παραταξαμένους. Who stood in the ranks: Thuc., I., 29. It has been well observed by all critics that the orator carefully avoids in this description any allusion to the victories of Marathon, Platæa, etc. He is citing examples, not of success, but of intrepidity, else of course his parallel would fail. And he justifies his parallel most happily by the words at the close of this sentence ods ἄπαντας...μόνους. See Longinus, l. c., Lord Brougham (Works VII., 124), Whiston in loc., et al. — 20. μνήμασι. Τιθέασιν οῦν ἐς τὸ δημόσιον σῆμα, ὅ ἐστιν ἐπὶ τοῦ καλλίστου προαστείου τῆς πόλεως (the Ceramicus) καὶ ἀεὶ ἐν αὐτῷ θάπτουσι τοὺς ἐκ τῶν πολέμων. Thuc., II., 34. He excepts the heroes of Marathon who were buried on the spot where they fell. — 24. δικαίως. Cf. εἰκότως 23. — 209. 27. γραμματοκύφων. Derived, according to Etym. Mag., either from κυφός (ὅτι οἱ γραμματεῖς προκεκυφότες γράφουσιν) or else from κύφων the pillory (ἐπεὶ οἱ ἀγοραῖοι τῶ κύφωνι μαστιγοῦνται)! We have no English equivalent. Perhaps you scribbling scoundrel would be sufficiently abusive. — P. 75, 1. 2. έλενες. Æschines, p. 79 sq. πότερον ὑμῖν ἀμείνων άνηρ είναι δοκεί Θεμιστοκλής δ στρατηγήσας ότε την περί Σαλαμίνα ναυμαχίαν τὸν Πέρσην ἐνικᾶτε, ἢ Δημοσθένης ὁ τὰς τάξεις λιπών; κ. τ. λ. - ων, i. e. they were, he alleges, irrelevant in the present action against Ctesiphon. And yet what of these were required for the present trial? - Tivos. We must resolve this, in English, into an interrogative principal sentence, Madv., 198, a. — 4. τον περί. And I who was coming forward to advise the state about her supremacy, in whose spirit ought I to have mounted the Bema? The spirit of a man who would say what was unworthy of the past? πρωτείων, i. e. to suggest a policy by which she should retain her primacy, 66. The masculine gender of τίνος is clear from the context. The gender of τούτων is neuter, and it must include the notion of τρόπαια, μάχας, κ. τ. λ. which he has specified above. So Holmes. But Westermann, Whiston, Kennedy, Leland, and the commentators generally, take it to be masculine, and

refer it to the Athenians, unworthy of the people. - 210. 7. Sikalws. Nay, but I should not have been fit to live; strictly, I should have deserved to be executed. We have to supply εἰ φρόνημα τοιοῦτον ἔλαβον. — ὑμᾶς, τούς δικάστας as distinct from himself τὸν σύμβουλον. — 8. ἀπό. Starting from, i. e. in: διανοίας spirit. — 9. τὰ μέν. But to judge the affairs (lit. contracts, συμβόλαια) of every-day life, on the one hand with a view (σκοποῦνταs) to special laws and acts, but public measures on the other hand looking only, etc. συμβόλαια is object of κρίνειν. - ίδίων. Special. In ordinary cases, civil or criminal, they would be bound to form their decision according to the definite statutes of their code, applied to each individual case. But in a political trial they might frame their sentence according to traditional spirit and precedent, rather than by any letter of written law. The orator's drift is clear. He wishes the jury to overlook the formal illegality of Ctesiphon's proposal, in consideration of the great political services which that proposal was intended to remunerate. —12. ἀποβλέποντας. Observe the force of the preposition, looking back, or looking away. άξιώματα = worthy examples, strictly, the obligations imposed by the illustrious deeds of their ancestors. Compare Whiston's note. - 13. τῆ βακτηρία. His staff and his ticket, i. e. his official paraphernalia. On the staff which each dicast received was painted the letter indicating the court in which he was to serve. The ticket he delivered to the prytanes after the sitting, and thus received his fee of three obols. See Dic. of Ant., Dicastery, and Dicasts.

211, 212. But I have been digressing and must now supply an omission. You must take the letter we wrote as your ambassadors at Thebes. Æschines gives me no credit for our diplomatic successes, but only for our military failures. Yet with the latter I had nothing to do, and with the former everything.

211. 17. 'Αλλὰ γάρ. 42. On ἔστιν ἄ see Madv., 102, b., and Liddell and Scott's Lex.—19. ὁπόθεν, i. e. ἐκεῖσε ὁπόθεν 66.—22. τῶν ἄλλων. Puta Ænianorum, Dolopum, Phthiotarum, Ætolorum. Dissen.—23. πρέσβεις. See Plutarch's Vita Demosth., c. 18. Amyntas and Clearchus are named as the Macedonian envoys.—25. νῦν. At this present moment (while the story told at the time of the embassy was very different). He appeals to the records of the actual period to confirm him.—212. 27. καίτοι. And, I assure you, my opponent has adopted such an extravagance of calumny that, if, on the one

hand, any of our objects was achieved, he says it was thanks to opportunity not to me. Cf. Æsch. c. Ctes., 141, p. 76, l. 1. On ὅστε with the indicative see 33, 120, and on ἐτέρως see 85. ὡs adds emphasis = quite otherwise, strictly as different as possible. C. 711; Cu. 631; H. 664. — P. 76, l. 6. συναίτιος, i. e. he does not give me credit for even a share in the good, while he imputes to me the whole of the evil. συναιτίας 64. Render: so it seems I, the counsellor and orator, am judged by him to have no share in any of the results of argument and counsel, but to be the sole author of the misfortunes that have attended our arms and strategy. — ΕΠΙΣΤΟΛΗ. At this point the forgers' ingenuity or perseverance would seem to have been exhausted, and to the great relief both of reader and commentator we are troubled with no more spurious documents in the rest of the oration.

213-217. The Assembly was held: the allies of Philip spoke first; we made our reply. I need not weary you with details. Thebes accepted our proposal and called upon us to aid them. They could not have paid us a higher honor. And we acted with Thebes throughout the campaign in a manner which showed we deserved that honor. Remember our public rejoicings at the time. Did Æschines take his part in them? Then what does he mean by his present denunciation? Did he take no part in those public rejoicings? Then what a wretch he must have been!

213, 11. ἐποιήσαντο, sc. the Thebans. — 12. ἐκείνους, the ambassadors of Philip and the Thessalians. - 16. 70 8' ouv. And in fine they required them to show their gratitude for the benefits they had received from Philip and to take satisfaction for the wrongs which they had received from you. κεφάλαιον is another adverbial accusative, Madv., 31, d; Cr. 483; Cu. 404; G. 160; H. 552. The imperfect ¬¿ίουν refers to the whole tenor of their speech; as also $\epsilon \delta \eta \mu \eta \gamma \delta \rho \rho \nu \nu$ above. — 19. ὁποτέρως. They demanded either that Thebes should join in the invasion, or at any rate that they should give the invaders free passage. They promised a share of the spoil in either event, and threatened the devastation of Bœotia in any other. - διέντας and συνεμβαλόντας agree with αὐτούς in the previous line and denote the two ways, either of which they (the Thebans) may choose. - 21. ἐκ τῆς, i. e. plundered from. Constructio prægnans. C. 704; H. 618, a. -23. Ex Se wv ... Eparav, while as the result of what they said we should advise, property in Bæotia would be plundered by the war. τά...διαρπασθη-

σόμενα, like βοσκήματα...ήξοντα is governed by έδεικνυσαν. - P. 77, 1. 1. συντείνοντ'. All aiming at the same result. - 214. 2. ἀντείπομεν. Absent from Σ , but found in all the other MSS. Its ellipsis, though quite grammatical, would not at all improve the sentence. - ἐγὰ μέν. I myself would give my very life to repeat. The transposition of τοῦ βίου is for the sake of emphasis. The meanings of duri seem to pass through the following steps, (1) over against, (2) a counterbalance, (3) an equivalent, (4) a substitute. — 4. ύμας with δέδοικα is emphatic for υμεις with νομίσητε. μή is lest governing νομίσητε. — 5. κατακλυσμόν. A deluge had swept over the events, i. e. all sign and trace of them had been obliterated: on ωσπερ αν εί see Madv., 139. c; C. 622, d; H. 754. — 215. 9. Мета таота. With this we must compare throughout the corresponding passage of Æschines (pp. 73-75) where he represents that the Thebans begged for the aid and alliance of Athens, simply under the pressure of their alarm at the seizure of Elatea by Philip, and prior to "a single syllable of any decree being proposed by Demosthenes." The Athenians then having marched in force to Thebes, Philip, according to Æschines, was afraid to continue the war, and wished to make peace. So, he says, did the Thebans: and the latter requested the Athenian troops to retire to Athens, and the Ecclesia to be convened for discussion of Philip's proposal. It was only at this later Ecclesia, says Æschines, that Demosthenes urged the policy of carrying on the war against Philip, and over-persuaded the Thebans into the same course, for fear the latter should make peace independently, and get pay from Philip for doing so, from which pecuniary benefit Demosthenes would be excluded. Perhaps Æschines believed all this when he said it; the historical records of the period seem to have been in the greatest confusion; and it was impossible to prove distinctly why or when Thebes joined with Athens against Macedon. But the account given by Demosthenes in the description of that Ecclesia (169 sq. 'Εσπέρα μὲν $\gamma \dot{a} \rho \hat{\eta} \nu$) is so circumstantial, and appeals so directly to the memory of those amongst his hearers who had been present on that great occasion, that if he had not been speaking the truth, exposure and ruin In explanation of this confusion in the facts must have followed. and of the discrepancy between the orators, it will be remembered that eight years had elapsed between the battle of Chæronea and the delivery of the speeches on the Crown, and a still longer interval (it is not known how long) between that battle and the revised edition

of Æschines's speech. Whiston agrees with Dissen that Æschines's statements, so far as they differ from the narrative of Demosthenes, were inserted in the revised edition, and are "manifesta mendacia." — 10. ἐξῆτε, ἐβοηθεῖτε. This simple asyndeton is much admired by Bremi, as descriptive of rapid action. — 11. ὁπλιτῶν. The Theban infantry and cavalry were encamped outside, while the Athenian forces were admitted within the walls. The compliment to Athens is obvious, and the nature of the confidence so displayed receives illustration from the sentence els τàs οlκίας...τιμιώτατα. Dissen objects to this the absence of the proper pronouns, their and your. But the articles take the place of the pronouns and emphasize the distinction which is evident from the connection. Render: while their infantry and their cavalry were without the walls they received your army, etc. - 15. πâσιν. In the eyes of all mankind. Dative of relation, Madv., G. S. 35. -- καθ'. Upon. A good example of κατά without its sense of hostility preceding the genitive case (cf. 17 note). So p. 135, μέγιστον $\kappa \alpha \theta'$ ψμών ἐγκώμιον. — 20. πᾶσι δ'. The particle δέ connects the sentence $\kappa \alpha i \tau o i ... \dot{\epsilon} \delta \epsilon i \xi \alpha \nu$ with the sentence $\kappa \alpha i \gamma \dot{\alpha} \rho ... \Phi i \lambda i \pi \pi o \nu$. examples of $\delta \epsilon$ standing further on in a sentence than its usual place of second word the Lexica all quote Soph., El., 1117; Xen., Hellen., V., 2, 37, etc. The translation of καὶ τὰ παρ' αὐτοῖς καί thus becomes. both with them and. - 22. σωφροσύνης. Showed they had confidence in you, as regarded your morality. The Greek is literally belief in morality as regarded you. No single English word can render σωφροσύνης. Whiston translates it self-command, and Kennedy good behavior. The connection shows that self-command is especially intended, although something more is also comprehended. — 24. ἐφάνησαν, were shown by the facts in the case. -216. P. 78, l. 3. μάχας. Accusative of time, Madv., G. S., 30. Others take it as a sort of cognate accusative, Madv., 26, a; C. 477; Cu. 400; G. 159; H. 547. — τοῦ ποταμοῦ. The Cephissus. The first battle was fought in the valley of the Cephissus between Elatea and Thebes. — 4. χειμερινήν. In the winter, according to Grote, who supposes a ten months' interval between October of 339 and August of 338. On the other hand Thirlwall prefers to render of the storm. The Lexica all concur in asserting that this latter idea would in Attic be usually expressed by χειμέριος, not by χειμερινός, which generally beyond question means in the winter. In the great obscurity of the history concerning this period, it is quite impossible to settle such minor details with precision. I prefer the

view of Grote, as being the best in regard to the language here, and also quite consistent with the other history. But I cordially agree with Reiske also when he says, "hee tanti non est quærere. Quod sciri nequit de eo ne quærendum quidem est. Multa sunt in vetustis auctoribus obscura que nulla vis ingenii, nulla investigandi industria, nulla dies unquam aperiet."—217. 9. ζήλου. Bliss. σίας λατρείας άνθ' όσου ζήλου τρέφει. Soph., Aj., 503. So Holmes. Better, emulation, or admiration. - 13. ἐξητάζετο. Was proved to have been along with the rest, i. e. taking a share in the general rejoicings. -- 14. μαλλον... όσια, or, rather, does he not act impiously even. - 15. et www. Ocovs, if what he himself called the gods to witness as being most excellent, this he now expects you to condemn as not most excellent, you who have sworn by those gods, sc. the very gods to whom he then appealed for just the opposite. — μάρτυρας, i. e. by means of the θυσίαι καὶ πομπαί 17. He means that nothing can more effectively put a national success on record than the circumstance that it has been the subject of national thanksgiving to heaven. -16. ψηφίσασθαι, i. e. by condemning Ctesiphon they would condemn the orator's policy and its results, among which would be included the particular triumph referred to here. — 17. όμωμοκότας. τον δρκον 2. - εἰ δὲ μή. The dilemma is merely rhetorical, as Lord Brougham well observes; Æschines could easily have answered that he saw the fallacy of those rejoicings, though no one else at Athens did so; that therefore he declined to share them, and stayed at home in seclusion and sorrow. At the same time, his Lordship admires the rhetorical excellence of the dilemma and the exquisite beauty and force of the passage.

218. SO THEBES AND OURSELVES WERE REJOICING AND GIVING THANKS: AND PHILIP WAS IN A STATE OF ALARM AS HIS LETTERS PROVE. *THIS WAS ALL MY DOING.

218. 21. $\hat{\eta}\mu\epsilon\nu$ èv. We were full of thanksgivings. The preposition of place introduces the status in quo. — 22. voµtζεν. Belief: the awkwardness of the construction is redeemed by its antithetic success. — $\pi\epsilon\rho\iota\epsilon\sigma\tau\dot{\eta}\kappa\epsilon\iota$. It had come about that those who seemed likely to need succor, owing to the conduct of these men, were themselves sending succor to others in consequence of following my counsels. There is no difference of translation between $\dot{\alpha}\dot{\phi}$ $\dot{\omega}\nu$ and $\dot{\epsilon}\xi$ $\dot{\omega}\nu$ in this sentence; the change is merely for variety. — 25. $\dot{\eta}\dot{\phi}\dot{\epsilon}\iota$. The double augment is peculiarly Attic. "In Demosthene id deesse nusquam notavi." Bremi. — $\dot{\phi}\omega\nu\dot{\alpha}s$. Strong expressions. Cf. $\pi\dot{\alpha}\sigma\alpha\nu$, $\tau\dot{\delta}$ $\lambda\epsilon\gamma\dot{\delta}\mu\epsilon\nu\nu$, $\phi\omega\nu\dot{\gamma}\nu$ $i\dot{\epsilon}\nu\tau\alpha$,

Plato, 890, D, 530, etc. Cf. 222. — P. 79, l. 4. συνέχεια. Persistence; pertinacity. From the context, which is sarcastic, we must rather take the word in its bad sense. — πλάνοι. Rovings, i. e. πρέσβειαι: the derisive tone is very marked both in this and the two next phrases. — ταλαιπωρίαι. Tribulations. — τὰ πολλά. Those numerous. Cf. τὰ πολλὰ γράμματα, Act. Apost., xxvi., 24, where the same irony is underlying. These nominatives are the subjects of ἀπειργάσατο, which is singular to agree with the neuter plural ψηφίσματα, and to sum them all up together = what it all accomplished.

219-221. Athens has had a host of good statesmen besides myself, but never one who worked so hard or devoted himself so entirely. Not that I had any extravagant opinion of my own power. But I thought the crisis exacted the utmost personal efforts, and that no one's personal efforts could be more effectual than mine.

219. 7. πολλοί. Compare the exactly parallel passage, p. 436, 1. 12, De F. L. — ἐκεῖνος, that famous: C. 542, b. — 9. Καλλίστρατος. μετά Καλλίστρατον τον Αφιδναίον των άλλων μάλιστα είπειν δύνασθαι. Æschin., p. 44 (med.). Mentioned as an exile endeavoring to return illegally in Demosthenes adv. Polycl., p. 1221. Honorably mentioned by the orator, pp. 1187, 1353, 1359, if those orations are genuine. Cf. Plut., Dem., 5. Libanius (Vit. Dem., p. 503) says that the orator when a boy heard Callistratus speak on the Oropus question, and thence conceived his own passion for rhetoric and public speaking. — 'Αριστοφών, 70. — Κέφαλος. A leading statesman in the political crisis of 403. Although so prominent, he seems to have never committed himself, 351. Æschines speaks of him with enthusiasm, p. 81. So does Dinarchus, pp. 95, 100. — Θρασύβουλος. The hero of the revolution in 403. Dinarch., p. 93 (med.); Lys., p. 124; Isocr., p. 375 (fin.); Æschin., p. 82, etc. All the Attic orators concur in the praises of this Θρασύβουλος (Λύκου Στειριεύς). There were four Thrasybuli in the same period, but no other of the same reputation. We need have no doubt as to which of the four the orator speaks of here. — 11. είς οὐδέν. Closely connected with διὰ παντός. Whatever movement they took up they did not (so the orator alleges) persevere in supporting it through every phase and department, as he professes to have done himself. - 12. av empéσβευσεν. Frequentative: like our idiom would not, though literally would not have. Cf. Aristoph., Pax, 640-644. — 13. inelectre. Al-

ways reserved for himself. The ὑπ- describes the underlying motive. The force of the imperfect is here strongly marked. A parallel expression is in Æschin., p. 41 (fin.), αὐτοῖς κατέλιπον τὴν ἀναφοράν. — 14. ἄμα μὲν...ἄμα δ', at once...and, or not only...but also. — ἀναφοράν. Resource, something to fall back upon. - 220. 17. ούτως. So thoroughly: referring. I think, to the whole sentence, though Whiston limits it to μέγαν, as in 163. — 19. χώραν. To allow any place or even forethought for my personal safety. χώρα seems to be very rare in this sense. The Lexica only quote Aristot., H. A., X., 3. 4, χώραν παρέyew (locum dare), which is not an exact parallel. The orator means that he did not give his personal safety a thought, or reserve himself any avenue of escape from the consequences; that he risked all without exception. - 20. ἀγαπητόν. Must be thankful if one could do one's duty without a single omission, i. e. man's sole aim at that crisis should have been to do his duty thoroughly, reckless of personal considerations, and then to take the consequences be they what they might. And a man should have been thankful even to have the opportunity of so doing his duty; whatever the personal peril which might be involved in the deed. Others take à δει πράξειεν to meet his fate, but, I think, not so well. — 221. 22. τυχόν. It may be; perhaps. Adv. Acc., Madvig, G. S., 182; C. 483; Cu. 401; G. 160; H. 552. -23. μήτε γράφοντ', κ. τ. λ. The participle here and in the following clauses denotes the condition: neither if he proposed measures would any one propose them better, nor if he tried (imperf., C. 594; Cu. 489; G. 200; H. 702) to execute them, etc. $\beta \epsilon \lambda \tau \iota o \nu$ is to be supplied with πράξαι. — 26. έταττον. I always in everything put myself at the post. For έν πᾶσιν we should rather expect έπὶ πάντα according to the usual construction of $\tau \acute{a}\sigma \sigma \epsilon \omega$: but the sense is not altered, for we supply the $\epsilon \pi i$ out of the proleptic $\epsilon \nu$.

222. Such was the result of my policy. For this it was rightly proposed that I should receive a crown.

P. 80, l. 1. Eis ταῦτα, to such a state.— 2. ταύτην τὴν φωνήν, such the voice he uttered, although accustomed to vaunt. The participle is concessive. The middle voice expresses the personal motive from which boasting must proceed.— 4. ἐστεφανούμην. Was to be crowned. On this use of the imperfect, see Madv., G. S., 113, r. 1; C. 594; Cu. 489; G. 200, N. 2; H. 702.—5. γραψάμενοs. Who indicted the proposers (Demomeles and Hyperides; see 82, δευτέρου). The full phrase would have been ὁ γραψάμενος τὸν Δ. καὶ τὸν Ὑ. παρανόμων.

On $\gamma \rho a \phi \dot{\eta}$, cf. S, note έλε $\hat{\nu}$. — 6. Διώνδας. Διώνδου μανία, 249. — τδ μέρος. 103, and 82 ἀτιμώσαντες. — 7. ἀποπεφευγότα. Which were then legally confirmed, lit. acquitted. He means that they passed through the ordeal of a public prosecution against their proposer, and as he was acquitted, their justice and correctness were thoroughly vindicated.

223-226. Why did not Æschines oppose this decree which was identical in terms with Ctesiphon's? Because he knew lie had no chance of getting a verdict on the facts as long as the facts were fresh in people's memories. His only chance was to wait till the facts had been forgotten, and then to concoct a fraudulent prosecution depending on quibbles of law and rhetoric.

223. 13. τότε. For the date, see 82. - 15. μαλλον εἰκότως, with more reason.—16. $\tau \delta \nu \delta$ '. My friend here: deictic. So $\tau \hat{\omega} \delta \epsilon = my$ client. He means, that to prosecute Ctesiphon, after omitting to prosecute those who had done exactly the same already, was an irrational proceeding. Whether Ctesiphon's act was right or wrong, at all events it had precedents. If he was to be prosecuted now, why were not the former offenders prosecuted in their time? - 224. 17. aveneykein is exactly the Latin referre ad and our own refer to (as precedents). γνώσεις. The decision pronounced in the Demomeles case. No other is meant. The plural only introduces the idea of the abstract. - 18. αὐτόν. If Demomeles was prosecuted, at any rate it was not Æschines who was the prosecutor. Why does he bring an action now, whereas he did not bring any then? - 20. πραχθέντων. Settled: like our colloquial use of done. He claims that the verdict on his policy was pronounced once for all in the Demomeles case, and that the question cannot be reopened legally. - 21. αὐτό. The actual fact would have been tried per se, before it had contracted any of these precedents. bare question, whether Demosthenes was a good statesman or not, would have been put before the court, without legal or rhetorical complication. - 225. 23. οὐκ ἡν. There was no opportunity or it was not possible. — P. 81, l. 1. ἐκλέξαντα has for its object the sentence \ddot{a} μήτε — $\dot{\rho}\eta\theta\hat{\eta}\nu\alpha\iota$; but this sentence represents also the cognate accusative after διαβάλλειν. Translate: picking out what no one knew before, nor supposed would be said to-day, to calumniate them, by changing dates and substituting false motives for action instead of the true ones, to appear to speak to the purpose. — τι λέγειν is the opposite of οὐδὲν λέγειν. Compare our something to say and nothing to say. Plato is particularly

fond of these phrases. — 3. προφάσεις. Very nearly motives in our common use of that word. — 5. πεπραγμένοις is the dative of the remote object after μεταθέντα. — 226. 6. τῆς ἀληθείας. 17 first note. The article adds to the emphasis: the truth par excellence; i. e. real truth, absolute truth: μόνον οὐκ, only not = all but, almost. — 9. παρ' αὐτά, 13, note, s. v. — 10. ῥητόρων ἀγῶνα. An oratorical arena. Whiston aptly cites Thueyd., III., 67. — 12. λόγου κρίσιν. A decision on power of speaking. This objective use of the genitive is well illustrated in Madv., G. S., 48.

227 – 231. I must notice here an ingenious sophism of my opponent's. He says you ought to cast up my services and rewards arithmetically, and see whether there is any balance in my favor; or rather, he says, you will see there is none. Now I deny altogether that public services can be treated like sums in arithmetic. But you may set facts against facts, set what happened against what would have happened had it not been for me. I am quite content to abide by that calculation.

227. 14. φησί. It is indispensable to quote in full the passage of Æschines here referred to, viz., p. 62, 59: εἰ δέ τισιν ὑμῶν ἐξαίφνης άκούσασιν άπιστότερος προσπέπτωκεν ὁ τοιοῦτος λόγος, ἐκείνως τὴν ὑπόλοιπον ποιήσασθε άκρόασιν, ώσπερ όταν περί χρημάτων άνηλωμένων διά πολλοῦ χρόνου καθεζώμεθα ἐπὶ τοὺς λογισμούς. ἐρχόμεθα δή που ψευδεῖς οἴκοθεν ἐνίστε δύξας ἔχοντες κατὰ τῶν λογισμῶν. ἀλλ' ὅμως ἐπειδὰν ὁ λόγος συγκεφαλαιωθή, οὐδεὶς ὑμῶν ἐστιν οὕτω δύσκολος τὴν φύσιν ὅστις οὐκ ἀπέρχεται τοῦθ' ὁμολογήσας καὶ ἐπινεύσας ἀληθὲς εἶναι ὅ τι ἂν αὐτὸς ό λογισμός αίρη. οθτω καὶ νθν την άκρόασιν ποιήσασθε. — 15. οἴκοθεν... άμελησαι, to forget the opinion concerning US which you have brought from home. The phraseology, it will be seen, is borrowed from Æschines. -17. λογίζησθε. Cast up accounts under the impression that a man has a balance. The commentators differ as to the question whether the illustration is drawn from the auditing of official accounts by the Λογισταί, or from the settling of accounts in trade and at the bank; Holmes, Kennedy, and others insisting on the former, Dissen, Whiston, etc., preferring the latter view. Perhaps the passage in Æschines favors the former. But the language of Demosthenes, ολόμενοι περιείναι χρήματα, certainly accords better with the latter. Perhaps we may say with Westermann that while Æschines seems to have in mind the auditing of official accounts, Demosthenes makes it general. - καθαραλ. ... ψήφοι,

if the sums are even: i. e. if the amount on the credit side is exactly the same as the amount on the debit. The expression arose from a primitive method of keeping accounts with pebbles $(\psi \hat{\eta} \phi \omega)$, literally, if the pebbles are clear, with no balance left on either side. —18. ouyχωρείτε, you acquiesce in that result; the acquiescence involves concession of the previous idea that there was a balance in hand, and concurrence in the correctness of the accounts examined. The verb συγγωρείν combines both these meanings. — ούτω, i. e. if they found. no balance in the orator's favor, however much they expected beforehand to find it. Æschines had begged they would act upon that finding, not upon their previous and misconceived idea. προσθέσθαι depends on προσήκειν and means consent to, accept. -- 228. 22. ὑπάρ-YELV, that we are, to begin with (§ 1), thoroughly convinced in ourselves (perfect tense, middle voice). ὑπαρχούσης which follows is exactly our preexisting. — 24. où yào dv. 47, second note. — 229. 26. où δίκαια, 18, s. v. - P. 82, l. 1. Tidels. Not by casting accounts, literally, playing pebbles. The ἀβάκιον contained a number of parallel columns, the extreme right-hand column being reserved for the units, the first on its left for the tens, the next for the hundreds, and so on. Each number in each column would be represented by actually placing on the board in that column the same number of pebbles; for a debit and credit account two ἀβάκια would be required. If their columns tallied exactly, then the $\psi \hat{\eta} \phi o i$ were $\kappa \alpha \theta \alpha \rho \alpha i$. This was usually ascertained by examining the two άβάκια side by side, and column by column, and taking off (ἀντανελείν) a pebble from the one άβάκιον for every pebble in the other. See Smith, Dic. Ant., for a diagram of the Abacus. — οὐ γάρ...λογισμός, for this mode of reckoning, sc. the arithmetical, does not belong to public affairs. - 230. 10. huas, the object of φέρειν και ἄγειν, is placed before them for emphasis. So έν ελρήνη, the predicate of ελναι, precedes even the subject of the verb for the same reason. -12. ἐκ θαλάττης. AT sea is exactly the equivalent of this proleptic use. — 231. 15. ψήφοις. Sums in arithmetic. His retort relies on the technical character of the method for casting up accounts. Facts, deeds, cannot, like pebbles, be taken up and laid aside. - 16. arrayedeiv, or that we ought to clear these off, that is, balance them against our misfortunes. — 18. προστίθημι. This arithmetical term is, of course, introduced avec intention = add to the account. -21. φιλανθρωπίας. The clemency with which Philip treated Athens after the battle of Chæronea was in marked contrast with his severity

239

to others, particularly the Thebans. Demades writes (Fragm. 1), έγρα- ψα καὶ Φιλίππω τιμάς · οὐκ ἀρνοῦμαι. δισχιλίους γὰρ αἰχμαλώτους ἄνευ λύτρων, καὶ χίλια πολιτῶν σώματα χωρὶς κήρυκος, καὶ τὸν 'Ωρωπὸν ἄνευ πρεσβείας λαβών ὑμῖν ταῦτ' ἔγραψα. — 22. περιβαλλόμενος, investing himself with. The phrase is common enough, but meant to be sarcastic here, as though Philip draped himself in royal and lordly generosity to produce a fictitious impression on the mind of Greece. — καλῶς ποιοῦντες. Fortunæ beneficio: happily. The distinction between this and καλῶς πράττοντις is illustrated in the notorious passage, p. 490 (med.), ὅτε δ' ὑμεῖς, καλῶς ποιοῦντες, καὶ κατὰ τὰς κοινὰς πράξεις καὶ κατὰ τἄλλα πάντα ἄμεινον ἐκείνων πράττετε.

NOTES.

232, 233. AND REALLY I MUST NOTICE HOW UNWORTHY IT WAS OF MY OPPONENT TO MIMIC MY LANGUAGE AND GESTURES. HIS BUSINESS WAS TO EXAMINE OUR PUBLIC HISTORY: AS HE HAS NOT DONE SO, I SHALL DO IT MYSELF.

232. 25. συκοφαντεῖν may be paraphrased here to libel. Cf. 118, 188. So below 233 = to make a wilfully false and censorious accusation. — 27. παραδείγματα πλάττων, fabricating illustrations, such, for example, as that of striking the balance by counters. Compare Whiston, in loc. — P. 83, l. 1. μιμούμενος. Æschin., p. 77 (med.), οὐ μέμνησθε αυτοῦ τὰ μιαρὰ ῥήματα...καὶ πάλιν ὅτε κύκλῳ περιδινῶν σεαυτὸν ἐπὶ τοῦ βήματος ἔλεγες, κ. τ. λ. — παρὰ τοῦτο. All in consequence of this, (don't you see?) the affairs of Greece have turned out as they have. — εἰ, if, instead of ὅτι, because. Madv., G. S., 75. Cf. Cic., Orat., VIII. — 233. 5. ἄν ἐσκόπει continues the apodosis: would have considered in detail (imperfect). — ἐπ' αὐτῶν τῶν ἔργων, in view of the simple facts, or on the basis of them. Whiston renders: keeping to them. — 6. εἰστίειν. Entered into public business, cf. 60. —11. πέφευγας. Have shirked, i. e. avoided putting the matter on its true issue. Cf. 116.

234-239. Our strength consisted of the minor islands only, besides our home resources. All our neighbor states were hostile. Philip on the other hand possessed despotic power, trained armies, ample money, and independent personal action. What had I, his antagonist? Nothing, except the privilege of speaking, and that his Athenian supporters shared along with me. Still, even thus, I got you allies, armies, funds. It is absurd to discuss now whether those funds were raised in fair proportions from each contributing state: We never ourselves put that

QUESTION ABOUT OUR SHARE IN SALAMIS. SMALL THANKS WILL ANY OF THESE STATES GIVE YOU FOR BRINGING THIS CHARGE AGAINST ME NOW, INSTEAD OF WATCHING THE CASE FOR THEIR INTERESTS AT THE ACTUAL TIME.

234. 15. Xios. This and the other two islands had won their liberty in the Social War of 355. — 16. σύνταξιν. A subscription. This term was invented as a euphemism for $\phi \delta \rho o s$ tribute; see Harnocration, s. v. The subscription here alluded to was paid under the arrangement of the new confederation formed in 377. Cf. Dinarch. p. 92. These changes of the relation between Athens and the islands are fully described in Grote. See also Böckh. Pub. Econ., II., 162. - 17. προεξειλεγμένα. Collected beforehand, anticipated. So Xenophon (Œcon., IV., 9) uses ἐκλέγουσιν. Dissen. — 20. οῦτοι. Æschines and his associates. —21. ἔχθρας...ἐγγυτέρω. More enmity than friendship. C. 445; Cu. 415; G. 182; H. 589. — 25. πως, sc. ψπηρχεν έχοντα, supplied from above. Concise and pointed. - 235. 26. αὐτοκράτωρ. Compare Olynth., I., p. 10. — 27. δπλα... ἀεί. Compare Ol., II., p. 24; Phil., III., p. 124. — P. 84, l. 4. οὐδ' ὑπὸ, τ. σ. κ. These words are only found in one MS.; but otherwise there is nothing in them which would suggest their being spurious. On the contrary, they are quite Demosthenic and add to the force of the sentence. - 6. απλως...πάντων, absolutely master, leader, lord of all. The climax is made more lively and forcible by the asyndeton. — 236. 9. οῦ μόνου, My only privilege. The force of μετείχον cannot be translated: he means that his privilege, such as it was, was not exclusively his own, but shared to the same extent by Philip's Athenian supporters. -10. προυτίθεθ'. You extended. Thucyd., VI., 14. -13. ην... τύχοι. On whatever pretext each (of their successes) might happen. — 14. ἀπήτε, sc. ἀπὸ της ἐκκλησίας, in these points you took counsel in the interests of your enemy and so went home. WHISTON. - 237. 14. ek. Proleptic: we should say under; these defeats were not the cause of his success, but he had to start in each instance out of the positions into which they had sunk him. — 17. μύριοι. The same numbers are given by Plutarch, Vit. Demosth., 5. Their insignificance for purposes of modern warfare is sufficiently striking. — 18. avev. dependently of the national forces of the several states, i. e. these foreign mercenaries were an extra army altogether. Each state had its own army of native troops as well. — 20. συντέλειαν. Joint-contribution; a much more emphatic term than σύνταξις, 234; but the συντέλεια was voluntary, the other compulsory. - 238. 20. Aéyeis. Æschines, p. 74, των είς τὸν πόλεμον ἀναλωμάτων τὰ μὲν δύο μέρη ὑμιν ἀνέθηκεν οίς ήσαν ἀπωτέρω οι κινδυνοι, τὸ δὲ τρίτον μέρος Θηβαίος. — τὰ πρὸς...δί-Kala, i, e. what would have been just on the part of Athens to Thebes, etc., in reference to their respective shares of the expense. — 22. Bυταντίους. Æschin., p. 90. — Εύβοέας, pp. 66, 67. But nothing in Æschines' speech corresponds to this exactly. - 24. ἐκείνων. Those famous. The allusion is, of course, to the battle of Salamis. Cf. Æsch., Pers, 341; Herod., VIII., 48; Thucyd., I., 74. - 25. τάs. "Where parts of a whole are stated in numbers, the article is sometimes prefixed to the numeral (to denote the definiteness of the relation)." Mady., G. S., 11, r. 6. — διακοσίας. It is sufficiently amusing that in the speech de Symm., p. 186, the orator states this number at one hundred. It suits his argument there to depreciate: not so here. The number of the whole fleet is stated by Æschylus as 300, by Herodotus as 378, by Thucydides as 400. The Athenian contingent is stated by Thucydides to have been two thirds; and by Herodotus to have been 180 ships. Compare Whiston's note de Symm., 35. — 26. ἐλαττοῦσθαι. To be defrauded, i. e. made to do and to pay more than the fair share. - P. 85, 1. 2. ci, that, Madv., G. S., 194, c; cf. note, 232. — 239. 4. єїта кеvás, к. т. л., and after all they are but poor favors which you are conferring on those persons by calumniating me. Whiston. - 5. τουτοισί. Θηβαίοις, Βυζαντίοις, Εὐβοέσι, 238. If they had been defrauded (as alleged), it would be but a poor satisfaction to them to see Demosthenes libelled; they would have been more thankful for a policy maintained at the time, to save them from being defrauded. — 8. παρά. Of time: as in 10 (fin.), 13 (med.), etc., at the moment of, - implying that there was no leisure for deliberation, or discussion of abstract right; the action had to be instantaneous on the emergency: they had to secure, not all they wanted, but all they could get. Whiston, however, takes παρά as in 232 = under the existing circumstances. - 80a. This word is definite with $\dot{\epsilon}\beta o \nu \lambda \dot{\delta}\mu \epsilon \theta a$ and hence takes the indicative, while with $\delta o \dot{i} \eta$ it is indefinite and so takes the optative. Compare Whiston's note. -10. ὁ ἀντωνούμενος, he that was bidding against us. Philip was ready to buy up for himself any allies whom the Athenians alienated from themselves. — 11. καὶ...προσδεξόμενος καὶ...προσθήσων, not only to receive them, but also to pay them money into the bargain.

240-243. Supposing I had hesitated in doing what I did,

HOW IMMEDIATELY PHILIP WOULD HAVE GAINED ALL: AND THEN WOULD NOT MY OPPONENTS HAVE LAID THE BLAME ON ME? THERE IS NOTHING SO VILE AS SLANDER. ÆSCHINES OF ALL SLANDERERS IS VILEST, BASE IN THE WHOLE OF HIS LIFE AND HABITS, AND WITH TALENTS UTTERLY PERVERTED TO WORK YOUR RUIN.

240. 14. τί ἄν, sc. ποιείν below: a reduplicated question, the full phrase being reserved for the end of the sentence, where the $a\nu$ is repeated. — ἀκριβόλογουμένου = λέγοντος τὰ δίκαια, διαλεγομένου περί των ισων. 238. Whiston: while I was refining about these points. — 19. ἐξεδόθησαν. Given up: here, of an opportunity thrown away. not of a right surrendered, nor of a trust betrayed. -241. 20. 700 μέν. We must supply inverted commas from here to γέγονεν, as the next sentence explains, i. e. and then, would they not have said. "he has got the command of the Hellespont by means of the Byzantines"? etc. — 21. σιτοπομπίας, 87. The same region in the southeast of Russia is now a great corn-growing country. — 24. δρμωμένων, 71, την Εσβοιαν κατασκευάζων ἐπιτείχισμα. — 25. καί... y = yes, and. — 242. 26. πονηρόν. A vile thing: the neuters are contemptuous. The same strain of vituperation is kept up in the diminutive τάνθρώπιον, monkey, — P. 86, l. 1. φύσει κίναδος. A born beast. The meaning of κίναδος is not limited to fox, as the Lexica abundantly testify. καί=even.— 2. ¿Ł apyńs. Never in his life. The idiom cannot be rendered literally. — 3. αὐτοτραγικός. The ideal Tragedy-baboon. The form αὐτοτραγικόs is after the Platonic αὐτοαληθές, αὐτοαγαθὸν κ. τ. λ., the eternal archetype ($l\delta\epsilon\alpha$) as distinct from the human counterpart ($\epsilon\hat{l}\delta\sigma$ s). - apoupaios. Enomaus of the country. The epithet is easily understood as referring to rough and rude country theatricals in the demes adjoining the city. ἐν Κολλυτῶ Οίνόμαον, 180. — 4. παράσημος. Counterfeit, lit. mis-stamped. The adjective is a common epithet of bad money, p. 766, l. 6 (cited by Harpocration), but signifies a counterfeit in any and every sense. No true and genuine orator, he means, would have so spoken and acted. Cf. Æsch., Aq., 760; Aristoph., Ach., 517 sq. - 5. vûv. To-day = only now at last. The position of this word at the beginning of the sentence gives it all that emphasis. And it retains the same in 243. — 243. 6. ωσπερ αν εί. Cf. 194. The parallel passage in Æschines, p. 86, runs thus: εἶτ' ἐπερωτᾶν με, ώς έγω πυνθάνομαι, μέλλει τίς αν είη τοιούτος λατρός, όστις τώ νοσούντι μεταξύ μεν ἀσθενοῦντι μηδέν συμβουλεύοι, τελευτήσαντος δ' αὐτοῦ ἐλθών είς τὰ ἔννατα διεξίοι πρός τοὺς οἰκείους ἃ ἐπιτηδεύσας ὑγιὴς ἃν ἐγένετο.

It is suggested with some reason that Æschines inserted this in his oration after hearing the orator's reply. —9. $\text{vom}_{\mathbf{i}}\mathbf{j}$ 6 \mathbf{m} 6 \mathbf{v} 0 \mathbf{v} 7 \mathbf{j} \mathbf{v} 0 \mathbf{v} 1 \mathbf{v} 1 \mathbf{v} 0 \mathbf{v} 1 \mathbf{v} 2 \mathbf{v} 2

244-247. What chance had I against Philip? He had might on his side, and I had only right: I could beat his side in argument, but they could win by arms. All that a single statesman could do I did. And of this I challenge the fullest investigation.

244. 13. नैттах. Chæronea. The dilemma is again merely rhetorical (cf. 217). Æschines might deplore the calamity, and yet feel satisfaction in his rival's policy having been proved a mistake. οὐδέ = not even. - γαυριάς. Exult: strictly of a spirited horse. The present tense here includes the imperfect = did and still do: on the other hand προσηκέν refers back to a past issue which might have happened but never did; precisely "imperfect."—14. ἐν ουδενί τῶν παρ' έμοί, you will not find it (the defeat) to have befallen the city in any one of my measures, literally, the things pertaining to me, i. e. Athens was victorious in its embassies and plans which were managed by Demosthenes, and defeated only in battle where he was not responsible. ¿v, not by, as rendered by some, but, as usual, in. — 20. βασιλέων, e. g. Cersobleptes who is so prominently mentioned in the speech c. Aristocr. (see also p. 160, etc.) and Teres (ib.). - 21. τελευταΐα. Here follows $\pi \rho \dot{\varphi} \eta \nu$ in one MS., and $\nu \hat{v} \nu$ in all the other MSS. But Σ reads as above: and either adverb looks very like an interpolation. - 22. ταῦτα. These points he (Philip) came and carried by force of arms.— 245. 25. μαλακίαν. Æschin., p. 74 (fin.): οὐ γὰρ ῥήτωρ ἀστράτευτος και λιπών την τάξιν αὐτοὺς ἐνουθέτησεν. - τὸν αὐτόν, the same man, sc. Demosthenes. — 26. καὶ ταῦτα, and that too, sc. κρείττω γενέσθαι. τοι̂s λόγοιs, dat. of means. - 246. P. 87, l. 4. πασαν. Make any and every examination: 5, πάντων. — 7. πέπρακταί μοι. Grote thoroughly indorses the orator's opinion here, referring especially to the Olyn-

thiacs and Philippies, above all to the First Philippie. - 8. πολιτικά. If we render πόλεις states, perhaps constitutional is the best translation of πολιτικά. Whiston well renders: which are found in all states as constitutional and necessary defects. - 11. ὁρμήν. An impulse to do their duty. — 13. οὐδείς μήποθ'. The construction is the common οὐ...μή with the subjunctive where we supply δεινόν or δέος ἔστι, between the two negatives, simply amounting to a future with the very strongest negation. See Madv., G. S., 124, a, 3; C. 627; Cu. 620; H. 845. - 247. 18. οἴθ' ἡγεμών. The phraseology in this passage is a reiteration of 21, 24, 60. The senses of πρός are noticed 17. — οὐδ' ὁ λόyos...πρὸς ἐμέ. The question does not even pertain to me. - 20. ἡ μή. These words are omitted in one MS., which inserts $\mu\dot{\eta}$ between $\tau\hat{\omega}$ and διαφθαρήναι to the great detriment of the sense. But Σ and the rest read as above. Translate: And really as regards being bribed or not, I have beaten Philip (i. e. in the game of corruption where one party tries to bribe and the other to resist the bribe): for as the bidder has defeated the acceptor if he buys him up, so the refuser, the uncorrupted, has defeated the bidder. Whiston cites Herod., I., 68, 69.

248-250. That Ctesiphon is justified in speaking of me in these terms is sufficiently proved by the fact that after Chæronea, in the serious crisis of our fortunes, I was elected again and again to serve on our most important commissions, and though attacked by incessant prosecutions on the part of the Macedonian faction, I was always acquitted honorably.

248. 24. & μέν. The materials then with which İ supplied my friend (Ctesiphon) to enable him to write these words with truth about me. Here γράφεω has its technical sense, referring to the psephisma which proposed the vote of the crown. The real primary meaning of δίκαισε is always right or righteous: the narrower senses true or just are merely secondary notions of the word. As one good instance, see Soph., Trach., 348.—26. â δ΄...ὑμεῖς, but those which you, the whole people, supplied.—P. 88, l. 3. ἐμβεβηκώς. In the very midst of its perils and alarms, lit. walking in them. Whiston. It agrees with δήμος.— ἀγνωμονῆσαι. Cf. 207. The state had reason to feel provoked then if ever at the orator's policy.—4. ἦν with the force of ἢν ἄν, as so often. See 196, note ἐξήρκει.—σωτηρίας. Salvation, i. e. deliverance from impending destruction and restoration to perfect soundness. The use of the word to describe political successes is incessant in the

Attic orators. - 7. αί τάφροι. See the parallel passage in Lycurgus (c. Leocr., p. 154), επεμελούντο γαρ οί μεν της των τειχών κατασκευης, οί δὲ τῆς τῶν τάφρων, κ. τ. λ. — 9. σιτώνην. Corn commissioner. Besides the regular σιτοφύλακες, who had the charge of the public granaries (σιτοδόκαι), there were appointed in any crisis of scarcity (σιτοδεία) special commissioners to procure an extra importation of foreign corn. See Dic. Ant. Sitos. - 249. 11. γραφάς. See 3, note on έλειν. On είσαγγελίας, see 13. On εὐθύνας, 55, 117, etc. συστάντων, having combined (aor.); έπαγόντων, continually bringing (imperf. part.). — 12. οὐ δι ἐαυτῶν, i. e. they suborned persons to make these accusations and carry on these prosecutions, taking care to keep their own share in the proceedings out of sight, and choosing such instruments as were least likely to be suspected of connection with themselves; subornabant alios quorum nomine sperabant fore ut ipsi laterent. Bremi. -- 14. πρώτους, sc. μετά την έν Χαιρωνεία μάχην (Schol.). In 338, when the triumph of Macedon was assumed, there would naturally be a great opening for the Macedonian party at Athens to persecute the Opposition. — 16. Σωσικλέους. Only mentioned here: the same remark applies to Melantus. - Φιλοκράτους of Eleusis (c. Aristog., p. 783): not the person mentioned above (21), who was of Hagnus. — 17. Διώνδου. 222. — 18. τοίνυν. There is an anacoluthon here. After the long protasis and parenthesis the speaker takes breath and starts as if with a fresh sentence. Translate: well, through all these troubles. Whiston renders: on all these occasions, I say. — 22. Evora. Who had taken their oath and gave their verdict on oath, i. e. who gave a conscientious verdict. On the contrast of tenses in these participles cf. the parallel passage, 6; on $i\pi\epsilon\rho = to$ the honor of, cf. 1 and 8; and on $\epsilon \vec{v}$ ορκα, 2. — 250. 24. τδ μέρος. 222. — P. 89, 1. 1. ἐπεσημαίνεσθε. Continued to sign and seal, i. e. to approve officially as correct. Æschines uses the word metaphorically, de F. L., p. 34, indorsing. — 2. προσωμολογείτε, you further certified. WHISTON. - 4. ovouc. What name was it proper or right for Ctesiphon to assign to my actions, - was it not that name which he saw the public assigning? etc.

251. But, it will be said, a man of honor would never have been prosecuted at all. If so, happy the man! Yet how is he better than the accused, who is honorably acquitted? I too may say I have never been prosecuted — at least by Æschines.

8. τὸ τοῦ Κεφάλου. That remark of Cephalus was fine: never to be put on public trial. More exactly: that affair of Cephalus was beautiful: never in any instance to have been prosecuted: yes, indeed, and fortunate too. The passage in Æschines runs thus (p. 81, fin.): 'AAA' ovxl o Κέφαλος ὁ παλαίος ἐκείνος, ὁ δοκών δημοτικώτατος γεγονέναι, ούχ οὕτως άλλ' έπὶ τοῖς ἐναντίοις ἐφιλοτιμεῖτο, ὅτι οὐδεμίαν πώποτε γραφὴν πέφευγε παρονόμων. We have had Cephalus already mentioned, with the other eminent statesmen, 219. — 12. πρός γε τοῦτον, so far as he (Æschines) is concerned at least. — 14. έγράψατο, sc. Αlσχίνης. Another taunt on the indirect attack (15, 16). γράφεσθαι describes the mere commencement of the action, διώκειν its prosecution. — 15. ώμολόγημαι μηδέν. Although the normal construction would be οὐδέν we more usually find the negative to be $\mu\dot{\eta}$ after verbs of assertion or concession. If οὐδέν had been written here the negative would not have had so close a connection with elval. Whiston agrees with Schäfer that $\mu\eta\delta\dot{\epsilon}\nu$, not $ov\delta\dot{\epsilon}\nu$, is used to express the admission of Æschines.

252-255. Now for his argument regarding Fortune. Any argument founded on Fortune is weak, but his particular argument is wrong in principle. How can the Fortune of any private citizen affect or impair the Fortune of the state? However, let us examine his private Fortune and my own, side by side, in detail.

252. 17. ἀγνωμοσύνην. Unfairness, 207. Cf. ἀγνωμονησαι, 248. μεγάλην δε Θεοις άγνωμοσύνην [θέμενοι], Soph., Trach., 1266, injustice. -19. Shus $\mu \dot{\epsilon} \nu$, in general. It is correlative to $\dot{\epsilon} \pi \epsilon \iota \delta \dot{\eta} \delta \dot{\epsilon}$. - 20. προφέρει. Cf. p. 576, l. 13, καίτοι πως έστι δίκαιον τούνομα μέν τοῦτο ώς ονείδος προφέρειν έμοι. So objicere in Latin. - 21. ήν refers to ταύ-The below: how is it proper to speak of that, or how reproach another for that which, etc. — 27. ανθρωπινώτερον, lit. more humanly, i. e. with a more just apprehension of human life: with how much more truth, and the moderation befitting the nature of man. - 253. P. 90, 1. 3. Awdwvalov. He assigns this ancient and venerable title here to Zeus, because he wishes to represent him as the Lord of oracles and prophecies, whose estimate of Athenian fortune once declared oracularly must be always true; the fortune of Athens is therefore intrinsically good; though not exempt from sharing in the common distresses of the world, when such distresses are universal as they are at the present crisis. The good fortune of Athens, involving also the favor of the

gods, is a favorite theme with Demosthenes. Compare Phil., I., 12, where he says, "fortune always takes better care of us than we do of ourselves." — ἡμῖν. After this word one MS, inserts καὶ τὸν ἀπόλλω τὸν Πύθιον. Dindorf, following Σ, reads as above. But Bremi, Bekker, and Whiston retain the insertion. If retained it weakens greatly the force of καί before τὸν Δία, Zeus himself, and weakens somewhat the force of the whole sentence. — 4. ἐπέχει, obtains, prevails. — 254. 7. το μέν τοίνυν. Now the fact that we chose the noblest policy and the fact that we are in better case than those very Hellenes who expected that their position would be constant prosperity, provided they threw us over this I set down to the state's good fortune. — 9. διάξειν, i. e. that they would live their lives out in a state of perfect happiness. — 10. τίθημι is in its technical sense of recording in a valuation or estimate under a particular item. — τὸ δὲ προσκροῦσαι. But that we have met with reverses and that events have not all turned out as we wished, —this I consider the state has participated as our allotted share in the fortune of the rest of the world. The infinitives are the direct objects of μεταλαμβάνω which like μετέχω and μεταδίδωμι is often constructed with an accusative, as well as with a partitive genitive, and $\tau \delta \dots \mu \epsilon \rho o s$ is in apposition with these infinitive clauses. In ἐπιβάλλον we have an example of the intransitive use of that verb: so Herod., II., 180, τοὺς Δελφοὺς δὲ ἐπέβαλλε παρασχείν. Ιd., ΙV., 115, των κτημάτων τὸ ἐπίβαλλου. 255. 14. Wav. Personal, i. e. Eschines has no right to say that my sins bring a curse on the state (Æsch., p. 73): a man's personal fortune only affects his own personal affairs and extends no further; any estimate of it must be made within that limit. — 18. κυριωτέραν. More supreme than: i. e. more potent in producing effects. Cf. Æsch. p. 73, l.

256. As he has made personal reflections on me, I am obliged, however reluctant, to retaliate.

25. ψυχρότητα. Ungenerous feeling: a lack of that human warmth of heart and sympathy which would naturally produce great tenderness of word and deed towards the unfortunate. This use of the word ψυχρότηs is unexampled; but the context explains it. The Lexica, however, and the editors translate it otherwise: indifference, puerility, absurdity. But L. and S.: coldness of heart, indifference.—26. ἐγὼ γάρ, for I (emphatic) do not consider any one wise who insults another for being poor, nor prides himself for being brought up in affluence.—P. 91, 1. 3. ὡς ἂν δύνωμαι. The full form of the

adverbial expression which is usually elliptical. Cf. 4 throughout. — ἐκ τῶν ἐνόντων, under (lit. out of) existing circumstances.

257-264. I had the education of a gentleman from childhood upwards, and I took the position of a gentleman in public life and business. Æschines began life as an errand-boy of very dubious parentage, was then engaged in a succession of menial and vulgar occupations, finally emerged as a statesman, but what a statesman! — without heart and without character!

257. 6. doiray has here its common technical sense to go to school. παις ων έφοίτας ές τίνος διδασκάλου; Arist., Eq., 1235; Plat., Prot., 326, C, etc. The course of school education is fully described in the Protagoras, p. 325; it consisted of (1) γρώμματα (language spoken and written), (2) study of authors, (3) music, and (4) εὐκοσμία (good principles and good behavior). - Kal Exel, K. T. A., and to have what (i. e. such an inheritance or allowance as) one must have who is to do nothing mean through indigence, i. e. I was exempt from the necessity of earning my bread in any menial way, 258. The vulgarity of this "odious comparison" requires indeed all the apology of 256, and even so is intolerable. — 8. ἐξελθόντι, i. e. when I became an ἔφηβοs and was entered in the ληξιαρχικόν γραμματείον as now τελών είς ἄνδρας, and of ripe age to hold office. Cf. c. Mid., pp. 564, 565; c. Aphob., p. 857; c. Onet., 865, etc.; Dic. Ant., "Εφηβος. — ἀκόλουθα, suitable, the natural sequel: i. e. undertaking those state offices which only the wealthier class, 104, were required to serve. The Choregus volunteered, as the accepted representative of his tribe, to bear the whole expense of putting one of the selected Dramas on the stage. We have a full account in the Midias of how the orator served the Choregia and the Trierarchia (pp. 540, 564). The duties of the Trierarch have been already noticed, 104-106. The system of the Eisphora (extraordinary Property Tax) was identical with that described 103, note, ἡγεμόνας. For fuller particulars on the various technical allusions in this paragraph, see Dic. Ant., s. vv.: and with all this account of the orator's early life compare the speeches against Aphobus, p. 811 sq. - 10. oλοτιμίας. Fell short in no point of duty either public or private. Bremi says: "officia ex quibus honorifice præstitis laus redundat in eum qui præstiterat : hic etiam officia complectitur amicis præstanda." Though φιλοτιμία is literally honorable ambition, we cannot but paraphrase it here. — 16. καλά γε, honorable at any rate, whatever may be

said of their utility. — 258. 17. συμβεβίωκα with the next seven words happens to make a Hexameter. — πόλλ' αν έχων, though I could say many other things about it, sc. if I would. - 19. Ev ois. By dwelling on what I am proud of. The sentiment is exactly the same as in 4. The unexpressed antecedent to έν οἶs is τοῖs πράγμασι, dative of the cause (i. e. the cause of their probable annoyance), in immediate connection with $\lambda \nu \pi \hat{\eta} \sigma \alpha i$. — 20. $\sigma \epsilon \mu \nu \dot{\phi} s$. Imposing: here false assumption is implied in contrast to just pride (σεμνύνομαι). On σεμνός, cf. 35, τὰ ἡήματα. — 21. πρὸς ταύτην, in comparison with this. — ποία... τύχη, what kind of fortune you have experienced. — 23. προσεδρεύων. Sitting in attendance on; i. e. not a member of the school, but only there as errand-boy and drudge. - uéhav. We know little or nothing about the ink used at this period; but from this passage we must infer that it was prepared like our Indian ink by rubbing from a cake. See Dic. Ant., Atramentum. — 24. βάθρα. Subsellia scholastica. Cf. Platon., Protag., 325, Ε, παρατιθέασιν αὐτοῖς ἐπὶ τῶν βάθρων ἀναγιγνώσκειν ποιητῶν ἀγαθῶν ποιήματα. — παιδαγωγείον. Synonymous with διδασκαλείον. The word παιδαγωγός has the general sense of tutor as well as its particular sense of the slave who escorted the boy on his way to school. — 25. οἰκέτου. Exactly our own domestic: an in-door servant only. - 259. 26. τελούση. Suidas calls Glaucothea a τελέστρια, the orator styles her τυμπανίστρια, 284. In these initiations, which were of Phrygian origin, Glaucothea as high priestess would play the cymbals, and Æschines would read the requisite passages out of the mystic books. The deity worshipped in these solemnities seems to have been Sabazius, a Phrygian god, afterwards identified with Dionysus Sabazius. Aristoph., Av., 875, εὔχεσθε καὶ φρυγίλω Σαβαζίω, where φρύγιλος is a wretched pun on Φρύγιος. — 27. συνεσκευωρού. And helped in all the other business (ceremonies, Kennedy; impostures, Whiston), i. e. all the technical performance connected with the rites, as the context explains. -P. 92, 1. 1. την νύκτα, during the night, μέν is correlative to δέ with έν ταις ημέραις. - νεβρίζων. A coined word, contemptuous in its form; so κρατηρίζων also: working away with fawn-skin and bowl. The wearing of the fawn-skin in Dionysiac rites is sufficiently notorious; here it is probably meant that the business of Æschines was to robe the candidates for initiation, as well as assuming the dress himself. See Harpocration (s. v.). The κρατήρ would be indispensable, both for libations and for the orgies which followed. - καθαίρων. Dissen

cites here the excellent explanatory note of Wyttenbach on Plutarch, de Superstit., 166, a. "Lustrationis pars erat ut corpus lustrandum circumlineretur et quasi circumpinseretur imprimis luto, $\pi\eta\lambda\hat{\varphi}$, tum abstergeretur, quorum illud est περιμάττειν hoc ἀπομάττειν, sed utrumque promiscue de tota lustratione dicitur." See also Harpocration, s. v. άπομάττων. As here described, the clay was first smeared all over the skin and then rubbed off with bran. The total operation is meant by καθαίρων, the details by καὶ...πιτύροις. — 3. ανιστάς is transitive, raising, or making them rise. — 4. Equyov. I've escaped the bad; I've found the better. The idea of initiation is to consecrate and purify the nature of the initiated. Hence the candidate is told to describe himself as renouncing sin and cleaving to good forever. Cf. the notorious passage of Isocrates (Panegyr., 28) concerning the origin and conception of the Mysteries. Also Cic., de Leg., II., 14. Eurip., Bacch., 900, is compared by Elmsley. The same formula of devotion, as Dissen notices, was used at Athens in certain nuptial ceremonies: Suidas, s. v. ἔφυγον. — 5. δλολύξαι is the howling in the orgies. και...νομίζω, and for my part I believe it, sc. that no one ever did howl so. — 6. ούτω μέγα. Cf. 285, εὔφωνον; 313, λαμπροφωνότατος. Also, p. 449, de F. L., where the voice of Æschines is fully criticised. — 260, 8. θιάσους has here its technical sense of a Dionysiac procession or rather riot, — "Ιακχε έλθε τόνδ' άνὰ λειμώνο χορεύσων όσιους ές θιασώτας. Arist., Ran., 326. — 9. μαράθω. Fennel, the Attic form of μαράθρω. The plant was supposed to have magic powers. Ælian, H. A., IX., 17, cited by Dissen. — λεύκη. The white poplar was supposed to grow in the infernal regions. Harpocration cites Hom., Il., XIII., 389; XVI. 482. That this Dionysus of the Mysteries was one of the χθόνιοι is sufficiently clear from the Ranæ of Aristophanes (l. c.). - 10. mapelas. Squeezing the big-cheeked snakes. Like, if not the same as, the "puff adder." W. The serpents were so called from the puffed shape of their heads; they were not venomous. Aristoph., Plut., 690. On their use in Bacchic rites, cf. Eurip., Bacch., 697: καὶ καταστίκτους δορὰς | ὄφεσι κατεζώσαντο λιχμῶσιν γένυν. -11. εὐοῖ σαβοῖ. Evoe Saboe. The joyous interjections εὐοῖ, εὖα, εὐάν (said to be of Eastern etymology) were specially appropriate to Dionysiac revels. Σαβοί is understood to be the abbreviated vocative of Σαβάζιος. — ὑῆς ἄττης. The words of the song put to represent the tune of the dance - Hymen, Hymenæe, is always cited as a parallel. The ancient lexicographers explain ψη̂s ἄττης as being mystic

names either of Dionysus or of Atys; and support the former view by fanciful derivations, — $\dot{v}\hat{\eta}s$ from $\dot{v}\epsilon\tau\delta s$, $\ddot{a}\tau\tau\eta s$ from $\ddot{a}\tau\eta$. We have no other information as to the meaning or origin of the words. έποργούμενος = dancing to the song. — 12. έξαργος applies to the music, $\pi \rho o \eta \gamma \epsilon \mu \dot{\omega} \nu$ to the procession, = præcentor, leader of the dance. The meanings of κιστοφόροs and λικνοφόροs are somewhat disputed. But it is pretty well established that the $\kappa i \sigma \tau \eta$ referred to was the chest in which the mystic articles were shut up and carried in procession (cf. the proverb ὄνος ἄγων μυστήρια, Aristoph., Ran., 159, Schol.); and that the λίκνον was a fan-shaped basket containing first-fruits and all necessaries for the sacrifices, Dionysus having, among other epithets. the γέρας of λικνίτης. - 14. **ἔνθρυπτα.** ψωμοί οἴνω βεβρεγμένοι οὕς έποίουν είς σκάφην άρτους διαθρύψαντες — καὶ φακήν έπισκεδάσαντες (Ulpian), i. e. bits of bread soaked in a bowl of wine and sprinkled over with pulse. It may be rendered sweetmeats. - στρεπτούς, twists. -15. νεήλατα, according to Harpocration were rolls of fresh-ground barley-meal steeped in honey and studded with raisins and chick-peas. Lobeck, however, derives the word, with much more probability, from έλαύνω, eiting the use of έλατήρ for pastry in Aristoph., Equit., 1181. -261. 17. everpaphs. Enrolled on the list of your deme. The presiding officer in every deme (δήμαρχος) kept a register of all citizens of full age who could be counted among its members; this was called the ληξιαρχικόν γραμματείον, and was the necessary record to prove citizenship. - Touto, i. e. the difficulty you had to get your name put on the list, on the ground of your parentage. - 18. ov. After all. Here οῦν has its full original force already noticed (23) as an accusative absolute of the neuter participle of elui - this being so, i. e. the point being assumed to be true, though not worth discussing. Compare our I say, and however, in their resumptive use. — 19. γραμματεύειν. 127, δλεθρος γραμματεύς. De F. L., p. 371, l. 20, etc. The diminutive ἀρχιδίοιs is sarcastic and contemptuous = petty magistrates. Aristoph., Av., 1111, κάν λαχύντες άρχίδιον είθ' άρπάσαι βούλησθέ τι. - 262. 23. βαρυστόνοις. To those actors nicknamed the Lugubrious, doubtless because they overacted the pathetic. We know nothing of them from other sources. In the de F. L., p. 418, we find Æschines acting as tritagonist to a different pair of artistes, Theodorus and Aristodemus; but that was at Athens, not in the rural (or, as we should say, "provincial") performances. — 26. ἀπωρώνης. A costermonger, lit. a small fruiterer who would purchase a stock of fruit from the

market-gardens and sell it on his own account. The rustic audience, according to the orator, pelted Æschines so freely for his bad acting, that he might have set himself up in the olive and fig trade with the quantities which they threw at him. - 27. τραύματα. The remark is meant to be facetious: i. e. Æschines received more wounds from figs and olives in his desperate and deadly battles with the audience than he ever did in the state's service. With Dindorf I prefer to retain τραύματα here, though Σ omits it; all the other MSS. have it, and Schäfer retained it, though with a different interpretation; according to his view Æschines robbed the orchards and got caught and thrashed while doing so. But the other explanation is simpler and better. So Holmes. But τραύματα is probably a gloss, and is omitted by most editors. And $\epsilon l \gamma \omega \nu \omega \nu$, especially with the relative clause which follows, can hardly mean anything else than the dramatic contests in which Æschines and his associates were continually battling (imperf.) for dear life. The result was, Demosthenes means to say, that they got more (both kicks and coffers) in this way than from acting in the plays. — P. 93, l. 2. ἄσπονδος καὶ ἀκήρυκτος, an implacable and unceasing war, where there is no mention of a treaty and no suspension of hostilities on the appearance of a herald with a flag of truce. W. - 4. σκώπτεις. As Æschines charged Demosthenes with cowardice in the battle of Chæronea, e. g. p. 76, καταγαγούσης δ' αὐτὸν εἰς τὴν πόλιν τῆς ἀπροσδοκήτου σωτηρίας τοὺς μὲν πρώτους χρόνους ύπότρομος ην άνθρωπος, και παριών ημιθνης έπι το βημα είρηνοφύλακα ύμας αύτον εκέλευε χειροτονείν. — 5. ων...αιτιώσαιτ, which might be imputed to his poverty, lit. for which one might blame his poverty. C. 431; Cu. 422; G. 173, 2; H. 577, b. — 6. αὐτά...κατηγορήματα, the actual charges against your character. — 8. ποτε. At last: continuing the taunt that Æschines was long excluded from political life by his low origin and occupations. - 9. λαγώ βίον. Herod., III., 108, ὁ λαγὸς ὑπὸ παντὸς θηρεύεται θηρίου καὶ ὅρνιθος καὶ ἀνθρώπου. "Lepus," says Bremi quaintly, "omnibus gentibus et ætatibus imago est timiditatis, quippe qui ne dormiens quidem audeat oculos occludere." - 264. 12. χιλιών. Diodorus (XVI., 86) returns the loss in the battle of Chæronea at more than a thousand killed and quite two thousand taken prisoners. — 13. ἐθάρρησε. Was in high spirits, i. e. was absolutely and obviously exhilarated and emboldened by the circumstance:

265, 266. I RECAPITULATE AND SUMMARIZE THE COMPARISON OF OUR PRIVATE FORTUNES.

265, 21. ἐδίδασκες. This passage has been universally admired by a host of critics from Hermogenes downwards; but I cannot myself admire it at all, except for the neatness with which the "antitheta" are balanced. It appears to me not only vulgar but fallacious. In what respect is the school-boy superior to the pupil-teacher, or the candidate for initiation to the acolyth who initiates him, or the audience to the artistes? The utmost the orator says against Æschines is this, that owing to inferior birth and poverty he had no social advantages, and had to fight his own way in the world. The more honor to him for having successfully achieved it. - ἐτέλεις...ἡκκλησίαζον. You performed initiations, and I was initiated; you danced in the choir, and I was choregus; you were a clerk in the assembly, and I was a member. -24. ἐξέπιπτες. You were hissed off the stage, and I hissed you: for the enemy has all your policy been, mine for my country. It may be heterodox to say so, but all this antithesis seems to me studied and unnatural, and not at all consistent with the honest indignation which Demosthenes affects. But no doubt it would be very effective as oratory. With ἐξέπιπτες compare de Fals. Leg., p. 449. Mr. Kennedy quotes from Milton's Apology for Smectymnuus an imitation of this passage. Speaking of the young divines and students at college, whom he had so often seen upon the stage acting before courtiers and court ladies, he proceeds thus: "There while they acted and overacted, among other young scholars, I was a spectator; they thought themselves gallant men, and I thought them fools: they made sport, and I laughed; they mispronounced, and I mimicked; and to make up the Atticism, they were out, and I hissed." W. -266. P. 94, 1. 2. κινδυνεύεις, you are on trial whether you are still to continue doing this (the work of an informer) or forthwith to be silenced; and you are sure to lose in either event: if you get your verdict, you go on with your established but degrading profession of traitor and informer; if you do not get a verdict, you're a ruined man and even that career is closed to you. Accordingly, Æschines is said to have left Athens, even before Demosthenes had concluded his speech, and gone into exile at Rhodes. - 5. oùx òpâs. Parenthetical as in 232. Good, indeed, - don't you see? is the fortune in which having passed your life, etc. W. - 267. 9. Edunaívou. Murdered, or used to murder, cf. 180. The first iambic cited is Eurip., Hec., 1; the author of the second is

unknown. On the word $\kappa \alpha \kappa \alpha \gamma \gamma \epsilon \lambda \epsilon \hat{\nu} \nu$ to be bearer of wretched tidings the point of the next sentence turns: and wretch as you are, may you come to a wretched doom,—by the judgment of heaven, if so it may be, if not, by the judgment of all here present. $\epsilon \pi \epsilon \iota \tau a$ (1) answers $\mu \dot{\alpha} \lambda \iota \sigma \tau a \mu \dot{\epsilon} \nu$ with a little more force than $\epsilon i \delta \dot{\epsilon} \mu \dot{\gamma}$ (103), respresenting a closer and more immediate alternative. The Greeks were fond of paronomasia, like this: $\kappa \alpha \kappa \dot{\alpha} \nu \kappa \alpha \kappa \dot{\omega} s \dot{\alpha} \pi o \lambda \dot{\epsilon} \sigma \epsilon \iota \alpha \nu$, cf. Plutarch., De Sera, VII.; Mat., XXI., 41. See also the Latin: malos male perdere.

268, 269. I WILL NOT MENTION MY PRIVATE BENEFACTIONS. IT IS MEAN OF A MAN EVEN TO RECOLLECT HIS OWN GOOD DEEDS OF THAT KIND.

268. 18. σιωπῶ, κ. τ. λ. This rhetorical figure "I will not say," "I will not mention," is alike frequent and plausible in ancient and modern oratory. — 20. ἐλυσάμην. Ransomed. Cf. de F. L., p. 394; adv. Nicostr., p. 1250. — 21. συνεξέδωκα. Helped to dower— ἔτι τοίνυν και ἰδία τισι τῶν πολιτῶν ἀποροῦσι συνεξέδωκα θυγαπέρας και ἀδελφάς. Lys., de Aristoph., pec., 59. — 269. P. 95, l. 4. μικροῦ δεῖν, almost. C. 665; Cu. 564; G. 268; H. 772. — ὀνειδίζειν, sc. with ingratitude and forgetfulness. Compare the well-known sentiment in Terence, And., I., i., 16: —

Nam ist hæc commemoratio Quasi exprobratio est immemoris benefice.

-7. ἀρκε μοι. Whatever may be my general reputation as to this, that is enough for me.

270-275. IS DISASTER LIMITED TO US AT ATHENS? IS IT NOT UNIVERSAL, EVEN WHERE MY NAME HAS NEVER BEEN HEARD OF? BLAME BAD FORTUNE: DO NOT BLAME MY BAD STATESMANSHIP. WHY DID NOT ÆSCHINES SUGGEST A BETTER POLICY? BECAUSE THERE WAS NO BETTER. WHEN A MAN HAS DONE HIS BEST TO WIN, LOSING DESERVES NOT CENSURE BUT SYMPATHY.

270. 11. ἀθῷος, unscathed of or by, followed by a gen. of source or cause. —12. $ν \hat{v} v$, i. e. the year 331-330. So in 253, $τ \dot{v} \chi \gamma \nu \dot{\eta} \dot{\eta} \dot{v} \dot{v} \nu \dot{\epsilon} \pi \dot{\epsilon} \chi \epsilon \iota$. The supremacy of Alexander was at its height; the news of his Asiatic triumphs was constantly reaching Greece, and his lieutenant Antipater had just crushed the Peloponnesian secession at Megalopolis. —14. $\tau \dot{\eta} \nu \dot{\epsilon} \mu \dot{\eta} \nu \dots \beta \dot{\omega} \lambda \dot{\epsilon} \iota$, my fortune or ill-fortune, whichever you choose to call it. — 271. 20. $\dot{\phi} o \rho \dot{\alpha} \nu$ is rendered by some here as in the corresponding passage, 61, crop; but most editors take it here, if not also there, in the sense of rush, current, torrent. $\dot{\omega} \chi \dot{\omega} \dot{\alpha} \nu \dot{\epsilon} \dot{\delta} \dot{\epsilon} \iota$ is

an adj. clause and may be rendered, lamentable, intolerable, lit. such as ought not to have been. πραγμάτων has here its frequent sense of troubles. 272. 22. τὸν παρὰ τουτοισί clearly means, me whose political career has been at home among my own citizens. W. - 273. P. 96, 1. 4. où vào ἐπ' εὐνοία γ' ἐμοί, for it was not out of good-will to me, assuredly, that you resigned to me prospects, and admiration, and honors...but because you were compelled by the truth, manifestly, and because you had nothing better to say (advise). Surely you did not sacrifice these in order that I might win them. The fact is, my policy was so good that it was impossible to suggest anything better. As to the construction of the Greek: ¿woi is the dative of relation (Madv., G. S., 35, a), έλπίδων the genitive of privation (57, b). - 274. 12. doynv. The accusatives are in apposition to διωρισμένα the object of ὁρῶ. — 15. οὐ κατώρθωσε. Failed in common with all, failed with a failure which all shared. The orator, here as throughout, imputes the failure of his own policy not to bad judgment but to bad luck, -not to his own bad luck, but to the bad luck of the universe at this particular epoch. On the distinction between ἀτυχήματα, άμαρτήματα, and ἀδικήματα, cf. Aristot., Rhet., I., 13 cited by Dissen. On unwritten laws, see Soph., Antig., 452, and Xen., Mem., IV., 4, 19, cited by Whiston. - 276. 27. δεινόν. man of art, and juggling, and sophistry. We find the same contemptuous collocation in Plato's Symp., 203, D. On the difference between σοφιστής and ἡήτωρ, cf. Aristot., Rhet., I., 1 (fin.). - P. 97, 1. 1. ώς here, like $\omega\sigma\pi\epsilon\rho$ just above, marks its clause as subjective, that is, expressing the view of Æschines, C. 680; Cu. 588; G. 277, N. 2; H. 795, e; and the participle excora is in the accus. although it is not impers. C. 675; G. 278, N; H. 793. Render: as though when one is the first to say things about another which belong to himself, these, for sooth, must also be true. - 277. 6. κάκεινο... δεινότητα, that also I know well, that in regard to my skill as an orator (but let this pass), - for be it so, i. e. if it be admitted: he completes the sentence here interrupted with the words εὐρήσετε πάντες, κ. τ. λ., l. 12, below. He admits that there may be some truth in imputing to him professional talent as orator; but he argues, pretty correctly, that an orator's professional success depends on his being found to meet the sympathies and to serve the interests of his hearers. The very imputation, therefore, of oratorical success is a sort of guaranty of patriotic service. — 9. ώς γαρ...ούτως. for as (according as) you may accept and feel kindly towards each, so (and so only) does the speaker seem to be wise (have credit for wisdom). His

reputation both as a statesman and orator rests entirely on the verdict of his audience. For oυτωs=so only, only to that extent, compare 7, note in τὰ δίκαια. — 11. οὖν, resumptive, 261. — ἐμπειρία here takes the place of δεινότητα above, and shows what it means. — 13. έξετατομένην, proved by the test and examination of facts, 173. - 278. 19. τὸν καλὸν κάναθόν. Both these adjectives are attributes alike to the mental, the moral, and the physical, - καλός implies the beauty of goodness and dγaθόs the integrity. In their present common juxtaposition they mean pretty nearly what we call the man of honor, and what Cicero calls honestus. — 20. τους...δικαστάς, thou who have come into the court as judges for the public weal. — 21. ἀξιοῦν αὐτῷ βεβαιοῦν, to require them to secure to himself, that is, to gratify his own personal resentment and enmity. - 26. ev ois. In cases where the people have to deal with their enemies, i. e. to defend themselves against their enemies' attack. On this dative of relation depending on the impersonal ¿στί, see Madvig's G. S., 38, a. — 279. P. 98, l. 1. μηδενός δὲ ἀδικήματος. Translate: But that without ever having claimed to get satisfaction from me for any public nor, I will add, even any private wrong either on the state's behalf or his own, he should now come forward having gotten up an accusation against my being crowned and honored, etc. Whiston. — 5. συνεσκευασμένον. Perfect middle. This sense of συσκευάζειν as concocting and conspiring is abundantly illustrated by the Lexica. -280. 10. φωνασκίας. Æschines speaks of the orator's voice as δξείαν και άνόσιον (de F. L., p. 49, 157). Here Demosthenes retorts that Æschines had chosen to take up this contest from a wish (βουλόμενος denoting the motive) to make an exhibition of oratory and vocal practice (λόγων και φωνασκίως), not to get satisfaction for any wrong. - 14. 6 Tovos. Raising of his voice. Æschines had taunted him as έντεινάμενος την φωνήν (de F. L., l. c.) and had asked τίς ἡ κραυγή; τίς ὁ τόνος τῆς φωνῆς; p. 84. Cf. Cic., Or., XVIII. Quintilian, XI., 3. — 281. 19. της αὐτης. We understand ἀγκύρας from the context ὁρμεῖ. This genitive has been already discussed 17 (first note). The meaning of the proverb not to ride at the same anchor is obvious; here alluding to Æschines's Macedonian proclivities. As one of many illustrations we may cite p. 1296, l. 1, μηδ' ἐπὶ δυοῖν άγκύραιν όρμεῖν αὐτούς ἐᾶτε. Cf. Eurip., Or., 68; Plat., Phæd., 227. Bremi, however, understands it to mean "im gleichen Schiffe mit den andern fahren." — 21. δράς: 266. — έγώ, sc. έχω, I have. — 282. 24. ἐπορεύου, wished to go. See Grote, XI., 699; Plutarch, Phocion, c. 10. W. - 26. ἀρνούμενος. Imperfect tense, - although be-

fore he always refused this service (of going on embassy). Βν πάντα γρόνον he probably means only from 346 to Chæronea. The statement any way is quite inconsistent with the spurious psephism (29) which mentions Æschines among its πρέσβεις. — P. 99, 1. 2. καταράται. general imprecation of all who were $\dot{\epsilon}_{\chi}\theta\rho o \iota \tau \hat{\eta} \pi \delta \lambda \epsilon \iota$ was a formal part of the proceedings in every ἐκκλησία. Cf. Dic. Ant., s. v. The orator implies that his opponent was that worst of all foes, a traitor. — 283. 10. μηδέν...πραγμα. Compare the familiar expression : τί έμολ καὶ σοί, what have I to do with thee? John, ii., 4. -284, 18. Εένος τ φίλος η γνώριμος, quest-friend, or friend at all, or acquaintance. Compare 51, 52. "The repetitions, the enforcement again and again of the same points, are a distinguishing feature of Demosthenes, and formed also one of the characteristics of Mr. Fox's great eloquence." LORD BROUGHAM. — TUMMAVIOTPÍAS, cf. 259, note. — 21. cilnuméros and yeyovás are concessive = although you have yourself been manifestly found (lit. caught) a traitor, etc. C. 674, f; Cu. 582; G. 277, 5; H. 789, f.

285-291. The city has been grateful to me for my many services, and as an instance of it, I was appointed to make the funeral speech over those who fell in the battle. Many of you eminent orators aspired to the honor. But the state knew how your sympathies and friendships lay, and therefore rejected you all and took me. The epitaph on those who were slain confirms my assertion that their fall was due to evil fortune. Not to evil policy.

285. 26. τὸν ἐροῦντ. The nature of these funeral orations is sufficiently explained by Thucydides (II., 34). Compare also Platon., Menex., p. 236; Demosth., c. Leptin., p. 499; Aristid., Panath., I., p. 331; Cic. Leg., II., 24, 62; Orat., 44, 151.—P. 100, l. 2. Δημά-δην. This person was no less remarkable for eloquence than for corruption (Plutarch., Phoc., 1): he was a bitter enemy of Demosthenes (Id., Demosth., 28) and an ardent supporter of Philip, whose good graces he secured when a captive after Chæronea (Diod., XVI., 87): he maintained the same influence with Alexander, and was bribed by the friends of Demosthenes to use it for the preservation of the anti-Macedonian orators when Alexander demanded their execution. Eventually Demades was put to death by Antipater, who detected him playing a double game between himself and Perdiccas (Diodor., XVIII., 48). For further particulars see Smith, Dic. Biog.—3.

'Ηγήμονα. This orator and Pythocles were both put to death by order of the Athenian Assembly in the year 317, sharing the fate of Phocion whose supporters they had been. Plut., Phoc., 35. Pythocles is mentioned by the orator, pp. 411, 442. - 7. ἔτ' ἄμεινον. Dissen comments thus: "etiam studiosius et luculentius. Similis usus adverbii καλώς de quo vide Schæferum ad Soph., Œd. R., 1008." We may render the phrase yet the more. The passage in Sophocles runs : καλώς εἶ δήλος οὐκ εἰδώς τί δράς. "'T is all too clear thou know'st not what thou dost." 286. 11. εὐθενούντων, a rare word in Attic Greek and of doubtful etymology, but used repeatedly in the Eumenides of Æschylus: for what you denied upon oath when affairs were prosperous, this you confessed in the misfortunes of the state. - 13. ών... άδειαν. Schäfer understands this to mean freedom to express their feelings without reserve. But the phrase will hardly bear this extension. Rather: secured impunity for their designs. So Whiston also takes it. The context would fit either translation. - 287. 17. μήθ' όμωρόφιον, literally, under the same roof. Should have neither shared the dwelling or the meal: as these acts would be typical always of sympathy and association. The phrase γεγενημένον είναι instead of γεγε- $\nu\hat{\eta}\sigma\theta\alpha$ seems to be only for variety, the latter form having occurred so instantly before. This usage of the auxiliary elval is not at all uncommon, as Reiske supposes. Cf. Soph., O. R., 580, 1146; Plat., Tim., 26; Phil., 39; Soph., 217, and Madv., G. S., 180, d. -19. ἐκεῖ, in the court of Philip. He seems to be speaking here of the Macedonian rejoicing after the defeat of the Phocians. Whiston. κωμάζειν. All the editors cite the parallel from the de F. L., p. 380; οῦτος εἰς τἀπινίκια τῶν πραγμάτων καὶ τοῦ πολέμου ἃ Θηβαῖοι καὶ Φίλιππος έθυον, είστιατο έλθων και σπονδών μετείχε και εύχων ας έπι τοις των συμμάχων τῶν ὑμετέρων τείχεσι καὶ χώρα καὶ ὅπλοις ἀπολωλόσιν ηὕχετο έκείνος, και συνεστεφανούτο και συνεπαιώνιζε Φιλίππω και Φιλοτησίας π ροὔ π ινεν. — 20. ὑ π οκρινόμενον. Acting his part. The orator reiterates his taunt on Æschines's original profession, 15. - 288. 27. ὁ μὲν δημος. Another good instance of the really subordinate sentence being introduced by $\mu \notin \nu$ and the principal by $\delta \notin$. Cf. 3. Paraphrase: and it was not the case that while the people voted thus, yet the parents, etc., voted otherwise. - P. 101, l. 2. περίδειπνον. The funeral banquet, called also νεκρόδειπνον. Lucian de Luctu, c. 24. — ώs. Fully expressed this phrase would run παρ' οίκειστάτω ώς δυνατόν ην. Cf. 4. Render: with the nearest possible relative. The addition of is always intensifies the

NOTES. . 259

superlative to this maximum degree, and if a preposition is connected with the superlative it naturally comes between it and the is. Abundant examples are cited: p. 309, l. 2, p. 585, l. 3, etc. See also Madv., G. S., 96: C. 553-c: Cu. 631, a: H. 664, -6. & váo. For he who had the deepest interest in their life and fortune, surely he had the largest share of the anguish felt for them all, when they had met that fate, which, oh! that they never had. With $\mu \dot{\eta} \pi \sigma \tau \epsilon$ we obviously supply $\pi \alpha \theta \epsilon \hat{\iota} \nu$. The argument is this: the statesman holds as most precious to himself the life and welfare of every single citizen; therefore he feels most keenly the blow of their loss in every single instance. Kindred would only feel for their individual kin; but his own grief is univer-"The sentiment is like that which Œdipus expresses in the beautiful lines of Sophocles (Œd. Rex, 88)." Kennedy. - 289. EIIIPAMMA. Göttling contends ingeniously, but strangely, that Demosthenes himself was the author of this Inscription. He relies especially on the parallel passages in this oration, pp. 297 and 322. Bekker contradicts him. We have no historical evidence on the subject; but if Demosthenes was the author, why does he not say so here? And if he was the author himself, what becomes of his argument in 290? To the many verse translations which have been already published of this, I venture to add the following paraphrase:

Here lie the dauntless, for their country's right Who drew the sword, and crushed the foeman's might. Death, in the fray, they set by common claim — (Their lives they spared not in the thirst for fame) — As umpire of their glory or their shame:

And this for Hellas' sake; that never thrall

Nor curse of bondage on her neck should fall.

Sore had they toiled: their mother earth hath pressed

(So heaven decrees) their bodies to her breast.

Heaven's the unerring aim, th' eternal power:

For man no respite from his destined hour.

-14. εἰς δῆριν ἔθεντο. Literally, set their weapons to the fight: a ponderous yet feeble expression: θέσθαι as applied to arms being properly to pile them, and only bearing the former sense when applied to troops, not to weapons.—15. ἀπεσκέδασαν. Here, with brilliant rhetorical facility, the will is put for the deed.—16. δείματος. I must differ (for once) from Dindorf in the reading of this ill-expressed and confused passage, which no amount of emendation will make even toler-

able. He reads λήματος; but the MSS. all agree in δείματος. Ι think we may interpret it thus: in the fighting - a game whose stakes are courage and fear (i. e. display of courage is tantamount to winning the game; display of panic is tantamount to losing the game) - they spared not their lives; but took Death as their common umpire. In other words they fought till they lost their lives, and thus appealed to the Lord of the Unseen World to decide whether they had been brave or cowards, winners or losers, in the game of battle. On the construction of $d\rho \epsilon \tau \hat{\eta} s$ here without $\pi \epsilon \rho i$ or any similar preposition, see Madv., 56, Genitive as Object of the Verb; and 53, Genitive of Reference. Soph., Trach., 1122; Plat., Rep., V., pp. 459, 470. It is quite true that $d\rho\epsilon\tau\hat{\eta}s$ is meant to be governed by $\beta\rho\alpha\beta\hat{\eta}$ also, but not, as some editors contend, by $\beta \rho \alpha \beta \hat{\eta}$ only. In translating, however, we cannot avoid taking it exclusively with the latter: we might say in English they fought for death or victory, but we really could not say fought for shame or glory. Whiston translates thus: In their contest they did not save their lives, but of timidity and courage they made Hades the impartial umpire. - 23. ἔπορεν. The subject is clearly ὁ θεόs, and nothing can be more awkward than the ellipsis. The δέ after μοίραν is perhaps meant to have the intensive force of δή. So Dissen takes it. among the many defects of the poem such a trifle as dé coming the fourth word in the sentence, and yet acting as conjunctive, may surely pass unchallenged. Why this inscription has ever been admired I am quite at a loss to discover: to me it seems a tissue of platitudes very clumsily expressed in language by no means original. And the sentiment is false throughout it. These heroes fell not as victors but as vanquished, - they did not avert the doom of Hellas, and their defeat was due not to destiny, but to the vacillating policy of the country for which they fought so hard and so well. The orator is probably conscious of this last opening being left for his antagonist, and he tries to close it up accordingly in the next sentence, straining the simple sense of the epitaph to suit his purpose. - 24. και έν αὐτῷ τούτῳ, in this very epitaph also, as well as from me. — 290. 26. ἀνέθηκε, the attributes. This use of the agrist is just parallel to the Epistolary imperfect in Latin, the time of action being restricted to the very time of writing, i. e. a past time; whereas our own idiom looks on the thing written, as an agency, on the part of its writer, which is present as well as past. - P. 102, l. 3. τρέψειαν. Strictly optative: i. e. to express a prayer.

291-300. Your undisguised sympathy with our enemies brands you, Æschines, as a traitor. If it was my doing, as you allege, that we opposed the despot, I glory in the deed. But you taunt me with being a partisan of Philip. Surely it is you, and the like of you in other states, who deserve this imputation. I and my state utterly disclaim it. In word, thought, and deed I have proved myself Philip's uncompromising foe. I appeal to facts for confirmation.

291. 7. ώς ἄν. Supply ἔσχε, would have had, not, as Schäfer says. έχοι. — 9. ἐπάρας, with his voice raised and in exultation and with a screech. λαρυγγιῶ τοὺς ῥήτορας (i. e. screech them down), Arist., Eq., 358. More literally: raising his voice and exulting and straining his windpipe. - 12. Tois yeven mévois. In the miseries that had come to pass he had no feeling in common with the rest (of his fellow-citizens): i. e. he stood alone in his glee, every one else being in despair. This is mere repetition of 244, 217. - 292. 13. Kaitol. And yet one who professes regard for the laws and constitution, like my opponent at present, should at any rate have this attribute if nothing else, that he sympathizes in sorrow and in joy with the nation, and never in his public policy bands himself with the party of their foes. τοις πολλοις is the natural dative following an expression of identity; τετάχθαι as a perfect tense suggests entire and complete partisanship; κοινῶν depends on προαιρέσει, which is a dativus modi. - 293. 21. επεί. For if you were to grant me this, that it was through MY instrumentality you utterly opposed that despotism over Hellas which was being organized, you would grant me a greater boon than all which you have given to the rest. ¿µέ is emphatic both by its form and its place in the sentence; by allows are meant any other statesmen who have received public votes of thanks or emoluments. -294. P. 103, l. 5. φιλιππισμόν. Lord Brougham compares "Jacobinism." We have already had φιλιππισάντων, 176. — 7. ἐπ' ἀληθείας, 17. If laying aside falsehood and all malicious speech you ought to inquire on the basis of truth who they are in reality on whose head all would naturally and justly lay the blame of what has happened. — 11. κεφαλήν, einem etwas auf den Kopf schuld geben (Schäfer). -295, 17. ὑπάρχον-Tas. Schäfer explains belonging to them, i. e. of their own faction: Dissen, available, i. e. open to being led away: Westermann, like Schäfer, their own severally, and so Whiston. But the word must surely mean a little more than a mere possessive pronoun. Transl. who were in their

hands: i. e. who were subordinate members of the states in which these others were leaders, and who blindly trusted to their leadership. - διαφθείροντες. The orator always divides the Greek world into two classes: those who sympathized with his own Athenian policy, and those who did not: to the latter he gives the sweeping designa-Against this Polybius (XVII., 14) makes a very tion of traitors. proper protest: πικρύτατον ὄνειδος τοῖς ἐπιφανεστάτοις τῶν Ἑλλήνων $\epsilon i \kappa \hat{\eta} \kappa \alpha i \dot{\alpha} \kappa \rho i \tau \omega s \pi \rho o \sigma \dot{\epsilon} \rho \rho i \psi \epsilon$. — 18. $\Delta \dot{\alpha} o \chi o s$. Harpocration, under the name Múpris, mentions a number of these revolutionists, quoting the lost history of Theopompus where further particulars seem to have been given. No historical interest attaches to any of the names: some of them we have had already in 48, 69, 71 cited with the same application. Hipparchus is mentioned by the orator, p. 125. And Demaratus is named by Plutarch (Alex, 9) as a friend of Philip, and companion of Alexander in his expedition to the East. Cicero imitates this passage, in his oration against Verres, II., 4. -296. 27. ἐπιλείψει suggests at once the obvious parallel in the Epistle to the Hebrews, xi., 32. — P. 104, l. 4. ἀλάστορες. φανείς άλάστωρ ή κακὸς δαίμων ποθέν, Æsch., Pers., 354. τοῦδ' ὁ παλαιὸς δριμύς ἀλάστωρ, Id., Ag., 1501. The orator speaks of these persons as if they were sent for divine visitations on the sins of their respective states - national curses. Whiston renders the three epithets, foul and fawning and fiend-like. — 5. ήκρωτηριασμένοι. Perfect middle. καὶ τῶν νηῶν καπρίους ἐχουσέων τὰς πρώρας ἡκρωτηρίασαν. Herod., III., 59. Here exactly crippled, as Kennedy translates. — 6. TROOTEπωκότες. According to the Scholiast whom Dissen quotes (Pind., Ol., VII., 5), προπίνειν strictly is to present the drinking-cup as a gift to your guest at the banquet where he drinks from it. That it means to pledge a health (propinare) we have abundant evidence in the Lexica. The orator (p. 284) dwells on the fact that Philip προύπινεν ἐκπώματ' ἀργυρᾶ καὶ χρυσᾶ αὐτοῖς. And on p. 34 he uses the phrase προπέποται τὰ ποάγματα in a sense exactly the same as here: toasted away. So Lord Brougham. — 10. Spoi kal kavóves, normæ et regulæ: standards and rules. — avatetpodótes. While they have subverted liberty and independence (lit. the having no master over themselves). The similarity of form in the perfects of $\tau \rho \epsilon \pi \omega$ and $\tau \rho \epsilon \phi \omega$ is sufficiently noticed in all grammars and lexica. The later form in each case was τέτραφα, and some editions here read ἀνατετραφότες. I have followed Dindorf in retaining the omicron. - 297. 14. εί δεῖ μὴ ληρεῖν, if we.

must speak in earnest, lit. not trifle. - 17. καλ έγω παρ' ύμιν, and I before you, sc. have been made guiltless (sub. ἀναίτιος γέγονα). — ἀντί, followed by the genitive of price, for, in return for. The answer to this question which follows is greatly admired by Lord Brougham. — 298. 25...27. οὐδὲ...συμβεβούλευκα, nor in all the advice that I have ever given to my hearers, have I ever, like you (Æschines and the other hirelings just mentioned) advised as if I were the tongue of a balance inclining towards lucre. If this reading of Dindorf (ώσπερανεὶ τρυτάνη) be correct, the orator compares himself to the tongue of a balance, but disclaims any bias or leaning in one direction, that direction being private advantage. The common reading is ώσπερ αν εί έν τρυτάνη, with an inclination towards lucre, as if set on the scales [with a bias]. $\dot{\rho}\dot{\epsilon}\pi\omega\nu$ in either reading would be intransitive, describing the speaker's own bias, not the direction he gives to that of others. passage in De Pace, 12, is an excellent illustration: ὅταν δ' ἐπὶ θάτερα ώσπερ είς τρυτάνην αργύριον προσενέγκης οίχεται φέρον και καθείλκυκε τὸν λογισμὸν ἐφ' αὐτὸ, καὶ οὐκ ἀν ἔτ' ὀρθῶς οὐδ' ὑγιῶς ὁ τοῦτο ποιήσας περὶ οὐδενὸς λογίσαιτο. — P. 105, l. 1. ψυχῆς. Here follow in most editions the words τὰ πάντα μοι πέπρακται. They are not found in Σ, and look very like an interpolation. - 299, 5. Hov. There is not. I think, the emphasis on the pronoun here which Whiston conceives. It would in that case be ἐμοῦ. The passage in Æschines is p. 87. εἰ μέν γὰρ λέγεις ὅθεν τὴν ἀρχὴν τοῦ ψηφίσματος ἐποιήσω, ὅτι τὰς τάφρους τὰς περί τὰ τεύχη καλῶς ἐτάφρευσε, θαυμάζω σου, κ. τ. λ. For the agreement of aξια, see C. 496; Cu. 366; G. 138, N. 2; H. 511. — - 6. πόρρω, i. e. far below. So πρόσω δικαίων, Æsch., Eumen., 414. - που = perhaps. See Lex. - 7. οὐ λίθοις. This is the passage quoted at the beginning of Libanius's Hypothesis. The idea, though not quite original, is clothed in good and bold language by the orator, and comes in as a most effective repartee on his opponent. well-known ode of Sir W. Jones, "What constitues a state?" is cited by Whiston in illustration. — 9. μέγιστον φρονώ. I feel most proud. The genitive $\tau \hat{\omega} \nu \ \hat{\epsilon} \mu \alpha \nu \tau \hat{\sigma} \hat{\nu}$ depends on the superlative : lit. most of my doings. Fully expressed the phrase would have run ώς μεγίστοις οὖσι τῶν ὑπ' ἐμαυτοῦ πεπραγμένων. But the compression gives it thrice as much force. — 11. τόπους, κ. τ. λ. The allusions are clearly, as Dissen remarks, to Eubœa, Bœotia, Megaris, Corcyra, and Leucadia (see 227-237). These accusatives have all to be understood afterwards as the object of ἀμυνουμένους, τούτων being the whole body of the

citizens supposed present in their public assembly which the speaker is addressing. — $\kappa \alpha 1 \pi \sigma \lambda \lambda \sigma \dot{\omega}_s$... $\dot{\alpha} \mu \nu \nu \sigma \nu \dot{\omega}_s$, and many to defend them for us. $\pi \sigma \lambda \lambda \sigma \dot{\omega}_s$, however, is not in the best MSS. and edd. — 300. 17. $\tau \sigma \dot{\omega}_s$ $\lambda \sigma \dot{\omega}_s$, calculations, i. e. tactics. He means that his own political calculations were the best humanly possible; that he cannot admit Philip to have been his superior in political judgment, but only in successful fortune. Observe the emphatic position of $\dot{\epsilon} \gamma \dot{\omega}$ in contrast with Philip and his tactics. — 18. $\sigma \tau \rho \alpha \tau \eta \gamma \dot{\omega}$. Tamen Athenienses post cladem Lysiclem prætorem, accusatore Lycurgo, capitis damnarunt, conf. Diodor., 16, 88. DISSEN. — 19. $\delta \nu \nu \dot{\omega} \mu \omega \dot{\omega}$. The singular is more usual in speaking of military forces. But the plural may be justified here by the fact that several states were combining their respective forces.

301-323. Conclusion: I myself have always acted as a true statesman.

301. 23. οὐκ...προβαλέσθαι, sc. χρην: was it not his duty to place Eubaa as a defence before Attica on the side of the sea? - 26. ομόρους. He means Achæa, Corinth, and Megara. — σιτοπομπίαν, 87 sq. As to the construction, Schäfer cites a very happy illustration, p. 1262, 1. 16, οί μέν γάρ νόμοι καὶ τὰς ἀναγκαίας προφάσεις ὅπως μὴ μείζους γ ίγνωνται προείδοντο. — 27. φιλίαν. Supply $\gamma \hat{\eta} \nu$, according to the very common Attic ellipsis: πολεμία is used in exactly the same way. - παρά = along. - 302. P. 106, l. 2. ὑπαρχόντων, of what we have already, i. e. subject allies: a very similar use of ὑπάρχειν to that already noticed in 295. — ἐκπέμποντα agrees, of course, with πολίτην, which is understood together with $\chi \rho \hat{\eta} \nu$ in all these clauses : by sending out succors from time to time; the imperfect participle denoting a continued or customary action. — 3. Προκόννησον, in the Propontis, originally a free colony from Miletus; then subjected to Athens; and ultimately to Cyzicus, the modern Marmora. In the speech against Polycles, p. 1207, the orator speaks of Proconnesus as an ally of Athens. The dates of its history are uncertain. — 4. τὰ δ', constructed like σιτοπομπίαν above, that is, after πράξαι, with τὸ Βυζάν- τ ιον, κ. τ . λ., as appositions. — 7. ών. The genitive of privation depending on ἐνέλειπε, which is here impersonal. ὧν ἐνέλειπε as opposed to $i\pi\alpha\rho\chi$ oυσῶν represents à οὐχ $i\pi\hat{\eta}\rho\chi\epsilon$. — 303. 10. à καί. The $\kappa \alpha i = both$, emphasizes the connection of plan and execution, for both of which the orator claims equal approval. — 13. παρεθέντα, i. e. he disclaims any sin of (1) omission, or of (2) ignorance, or (3) treach-

ery. — 15. ήκεν, were dependent on, — a favorite Attic use of the verb. ωστ' εἰς ἐμ' ήκει τῆς πόλεως τὰ πράγματα. Aristoph., Plut., 919. — 18. ἐλυμαίνετο...ἀνέτρεψαν, went on (imperf.) damaging our cause till they ruined (aor.) all. W. Holmes makes rois ölous adverbial. But better dative after έλυμαίνετο, which, as Drake with the approval of Whiston observes, here takes the dative because it has the notion of successive attacks upon or against. See also Lex., s. v. -304. 23. έμοί. Dative after ταὐτά. Cf. άλλοις, 291; πολλοῖς, 292. -24. ἐκέχρητ' ἄν, would have experienced. - 305. P. 107, 1. 2. ἐλάτ-Took in its position here as a predicate requires us to paraphrase instead of translating: That ye may know that the words I employ are far less than the deeds I refer to. Drake well renders ἐλάττοσι, falling far short of. — 3. εύλαβούμενος. Cf. 3, 4. — λένε. See 28, last note. The words from τὸν ἀριθμὸν to ψηφίσματα are put in brackets by some editors, and have indeed something the air of an interpolation, but Dindorf retains them, and Schäfer defends them. - 306. 7. каторθουμένων. Here follows & γη και θεοι in most editions. Dindorf omits the words and they are not in Σ . Render with Whiston: in the event of the success of which indeed, beyond a doubt, we might have been pre-eminently great. — μεγίστοις agrees obviously with ἡμῖν, which we supply as the dative depending on $i\pi\hat{n}\rho\gamma\epsilon\nu$. The use of these imperfects without av in a conditional apodosis of past time has been already noticed, 248. — 9. τὸ δικαίως. The attribute of justice would have been ours as well: i. e. we should have been justly supreme as well as unquestionably. — ώς έτέρως is euphemistic = quite otherwise, that is, adversely. See note, 212. — 10. περίεστι, in connection with the rest of this sentence, gives the idea of something saved from a wreck. Whatever we have lost, at any rate we have saved reputation and honor. And although they have turned out quite otherwise, there remains at any rate a good reputation. - 307. 12. οὐ μὰ Δί' οὐκ ἀποστάντα. (thus should a patriot act) and not, no not by any means, deserting the interests of the state and hiring himself to its enemies, cherish the opportunities of the enemy instead of those of his country, and malign the man who has undertaken both to advise and propose courses of action worthy of the state, and who has made it a principle to abide by them. ὑποστῆναι, of putting one's shoulder under the burden, in contrast to ἀποστήναι above : the genitive with $\epsilon \pi i$ has been discussed in 17. — 18, $\alpha \nu \delta \epsilon$, while if any such person annoy him (τὸν βάσκανον) at all individually, he lays it up in his memory and keeps an eye upon the person. The deî at the beginning

of the paragraph is carried all through this long sentence, and the oùôé following θεραπεύειν has to be carried on to μεμνησθαι also. — 19. οὐδέ y', at any rate he ought not to maintain an unrighteous and hollow silence. The epithet υπουλος suggests a festering sore of which, however, the surface is healed and gives no symptom of mischief. So Æschines, as the orator alleges, holds his tongue and looks pleasant, although his heart is full of venom. The alleged sins of Æschines are threefold in this paragraph: (1) treachery to his own state, (2) malignant envy of her true statesmen and private malice against them, (3) affectation of being perfectly satisfied at the time, and subsequent show of great indignation. The first of these is introduced by σὐ μὰ Δί', the second by οὐδέ, the third by οὐδέ γ'. - 308. 22. ἀπλώς, honestly, as distinct from υπουλος. All this is in answer to Æschines, p. 84. — P. 108, 1. 1. τοῦ συνεχῶς, sated of the man whom you hear incessantly: our idiom requires this amount of paraphrase: he alludes to the fact that the prominent statesman must needs be always making public speeches. - 2. δύσκολον, provoking, euphemistic, like ἐτέρως, 306. - 309. 4. houxias. Suddenly he comes out as a speaker from his silence,—like a gale after a calm. ἐφάνη is the gnomic agrist. C. 605; Cu. 494; G. 205; H. 707. ἡσυχίας must be taken also in close connection with πνεθμα, the έκ being transitional only, as in τυφλὸς έκ δεδορκότος (Soph., O. T., 454), etc. - 5. πεφωνασκηκώς, with well-trained voice and words and phrases collected, 279. — συνειλοχώς. στωμυλιοσυλλεκτάδη, Arist., Ran., 866; συλλέγων μονωδίας, 874; ἐπύλλια, Ach., 405. - 6. συνείper, he strings them together with distinct utterance and without drawing breath. - 13. ἐμπορίου, provision for commerce between Athens and any particular foreign city, which would require a commercial treaty, etc. to be arranged. — 15. ἀποδειγθεῖσιν, declared, i. e. open and undisguised. — 310. 16. eféraous, opening, lit. a process of examining: hence an open examination, where any competitor may enter and distinguish himself. — 17. ἀποδείξεις, opportunities: lit. displays of ability; i. e. occasions on which a man might display it. - 18. où Sauou. The metaphor is still from a competitive race. On the auxiliary use of φαίνεσθαι, φανερός είναι, δήλος είναι, see Madv., G. S., 177, b; C. 657. k; Cu. 590; H. 797. — 20. ὁποστοσοῦν, the any-eth whatever. The termination -0075s, commencing with the ordinal twenty, is common to all ordinal numbers above the twentieth. The correlative odv corresponds to the Latin -cunque. Donaldson's G. G., 245. Dissen thinks the orator is here alluding to the notorious oracle addressed to

the Megarians: ὑμεῖς δ' ὧ Μεγαρεῖς οὔτε τρίτοι οὔτε τέταρτοι οὔτε δυωδέκατοι ούτ' ἐν λόγω οὐτ' ἐν ἀρίθμω, Schol., Theorr., XIV., 48. — ἐπί γ' ois, at any rate not in anything which led to the advancement of your country. As ols here is neuter, I take the ols before οὐδαμοῦ to be neuter also (meaning in which competition), not masculine, as Reiske interprets. — 311, 23. Siakovía would include home government and policy, while πρεσβεία would be limited to foreign. — 25. ξενικών, e. g. Thrace and the Bosporus, 244. - 26. moiai with its usual sense of sarcasm, as in each of the questions where it follows. Dinarch., c. Demosth., p. 102, ποίαι γὰρ τριήρεις εἰσὶ κατεσκευασμέναι διὰ τοῦτον, ώσπερ ἐπὶ Εὐβούλου τη πόλει: η ποίοι νεώσοικοι τούτου πολιτευομένου γεγόνασι: πότε οῦτος ἢ διὰ ψηφίσματος ἢ νόμου ἐπηνώρθωσε τὸ ἱππικόν; κ. τ. λ . — 27. τί τῶν ἀπάντων, in what possible department? πάντων, 5. — P. 109, 1, 1. εὐπόροις are the ἡγεμόνας of 103, as ἀπόροις are the πένησιν of 107. — 2. πολιτική...χρημάτων, financial relief for the state and the public. W. 312. 3. \(\tau_n\), my good friend: the colloquial appellative, which, however, occurs once in tragedy (Soph., Philoct., 1373). Buttmann has argued with great probability that it is an archaic vocative $\tau \alpha$ of $\tau \nu$ $(\sigma \psi)$ with ν ephelcusticon added. The old derivation made it the vocative of έτης. — 6. ἐπεδίδοσαν. There were special patriotic funds started directly after Chæronea, and again to assist Thebes in the revolt against Alexander. But, indeed, during the whole period B. C. 338 to 335 there would be constant opportunities for wealthy persons to show their public spirit in this form. — 7. Emiriplay, restoration to civil rights, cf. 15. He appears to have been disfranchised by the imposition of a heavy fine. His friends then subscribed to pay the fine for him. But he handed over the money so collected to be used not for his own restoration, but for the expenses of the state. It is suppesed that this Aristonicus is the same mentioned in 83, etc. -11. Epavov. A contribution of two talents as a present from the Heads of the sections, for which consideration you murdered the trierarchic law. The word foavos only implies that the sum was raised by joint subscription among the ἡγεμόνες (103) as a retaining fee to Æschines for taking up the case in support of their vested interests. How far he succeeded in the "slaughter of the innocent," and when, we have no historical information. Others render è \(\phi \) ois, for the damage which you did, taking ois as the (cognate) object of the verb, attracted into the dative by the preposition. Either translation is possible and makes equally good sense. Compare Whiston in loc. and Grote, XI., 645.

- 313. 14. ἐκκρούσω, put myself off, lit. adjourn myself, ἐκκρούσας εἰς την ύστεραίαν, p. 385 (fin.). Dissen wrongly quotes έξέκρουόν με, p. 348, where it means they hissed me off (explodere). The orator means here that if he goes into every detail one after another, he will lose the time for arguing his present and immediate point. Render: that I may not by speaking of one thing after another cut myself off from the matter in hand. — 16. φυλάττων is opposed to δί ἔνδειαν: it was not for want of means that you did not contribute, but from your care that no act of yours should be opposed to those for whom you manage everything in your public life, - 17. Toútois ois. Masculine: i. e. Macedon and the Macedonian party, ois being the dative of relation in the category commodi. - 18. veavias, vigorous. Youth as the type of (1) vigor or (2) violence appears in the uses of veavlas and all its derivatives, as the Lexica abundantly testify. The context will always show whether the good or bad sense predominates. Cf. p. 37, l. 10; p. 557, l. 25; Aristot., Eth., I., 1 (fin.), etc. - 19. λαμπρός, brilliant, a favorite combination with νεανικύν, as in the passages above · cited. - ήνικ' ... δέη, whenever you must needs speak against the people here. - 21. Θεοκρίνης. Harpocration informs us that this person was a συκοφάντης, as indeed the speech [Demosth.], c. Theocr., would lead us to infer. There is no other interpretation of the sarcasm than Dissen's, viz., that Theocrines, like Æschines, affected to deplore the fate of those who fell victims to his intrigues (cf. Æsch., 72, 76). -314. 25. προλαβόντα, having drawn upon the good-will which subsists on your part towards the dead (the good feeling which you cherish to the memory of the departed), to examine me and compare me with them, me who am still alive among you. Æschines had done this in his peroration, p. 79, alluding to Miltiades, Themistocles, Aristides. The orator justly protests against any comparisons of "virtus incolumis" with "virtus sublata ex oculis." The language (εὔνοιαν, κ. τ. λ.) is closely parallel to that of 1. -315. P. 110, 1. 2. $\phi\theta\dot{\phi}\nu\sigma$. Cf. Thucyd., II., 45, φθώνος γὰρ τοῖς ζῶσι πρὸς τὸ ἀντίπαλον, τὸ δὲ μὴ ἐμποδών ἀνανταγωνίστω εὐνοία τετίμηται. The sentiment is too notorious to need further illustration. — 4. Kpluman. Am I to be put on trial and examined? The subjunctive in questions paves the way for the imperative in answers. For examples, cf. Madv., G. S., 121. The sense of $\theta \epsilon \omega \rho \hat{\omega} \mu \alpha \iota$ is made plain by $\dot{\epsilon} \xi \epsilon \tau \dot{\alpha} \xi \epsilon \iota \nu$ in 314. — 6. άλλον. Any one else you please of those whose policy is identical with yours, and who are now alive. The orator only challenges comparison of merit with

the living, not with the dead; and only with the opposition party, not with those whose policy had been his own. - 3i6. 9. ὑπερικνέ-Bers, which are colossal - nay more; one could not express their magnitude. A good example of $\mu \hat{\epsilon} \nu$ $\rho \hat{\nu} \nu$ in its corrective force, which is quite as common in prose as in poetry. Plat., Gorg., 466, etc. - 12. ayev. to expose to thanklessness and insult such services as are being done for the present period. The sense of a vew suggests a speaker dragging something out of its existing position into another to which it does not belong. — 317. 14. apa, as it seems, i. e. judging by my opponent's argument. - 18. κατ' ἐκείνους, all through their time (17, note, κατ' ἐκείνους) as $\epsilon \pi'$ $\epsilon \kappa \epsilon i \nu \omega \nu$ would mean simply in their time. In some texts τούς χρόνους is added here, but it is not found in Σ, and I follow Dindorf in excluding it. - 19. διέσυρον, 27, 218, 323, - 318, 23. άδελbos. Philochares, one of the ten στρατηγοί, reappointed three successive years (Æschin., p. 48). He had also a younger brother. Aphobetus, who served in distinguished civil capacities. former is probably alluded to here. - 26. τους καθ' αυτόν, and with those of his own age. - 319. P. 111, l. 1. Φιλάμμων. Mentioned by Harpocration as a distinguished boxer and athlete. Cf. Aristot.. Rhet., III., 11; Eustath., on Hom. Il. ψ., 686. - Γλαύκου. Mentioned as having won the prize for boxing in the twenty-fifth Olympiad. Cf. Pausan., VI., 10: Lucian, de Imagin, c. 19. Æschines (p. 81) replies to the orator's argument here, having obviously inserted the reply for the first time in this published oration, though he so phrases it that it might seem a part of the original speech; but the coincidence is a little too remarkable. - 6. Soc. Cf. 315 (end). -7. où béva. I shrink from none, i. e. I will stand side by side with any, to be looked at and compared. Of this accusative, Madvig (G. S., 23, a) states the principle thus: "Many intransitive verbs, which denote a motion, on composition with a preposition, assume a transitive signification"; e. g. μετέρχομαι, περιΐσταμαι, ὑφίσταμαι, ὑποδύομαι. But we see that ¿ξίσταμαι also retains its force as an intransitive verb. for it is constructed quite as often with a dative of reference. Soph., Aj., 673, is an example of the latter; and ib., 82, is an example of the former. In translating any verb of this twofold construction, we must be careful to observe the context and to modify the English accordingly. If the reading οὐδένι, which many MSS. give here, were taken for our text, we should translate: I yield to none, i. e. consider myself the equal of any. Cf. p. 460, l. 2; p. 617, l. 15, etc. -

320. 8. $\hat{\omega}v = of$ whom, part. gen. after $\dot{\epsilon}\gamma\dot{\omega}$ κράτιστα. — $\dot{\epsilon}\phi$ αμίλλου, Open (for competition). This use of the adjective is peculiar to the orator: so p. 488, 13. The more usual sense is equal, a match. — 13. μήποτ'. We supply συμβαίνειν. The euphemism is too common to need illustration. — 17. ετερον, sc. Φίλιππον. — εξέτασις. Ironical: he draws a picture of the Macedonian party at Athens, looking out for leaders and members; they would hold, he suggests, an inspection of the public men, to pick out not the best advisers for state, but the most venal and treacherous and ready supporters of Philip. Cf. 310. έξέτασις. — 18. έν τάξει. At your post, i. e. you were exactly the sort of people whom this inspection would cause to be selected for office. -19. iπποτρόφος. Schäfer and Dissen agree in understanding this to be typical of luxurious and wealthy position, comparing p. 1046, 1. 8; Xen., Ec., 2. 6, etc. In Attica, as in Palestine, keeping horses was a sign of wealth and luxury. Isocr., 16. 33. Reiske and others understand it of volunteer cavalry, but with no authority to support their view; which, however, if supported, would give by far the best force to the passage. We may paraphrase, a great man, and famous for his stud. — 321. 21. μέτριον = respectable, fair. Cf. note 10, where it is used in the same way as here, with the same reason for choosing the word, viz. to avoid envy and odium. φύσει, as we see from the use of φύσις just below, means according to the measure of human capacity, as opposed to the superhuman and the supernatural; that which is within the compass of human attainment or control in distinction from that which is controlled by fortune or providence. τὸν φύσει μέτριον, therefore, means the reasonably good citizen, or, as Lord Brougham renders, the citizen of ordinary worth. This seems to accord better with the signification of the words and the demands of the context, than the well-disposed citizen, which is the reading of Kennedy and Whiston, but which is too nearly identical with edvoia, one of the things that the citizen must possess. - 23. ¿ξουσίαις. When in power: as we should say, when a member of the government. Cf. Aristot., Eth., II., 3, for an instance of this sense of έξουσίαις. Ι quite agree with Whiston in declining Dissen's translation, opportuna momenta. - 25. εύνοιαν. Good feeling towards the state here, as in 1. It would correspond to our patriotism. He means that, whereas political disasters and misfortunes may destroy a statesman's policy, nothing should ever destroy, or even impair, his devotion to his country: for, he argues, this is in nature's control, i. e. the man's own spirit is respon-

sible for keeping him a true patriot; while power and strength are in other hands, i. e. depend on fortune and chance. - 322. P. 112, l. 1. έξαιτούμενος. Alluding again to the demand made by Alexander for the surrender of Demosthenes and the other leading orators in 335. Plut., Vit. Demosth., c. 24. - 2. ἐπαγόντων, sc. τῶν Φιλιππιστων. Eschines mentions (p. 76) that an attempt was made to arraign Demosthenes before the Amphictyonic Council, apparently on the ground of his having deserted from an embassy. The passage runs thus : ἐπειδὴ περὶ Θήβας ἢν τὸ στρατόπεδον πρεσβευτὴς ὑφ' ὑμῶν χειροτονηθείς άποδρας έκ μέσου τοῦ Κιθαιρώνος ηκεν ὑποστρέψας, οὕτ' έν είρήνη οὔτ' ἐν πολέμω χρήσιμον ἐαυτὸν παρέχων καὶ τὸ πάντων δεινότατον ύμεις μεν τούτον ου προύδοτε, ουδ' είασατε κριθήναι έν τῶ τῶν Ἑλλήνων συνεδρίω. The embassy in question was charged to convey the apologies of Athens to Alexander for the attempted revolt in 336. Demosthenes may have known that his presence would be specially obnoxious to Alexander, and also may have had fears for his own personal safety. But whatever the motive of his desertion, that could not have been made a charge before the court of Amphictyons (see Smith, Dic. Ant.), who would have no jurisdiction in the matter. Dissen suggests that the charge was against the orator as having been the open antagonist of Philip when the latter was acting as Amphictyonic general. No better explanation has been suggested. — 2. έπαγγελλομένων, when they kept making offers, i. e. offers of bribes on the part of Macedon. — 4. προσβαλλόντων, when they set these accursed wretches at me like savage beasts. With this use of προσβάλλειν we may compare its common signification in the middle voice to make an attack on. — 5. δρθήν και δικαίαν has the predicative force, hence the article with δδόν. Render with Whiston: for from the very first, straightforward and honest was the course of policy which I chose. — 8. μετὰ τούτων clvar, to be on their side, sc. of the honor and glory of my country. So Bremi, and this gives the proper force of μετά better than the more common rendering: in these to have my being. - 323. 9. έτέρων, the other side, sc. the Macedonians. - 11. exerce, to Macedon. - 15. ώσπερ. Who vilify the state as though, for sooth, they were not thereby vilifying themselves (as responsible for the state policy) while they turn their eye abroad (in admiration), and where another has triumphed by the ruin of the Greeks, they glorify this, and protest that it must be so maintained forever. Their sympathies are entirely with Macedon and against Athens: they despise and abuse the latter, they admire and glorify the former.

324. Peroration. Heaven change their hearts, or hasten their doom, our only change of salvation!

20. $\mu\eta$ $\delta\eta\tau$. Never, I implore you, ye powers of heaven, never bestow your sanction on that! But, if it may be, inspire even them with a better mind and heart! Or if, as they seem, they are past repentance, give THEM—and them alone—to utter and speedy ruin by land and sea: and to us the rest, grant ye the quickest relief from our imminent terrors,—yea, a salvation that knows no fall. The force of this would be a good deal destroyed in English if we took literally the $\mu\eta\delta\epsilon t$ s with which it commences,—let no one of you, i. e. no deity either lower or higher. The sense of $\pi\rho\sigma$ in $\pi\rho\sigma\omega\lambda\epsilon t$ s implies before they have finished our ruin; their doom must be speedy or else our salvation will be past praying for. The commentators all admire the rhetoric of this passage, and confess their inability to preserve either the music or the full meaning of the language in a translation. It is often compared with the conclusion of Cicero's first Philippic.

THE END.





LIST OF BOOKS PUBLISHED BY

JOHN ALLYN,

21 BROMFIELD STREET, BOSTON.

BOWEN. A Treatise on Logic; or, The Laws of Pure	
Thought. By F. Bowen, Professor of Moral Philosophy	
in Harvard University. 12mo, 460 pages	\$2.00
Hamilton's Metaphysics. Arranged and abridged	
for the Use of Colleges and Students. By Prof. F. Bowen.	
12mo, 570 pages	2.00
COOKE. First Principles of Chemical Philosophy. By	
J. P. COOKE, JR., Professor of Chemistry and Miner-	
alogy in Harvard University. 12mo, 600 pages	3.50
Elements of Chemical Physics. By Prof. J. P.	
Cooke, Jr. 8vo, 750 pages	5.00
DE TOCQUEVILLE. Democracy in America. By A.	
DE Tocqueville. Translated by Reeve; edited with	
Notes, the Translation revised, and in great part re-	
written, and the additions made to the recent Paris edi-	
tions now first translated by Francis Bowen, Professor	
of Moral Philosophy in Harvard University. 2 vols. 8vo.	5.00
American Institutions. By DE TOCQUEVILLE.	
Being a cheaper edition of Vol. I. of the above, and de-	
signed for use as a College Text-Book. 12mo, 560 pages.	1.75
SEAVER. The Formulas of Plane and Spherical Trigo-	
nometry. Collected and arranged for the Use of Stu-	
dents and Computers. By E. P. Seaver, Assistant	
Professor of Mathematics in Harvard University. 16mo.	
Flex. cloth, 55 pages	.80
SHARPLES. Chemical Tables, arranged for Laboratory	
Use. By S. P. Sharples, S. B. 12mo, 200 pages .	2.25
STORER. Dictionary of the Solubilities of Chemical	
Substances. By Prof. Frank H. Storer. 8vo. 735	
pages. Cloth, \$7.50. Half russia	9.00
- Cyclopædia of Quantitative Chemical Analysis.	
By Prof. F. H. STORER. Parts I., II. ready. 8vo,	
paper, each	1.65

GREEK AND LATIN TEXT-BOOKS.

ARISTOPHANES. The Acharmans and Knights. Ed-	
ited by W. C. Green. (Catena Classicorum.) 12mo,	
	\$1.50
The Birds. With Notes by C. C. Felton, LL.D.	
New Edition, revised and corrected by W. W. Goodwin,	
Professor of Greek in Harvard University. 16mo, 250	
pages	1.25
The Clouds. With Notes by C. C. Felton, LL.D.	
New Edition, revised and corrected by Prof. W. W.	
Goodwin. 16mo, 250 pages	1.25
CICERO. The Tusculan Disputations, Book First; The	1.20
Dream of Scipio; and Extracts from the Dialogues on	
Old Age and Friendship. With Notes by Prof. THOMAS	4 0 5
Chase. 16mo, 230 pages	1.25
Oratio pro Cluentio. With Notes by Austin	
STICKNEY, Professor of Latin in Trinity College. 10mo,	
155 pages	1.00
DEMOSTHENES. Olynthiacs and Philippics. Edited	
by G. H. HESLOP. (Catena Classicorum.) 12mo, 200 pages	1.50
On the Crown. Edited by ARTHUR HOLMES. (Ca-	
tena Classicorum.) 12mo, 225 pages	1.50
FELTON. Selections from Greek Historians; arranged	
in the Order of Events. With Notes by C. C. Felton,	
LL.D. 12mo, 560 pages	2.00
—— Selections from Modern Greek Writers. With	
Notes by C. C. Felton, LL.D. 12mo, 230 pages	1.25
HERODOTUS AND THUCYDIDES. Selections. With	2020
Notes by R. H. Mather, Professor of Greek and Ger-	1.05
man in Amherst College. 16mo, 150 pages	1.25
HORACE. With Notes by MACLEANE, revised and edited	
by R. H. Chase. 12mo, 580 pages	1.75
ISOCRATES. The Panegyricus. With Notes by C. C.	
Felton, LL.D. New Edition, revised and corrected by	
W. W. GOODWIN, Professor of Greek in Harvard Uni-	
versity. 16mo, 155 pages	1.00
JUVENAL. With Notes by MACLEANE, revised and ed-	
ited by Samuel Hart, Professor in Trinity College.	
16mo, pages	1.50
Edited by G. A. SIMCOX. (Catena Classicorum.)	
12mo, pages	1.50

Greek and Latin Text-Books (continued).

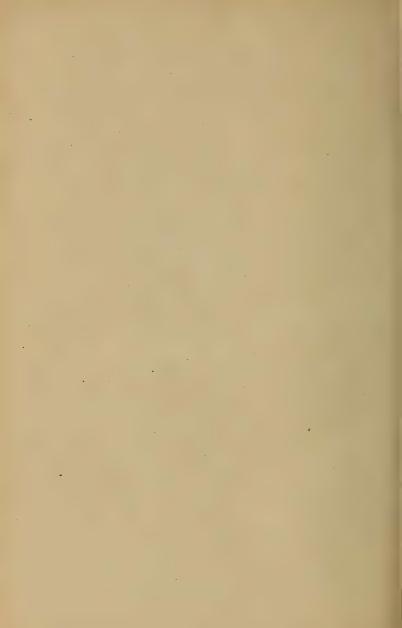
PLATO. The Phædo. With Notes by WILHELM WAG-	
NER, Ph. D. 16mo, 200 pages	\$1.50
SOPHOCLES. The Ajax. Edited by R. C. Jebb. (Catena	
Classicorum.) 12mo, 200 pages	1.50
The Electra. Edited by R. C. JEBB. New Edi-	
tion, revised, with additional Notes, by R. H. MATHER	
Professor of Greek and German in Amherst College.	
16mo, pages	1.50
THUCYDIDES. Books I., II. Edited by CHAS. BIGG.	
(Catena Classicorum.) 12mo, 360 pages	2.00
WEALE'S CLASSICAL SERIES.	
16mo. Uniformly Bound in Flexible Cloth.	
LATIN DICTIONARY. By GOODWIN. Part I. Latin-	
English	1.00
Donk II D., 1° 1 T 1°	.75
GREEK DICTIONARY. By HAMILTON. Part I., Greek-	
English	1.00
rart II., English-Greek	1.00
ABCHYLUS. Prometheus Bound. Notes by DAVIES.	.50
——— Seven against Thebes. Notes by DAVIES	.50
CICERO. De Amicitia, De Senectute, and Brutus. Notes	
by Smith	1.00
EURIPIDES. Alcestis. Notes by MILNER	.50
Hecuba and Medea. Notes by SMITH.	.75
HOMER. The Iliad. Notes by LEARY. 4 Parts, each .	.75
The Odyssey. Notes by Leary. 4 Parts. Parts	
IIII., each	.75
——— Part IV.	1.00
JUVENAL. The Satires. Notes by ESCOTT	.75
LIVY. Books XXI., XXII. Notes by SMITH	.50
PLATO. The Apology and Crito. Notes by DAVIES .	1.00
SOPHOCLES. The Antigone. Notes by MILNER	
The Œdipus Tyrannus. Notes by Young	.50
TERENCE. Adelphi, Hecyra, and Phormio. Notes by	
DAVIES	1.00
Andria and Heautontimoroumenos. Notes by	
DAVIES	.75

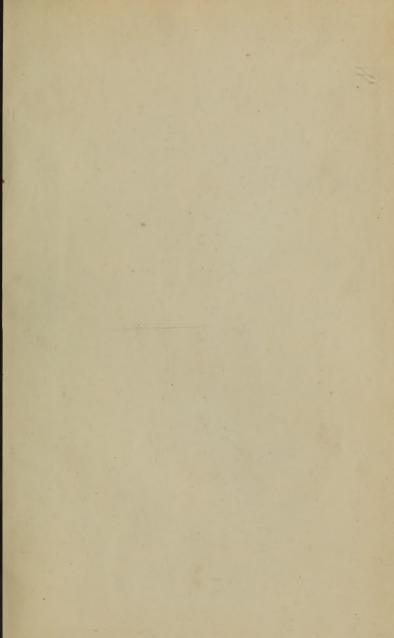
NEW STANDARD ATLASES.

Marvels of Accuracy, Beauty, and Cheapness.

Newly constructed and engraved from the best and latest authorities by J. Bartholomew and Edward Weller, and finely printed in Colors.
Modern Geography.
THE STUDENT'S ATLAS. 32 Modern and 6 Ancient
Maps, with complete Index. Imperial 8vo \$3.00
THE COLLEGIATE ATLAS. 32 Modern and 18 Ancient
and Historical Maps, with complete Index. Imperial 8vo. 3.75
Historical Geography.
THE POCKET HISTORICAL ATLAS. 16 MAPS. Square 16mo. Flexible Cover
THE CROWN HISTORICAL ATLAS. 16 Maps, with
Text and complete Index. Square 16mo 1.25
Classical Geography.
THE POCKET CLASSICAL ATLAS. 15 Maps. Square
16mo. Flexible Cover
THE CROWN CLASSICAL ATLAS. 15 Maps, with
descriptive Text by Dr. Schmitz, and complete Index. Square 16mo 1.25
Physical Geography.
THE PORTABLE PHYSICAL ATLAS. 20 Maps. Imperial 8vo 1.75
THE STUDENT'S PHYSICAL ATLAS. 20 Maps, with illustrated descriptive Text. Imperial 8vo 2.50
MISCELLANEOUS BOOKS.
THE GOLDEN TREASURY SERIES, uniformly bound
in 16mo. Price, per vol., \$1.25, or 18mo, per vol
THE GOLDEN TREASURY OF SONGS THE BOOK OF GOLDEN DEEDS. By AND LYRICS. By F. T. Pal-
grave. THE JEST BOOK. By Mark Lemon.
THE CHILDREN'S GARLAND. By C. THE BALLAD BOOK. By W. Alling-
Patmore. THE BOOK OF PRAISE. By Roun-
dell Palmer. The Sunday Book of Poetry. By
THE PRIGRIM'S PROGRESS. Illus- trated by Stothard.
ARNE. THE HAPPY BOY. Two Tales of Norwegian Country Life. By BJÖRNSON. 1 vol. 12mo 1.50
THE RAILROAD AND CHURCHYARD. By BJORN-
son. With other Tales. 1 vol. 12mo, cloth 1.00
FRANKENSTEIN; or, The Modern Prometheus. By MARY W. SHELLEY. 12mo. Paper, 60 cents. Cloth. 1.00











LIBRARY OF CONGRESS

00023394972